

رَبَّنَا اقْبَلْ هَذَا أَمَّا أَنْتَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ  
أَمِينَ أَمِينَ يَا رَبَّ الْعَالَمِينَ ط



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ  
 اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ  
 وَاجْعَلْهُمُ الْغَايَةَ فِي الْخَيْرِ وَالْجَنَّةِ  
 الْبَرَّةِ

(یہ کہہ)

قُلْ

عِشْقُ مُحَمَّدٍ ﷺ  
 مَذْهَبِي وَحُبُّهُ مِلَّتِي  
 وَطَائِعَتُهُ مَنَزِلِي  
 حضور اقدس ﷺ  
 عشق میرا مذہبِ محبت میری  
 ملت اور اتباع میری منزل

حضرت ابوالحسن محمد بركات علی رضوی مدنی



Qul

'ishqu Muḥammadin  
 Ṣallalla-hu 'Alayhi wa Sallam  
 Madh-habi  
 Wa ḥubbu-hu  
 Millati  
 Wa Ṭa'aru-hu Manzili!

(Say:

Devotion to the Holy Prophet ﷺ is my faith;  
 his love,  
 my way of life;  
 and obedience to him, my goal!)

Ḥaḍrat Abu Anees Muḥammad Barkat 'Alī  
 Ludhiānvi Quddisa Sirruhu 'Aziz

رَبَّنَا قَبِّلْ مِنَّا إِنَّكَ أَنْتَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ  
 آمِينَ آمِينَ آمِينَ يَا رَبَّ الْعَالَمِينَ ط



*Asmā' al-Nabi al-Karīm -*  
*The Bounteous Names*  
*of the Holy Prophet ﷺ*

by  
Abū Anees Muḥammad Barkat Ali Ludhianvi,  
Founder Dār-ul-Ehsān

Selected publications by Abu Anees Muhammad Barkat  
Ali رحمته الله (29 Rabi' al-Ākhir 1329 AH/27 April 1911 CE -  
16 Ramaḍan al-Mubārak 1417 AH/26 January 1997 CE)

*Kitāb Al-'Amal Bis-Sunnah Al-Ma'rūf Tarīb Sharīf*  
Volumes I-VI

*Makshūfāt Manāzil-i-Ehsān Volumes I-V*

*Makshūfāt Manāzil-i-Ehsān Al-Ma'rūf Maqālāt-i-Hikmat*  
Volumes I-XXX - (English editions: Volumes I-VII & XX-  
XXI)

*Finality of Divine Revelations and Prophethood on the Holy*  
*Prophet Muḥammad ﷺ*

*Tragedy of Karbalā & Martyrdom of Imām Hussain رحمته الله*

*Ta'lim-ud-Dīn - (English edition: Teachings of Islām)*

*Manāqib Haḍrat Uwais Qarni رحمته الله (English edition:*  
*Virtues of Uwais Qarni رحمته الله)*



يَا بَاقِي  
 يَا قَائِمِي

مَا إِلَهٌ إِلَّا اللَّهُ الْبَاقِي الْأَوَّلُ الْبَاقِي الْآخِرُ الْبَاقِي الْمُبِينُ  
 مُحَمَّدٌ عَبْدُكَ

الَّذِي لَا يَمُوتُ وَلَا يَمُوتُ وَلَا يَمُوتُ وَلَا يَمُوتُ وَلَا يَمُوتُ  
 وَمَا مِنْ شَيْءٍ إِلَّا وَفِي يَدَيْكَ وَمَا مِنْ شَيْءٍ إِلَّا وَفِي يَدَيْكَ

نَسْخَةُ مَائِيَّةٍ مُجْمَعَةٍ لِعَطِشِ نَفْسٍ

الْمَلِكِ الْكَافِرِ

لِلتَّقِيَةِ الرَّحْمَنِ فِي سَبْتِ اللَّهِ

لِشَفَاعَةِ وَ التَّقِيَةِ

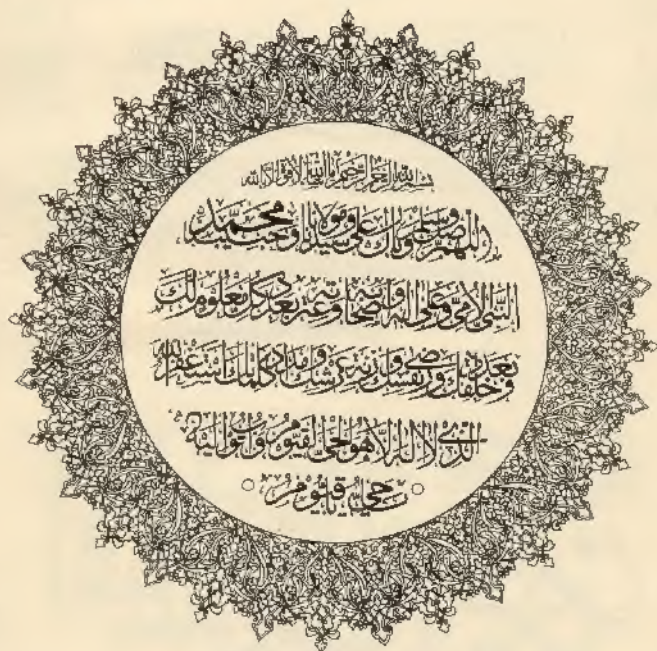
لِجَمِيعِ أُمَّةِ النَّاسِ وَاللَّهُ يَخْلُقُ مَا يَشَاءُ

لِقَضَائِهِ اللَّهُ تَعَالَى وَرَسُولُهُ الْكَرِيمُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
 آمِينَ

مَرْثِيَّةٌ لِمَوْلَانَا مُحَمَّدٍ بَرَكَاتُهَا عَلَى مَنْ مَرَدَّدَتْ  
 وَأَوْلَادُهَا فِي سَبْتِ اللَّهِ

رَبَّنَا أَتَيْنَاكَ آمِينَ آمِينَ آمِينَ آمِينَ آمِينَ  
 آمِينَ آمِينَ آمِينَ آمِينَ آمِينَ









*Asmā' al-Nabi al-Karīm -*  
*The Bounteous Names*  
*of the Holy Prophet ﷺ*

Volume 1

by  
Abū Anees Muhammad Barkat Ali Ludhianvi  
Founder Dār-ul-Ehsān



DĀR-UL-EHSĀN PUBLICATIONS

*Al-Maqān-un-Najf As-Sahhaf Al-Maqbul-ul-Mustafā*

*Dar-ul-Ehsān Faizalabād Pakistan*



© Dār-ul-Ehsān Publications

First Published 1997 CE (1417 AH)

ISBN (Paperback) 0 905773 36 5

ISBN (Hardback) 0 905773 37 3

All rights reserved. No part of this  
publication may be reproduced or  
transmitted in any form or by any means,  
electronic or mechanical, including  
photocopying, storage and retrieval system,  
without permission in writing from  
the publisher.

Cover Design, Typesetting and artwork by servants of Dār-ul-Ehsān  
Printing and binding by The Bath Press

رَبَّنَا تَقَبَّلْ مِنَّا إِنَّكَ أَنْتَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ  
أَمِينَ أَمِينَ يَا رَبَّنَا الْعَلِيمُ ط



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ  
اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ  
وَعَلَى كُلِّ طَيِّبٍ ذِي طَبَعٍ  
وَعَلَى كُلِّ طَيِّبٍ ذِي طَبَعٍ

# الإهداء

إلى

حضرة الأقدس الأكمل الأطيب الأظهر الأكرم  
الأجمل جناب سرور كائنات فخر موجودات، سيد  
الكونين، سيد المرسلين، خاتم النبيين، رحمة  
للعالمين، شفيع المذنبين، شفيع الأمم، شفيع  
الأمّة، صاحب الجود والكرم، عاصم المطهرة  
نبي الخاتم، رسول الأخر، صاحب شيجان  
المقربين، راحة قلوب المؤمنين، حبيب رب العالمين  
مصباح المقربين، محب العاشقين، محبوب الطالبين  
العارفين، سراج السالكين، ما وأنا وملجأنا وسيدنا  
وسندنا ونبيّنا ورسولنا ومولينا وحبيبنا ومحبوبنا

محمد

المصطفى أحمد المجتبي محمد النبي الأتم

حضرة

محمد رسول الله

صلى الله عليه وآله وأصحابه وبارك وسلم



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ  
 الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي هَدَانَا لِهَذَا وَمَا كُنَّا لِنَهْتَدِيَ لَوْلَا إِذْ هَدَانَا رَبُّنَا  
 لَأَكُنَّا مِنَ الْخَاسِرِينَ

## Dedication

This piece of work is dedicated to the exalted, the holy, the perfect, the pure, the sanctified, the blessed, the beautiful, the revered master of the Universe, the pride of everything, the leader of both the Worlds, the leader of the Messengers (ﷺ), the seal of the Prophets (ﷺ), the mercy to mankind, the intercessor of the sinners, the nations and the Muslim Nation, the embodiment of grace and blessing, the absolute guardian, the last Messenger and Prophet ﷺ, the crown of the near-ones, the comforter of true Muslims' hearts, the beloved of the Lord of the Worlds, the light of the near-ones, the friend of the devotees, the beloved of the seekers and the learned, the beaconlight for the travellers on the path, our wealth, our supporter, our leader, our Messenger ﷺ, our Prophet ﷺ, our master adjudicator, our loved and beloved Muhammad ﷺ, the unlettered Prophet, *Hadrat Muhammad Rasūlullāh SallAllāhu 'Alayhi Wa Sallam* (ﷺ), peace and blessings be on him, his family and his companions, and grace and blessings be on them all.



رَبَّنَا قَبِّلْ هَذَا مِنْكَ يَا أَرْحَمَ الرَّاحِمِينَ  
 آمِينَ آمِينَ آمِينَ يَا رَبَّ الْعَالَمِينَ ط



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ مَا أَشَاءَ اللَّهُ اللَّهُ بِحَقِّهِ الْوَسِيلَةُ وَالْوَاقِعَةُ وَالْمَعْدَةُ وَالْمَعْدَةُ وَالْمَعْدَةُ  
 التَّحْقِيقُ وَالْمَعْدَةُ وَالْمَعْدَةُ وَالْمَعْدَةُ وَالْمَعْدَةُ وَالْمَعْدَةُ وَالْمَعْدَةُ وَالْمَعْدَةُ  
 الْحَقِّقُ وَالْمَعْدَةُ وَالْمَعْدَةُ وَالْمَعْدَةُ وَالْمَعْدَةُ وَالْمَعْدَةُ وَالْمَعْدَةُ وَالْمَعْدَةُ

# التشكر والمنّة

كل من اعاننى في تأليفه وتدوينه ونظامته  
 وتكميله وتشهيره وتدبيره وتبليغه وتفسيره وتشيخه  
 وطبعه وكتابته واشاعته من مطابع وكتاب  
 واصحاب التصانيف والتأليف استفيد  
 منهم واصحاب استمد منهم علماً وادباً  
 ونظراً وفكراً وقلماً وعملاً ومالاً ولساناً  
 واعاننى في تأليف هذا الكتاب المقدس  
 والمطهر وشذازى كلهم مشكورون  
 ومعنونون بصميم قلبى فجزاءهم الله احسن  
 الجزاء ، الفقير مهنون وشاكر لكل احد  
 منهم استغفر الله لهم وارجو

لهم الخير من الله

اللهم

تَقَبَّلْ مِنَّا وَمِنْهُمْ اٰمِيْنَ شَرَّ اٰمِيْنَ

ابو نيس محمد بركت على لودھيا نوى  
 المسجراته والمرکز سے مد، عظیم



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ  
الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي هَدَانَا لِهَذَا وَمَا كُنَّا لِنَهْتَدِيَ لَوْلَا إِذْ هَدَانَا رَبُّنَا  
إِلَى صِرَاطٍ مُسْتَقِيمٍ

## Acknowledgements

Acknowledgements are due to all the authors and compilers whose books and compilations have been made use of and benefited from in the compilation and documentation, order and management, designing and compositing, reprography and planning, scholarship and commentary, explanation and example and, finally, reproduction and distribution of this book. Grateful thanks are owed to all the scholars, learned men and others whose knowledge, literature, doctrine, thought, writings, skills and finance have been shared. Whoever has helped and assisted me in whatever way in putting together this holy and sacred book deserves my heartfelt thanks and gratitude. فَجَزَاهُمُ اللَّهُ أَحْسَنَ الْجَزَاءِ (Fajaza humullahu Ahsan al-Jaza' - O Allah the Almighty! Reward them with the best reward!). I feel obliged and indebted to them all and pray and hope for their forgiveness.

اللَّهُمَّ  
تَقَبَّلْ مِنَّا وَمِنْهُمْ  
أَمِينٌ مُؤْتِئِينَ

Allahumma Taqabbal Minna Wa minhum! Amin!  
Thumma Amin!  
(O Allah the Almighty ! Accept from us and from them!  
Amen! Amen again!)

Abu Anees Muhammad Barkat 'Ali Ludhianvi Al-Muhājir  
il Allah Wal-Mutarakkil 'al-Allāh il-'Aẓim!

رَبَّنَا تَقَبَّلْ مِنَّا إِنَّكَ أَنْتَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ  
أَمِينٌ أَمِينٌ يَا رَبَّ الْعَالَمِينَ ط



بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ  
مَا لَمْ يَخْلُقْهُ اِلَّا اللّٰهُ يَخْلُقْ مَا يَشَاءُ اللّٰهُ عَلِيمٌ ذَكِيٌّ  
الْعِزُّ الرَّحْمٰنُ الرَّحِیْمُ الَّذِي لَا يَخْلُقُ شَيْئًا اِلَّا وَهُوَ عِلْمُهُ  
الْبَاطِنُ الْغَيْبُ وَالْخَلْقُ الْمُنْتَهَى بِحَمْدِهِ

## التقديم

اللهم لك الشكر والمنّة بما أنعمت وأكرمت على اهل الأرض  
بمجدك وصمديتك على تخرّيج اسماء مباركة ومكرمة لجيبك  
الأقدس والأكمل والأكرم والأجمل والأطيب والأطهر وطه وليس  
والمزمل والمدثر صلى الله عليه وسلم من حجاب خفاء إلى ظهرو سعادة  
تاريخي شرفتنا - والحمد لله الحي القيوم -

يسجد لك كل من قطن بدار الإحسان من إنسان وورق شجرة  
وذرة أرض على بابك العالی يا ذا الجلال والإكرام بما أنعمت علينا  
وانسخت هذا المقام الخفاف الصّحاف المقبول المصطفين لتخرّيج  
اسماء معظمة من حجاب إلى الظهور - فالله خير الرازقين -

وتطع "دار الإحسان" هذه الأسماء المباركة بكتابة نفيسة  
وطبعة مزينة وترتيب وترّين وتهدي هذه الهدية الفريدة  
الوحيدة التي لانظير لها ولا مثل لها بفرحة وابتهاج إلى حضرة  
الأقدس والأكمل والأجمل والأطيب والأطهر فداه روي  
صلّى الله عليه وسلم لنفع جميع أمته إلى يوم الدين لتحصيل سعادة الدارين

رَبَّنَا تَقَبَّلْ مِنَّا إِنَّكَ أَنْتَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ آمِينَ آمِينَ آمِينَ

ابوانیس محمد بركت علی عفی عنه  
دالاحد - پاکستان



## Preface

O Allah the Almighty! All praises and thanks are due to You that You have by Your glorious and majestic authority bestowed upon us, the most humble of earthly beings, the historic honour of uncovering the beautiful names of your most favoured and chosen friend, the Holy Prophet Muḥammad ﷺ, also called *Tā-Hā*, *Yāsīn*, *Muzzammil* and *Muddaththir*.

Every inhabitant of *Dar-ul-Ehsan*, indeed its every leaf and speck of dust, bows down to You, the Most Gracious and Most Exalted, for this infinite kindness in choosing this of all places as an oasis for publishing and laying bare from their hidden and eternal abode (Heaven) the most sacred and lofty names and attributes of your dearest and most beloved one. Indeed, You are the best of all providers.

With the utmost pleasure *Dar-ul-Ehsan* feels honoured to offer this proud, rare, unique publication, with its fine calligraphy and printing, its exquisite setting and illuminations, as a gift for the benefit of the entire *Ummah* (the Muslim Nation) of our noble, the perfect, the most honourable, the most gracious and the most glorious, Holy Prophet Muhammad ﷺ.

رَبَّنَا تَقَبَّلْ مِنَّا إِنَّكَ أَنْتَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ آمِينَ آمِينَ آمِينَ

*Rabbanā Taqabbal minnā innaka ant-as Samī' ul-'Alīm!*  
*Āmin! Āmin! Āmin!*

(O Allah the Almighty! Accept this from us. Indeed, You are the Listener and the Knower! *Āmin! Āmin! Āmin!*)

Abu Anees Muḥammad Barkat Ali  
Rector  
Dar-ul-Ehsan, Pakistan

15 Sha'ban Al-Mu'azzam 1398 AH (1 August 1977 CE)

رَبَّنَا تَقَبَّلْ مِنَّا إِنَّكَ أَنْتَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ  
آمِينَ آمِينَ آمِينَ يَا رَبَّ الْعَالَمِينَ ط



## Translators' Note

After a long and persistent team effort, we have the honour of presenting to our readers/benefactors the English rendering of the first of five volumes of *Asmā' al-Nabi al-Karīm* (Ṣallāllahu 'Alayhi Wa Sallam), incorporating the original Arabic and Urdu translation. This corresponds to the book printed and published under the close editorial supervision of Mian Muḥammad Shafi Gondal at Dār-ul-Ehsān (Faisalabad, Pakistan) on 15 Sha'ban al-Mu'azzam 1397 AH (1 August 1977 CE). The first drafts of the basic translation into English were accomplished by Imtiaz Aḥmad Quraishi with the help of Professor Ghulam Nabi Saqeb. The text has also received the careful attention of Dr Abdul Wahab, Qari Muḥammad Khan, and Professor Muḥammad Zaman, by way of cross-checking the translation, ascertaining references and verifying grammar and syntax. Sajeda Maryam Poswal (Bristol) and Dr Kate Daniels of the School of Oriental and African Studies (London) have both assiduously gone through and improved upon the English text of the successive manuscripts. All along brother Imdad Ali Aḥmad Poswal has applied his essential skills and has finally set the whole by computer graphics. The Arabic and Urdu calligraphy of the original book, corrected where needed for this edition, has been done in hand by Late Hafiz Muḥammad Yoṣuf Sadidi whom the author most kindly honoured with the title of *Ra'is al-Qalam*. May his soul rest in abiding peace! *Āmīn!* Lest we forget thanks to Al-Hāj Mian Muḥammad Saeed Kamboh and Abdul Razzaq Zaki are recorded for the invaluable help and directions on preliminary artwork and printing processes.

The reader will notice that we have copied Mawlanā Abdullāh Yusuf 'Alī's translation for the *Qur'anic* references, and have attempted our own for the remaining Arabic references. This is because with the exception of those quotations of the *Ḥadīth* from the



collection of *Muwatta'* of Imām Malik رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ, the remainder were found either lacking or unavailable in English.

The ground rules followed in the transliteration of non-English words are a hybrid of both the British and French systems and a key of the two alphabets mainly used for writing Arabic in English phonetically is printed at the end of the book.

This institution records its most sincere thanks to its contributors, especially all those un-named who have so very generously contributed financially towards its printing. In actual fact we all feel privileged to have been assigned this project by its author, *Abū Anees Muḥammad Barkat 'Alī*, whose supplications alone have brought it to fruition. Sadly, he passed away on 16 *Ramadan ul-Mubarak* 1417 AH (26 January 1997 CE), leaving millions of his novices mourning the tragic loss. The much felt void thus created in the realm of *Faqr* will be hard to fill in by a spiritual man of his stature. Be that as it may the Will of Allah the Almighty, we believe these contributions, however infinitesimal, are our credit for the Day of Judgement with *Allāh Subḥānahū Wa Ta'ālā* and His beloved Hadrat Muḥammad, the Holy Messenger ﷺ.

Finally, this book amounts to a most sacred biography of the Holy Prophet ﷺ in-as-much-as it is a dictionary of his blessed names, personal as well as attributive. It is a unique publication, which we vouch for and commend to our readers, who are requested to kindly refer their queries, if any, to the undersigned. As to the text, calligraphy and presentation, suffice it to say :

It is the essential oil that gives off scent,  
Not, as it were, what the perfumer does present.

*Al Hamdu-lil-Hayy-il-Qayyūm!*

Dr Muhammad Iqbal

*Amir*

Dar-ul-Ehsan Publications

Huddersfield HD5 8EL, United Kingdom

27 Ramadan-ul-Mubarak 1417 AH (6 February 1997 CE)



يَسْمُوهُ الْوَحْيَ الْوَحْيُ • عَيْنًا مَلَكُوتَ لَقَدْ آتَى اللَّهَ

ہمارے شمار صفاتِ حمیدہ کے لائق درودِ مساجد بھیجے اللہ آپ

*Sayyidunā MUḤAMMAD ﷺ*  
*Ṣallalla-hu 'Alayhi wa Sallam*  
 (Our Leader the Highly Praised ﷺ)

اشارہ ہے اس آیت کی طرف  
 ”اور نہیں حضرت محمد  
 ﷺ مگر پیغمبر“  
 (سورۃ النعمان - آیت ۱۳)

Reference to the *Holy Qur'ān*:

**Muhammad is no more  
Than an Apostle.**  
-(*Āl-i-Imran* 3:144)

اور اشارہ ہے اس آیت کی طرف،  
”وإِشَارَةً إِلَى قَوْلِهِ  
”بِمَا نَزَّلَ عَلَىٰ مُحَمَّدٍ -“  
(سورة محمد - آية ۲)

Reference to the *Holy Qur'ân*:

رَبَّنَا تَقَبَّلْ مِنَّا إِنَّكَ أَنْتَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ  
أَمِينَ أَمِينَ أَمِينَ يَا رَبَّ الْعَالَمِينَ ط



..... sent down  
 To Muhammad .....  
 -(Muhammad 47:2)

اور اشارہ ہے اس آیت کی طرف،  
 حضرت محمد ﷺ اللہ کے  
 رسول ہیں۔

و إشارة إلى قوله،  
 مُحَمَّدٌ رَسُولُ اللَّهِ  
 (سورة الفتح - آية 24)

Reference to the Holy Qur'an:

Muhammad is the Apostle  
 of Allāh.

-(Al Fat h 48: 29)

حضرت محمد بن جبیر بن مطعم  
 اپنے والد سے روایت کرتے ہیں  
 کہ حضور اقدس ﷺ نے  
 فرمایا کہ میرے کئی نام ہیں۔ میں محمد  
 ہوں، احمد ہوں اور ماحی ہوں۔ اللہ  
 تعالیٰ میرے سبب سے کفر کو  
 مٹائے گا اور میں حاشر ہوں کہ لوگ  
 میرے قدموں پر اٹھنے جائیں گے  
 اور میں عاقب ہوں یعنی جس کے  
 بعد کوئی نبی نہیں۔

عن محمد بن جبیر  
 بن مطعم عن أبيه  
 ان رسول الله ﷺ  
 قال ان لي اسما انا  
 محمد و انا احمد  
 وانا الماحي الذي  
 يمحو الله به الكفر  
 وانا الحاشر الذي يحشر  
 الناس على قدمي وانا  
 العاقب الذي ليس بعده  
 احد (المصحح سبيل الهدى ص 10)

Hadrat Muhammad bin Jubair bin Mut'im رضي الله عنه has  
 reported on the authority of his father that the Almighty  
 Allah's Messenger ﷺ said: "I have several names;  
 I am Muhammad, I am Ahmad, I am al-Mahi by whom



Allāh the Almighty will obliterate disbelief; and I am *Hāshir* (The Gatherer) at whose feet people will gather together; I am '*Aqib* that there will be no Prophet after me".

-(*Sahih Muslim V 3, P 261*)

حضرت حذیفہ رضی اللہ عنہ کہتے ہیں کہ  
میں ایک مرتبہ حضور اقدس ﷺ  
سے مدینہ منورہ کے کسی راستہ میں  
بلا جبکہ آپ تشریف لے جا رہے  
تھے۔ آپ نے فرمایا کہ میرا نام  
محمد (ﷺ) ہے احمد ہے نبی احمد  
ہے نبی التوبہ ہے اور میں آخری نبی  
ہوں، حاضر ہوں اور نبی ملائم ہوں۔

عن حذیفۃ بن یمان  
قال لقیۃ النبی ﷺ  
فی بعض طریق المدینۃ  
فقال انا محمد و انا  
احمد و انا نبی الرحۃ  
و نبی التوبۃ و انا المقنی  
و انا الحاضر و نبی  
الملاحم (شمائل الترمذی ص ۱)

Hadrat Hudhaifa رضی اللہ عنہ has reported that on one of the streets of Madina he met the Holy Prophet Muhammad ﷺ who introduced himself thus: "I am Muhammad. I am *Ahmad*; I am *Nabi-ur-Rahma* (the Messenger of Mercy); I am *Nabi-ut-Tauba* (the Messenger of Repentance); I am *Muqaffa* (the last of the Prophets); I am *Hāshir* (the Gatherer), and I am also *Nabi-ul Malāhim* (the Prophet of battles and the one who unites the community by reforming them and by infusing love and harmony amongst them)".

-(*Shamā'ul al-Tirmudhī P26*)

ابن اسحاق کا بیان ہے کہ قریش  
نے آپ کا نام مذموم ہوا، لکھ چھوڑا تھا پھر وہ  
آپ کے گائی نکالتے تھے تو اس پر حضور اقدس  
ﷺ فرماتے تھے کیا تم تجب نہیں  
کرتے کہ اللہ تعالیٰ تم سے توبہ کی گندگی کو

قال ابن اسحاق  
وكانت قریش انما تسمى  
رسول الله ﷺ مذموما  
يسبونون فكان رسول الله ﷺ  
يقول الا تعجبون لما يصرف



اللہ عنی من اذی قریش  
 یسبون ویہجون مذمما وانا محمد  
 اسیر اس مشام مع شر الوم الاف السویل لہ عزہ  
 یکسے دور رکھتا ہے وہ مذم کو گالیاں  
 نکالتے ہیں اور اسل بھوکرتے ہیں حالانکہ  
 میں تو محمد (یعنی تعریف کیا گیا ہوں)

Ibn Ishaq رحمۃ اللہ علیہ has reported that the Quraishites often detracted the Almighty Allah's Messenger ﷺ by calling him *Mudhamman* (blameworthy). When they called him names, the Holy Prophet ﷺ said: "Are you not amazed at how Allah the Almighty protects me from the ill-will of the Quraishites who call me *Mudhamman* and defame me? On the contrary, I am *Muhammad* (the Highly Praised)."

-(*Sirat Ibn-e Hishām V 3, P104*)



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ • مَا تَدْعُوهُ لَوْحَةٌ الْإِنْبَاءِ  
الْمَوْصِلُ وَسَمِعُوا رُكْعَ عَلَى سَيِّدِنَا وَمَنْ تَدْعُوهُ لَوْحَةٌ الْإِنْبَاءِ  
وَمَنْ تَدْعُوهُ لَوْحَةٌ الْإِنْبَاءِ وَمَنْ تَدْعُوهُ لَوْحَةٌ الْإِنْبَاءِ

سُبْحَانَكَ يَا رَبِّ الْعَالَمِينَ

ہمارے شہر جہان سے زیادہ سخاوت کنزوال دود و سلامتی ہے اللہ آپ

*Sayyidunā ABDHAL-UN-NĀS* ﷺ  
(Our Leader the Most Generous) ﷺ

حضرت حسان بن ثابت رضی اللہ عنہ  
نے فرمایا ”جب سخی اپنے غزالوں  
کے ساتھ بھلی کرتے ہیں تو حضورِ اقدس  
صلی اللہ علیہ وسلم غریبوں کے لیے سخاوت  
کا دریا بن جاتے ہیں۔“

قال حسان بن ثابت رضي الله عنه :

”و ابدل منه للطريف و نالده  
اذا ضن معطاء بما كان يتلد“

(تاريخ ابن كثير ج ٥ - ص ٢٨١)

Hadrat Ḥassān bin Thābit رضي الله عنه said: "When the generous show meanness with their riches, the Almighty Allāh's Prophet ﷺ sets forth the stream of generosity for the poor."

-(*Tārīkh Ibn Kathīr* V5, P281)

حضرت جبریلین <sup>مطمئن</sup> سے روایت ہے کہ اس حالت میں کہ غزوہ حنین سے لوٹتے وقت وہ حضور

عن جبير بن مطعم  
عن النبي صلى الله عليه وآله  
مع رسول الله صلى الله عليه وآله

رَبَّنَا تَقَبَّلْ مِنَّا إِنَّكَ أَنْتَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ  
 آمِينَ آمِينَ آمِينَ يَا رَبَّ الْعَالَمِينَ ط



ومعه الناس مقفلة من  
حنين فعلق الاعراب  
يسألونه حتى اضطروه الى  
شجرة فخطفت رداءه فوق  
المنبي ﷺ فقال  
اعطوني ردائي لو كان  
لي عدد هذه العضاة  
نعم لقسمته بينكم  
شمر لا تعدوني بخيلا  
ولا كذوبا ولا جبانا  
(صحيح البخاري ج ۱ - ص ۳۹۴)

اقدس ﷺ کے ہمراہ جا رہے تھے  
اور آپ کے ہمراہ کچھ اور لوگ بھی تھے۔  
تو اعراب آپ کو لپٹ گئے، آپ  
سے کچھ مانگنے لگے یہاں تک انہوں  
نے آپ کو یکمخت کی طرف جانے پر  
مجبور کر دیا تو آپ کی چادر اس سچٹ  
گئی۔ پس حضور اقدس ﷺ ٹھہر گئے  
اور آپ نے فرمایا کہ میری چادر بے دو  
اگر میرے پاس ان درختوں کے برابر  
اُونٹ ہوتے تو میں ان کو تمہارے  
درمیان تقسیم کر دیتا اور تم بھی مجھے بخیل  
نہ پاؤ گے، نہ جھوٹا، نہ بزدل

Jubair bin Mur'ım ﷺ has narrated that while he was in the company of the Almighty Allah's Messenger ﷺ, there were others returning with him from Hunain. Some Bedouins attached themselves to the Holy Prophet ﷺ and started begging of him to the extent that they forced him under a tree (Samura) in which his cloak got caught. The Almighty Allāh's Holy Prophet ﷺ stopped and said: "Give me my cloak. If I had had as many camels as these branches, I would have distributed them amongst you, and you would not have found me a miser or a liar or a coward."  
-(Sahih al-Bukhari VI, P394)

حضرت ابو سعید خدری رضی اللہ عنہ  
سے روایت ہے کہ حضور اقدس ﷺ  
خطبہ جمعہ میں فرماتے تھے کہ جو شخص

عن ابی سعید الخدری  
ﷺ قال کان یخطب  
النبی ﷺ من استعفف

سوال کرنے سے بچے گا اللہ اس کو  
بچائے گا اور جو شخص استغنا اختیار  
کے گا اللہ اس کو غنی کرے گا اور جو  
شخص ہم سے مانگے ہم اسے دیں گے  
یا اس کے ساتھ ہمدی کریں گے

يفقه الله من استغنى  
يفقه الله ومن سألنا  
أما أن نبذل له وأما أن  
نؤاسيه (الحديث)  
(مسند الامام احمد بن حنبل ج ۴ ص ۴۲)

Abu Sa'id al-Khudri رضي الله عنه has reported the Almighty Allāh's Messenger ﷺ as saying during the sermon at Friday prayer: "Allāh the Almighty will protect him who refrains from begging. Whosoever can manage without it, Allāh the Almighty will enrich him. Whosoever asks anything of us, we will either grant him what he asks for or console him."

-(Musnad Imam Ahmad bin Hanbal V3, P44)

حضرت عبداللہ بن ابوبکر رضي الله عنه  
سے روایت ہے کہ حضرت ابواسید  
رضي الله عنه فرماتے تھے کہ حضور اقدس  
ﷺ سے جس چیز کا سوال ہوتا  
آپ اسے کبھی رد نہ فرماتے بلکہ آپ  
سوال کو پورا کرتے۔

عن عبد الله بن أبي بكر  
يؤيد ان ابا اسيد رضي الله عنه  
كان يقول وكان رسول الله  
ﷺ لا يمنع شيئا  
يسأله -  
قلت رواه احمد في حديث طويل  
جمع الزوائد ومنبع الفوائد ج ۹ ص ۱۳۰

Hadrat 'Abdullāh bin Abu Bakr رضي الله عنه has reported Hadrat Abu 'Usayd رضي الله عنه as often saying: "The Almighty Allāh's Apostle ﷺ never refused any request made of him. Rather, he granted it."

-(Majma' Al-Zawā'id & Manba' Al-Fataw'id V9, P13)



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ • يَا أَيُّهَا النَّبِيُّ إِنَّا أَرْسَلْنَاكَ بِالْحَقِّ بَشِيرًا وَنَذِيرًا وَمَا كَانَ لِيَأتِيَكَ مِنَ الْبَشَرِ خَلْقٌ يُرِيدُ أَنْ يُطْعِمُوا فَطَرْنَاهُمْ أَنْفُسًا يُفْخَرُونَ أُولَئِكَ أَلْفَاظٌ مِنْ لَدُنْكَ يُطْعِمُونَ فَالَّذِينَ لَمْ يُؤْمَرُوا بِالْإِسْلَامِ فَهُمْ لَا يُفْخَرُونَ

# سَيِّدُ الْاَبَرِّ

ہمارے سردار تمام جہان سے نیک دُور و سلا بھیجے اللہ تعالیٰ

Sayyidunā AL-ABARRU ﷺ  
 (Our Leader the Most Pious ﷺ)

باب بر، یدبر سے اسم تفضیل کا  
 صیغہ ہے جس کا معنی سب جہان  
 سے نیک ہے۔ ہر کے لفظ کا پتی  
 بات پر اطلاق ہوتا ہے۔ حدیث  
 میں آتا ہے، انسان سچ ہمیشہ بولتا  
 رہتا ہے، حتیٰ کہ اللہ کے نزدیک  
 باراً سچ بولنے والا لکھ دیا جاتا ہے۔  
 حضور اقدس ﷺ زیادہ لائق ہیں  
 کہ آپ سب سے زیادہ نیک ہیں  
 سب سے سچے ہیں اور سب سے زیادہ  
 احسان کرنے والے ہیں

افعل تفضیل من  
 بررت فلانا بالکسر ابرہ  
 برا فاننا برو بار ای محسن  
 ویطلق علی الصدق  
 الحدیث لا یزال الرجل یصدق  
 حتی یکتب عند اللہ باراً  
 وهو مولانا ﷺ حرری  
 ان یکون ابر الناس و  
 اصدقهم واکثرهم احساناً  
 قال ابو علی الحاکمی  
 اتفق اهل الأدب علی

ابوعلی حاتمؓ کا بیان ہے کہ  
اہل ادب کا اس بات پر اتفاق  
ہے کہ سب سے بڑا شاعر ابویاسؓ  
کا ہے جس میں حضور اقدس ﷺ  
کی مدح کرتا ہے:  
کسی اونٹنی نے محمد ﷺ سے بڑھ  
نیک وعدہ وفا انسان کو اپنے پرانے کیا۔

ان اصديق بيت قالت  
العرب قول اب  
اياس الدؤلى :  
فما حملت من ناقة فوق رحلها  
ابروا وفي ذمة من محمد  
(شرح المواهب اللدنية للزرقاني  
ج ۲ - ص ۱۱۹)

The Arabic word 'abarr' is a superlative degree of *bararru* meaning 'the most pious' and 'the most truthful'. It is derived from the verb 'barra', which means 'to be pious' and 'to be truthful'. The word 'barr', derived from the same root, means 'piety' and 'truth'. It is quoted in one Hadith that when someone speaks nothing but the truth, Allāh the Almighty rewards him with the title of *Bārr*, that is 'the Truthful'. Indeed the Messenger of Allāh the Almighty ﷺ is most deserving of the title, for he was the most pious, the most truthful and the most generous.

Hadrat Abu 'Ali Al Hātimi رضى الله عنه states that all the learned scholars of Arabic literature agree upon one thing: that there is no truer verse of Arabic poetry than that which came from Abu Iyās al-Du'li who praised the Almighty Allāh's Apostle ﷺ as follows: "No she-camel has ever given ride to one more pious and more faithful than the Holy Prophet Muhammad ﷺ."

-(Sharh Al-Mawāhib Al-Laduniyah by Al-Zarqāni V3, P119)

حضرت ابو ہریرہؓ  
سے روایت ہے کہ جب خیر فتح ہوا تو  
حضور اقدس ﷺ کو بکری کے

عن ابی ہریرۃؓ  
قال لما فتحت خیر اھدیت  
للنبی ﷺ شاة فیہا



گوشت میں لہر کر بیڑیوں نے دعوت  
 کی حضور اقدس ﷺ نے فرمایا یہ  
 سامنے بیڑیوں کو اکٹھا کر دو وہ اکٹھے ہو گئے  
 آپ نے فرمایا میں تم سے ایک بتا  
 پر چمتا ہوں، کیا تم اس کے بلے میں  
 مجھے سچ بتاؤ گے؟ انہوں نے کہا  
 لے ابو القاسم ہاں! (ہم آپ کو  
 سچ بتائیں گے) آپ نے اُن کو فرمایا  
 تمہارا جدِ اعلیٰ کون ہے؟ انہوں  
 نے کہا کہ ہمارا جدِ اعلیٰ فلاں ہے  
 آپ نے فرمایا تم نے جھوٹ  
 بولا بلکہ تمہارا جدِ اعلیٰ فلاں ہے۔  
 انہوں نے کہا کہ آپ نے سچ بولا  
 اور آپ واقعی نیک ہیں۔

سوق قال رسول الله  
 ﷺ اجعلوا لي من كان  
 هاهنا من يهود فجمعوا له  
 فقال النبي ﷺ  
 اني سائلكم عن شيء  
 فهل انت صادق عنه؟  
 قالوا نعم يا ابا القاسم!  
 فقال لهم رسول الله ﷺ  
 من ابركم؟ قالوا ابونا  
 فلان فقال رسول الله  
 ﷺ كذبتم بل  
 ابوكم فلان. قالوا  
 صدقت وبررت.

(تاریخ ابن کثیر ج ۴ ص ۲۵۸)

It is reported on the authority of Hadrat Abu Huraira  
 رضی اللہ عنہ: "When Khaybar was conquered, its Jewish  
 residents presented to the Almighty Allah's Apostle  
 ﷺ a poisoned piece of mutton for dinner. So the  
 Almighty Allah's Messenger ﷺ ordered all the  
 Jews to gather before him, and questioned them thus:  
 'If I ask you something, will you answer me truthfully?'  
 They replied: 'Yes, O Abu Al-Qāsim!' The Almighty  
 Allah's Apostle ﷺ asked them: 'Who is your  
 ancestor?' They replied: 'So and so is our ancestor.' The  
 Almighty Allah's Apostle ﷺ told them: 'You are  
 lying; your ancestor was not the one you have  
 mentioned but it was so and so.' The Jews replied:  
 'Indeed you have spoken the truth and you are  
 virtuous.'"  
 (Tārīkh Ibn Kathīr V4, P208)

# سَيِّدُكَ اَبَرُّ النَّاسِ

ہمارے سردار تمام لوگوں سے نیک درویش و مساکین کے سربراہ

ﷺ Sayyidunā ABARR-UN-NĀS  
(Our Leader the Most Pious of All ﷺ)

حضرت انس رضی اللہ عنہ سے روایت ہے۔ وہ بیان کرتے ہیں کہ حضور اقدس ﷺ سعد بن عبادہ رضی اللہ عنہ کے گھر پر تشریف لے گئے اور اندر آنے کی اجازت طلب کی اور فرمایا سلام علیکم ورحمۃ اللہ سعد نے وعلیک السلام ورحمۃ اللہ کہا جس پر حضور اقدس ﷺ نے نہیں سنا حتیٰ کہ آپ نے تین دفعہ سلام فرمایا اور تین دفعہ ہی سعد نے جواب دیا جسکو حضور اقدس ﷺ نے نہیں سنا۔ آپ واپس لوٹ آئے

عن انس رضی اللہ عنہ عن رسول اللہ ﷺ ان رسول اللہ ﷺ استاذن علی سعد بن عبادۃ فقال السلام علیکم ورحمۃ اللہ فقال سعد وعلیک السلام ورحمۃ اللہ و لم یسمع النبی ﷺ حتی سلم ثلاثا و رد علیہ سعد ثلاثا و لم یسمعه فرجع النبی ﷺ و اتبعہ سعد فقال یا رسول اللہ بای انت و



امی ما سلمت تسلیمۃ الاهی  
 باذنی ولقد ردوت علیک  
 ولم اسمعک احببت ان  
 استکثر من سلامک ومن  
 البرکۃ ثم ادخله  
 البیت فاقرب له زیبا  
 فاکل نبی اللہ ﷺ  
 فلما فرغ قال اکل  
 طعامکم الابرار وصلت  
 علیکم الملائکۃ  
 و افطر عندکم  
 الصائمون -

اسناد الامام احمد بن حنبل  
 ج ۳ - ص ۱۳۸

حضرت سعد رضی اللہ عنہ آپ کے  
 پیچھے آئے اور عرض کیا اے اللہ کے  
 رسول ﷺ! آپ پر میرے  
 ماں باپ قربان ہوں۔ آپ نے  
 جتنی دفعہ سلام فرمایا میں نے اپنے  
 کانوں سے سنا اور اس کا جواب  
 بھی دیا لیکن میں نے آپ کو نہیں سنا  
 میری خواہش تھی کہ میں آپ کے  
 سلام کو کثرت سے وصول کروں اور  
 برکتیں لوں۔ پھر وہ حضرات اس  
 ﷺ کو گھر لے گئے اور کھانا پیش اور  
 منقی آپ کے آگے رکھا حضرات اس  
 ﷺ نے وہ منقی تناول فرمایا  
 جب فارغ ہو گئے تو فرمایا تمہارا  
 کھانا نیک لوگوں نے کھایا اور  
 تم پر فرشتوں نے درود بھیجا اور  
 تمہارے پاس روزہ داروں نے  
 روزہ افطار کیا۔

Hadrat Anas رضی اللہ عنہ is quoted to have said: "Once the Holy Prophet Muhammad صلی اللہ علیہ وسلم went to Sa'ad bin Ubāda's (رضی اللہ عنہ) residence. He صلی اللہ علیہ وسلم said: 'Assalāmu Alaykum Wa Rahmatullāh' and asked permission to enter. Hadrat Sa'ad رضی اللہ عنہ quietly returned his salutation by saying: 'Wa Alayk-as-Salām.' But the Almighty Allāh's Messenger صلی اللہ علیہ وسلم did not hear it. Three times the Almighty Allāh's Apostle said 'Salām'

and three times Sa'ad replied quietly. So the Almighty Allāh's Apostle ﷺ turned to go back. Upon seeing this Sa'ad رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ followed him saying: 'O the Almighty Allah's Prophet ﷺ! May my father and mother be sacrificed for you! I did indeed hear you say *Salām* with my own ears, but I did not let you hear my replies. This was due to my earnest desire to receive your blessings by hearing you say *Salām* over and over again.'

"He then took the Almighty Allāh's Apostle ﷺ into his house and offered fresh sultanas and raisins to him (ﷺ). When the Almighty Allāh's Messenger ﷺ had finished eating, he ﷺ said: 'The pious people have eaten your food, the angels have showered blessings upon you, and those fasting have broken their fast at your place.'"

-(Musnad Imām Ahmad bin Hanbal V3, P138)

اور آپ ہی اس بات کے لائق ہیں  
آپ سب سے زیادہ نیکی کرنے والے ہو گئے  
آپ میں احسان اور سچائی کے وہ  
اوصاف جمیلہ جمع کیے گئے ہیں  
جو کسی انسان میں موجود نہیں  
حضرت ابو علی حاتمى رضى الله عنه فرماتے  
ہیں کہ اہل ادب نے اتفاق کیا ہے  
کہ سب شعروں میں سچا شعر جو عربوں  
نے کہا ہے وہ ابوالیاسؒ دلی کا شعر  
ہے:

"اور کسی اونٹنی نے محمد ﷺ  
سے بڑھ کر نیک اور دُرُود  
انسان کو اپنے اوپر سوار نہیں کیا۔"

وہو ﷺ حری  
بان یکون ابر الناس  
لما جمع فیہ من الخصال  
الجميلة التي لو تجمع  
فی مخلوق والاحسان  
والصدق - قال ابو علی  
الحاتمى رضى الله عنه اتفق اهل  
الادب علی ان اصدق  
بيت قاله العرب قول  
ابی ایاس الدؤلى :

وما حلت من ناقة فوق رحلها  
ابروا فى ذمة من محمد

(سبل الهدى ج ۱ - ص ۵۱۶)



The title 'the most pious of all' befits most the Almighty Allāh's Apostle ﷺ for he possessed the beautiful qualities of generosity and honesty, the like of which were not to be found in any other created beings.

Hadrat Abu 'Ali Ḥatimi رحمہ اللہ has stated that the scholars of Arabic literature all agree that the most truthful verse of poetry the Arabs have ever recited is that of Abu Iyās al-Du'li, which reads: "No she-camel has given ride to one more virtuous and more faithful than Prophet Muḥammad ﷺ."

-(Subul Al-Huda V1, P516)

حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا  
نے فرمایا کہ میں نے حضور اکرم ﷺ  
سے سنا۔ آپ نے فرمایا کہ حضرت  
حسان رضی اللہ عنہ نے کفار کی ہجو کی اور  
ان کی خوب مرمت کی اور غیب بدلہ لیا  
حضرت حسان رضی اللہ عنہ نے یہ کہا:  
اے مخالف تو نے حضرت محمد ﷺ  
کی ہجو کی اور میں نے اس کا جواب دیا  
اور اس کا اللہ کے ہاں بدلہ ہے۔ تو نے  
حضرت محمد ﷺ کو نیک اور  
پرہیزگار اللہ کے رسول ہیں جسکی عادت  
مبارکہ وعدہ وفائی کی ہے کی ہجو کی  
میرے ماں باپ اور میری عزت حضرت  
محمد ﷺ کی عزت پر قربان ہو۔

عن عائشة رضی اللہ عنہا  
قالت سمعت رسول الله  
ﷺ يقول هجاءم  
حسان فشفوا واشتفى  
قال حسان رضی اللہ عنہ :  
" هجوت محمدا فاجبت عنه  
وعند الله في ذاك الجزاء  
هجوت محمدا برا تقيا  
رسول الله شيمته الوفاء  
فان ابى والوالدنى وعرضه  
لعرض محمد منكم وفتاء  
(الصحيح لمسلح ٢- ص ٣٠)

Hadrat 'Ā'isha رضی اللہ عنہا has reported the Almighty Allāh's Messenger ﷺ as saying: "Hassān ridiculed the Unbelievers and thus satisfied his thirst for revenge."

Hadrat Hassān رضي الله عنه added: "O opponent, you have ridiculed my dearly beloved Prophet Muḥammad ﷺ. So I have responded on his behalf, and for this I will be rewarded by Allāh the Almighty. You ridiculed my dearly beloved Prophet Muḥammad ﷺ who is pure, virtuous, the Apostle of Allāh the Almighty, whose nature is faithfulness. May my father's, mother's and my own honour be sacrificed for the protection of his honour."

-(*Saḥīḥ Muslim V2, P300*)





بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ  
 اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِهِ وَوَجِّهْهُمُ إِلَى سَلَامٍ  
 وَوَجِّهْهُمْ إِلَى سَلَامٍ وَوَجِّهْهُمْ إِلَى سَلَامٍ وَوَجِّهْهُمْ إِلَى سَلَامٍ

# سَيِّدُ الْإِبْطَاحِ

ہمارے سربراہ بطحاکے رہنے والے درویش ماجھیجے الیچے

سَيِّدُ الْإِبْطَاحِ صَلَّی اللہُ عَلَیْہِ وَاٰلِہٖ وَسَلَّم  
 (Our Leader  
 the Resident of Al-BATHĀ' صَلَّی اللہُ عَلَیْہِ وَاٰلِہٖ وَسَلَّم)

مکہ مکرمہ کی بطح کی طرف  
 نسبت ہے اور بطح اس وادی کا  
 نام ہے جہاں سے پانی گزرے  
 عرفات اور منی کا بارش والا پانی  
 چونکہ شہر مکہ سے گزرتا ہے لہذا اسکو  
 وادی بطح کہا جاتا ہے۔ یہ نام اس  
 بنا پر رکھا گیا ہے کہ آپ اُس قریش  
 خاندان سے تعلق رکھتے ہیں جو وادی  
 بطح میں رہتے تھے، حرم سے باہر  
 نہ تھے اور آپ کے دادا عبدالمطلب  
 کو سید الابطح اور سید الابطح کہا جاتا تھا

نسبہ إلى ابطح مكة وهو  
 مسيل واديها وهو ما بين  
 مكة و منى ومبدؤ  
 المحصب سمي بذلك لانه  
 من قریش البطاح اى  
 النازلين بالبطاح دون  
 الظواهر التى هي خارج  
 الحرم حول مكة وكان  
 يقال لعبد المطلب سيد  
 الابطح و الاباطح  
 وقال حسان بن

حضرت حنان رضوان اللہ علیہ آیت کی  
مرح میں فرماتے ہیں:  
آپ معزز گمرانے سے تعلق رکھتے ہیں  
داوا کی طرف سے بزرگ اہل بیتر ہیں

مدحہ صلواتہ علیہ وسلم  
واکرم بیت فی البیوت اذا  
انتمی - واکرم حبدأ  
ابطحی یسود  
(شرح الزہب الدنیر ج ۲ - ص ۱۱۹)

*Al-Bathā'* is the name of the Valley of Makkah, so called because the flood waters of 'Arafāt' and 'Minā' pass Makkah through it. The valley lies between Makkah and Minā. The Almighty Allāh's Apostle ﷺ is called by the above name because he belonged to the Quraish tribe who lived in *Al-Bathā'* valley within the boundaries of the *Haram* around Makkah. The Holy Prophet Muhammad's (ﷺ) grandfather used to be called *Sayyid Al-Bathā' wal Abāteh'* (the Leader of *Al-Bathā'*). Hadrat Hassān رضي الله عنه says in the praise of the Almighty Allāh's Apostle ﷺ: "O the Almighty Allāh's Prophet ﷺ, you belong to the most distinguished and honourable house. You are indeed the chief of the *Al-Bathā'* valley, from the descent of your grandfather, the noblest of all ancestors."

-(Sharh Al-Mawāhib Al-Ladunya V3, P119)

اہل قریش وہ ہیں جو مکہ  
کے دونوں کناروں کے درمیان  
بیتے ہیں۔

وقریش البطاح الذین یزولون  
بین احشی مکة۔  
(قاموس ج ۱ - ص ۲۱۶)

*Al-Abtahī* Quraishites were those who lived within the boundaries of Makkah.

-(Al-Qāmūs VI, P216)

حضرت جابر رضوان اللہ علیہ سے  
روایت ہے، فتح مکہ کے زمانے میں

عن جابر ان السبئی  
من اللہ علیہ وسلم امر عمر بن



حضور اقدس ﷺ نے  
وادی اطلس سے حضور فاریس رضی اللہ عنہ  
کو حکم دیا کہ کعبہ جاکر جو بت وہاں ہیں  
ان کو ختم کر دیں اور حضور اقدس  
ﷺ خانہ کعبہ میں اُفتوت  
ممکن اخل نہ مجھے جبت تک تمام  
بت سمار نہ کر دیے گئے

الخطاب زمن الفتح وهو  
بالبطحاء ان يأتي الكعبة  
فيحرق كل صورة فيها ولم  
يدخلها النبي ﷺ  
حتى محيت كل صورة  
فيها -

(الطبقات الكبرى لابن سعد ج ١ ص ١٢٢)

Hadrat Jābir رضي الله عنه has narrated: "When Makkah was conquered, the Almighty Allāh's Prophet ﷺ ordered Hadrat 'Umar رضي الله عنه, who was in the valley of *Al-Baṭhā'*, to go to the Holy Ka'aba and destroy all the idols that lay inside. The Holy Prophet Muhammad ﷺ did not enter the Holy Ka'aba until all the idols had been destroyed."

-(*Al Ṭabaqat al-Kubrā by Ibn Sa'ad V2, P242*)

حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا  
سے روایت ہے کہ حضور اقدس ﷺ  
حج سے فارغ ہونے کے بعد جب  
مدینہ منورہ کو روانہ ہوئے تو آپ نے  
وادی اطلس میں رات گزار دی تاکہ آپ  
کو نکلنے میں سہولت ہو۔

عن عائشة رضي الله عنها  
قالت انما كان منزلا  
سينزله النبي ﷺ  
ليكون اسمح لخروج  
نفسى الا بطح -

(المصنف للجاری ج ١ ص ٢٣٤)

Narrated Hadrat 'Ā'isha رضي الله عنها : "When, after the performance of Hajj, the Holy Prophet ﷺ set out to Madina Al-Munawwara, he stayed over night at *Al-Abṭah* for it was easier for him to depart from there."

-(*Saḥīḥ Al Bukhārī V1, P237*)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ  
اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَىٰ آلِهِ وَآخِرِهِ  
وَعَلَيْهِمْ أَجْمَعِينَ

سَيِّدُنَا  
أَبْلَجُ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

ہمارے سردار سفید رنگ والے درویشِ مہربانِ الہی

ﷺ Sayyidunā ABLAJU  
(Our Leader of Fair Complexion ﷺ)

سفید رنگ والے، بڑی پاکیزہ  
ہستی۔

الابيض الاتقى  
الاجل۔

(شرح المواہب اللدنیہ ج ۳ ص ۱۲۳)

He ﷺ was of fair (i.e. radiant) complexion, full of splendour and the most pious of all creation.

-(Sharh Al-Mawahib Al-Laduniya V3, P123)

حضرت اُمّ معبد رحمہا اللہ کا  
بیان ہے کہ میں نے ایک ایسے  
انسان کو دیکھا جس کے چہرہ انور پر  
روشنی تھی، سپید، حسن کے پیکر  
تھے۔

قالت اُمّ معبد رحمہا اللہ  
رايت رجلا ظاهرا الوضاء  
ابلج الوجہ حسن الخلق۔  
(الحديث)  
(المستدرک للحاکم ج ۳ ص ۹)

Hadrat Umm-Ma'bad رحمہا اللہ has stated: "I saw him as a man of brilliant appearance, whose face was



completely bright and clear; and he was most handsome."

-(*Al-Hadith: Al-Mustadrak by Al-Hākim V3, P9*)

حضرت ام مَعْبُد رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا  
حدیث میں جو حضور اقدس ﷺ  
کی صفت میں ابلج الوجہ کا  
لفظ آیا ہے اس کا معنی ہے چمکدار  
چہرہ۔

و فی حدیث ام مَعْبُد رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا  
فی صفۃ النبی ﷺ  
ابلج الوجہ ای مشرق۔  
(صراح ج ۱ ص ۱۳۸)

The word 'ABLAJ' has been used to describe the beautiful complexion of the Apostle of Allāh the Almighty ﷺ. "Ablaj-ul-Wajhu" as used in Hadith quoted by Hadrat Umm-Ma'bad رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا means an effulgent face that is radiant.

-(*Surāh VI, P138*)



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ • بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ  
اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَآلِهِ الطَّيِّبِينَ الْأَمْثَلِينَ وَخَيْرِ الْأَنْبِيَاءِ وَخَيْرِ الْعَالَمِينَ  
وَعَلَى كُلِّ نَبِيٍّ وَرَسُولٍ وَخَيْرِ الْأَنْبِيَاءِ وَخَيْرِ الْعَالَمِينَ

# سَيِّدُ الْاَبْيَضِ

ہمارے سردار سید درود ملا محمد الیہ

Sayyidunā AL-ABYADU ﷺ  
(Our Leader with the White Complexion)  
(ﷺ)

حضرت علی المرتضیٰ رضی اللہ عنہ  
سے روایت ہے کہ آپ حضور اقدس  
ﷺ سفید رنگ تھے جس  
نرخ می ہوئی تھی۔

عن علی کرم اللہ وجہہ  
انہ قال کان رسول اللہ  
ﷺ ابيض مشرباً  
بحمرة۔ (اخرجہ ابوحاتمہ۔  
شرح الثغلا لعلی قاری۔ علی حاشیة  
نسیم الریاض ج ۲۔ ص ۱۶۹)

Hadrat 'Ali Al-Murtadā رضی اللہ عنہ has narrated: "The Holy Prophet Muhammad ﷺ was of a white, ruddy complexion."

-(Abu Hātim in Sharh Al-Shifā of Mulla 'Ali Qārī - on the margin of Nasīm Al-Riyāḍ V2, P169)

حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا  
سے روایت ہے کہ حضور اقدس

عن عائشة رضی اللہ عنہا  
انہ ﷺ کان ابيض



اللہ کے سفید رنگ تھے۔

اللون - (اخرجہ ابو حاتم۔

شرح الشفا للآلہ علی قاری علی حاشیہ

نسیم الریاض ج ۲ ص ۱۶۹)

Ḥaḍrat 'Ā'isha رَضِیَ اللہُ عَنْہَا has narrated: "The Holy Prophet Muḥammad ﷺ was of a white complexion."

-(Abu Ḥāwī in Sharḥ Al-Shifā of Mulla 'Alī Qārī - on the margin of Nasīm Al-Riyāḍ V2, P169)

ابوطالب بن عبد المطلب کہتے

ہیں۔ اور سفید رنگ، جن کے چہرہ کی برکت سے بارش طلب کی جاتی ہے

یتیموں کی پناہ گاہ اور یراؤں کے حامی

شمال کا معنی ستون اور چائے پناہ

فریاد سننے والا، اعانت کرنے والا

ان تمام معنوں پر اس کا اطلاق ہوتا ہے۔

عصمة کا معنی یراؤں کی تکلیفوں

کو دور کرنے والا ہے۔

قال ابوطالب بن عبد المطلب:

وابيض يستقي الغمام بوجهه

ثمال اليتامى عصمة للارامل

قوله: ثمال بكسر

المثناة وتخفيف الميم

هو العماد والملعباء و

المطعم والمغيث والمعين

والكافي قد اطلق على

كل ذلك عصمة للارامل

اي يمنهم مما يضرهم۔

(فتح الباری مصری ج ۲ ص ۱۶۹)

Ḥaḍrat Abu Ṭālib bin 'Abdul Muṭṭalib states: "The Holy Prophet Muḥammad ﷺ was of fair complexion by whose face rain-fall is beseeched. He was the protector of orphans and supporter of widows.

The word *Thimal* is of the Arabic root meaning 'pillar and a place of refuge', 'listener of requests', and 'helper'. The word *Ismah* suggests that he always took steps to protect widows from any harm."

-(Faḥ Al-Bārī Miṣri V2, P496)

آپ حضور اقدس ﷺ کا  
رنگ مبارک روشن و تاباں تھا۔  
تمام اصحاب رضی اللہ عنہم کا اتفاق  
ہے کہ آپ کا رنگ سفید تھا اور  
اس کو انہوں نے بیض کے ساتھ  
بیان کیا ہے۔

امون انحضرت روشن و  
تابان بود و اتفاق دارند جمہور  
اصحاب بر بیاض لون آل ﷺ  
و وصف کردند او را بایض۔  
(مدارج النبوة ج ۱ ص ۶۶)

The Holy Prophet Muhammad's (ﷺ) complexion was white and radiant. All companions of the Holy Prophet ﷺ agree that he was of a white complexion, and they described it as *ABYAD*, which connotes luminous white.

-(*Madārij Al-Nubuwwah* V1, P26)

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ  
حضور اقدس ﷺ کی صفت مبارک  
بیان کرتے ہیں کہ آپ سفید تھے،  
اور آپ کی سفیدی گندم گوں  
تھی۔

عن انس بن مالك  
رضي الله عنه يقول في صفة  
النبي ﷺ قال  
كان ابيض بياضه  
الى السمرة۔  
(تاريخ ابن كثير ج ۶ ص ۱۳)

Hadrat Anas bin, Malik رضي الله عنه reports: "He ﷺ was of a white complexion but the whiteness was slightly tanned."

-(*Tārīkh Ibn Kathīr* V6, P13)



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ • بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ  
اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ وَبَارِكْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَآلِهِ الطَّيِّبِينَ الْأَمْجَادِ وَخَرِّجْهُمْ مِنْ مَقَامِ  
وَعَذَابِ عَذَابِكَ وَجَنِّبْهُمْ مِنْ عَذَابِ عَذَابِكَ وَبَارِكْ لَهُمْ فِي دَارِ الْآخِرَةِ وَالْأُولَى

# سَيِّدُ الْأَتْقَى

عمرائے سزاوار سب سے زیادہ پرہیزگار دُود و سلام بھیجے اللہ آپ کے

Sayyidunā AL-ATQĀ ﷺ  
(Our Leader the Most Righteous ﷺ)

حضرت عطاء بن یسار ایک  
انصاری سے روایت کرتے ہیں کہ  
انہوں نے عطاء کو بتایا کہ اُس نے  
زمانہ رسالت مآب ﷺ میں روزہ  
کی حالت میں اپنی بیوی کا بوسہ لیا، پھر  
اُس نے اپنی بیوی کو کہا کہ اِسکی بابت حضور اکرم  
ﷺ سے پوچھے۔ اس نے حضور اکرم  
ﷺ سے دریافت کیا تو آپ  
نے فرمایا کہ اللہ کے رسول بھی یہ  
کرتے ہیں۔ اس عورت نے اپنے گونڈ  
کو بتایا تو اس انصاری نے کہا کہ  
حضور اقدس ﷺ کیسے بعض چیزوں

عن عطاء بن یسار  
عن رجل من الانصار  
ان الانصاري اخبر عطاء  
انه قبل امرأته على عهد  
رسول الله ﷺ وهو  
صائم فامر امرأته فسالته  
السبي فقال النبي ﷺ  
ذلك فقال النبي ﷺ  
ان رسول الله يفعل  
ذلك فاخبرته امرأته  
فقال ان النبي ﷺ  
يرخص له في اشياء فارجو

کی رخصت دی گئی ہے تو دوبارہ جا کر  
دریافت کر وہ پھر حضور اکرم ﷺ  
کے پاس آئی اور کہا کہ میرا خاوند کتنا  
ہے کہ اللہ کے رسول کے لیے بعض  
چیزوں کی رخصت دی گئی ہے۔ پھر  
حضور اقدس ﷺ نے فرمایا میں  
تم سے زیادہ اللہ سے ڈرتے والا ہوں  
اور میں تم سے زیادہ اللہ تعالیٰ کی  
حدوں کو جاننے والا ہوں۔

اليه فتولى له فرجبت  
الى النبي ﷺ  
فقال قال ان النبي  
ﷺ يرخص له في  
اشياء فقال انا اتقاكم  
لله واعلمكم بحدود الله  
(مسند امام احمد بن حنبل ج 5 ص 233)

Hadrat 'Atā' bin Yassār رضي الله عنه has reported an *Anṣārī* as having narrated to him the following: "I kissed my wife while fasting at the time of the Almighty Allāh's Prophet ﷺ. As I was doubtful about the lawfulness of my action, I asked my wife to take up this matter with the Almighty Allāh's Prophet ﷺ. The Almighty Allāh's Prophet ﷺ told her that he himself had done it at times. Hearing this message coming as it did from the Prophet of Allāh the Almighty ﷺ, the husband, i.e. the Anṣārī, argued with his wife that it might be that Allāh the Almighty had exempted His Prophet ﷺ from certain common rules. So he told his wife to go back to clarify it further with the Almighty Allāh's Prophet ﷺ. She returned to the Almighty Allāh's Prophet ﷺ and said, 'O the Almighty Allāh's Prophet ﷺ, might Allāh the Almighty have exempted you from certain obligations of religion that we are bound to obey?'

"At this the Almighty Allāh's Prophet ﷺ re-assured her by saying: 'It is I who fears Allāh the Almighty the most among you (*Atqa*), and I know most about the limits laid down by Allāh the Almighty.'"

-(Musnad Imām Ahmad bin Hanbal V5, P434)



ایک آدمی نے حضرت ابو ہریرہ  
رضی اللہ عنہ سے کہا کہ تقویٰ کیا ہے؟ تو انہوں  
نے فرمایا کہ کبھی تو کانٹوں والی زمین پر چلتے ہو  
اس نے کہا کہ ہاں! آپ نے فرمایا تو  
کیسے چلتے ہو؟ اس نے کہا کہ جب میں  
کانٹا دیکھتا ہوں تو اس سے الگ ہوتا جاتا  
ہوں یا میں اس پر سے چھلانگ لگا کر  
گزر جاتا ہوں یا میں اس سے دھڑکے ہوئے  
رکھتا ہوں۔ انہوں نے فرمایا یہی تقویٰ ہے۔

قال رجل لابی  
هريرة رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ مَا التَّقْوَى ؟  
قال اخذت طهرتها اذا  
شوك ؟ قال نعم قال  
كيف صنعت ؟ قال اذا  
رايت الشوك عدلت عنه  
او جاوزته او قصرت  
عنه قال ذا التقوى -

(رواه ابن ابى الدنيا في كتاب التقوى ج ١ ص ٥١٨)

Once a man asked Hadrat Abu Huraira رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ: "What is piety (Taqwā)?" Hadrat Abu Huraira رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ asked him: "Have you ever walked along a path full of thorns?" He replied: "Yes." Hadrat Abu Huraira رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ asked him again: "How do you manage to walk along such a path?"

He replied: "When I see a thorn I try to swerve around it or step over it or pass it by."

Hadrat Abu Huraira رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ said: "That is Taqwā."  
-(Subul Al-Hudā V1, P518)

حضرت علی المرتضیٰ کرم اللہ وجہہ سے  
اس (تقویٰ) کے بارے میں سوال کیا گیا تو  
انہوں نے کہا کہ تقویٰ رب جلیل سے  
خوف کھانے کا نام ہے اور وحی الہی پر  
عمل کرنا اور تقویٰ پر قناعت کرنا  
اور موت کے دن کیلئے تیاری کرنا ہے۔

سئل علی کرم اللہ وجہہ عنها  
قال هي الخوف من الجليل  
والعمل بالتزويل والقناعة  
بالقليل والاستعداد ليوم  
الرحيل -

(سبل الہدی ج ١ ص ٥١٩)

Once Hadrat 'Ali رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ was asked to define Taqwā. He said: "It means to fear Allah the Almighty; to act

according to His revelation (i.e. to follow the teachings of the *Holy Qur'ān*), to be content with the minimum, and to be prepared for the day when one breathes one's last."

-(*Subul Al-Hudā VI, P519*)





يَسْأَلُكَ اللَّهُ تَعَالَى إِنَّمَا تَبْتَغِي عِلْمَ الْغَيْبِ الَّذِي فَضَّلْنَا عَلَيْكَ وَالَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ وَالَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ وَالَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ

# سَيِّدُنَا أَتَقَا النَّاسِ

عمارے سردار تمام جہان سے زیادہ پرہیزگار و دوسرا بھیجے اللہ آپ

Sayyidunā ATQA-AN-NĀS ﷺ  
(Our Leader  
the Most Righteous of All People ﷺ)

اشارہ ہے اس آیت کی طرف:  
”اللہ کے نزدیک تم سب میں بڑا  
معزز وہ ہے جو سب سے زیادہ  
پرہیزگار ہو۔ اللہ خوب جانتے والا اور  
خبردار ہے۔“

اِشَادَةٌ إِلَى قَوْلِهِ:  
”إِنَّ أَكْرَمَكُمْ عِنْدَ اللَّهِ  
أَتْقَاكُمْ إِنَّ اللَّهَ  
عَلِيمٌ خَبِيرٌ“  
(المحجرات ۱۳)

Reference to the Holy Qur'ān:

..... Verily  
The most honoured of you  
In the sight of Allāh the Almighty  
Is (he who is) the most  
Righteous of you.  
And Allāh the Almighty has full knowledge  
And is well acquainted (with all things).  
-(Al-Hujūrāt 49:13)

وَمَا تَقِيلُ هَذَا تَتَّكِلُ عَلَى التَّجَمُّعِ الْعَلِيمِ  
أَمِينٌ أَمِينٌ زَمِينٌ يَارَبُّ الْعَالَمِينَ ط

اے نبی! اللہ سے ڈرتے رہو  
اور کافروں کا اور منافقوں کا کلمہ  
نہ مانو، بیشک اللہ تعالیٰ بڑا  
علم والا، بڑی حکمت والا ہے۔

يَا أَيُّهَا النَّبِيُّ اتَّقِ اللَّهَ  
وَلَا تُطِعِ الْكَافِرِينَ وَالْمُنَافِقِينَ  
إِنَّ اللَّهَ كَانَ عَلِيمًا حَكِيمًا  
(الاحزاب ۱)

Reference to the Holy Qur'an:

O Prophet (ﷺ)!  
Fear Allāh the Almighty  
And hearken not to the unbelievers  
And the hypocrites:  
Verily Allāh the Almighty is full  
Of knowledge and wisdom.  
-( Al-Ahzāb 33:1)

حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا  
سے روایت ہے کہ حضور اقدس  
ﷺ کاٹھے کھدکے دو کپڑے  
پہنے ہوئے تھے جب آپ بیٹھے  
تو پسینہ سے شرابور ہو جاتے ایک  
یہودی کا کپڑے کا مال شام سے آیا میں  
عرض کیا کہ ”آپ کسی آدمی کو اس  
یہودی کے ہاں بھیج دیں اور اس سے  
دو کپڑے آسان مدت تک ادھار  
خرید لیں۔“ پھر آپ نے اس (یہودی)  
کے پاس آدمی بھیجا تو اس نے کہا کہ  
میں جانتا ہوں جو ان کا ارادہ ہے۔

عن عائشة رضی اللہ عنہا  
قالت کان علی رسول اللہ  
ﷺ ثوبین قطریین  
غلیظین فکان إذا  
قد فرق ثقل علیہ  
فقدم بڑ من الشام  
لفلان الیہودی فقلت  
لو بعت الیہ فاشتریت  
منہ ثوبین الی  
المیسرة فارسل الیہ  
فقال قد علمت ما یرید  
انما یرید ان یذهب



ان کا ارادہ ہے کہ میرا مال ہضم کجائیں  
یا میری رقم دبا جائیں۔ تو اس پر حضور  
قدس ﷺ نے فرمایا کہ وہ مجھ کو  
بولتا ہے وہ جانتا ہے کہ میں ان سب  
سے زیادہ شقی ہوں اور میں ان سب سے  
زیادہ امانت دار ہوں۔

ہمالی او بد راہی فقال  
رسول الله ﷺ  
كذب قد علم  
انف من اقامه  
واذا هم للامانة -

اجامع الترمذی ج ۱ ص ۱۳۹ - سنن الساجی ص ۱۹۹

Hadrat 'Ā'isha رضی اللہ عنہا narrates: "Once the Almighty Allāh's Prophet ﷺ was dressed in two pieces of Qapri, heavy and coarse garments. So when he was sitting, he perspired heavily in them."

Hadrat 'Ā'isha رضی اللہ عنہا asked the Almighty Allāh's Prophet ﷺ: "Why do you not send somebody to buy two pieces of cloth on credit from a Jew who has imported cloth from Syria?"

So the Almighty Allāh's Apostle ﷺ sent a messenger to the Jew who said to the messenger of Allāh the Almighty ﷺ: "I know what the Prophet has in mind. He intended to take the goods for nothing or cheat me of my money."

When the Almighty Allāh's Apostle ﷺ heard the Jew's insinuation he said: "The Jew is lying. He knows that I am the most pious (Atqā) and trustworthy of all people."

-(Tirmidhi V1, P146; Sunan Nisāi V2, P199)

حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنہ  
سے روایت ہے کہ حضور اقدس ﷺ  
نے کھڑے ہو کر خطبہ ارشاد فرمایا کہ مجھ پر  
بات پہنچی ہے کہ لوگوں نے میری سی باتیں  
کی ہیں۔ اللہ کی قسم! البتہ میں سب سے  
زیادہ نیک ہوں اور اللہ عزوجل کے

عن ابن عباس رضی اللہ عنہ  
قال قام النبي ﷺ  
خطيباً فقال بلغني ان  
اقواماً يقولون كذا  
وكذا والله لانا ابتر  
اتقى الله عزوجل منهم

(الحديث)  
 (صحیح البخاری ج ۱ ص ۳۳)

Hadrat 'Abdullāh bin 'Abbās رضی اللہ عنہ has reported the Prophet of Allah the Almighty ﷺ as having delivered a sermon, saying: "I have been informed that some people have said such and such things (against me). By Allāh the Almighty, I am more pious and fearful of Allāh the Almighty than they are!"

-(*Sahih Al-Bukhari* VI, P340)







یومئذ بغلته وهو یرض بها  
إلى نحو العدو وهو ينوه  
باسمه ویعلن بذلك قائلًا  
أنا النبی لا کذب أنا  
ابن عبد المطلب -  
تاریخ ابن کثیر ج ۶ ص ۷۷

سوائے اسے اور اس خیر کو دشمنوں کی طرف  
آگے بڑھا رہے تھے اور آپ اپنا  
نام باوازی بند لے رہے تھے اور فرما  
رہے تھے کہ میں نبی ہوں، جھوٹا  
نہیں ہوں اور میں عبد المطلب کا  
پوتا ہوں۔

In the Battle of Hunain, when all the 12,000 people fled away the Almighty Allāh's Prophet ﷺ remained in the battlefield with only 100 of his companions. He was riding a mule and spurring her on towards the enemy, announcing loudly: "Here I am, Muḥammad ﷺ, the Prophet of Allāh the Almighty. I never lie. I am the grandson of 'Abdul Muṭṭalib."

-(Tārīkh Ibn Kathīr V6, P60)





بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ • مَا كَانَ اللَّهُ لِيُضِلَّ قَوْمًا سَوَّىٰ أَعْيُنُهُمْ وَالْيَعْقِلُ أَغْلَبُ الْهَوَىٰ وَالشَّيْءُ الْغَافِلُ وَأُولَٰئِكَ هُمُ الْمُتَوَلَّوْنَ

# سَيِّدُنَا أَجْرُ الْبَرِّ

ہمارے سردار تمام جہان سے زیادہ جرأت مند و دُرُودِ سلامیجے اللہ کے

Sayyidunā  
 AḤRA'UN-NĀSĪ ṢADRAN ﷺ  
 (Our Leader the Most Courageous  
 of All Commanders ﷺ)

حضرت براء بن عازب رضی اللہ عنہ سے  
 روایت ہے کہ آن قبیلہ قیس کے  
 کسی آدمی نے پوچھا کیا تم حنین کی  
 جنگ میں حضور اقدس ﷺ  
 کا ساتھ چھوڑ گئے تھے تو انہوں نے  
 کہا کہ لیکن حضور اقدس ﷺ  
 نہیں بھاگے۔ ایک دوسری روایت  
 میں ہے کہ میں گواہ ہوں کہ حضور  
 اقدس ﷺ میدان جنگ  
 میں رہے اور ایک روایت میں ہے

عن البراء بن عازب وسأله  
 رجل من قيس افرتم عن  
 رسول الله ﷺ يوم  
 حنين فقال لكن رسول الله  
 لم يفرو في رواية اما انا  
 فاشهد على النبي انه  
 لم يزل وفي احسرى  
 لا والله ما ولي يوم  
 حنين دبره -  
 (فتح الموطأ للزرقاني ج ۲ ص ۱۱)

(فتح الباری ج ۸ ص ۲۸)  
کہ اللہ کی قسم آپؐ نے حنین کے دن  
کھار کو پیٹھ نہیں دکھائی۔

Hadrat Bara' bin 'Azib رضی اللہ عنہ reported that someone from the Tribe of Qais asked him: "Have you run away from the Almighty Allāh's Prophet صلی اللہ علیہ وسلم on the Battlefield of Hunain?" He replied: "But the Almighty Allāh's Prophet صلی اللہ علیہ وسلم did not run away."

According to one narration he is reported to have said: "As for me, I bear witness that the Almighty Allāh's Prophet صلی اللہ علیہ وسلم stayed in the battlefield and did not desert."

In another narration he says: "I swear by Allāh the Almighty that His Prophet صلی اللہ علیہ وسلم did not run away at the Battlefield of Hunain."

-(Sharh Al-Mawāhib Al-Ladunya by Al-Zarqāni V3, P16; Fath al-Bāri V8, P28)

وفیہ رکوب البغلة إشارة  
الی مزید الثبات (فتح الباری ج ۸ ص ۳۲)  
خچر پر سوار ہونے میں حضورؐ  
کے ثابت قدم ہونے کی طرف اشارہ ہے

His صلی اللہ علیہ وسلم riding on a mule is an indication of his further steadfastness.

-(Fath Al-Bāri V8, P32)





بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ • مَا كَانَ كَلِمَةً لِقَوْمِ الْإِسْلَامِ  
الْمَوْصِلَ وَسَلَوًا حَقَّ عَلَيْهِمْ أَنْ يَتَوَقَّعُوا مِنْ الرِّجَالِ الْأَعْيُنَ وَفِيهِمْ مَنْ يَدْعُو إِلَى سُلُوكِ  
وَجَدَ عَلَيْهِمْ وَفِي قُلُوبِهِمْ وَتَتَرَكِبُ وَجَدَ أَنْ يَكُنْ اسْتِغْفَارًا لِلنَّاسِ الْإِسْلَامِ وَالْمُحَرِّمِينَ وَالْمُحَرِّمِينَ

سَيِّدُ الْاَجَلِ

ہمارے شمار بہت بڑے بزرگ درویش و مساکین بھیجے اللہ آپ کے

**Sayyidunā AL-AʿALLU** ﷺ  
(Our Leader the Most Sublime) ﷺ

(Our Leader the Most Sublime ﷺ)

عن ابن شماس  
المهمي رحمته الله قال  
حضرتنا عمرو بن العاص  
رحمته الله وهو في سيافة  
الموت يبكي طويلاً وحول  
وجهه الى الجدار فجعل  
ابنه يقول له ما يبكيك  
يا اباياه اما بشرك رسول  
الله صلوات الله عليه بكذا اما  
بشرك رسول الله صلوات الله عليه  
بكذا قال فاقبل بوجهه  
فقال ان افضل ما نعت

حضرت ابن شہابؒ سے روایت ہے کہ ہم حضرت عمرو بن العاصؓ کے پاس گئے اور ان کے ہتھال کا وقت قریب تھا آپؓ بہت دیر تک روتے رہے اور اُپ کی طرف منہ پھیر لیا۔ آپؓ کا بیٹا تھا، اس نے کہا اے ابا جان! آپ کیوں رو رہے ہیں؟ کیا آپ کو جیسا رسول اللہ ﷺ نے فلاں فلاں چیز کی بشارت نہیں دی؟ کیا آپ کو حضور ﷺ نے فلاں فلاں چیز کی بشارت نہیں دی (پھر آپ ایسے کھوں

رَبَّنَا تَقَبَّلْ مِنَّا إِنَّكَ أَنْتَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ  
أَمِينَ أَمِينَ زَمِينَ يَا رَبَّ الْعَالَمِينَ ط

أَمِينَ أَمِينَ أَمِينَ يَا رَبِّ الْعَالَمِينَ ط

شهادة ان لا اله الا الله  
 وان محمداً رسول الله  
 اني قد كنت على اطباق  
 ثلاث لقد رأيتني وما  
 احد اشد بفضا  
 لرسول الله ﷺ  
 مني ولا احب الي من  
 ان اكون قد تمكنت  
 منه فقلته منه فلو مت  
 على تلك الحال لكنت  
 من اهل النار فلما  
 جعل الله عز وجل  
 الاسلام في قلبي ايت  
 النبي ﷺ فقلت  
 ابسط يمينك فلأبأ بك  
 فبسط يمينه قال  
 فقبضت يدي  
 قال مالك يا عمرو قال  
 قلت اردت ان اشترط  
 قال تشرط ماذا قلت  
 ان يغفر لي قال اما علمت  
 ان الاسلام يهدم ما

عملکین مچتے ہیں تب انہوں نے اپنا  
 چہرہ ہماری جانب متوجہ کیا اور فرمایا ہمارے  
 لیے بہترین تہنیت کو اس بات کی گواہی  
 دینا ہے کہ اللہ تعالیٰ کے سوا کوئی معبود  
 نہیں اور حضرت محمد ﷺ اس کے  
 رسول ہیں میں تین ادوار سے گزرا ہوں  
 ایک تو وہ تھا کہ مجھے جناب رسول اللہ  
 ﷺ سے زیادہ کسی سے بغض نہ  
 تھا اور کوئی چیز میری نظر میں اتنی محبوب  
 تھی جتنی یہ بات عیاذ باللہ کہ حضور اکرم  
 ﷺ پر مجھے قدرت حاصل ہو جا  
 اور میں آپ کو شہید کر دوں اگر میں  
 اس حالت میں مرجاتا تو یقینی طور پر زہنی  
 ہوتا۔ پھر (دوسرا دور وہ تھا کہ) جب اللہ  
 عز وجل نے اسلام کا خیال میرے دل میں  
 پیدا کیا اور میں حضور اقدس ﷺ  
 کی خدمت میں حاضر ہوا اور عرض کیا آپ  
 اپنا ہاتھ بھیلایے تاکہ میں آپ کی سبقتوں  
 آپ نے اپنا دایاں ہاتھ بھیلادیا تو میں  
 نے اپنا بائیں ہاتھ بھیلایا، آپ نے فرمایا عرو  
 کیا بات ہے؟ میں نے جواب دیا کچھ  
 شرط کرنا چاہتا ہوں۔ فرمایا کیا شرط ہے



كان قبله وان الهجرة  
يهدم ما كان قبلها  
وان الحج يهدم ما كان  
قبله وما كان احد  
احب الى من رسول الله  
ﷺ ولا احب  
في عيني منه وما كنت  
اطيق ان املأ عيني  
منه اجلا لآله ولو  
سئلت ان اصفه ما  
اطقت لاني لو اكن  
املا عيني منه ولو مت  
على تلك الحال لرجوت  
ان اكون من اهل  
الجنة ثم ولينا امشياء  
ما ادرى ما حالى فيها فاذا  
انامت فلا تصحبني نائمة  
ولا ناره فاذا دفنتموني  
فشنوا على التراب شنأ  
ثم اقيموا حول قبري  
قدر ما تستخرجون و  
يقسم لحما حتى استانس

بیان کرو میں نے عرض کیا کہ میرا بقعہ  
گناہ معاف ہو جائیں۔ فرمایا کیا تو  
نہیں جانتا کہ اسلام تمام سابقہ گناہوں  
کو مٹا دیتا ہے اور ہجرت پہلے تمام گناہوں  
کو ختم کر دیتی ہے اور حج تمام پہلی باتوں  
کو دھوا دیتا ہے۔ (چنانچہ میں نے بیعت  
کر لی) اب جناب رسول اللہ ﷺ  
سے زائد مجھے کسی سے محبت نہ تھی اور  
نہ میری آنکھوں میں آپ سے زائد کوئی  
بڑا بزرگ تھا۔ میں آپ کی شان و جلال  
کے بارے آنکھ بھر کر آپ کو نہیں دیکھ  
سکتا تھا اور چونکہ آپ سے طوری پر چہرہ مبارک  
نہ دیکھ سکتا تھا اس لیے اگر مجھ سے حضور  
اقدس ﷺ کا علیہ مبارک درفیت  
کیا جائے تو بیان نہیں کر سکتا۔ اگر میں  
اسی حالت میں مرجاتا تو امید تھی کہ جنتی  
ہوتا۔ اس کے بعد ہم بہت سی باتوں کے  
ذمہ دار ہو گئے، معلوم نہیں میرا ان میں  
کیا حال ہے گا لہذا اب میرے منے  
کے بعد میرے جنازہ کے ساتھ کوئی نہ گھر  
اور آگ نہ جائے اور جب مجھے دفن کر چکو  
تو میری قبر پر مٹی ڈالو کہ قبر کے چاروں طرف

بکم وانظر ماذا ارجع به  
رسول ربی۔ (اصبح لمج۔ ص ۱)  
اتنی دیر ٹھہرے بنا جتنی دیر میں انوث  
کو ذبح کر کے اس کا گوشت تقسیم کیا جاتا  
تاکہ مجھے تم سے انس حاصل ہو اور کیوں  
کہ میں اپنے رب کے فرستادہ فرشتوں کو کیا  
جواب دے سکوں گا۔

Hadrat Ibn Shamāsa al-Mahri رحمہ اللہ has narrated:  
"We went to 'Amr bin Al-'As رحمہ اللہ who was on his  
death-bed. He wept for a long time. Then he turned  
his face towards the wall. His son asked him: 'O my  
dear father! Why are you crying? Didn't the Messenger  
of Allāh the Almighty ﷺ bring to you the glad  
tidings of such and such? Didn't he?' At this he ('Amr')  
turned to us and said: 'The best thing which we can  
count upon is the testimony that 'there is no god but  
Allāh the Almighty and that Muḥammad ﷺ is the  
Apostle of Allāh the Almighty'. Indeed I have gone  
through three stages: "At the first stage you saw that no  
one hated the Messenger of Allāh the Almighty more  
than I did, and that I wanted nothing more than to  
overpower him and kill him. Had I died in that state, I  
would have definitely been among those dwelling in  
hell-fire.

"The second stage was when Allāh the Almighty  
instilled the love of Islam in my heart, and I came to the  
Apostle of Allāh the Almighty ﷺ and said: 'Please  
stretch out your right hand so that I might pledge  
allegiance to you.' He ﷺ very kindly stretched out  
his right hand, but I kept a hold on mine. The Almighty  
Allah's Apostle ﷺ asked: 'What is the matter with  
you, 'Amr?' I replied: 'I wish to set a condition.' 'What is  
your condition?' he ﷺ asked. I said: 'That my  
previous sins may be pardoned.' The Almighty Allāh's  
Apostle ﷺ said: 'Are you not aware of the fact that  
Islam wipes out all previous misdeeds? Indeed migration  
(for the sake of Islam, i.e. *Hijra*) wipes out all previous  
misdeeds. In the same manner, pilgrimage (*Hajj*) wipes



out all previous misdeeds.'

"After that, no one was dearer to me than the Messenger of Allāh the Almighty ﷺ, and no-one was more sublime in my eyes than him. I was never able to look at him fully out of respect for his splendour. So if I am asked to describe his features, I could not do so for I have never seen him fully. Had I died in that state, I would have every reason to hope that I would be among those dwelling in Paradise.

"Thereafter we were responsible for many things, because of which I am unable to know what is in store for me. Now as I die, let neither a female mourner, nor fire accompany me. When you bury me, fill my grave well with soil, then stand around it for as long as it takes to slaughter a camel and distribute its meat. This is so that I may enjoy your intimacy and, in your company, ascertain what answers I may give to the angels of Allāh the Almighty."

-(Saḥih Muslim V1, P76)

حضرت عقبہ بن عامر رضی اللہ عنہ سے  
ڈاڑھ سے ایک دفعہ میں حضور اقدس  
ﷺ کی سواری کو ان گھاٹیوں میں  
سے ایک گھاٹی میں لے جا رہے تھے  
اچانک آپ نے فرمایا اے عقبہ تو سوار  
کیوں نہیں ہوتا؟ عقبہ کا بیان ہے میں  
نے حضور اقدس ﷺ کو بہت عظیم  
تصور کیا کہ میں آپ کی سواری پر سوار  
ہوں پھر آپ نے فرمایا اے عقبہ تو سوار  
نہیں ہوتا؟ عقبہ کا بیان ہے کہ آپ  
میں ڈاڑھ کیسے نیچے نہ ہوجاتے آپ  
سواری سے اتر پڑے اور میں تھوڑی دیر

عن عقبہ بن عامر  
رضی اللہ عنہ قال بینا انا اقود  
برسول اللہ ﷺ فی  
لقب من تلك النقب  
اذ قال لی یا عقبہ الا  
ترکب قال فاجللت رسول  
اللہ ﷺ ان اربک مرکبہ  
ثم قال یا عقبہ الا ترکب  
قال فاشقت ان تکون  
معصية قال فنزل رسول اللہ  
ﷺ و رکت منیة  
ثم ركب ثم قال یا عقبہ

کیلئے سوار ہو گیا پھر آپؐ ارنگے اور فانی  
عقبہؓ! کیا میں تجھے سورتوں میں نے  
بہترین سورتیں نہ سکھا دیں جن کو لوگوں نے  
پڑھا ہے میں نے عرض کیا ہاں یا رسول اللہ  
(ﷺ)! حضرت عقبہؓ کہتے ہیں  
پھر مجھے آپؐ نے قل اعوذ برب الفلق و  
اور قل اعوذ برب الناس پڑھائیں۔

الا اعلمك سورتين  
من خير سورتين قرأ  
بهما الناس قال قلت بلى  
يا رسول الله قال فاقرائي  
قل اعوذ برب الفلق و  
قل اعوذ برب الناس (بخاری)  
(مسند الامام احمد بن حنبل ج ۴ ص ۱۲۴)

Ḥadrat 'Uqba bin 'Āmir رضی اللہ عنہ narrates: "Once we were travelling through rough country. I was leading the animal on foot while the Almighty Allāh's Prophet ﷺ was riding it. All of a sudden the Holy Prophet ﷺ asked: 'O 'Uqba! 'Why do you not also ride?'

"I deemed the Almighty Allāh's Apostle ﷺ far too exalted for someone like me to be seated beside him (ﷺ). Nevertheless, the Almighty Allāh's Prophet ﷺ repeated his question: 'O 'Uqba (Little 'Uqba)! Why do you not ride?'

"This time I worried that if I did not mount, I might become guilty of disobeying him.

"So, the Almighty Allāh's Prophet ﷺ dismounted and I rode instead for some time. Then the Almighty Allāh's Prophet ﷺ mounted once more and said to me: 'Shall I not teach you two *Sūras* that are among the best that people have recited?'

"I replied: 'Certainly! O Prophet of Allāh the Almighty ﷺ!'

"Then the Almighty Allāh's Prophet ﷺ taught me to recite *Sūras Al-Falaq* and *An-Nās*"

-(Musnad Imām Aḥmad bin Ḥanbal V4, P144)



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ • يَا أَيُّهَا اللَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا أَنْتَ  
الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي هَدَانَا لِهَذَا وَمَا كُنَّا لِنَهْتَدِيَ لَوْلَا أَنْتَ هَدَيْتَنَا إِنَّكَ أَنتَ الْغَنِيُّ الْكَافِي  
وَمَعَهُ مَخْلُوقَاتُ كُلِّ شَيْءٍ وَهُوَ الْغَنِيُّ الْكَافِي

# سَيِّدُ الْاَجْوَدِ

عمارے سردار سب سے سخی درود و سلام بھیجے اللہ آپ

صلی اللہ علیہ وسلم Sayyidunā AL- AḤWADU  
(Our Leader the Most Generous صلی اللہ علیہ وسلم)

عن ابن عباس قال كان النبي  
ﷺ أجود الناس بالخير  
وكان أجود ما يكون في رمضان  
حين يلقاه جبرئيل وكان  
جبرئيل يلقاه كل ليلة في  
رمضان حتى ينسلخ يرمض عليه  
النبي ﷺ القرآن فإذا لقيه  
جبرئيل كان أجود بالخير  
من الريح المرسلة -  
(صحيح البخاري، المجلد ١، ص ٢٥٥)

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما  
سے روایت ہے کہ حضور اقدس ﷺ  
سب سے زیادہ سخی تھے اور رمضان میں  
جب حضرت جبریل علیہ السلام آپ  
سے ملے تو آپ سخی تر ہو جاتے تھے  
جبریل علیہ السلام رمضان کی ہر رات  
کو ملا کرتے اور آپ ان کے سامنے  
قرآن کریم پڑھتے۔ پس جب حضرت  
جبریل علیہ السلام آپ سے ملے تو آپ  
تیرے سامنے بھی زیادہ سخی ہو جایا کرتے تھے۔

Hadrat Ibn 'Abbas رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا reports: "The Almighty Allāh's Messenger ﷺ was the most generous of all people. He was generous to the utmost during the holy

month of *Ramaḍān* when the Archangel Gabriel عليه السلام made regular visits. The Archangel Gabriel عليه السلام visited him every night throughout the whole of the month of *Ramaḍān*. The Holy Prophet ﷺ would recite passages of the Holy Qur'an to him. When the Archangel Gabriel عليه السلام would meet him, the Almighty Allāh's Messenger ﷺ would become even more generous in distributing charity than the rushing wind."

-(*Ṣaḥīḥ Al-Bukhārī V1, P255*)

حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہ  
 سے روایت ہے کہ حضور اقدس ﷺ  
 سے جب ملکا جاتا تو آپ ﷺ کبھی  
 'نہ' کا لفظ زبان مبارک پر نہ لاتے۔

عن جابر بن عبد اللہ قال  
 ما سئل رسول اللہ ﷺ  
 شيئاً قط فقال لا -  
 (رداء البخاری ما یخرج ابن کثیر ج ۶ ص ۴۲)

Ḥaḍrat Jābir bin 'Abdullāh رضی اللہ عنہ narrates: " When asked for something, the Almighty Allāh's Apostle ﷺ had never ever responded with 'no'."

-(*Al-Bukhārī / Tārikh Ibn Kathīr V6, P42*)





# سَيِّدُ أَجْوَدِ النَّاسِ

ہمارے سردار تمام جہان سے مہربان  
درویشوں سے مہربان

سَيِّدُ أَجْوَدِ النَّاسِ Sayyidunā AJWAD-UN-NĀS  
(Our Leader the Most Magnanimous  
of All People)

حضرت انس رضی اللہ عنہ سے  
روایت ہے کہ آپ نے فرمایا میں  
تمہیں بتا دوں بڑا مہربان کون ہے۔  
سب سے بڑا مہربان اللہ تعالیٰ ہے اور آدم  
کی اولاد میں سب سے زیادہ مہربان میں ہوں۔

عن انس رضی اللہ عنہ رفعہ  
الا أخبرک عن الاجود  
اللہ الاجود وانا اجود  
بنی آدم۔  
شرح الموابہ الدینیہ للزرقانی ج ۳ ص ۱۱۱

Hadrat Anas رضی اللہ عنہ reports that the Holy Prophet صلی اللہ علیہ وسلم said: "Shall I tell you who is the most generous? The most generous of all is Allāh the Almighty. And the most generous amongst the progeny of the Prophet Adam علیہ السلام is myself".

-(Sharh Al-Mawāhib Al-Laduniya by Al-Zarqānī V3, P120)

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما سے  
روایت ہے کہ حضور آدمی علیہ السلام

عن ابن عباس رضی اللہ عنہما  
قال کان رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم

رَبَّنَا اقْبَلْ هَذَا أَمَّا أَنْتَ أَلَمْ تَجْعَلِ الْعَالَمَ  
أَمِينَ أَمِينَ أَمِينَ يَا رَبَّ الْعَالَمِينَ ط

اجود الناس بالخير وكان  
اجود ما يكون في شهر  
رمضان ان جبريل عليه السلام  
كان يلقاه في كل  
سنة في رمضان حتى  
ينسخ فيعرض عليه رسول الله  
ﷺ القرآن فاذا  
لقيه جبريل كان  
رسول الله ﷺ اجود  
بالخير من الريح المرسلة  
والصحيح لمسلم  
المجلد الثامن - ص ٢٥٣

سب لوگوں سے زیادہ مال کے دینے  
میں سخی تھے اور تمام اوقات سے زیادہ  
رمضان المبارک کے مہینے میں آپ  
کی سخاوت ہوتی تھی اور حضرت جبریل  
علیہ السلام ہر سال رمضان المبارک کے  
مہینے میں اس کے اختتام تک آپ  
سے ملنے چنانچہ جبریل رسول اللہ ﷺ  
ان کو قرآن کریم سناتے اور جس وقت  
حضرت جبریل علیہ السلام حضور نبی اکرم  
ﷺ سے ملاقات کرتے  
تو آپ تیز آمدنی سے بھی زیادہ سخی ہو  
جاتے تھے۔

Hadrat Ibn 'Abbās رضی اللہ عنہ reports: "The Almighty Allāh's Messenger ﷺ was the most generous of all people with regard to charity. He was generous to the utmost during the holy month of *Ramādān*. The Archangel Gabriel علیہ السلام would visit him every year throughout the holy month of *Ramādān*. He ﷺ would recite passages from the *Holy Qur'ān* to him (the Archangel). Whenever the Archangel Gabriel علیہ السلام met him, the Almighty Allāh's Messenger ﷺ would become even more generous in distributing charity than the rushing wind."

-(*Sahih Muslim V2, P253*)

قال الخامس رضی اللہ عنہ اجود  
الذي يتفضل على من لا  
يستحق ويطي من لا يسأل

حضرت نوح رضی اللہ عنہ فرماتے  
ہیں کہ جبرائیل وہ ہے کہ غیر مستحق پر بھی  
مہربان ہو اور جو نہ مانگے اس کو بھی



ويعطى الكثير ولا يخاف  
الفقر - (سبل الہدی ج ۱ - ص ۱۹۵)

دے اور جب دے تو کثرت سے  
دے اور فقر و فاقہ سے نہ ڈرے۔

Ḥaḍrat Al-Naḥḥās رَضِیَ اللہُ عَنْہُ reports: "Al-Jawad is an Arabic word which means: 'He who is kind even to the one who is not deserving. One who gives away to those who do not ask. One who gives away in abundance and is not afraid of poverty and destitution.'"

-(Subul Al-Hudā V6, P519)

عن انس بن مالك رَضِیَ اللہُ عَنْہُ  
قال اهدیت لرسول اللہ  
ثلاث طائر فاطم  
خادمہ طائراً فلما كان  
من النداسته به ، فقال لها  
رسول اللہ ﷺ ألم انهك  
أن ترفی شیئاً لند ، فان الله  
(عز وجل) یا ق ب ر ذ ق  
كل غد -  
(تاریخ ابن کثیر ج ۶ - ص ۵۴)

حضرت انس بن مالک رَضِیَ اللہُ عَنْہُ  
سے روایت ہے کہ میں حضور اکرم ﷺ  
کے لیے تین پرندوں کا تحفہ لایا تو  
آپ نے ایک پرندہ اپنی نوکرانی کو  
کھانے کو دیا۔ دوسرے دن وہ آپ  
کے پاس وہ پرندہ لے کر حاضر ہوئی تو  
اس پر حضور اقدس ﷺ نے  
اسے فرمایا کیا میں نے تجھے منع نہیں  
کیا تھا کہ کل کے لیے کوئی چیز مت  
رکھنا۔ اللہ تعالیٰ عزوجل ہر روز تازہ  
رزق دے گا۔

Ḥaḍrat Anas bin Mālīk رَضِیَ اللہُ عَنْہُ narrates: "I presented to the Almighty Allāh's Prophet ﷺ three birds. He gave one of them to his maid servant (to eat). Next day she brought the same bird to the Almighty Allāh's Prophet ﷺ. He said to her: 'Didn't I tell you not to save it for tomorrow? Indeed Allāh the Almighty brings fresh food every day.'"

-(Tārīkh Ibn Kathīr V6, P54)

فَسَلِّطُوا إِلَيْهِ الشَّيْءَ • مَا كَانَ لَكُمْ أَنْ تَدْرِكُوا الْإِنْسَانَ  
الْمُجْتَلِبَ وَسَلَّوْا يَدَكُمْ عَلَى سَيْدَتِنَا وَجِصَّ قَلْبُ الشَّيْءِ الْإِنْسَانِي وَعَلَى الْإِنْسَانِ وَتَمَرَّ عَلَى سَيْدَتِنَا  
وَمَدَّ وَتَحَنَّنَ وَفَضَّ يَدَيْكَ تَحَنُّنًا وَمَدَّ إِلَيْنَا اسْتَغْفِرُكَ اللَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ الْإِنْسَانِي الْإِنْسَانِي الْإِنْسَانِي

سَيِّدُ الْاَحْيَاءِ

ہمارے شمار پناہ دینے والے دودھلا بھیجے اللہ آپ

**Sayyidunā AL-AʿJĪRU** (Our Leader the Refuge Giver)

حضرت ابوہریرہ رضی اللہ عنہ حضرت  
عقیل بن ابوطالب رضی اللہ عنہ کے  
آئاد شدہ علماء ہیں اُسے روایت ہے  
کہ حضرت ام ہانی بنت ابوطالب  
رضی اللہ عنہما نے اسے بیان کیا کہ فتح مکہ  
کے سال میری طرف قبیلہ بنو مخزوم  
کے دو آدمی بھاگ کر آگئے اور میں نے  
ان دونوں کو پناہ دے دی۔ انکا بیان  
ہے کہ میرے بھائی حضرت علی  
رضی اللہ عنہ گھر میں داخل ہوئے اور انہوں  
نے فرمایا کہ میں ان دونوں کو قتل  
کر دوں گا۔ جب میں (ام ہانی) نے

عن ابى ثمره مولى  
عقيل حدثه ان  
ام هاني بنت ابى طالب  
حدثته انه لما كان  
عام الفتح فر اليها رجلا  
من بنى مخزوم  
فاجارتهما قالت فدخل  
على علي فقال  
اقلهما فلما سمعت  
اتيت رسول الله ﷺ  
وهو باعلا مكة  
فلما رآني رغب وقال



ما جاء بك؟ قلت يا  
نبي الله كنت امنت  
رجلين من احماف  
فاراد على قتلهما فقال  
رسول الله ﷺ  
قد اجرنا من  
اجرت يا ام ماف  
ثم قام رسول الله  
ﷺ الى غسلة  
فسترت عليه  
فاطمة ثم اخذ  
ثوبا فالتحف به ثم  
صلى ثمان ركعات  
سبحة الضحى.  
(تاريخ ابن كثير ج ۳ ص ۳)

سنا تو میں حضور اقدس ﷺ کے  
پاس حاضر ہوئی اور آپؐ مجھ کے اوپر  
والی جانب قیام فرماتے تھے جب آپؐ  
نے مجھے دیکھا تو مر جاؤں یا اور فرمایا تو  
کس لیے آئی ہے؟ میں نے عرض  
کیا کہ اے اللہ کے نبی (ﷺ)  
میں نے اپنے سرائے کے دو آدمیوں  
کو پناہ دی ہے جن کو حضرت علی  
ؓ نے مارنے کا ارادہ رکھتے ہیں  
تو اس پر حضور اقدس ﷺ نے  
فرمایا اے ام ہانی! جس کو تو نے پناہ  
دی ہم نے بھی اس کو پناہ دی،  
پھر حضور اقدس ﷺ نے ٹھکر  
غسل فرمایا اور حضرت فاطمہ ؓ سے  
نے آپؐ کو پردہ کیا، پھر آپؐ نے  
ایک کپڑے میں لپٹ کر چاشت  
کی آٹھ رکعت نماز ادا کی۔

Hadrat Abu Murra ؓ who was the freed slave of  
'Uqail bin Abu Tālib narrates that Umm Hāni bint Abu  
Tālib ؓ told him that in the year of the conquest  
of Makkah two people from the Banu Makhzūm fled to  
her seeking refuge, which she gave them. She said:  
"Then 'Ali ؓ (my brother) entered and said: 'I am  
going to kill them.'

"When I heard this, I went to the Almighty Allāh's  
Prophet ﷺ. At the time he was staying somewhere

in upper Makkah. When the Almighty Allāh's Prophet ﷺ saw me, he welcomed me and asked: 'What has brought you here?'

"I replied: 'O Prophet of Allāh the Almighty ﷺ ! I have given shelter to those two men from the family of my in-laws, but (my brother) 'Ali ؓ wants to kill them.'

"The Almighty Allāh's Prophet ﷺ said: 'O Umm Hāni ؓ, we have given refuge to those to whom you have given refuge ( i.e. we approve of your action).'

"Then he got up to take a bath while Faṭīma ؓ his beloved daughter, screened him off for privacy. Then the Almighty Allāh's Prophet ﷺ wrapped himself in a sheet and offered eight Rak'at of the *Ḍoḥa* Prayer (*Chashṭ*; Sunshine Prayer)."

-(*Tārīkh Ibn Kathīr* V4, P300)





شریعہ میں کامل تر ہے منفرد ہیں  
اور جو تھے آپ ان خصوصیتوں میں  
دین کے معاملہ میں احکام ہوں یا اونچے  
امور ہوں سب میں ایسے مخصوص ہیں  
جیسے شفاعت عامہ اور حوض کوثر  
اور مقام محمود۔

خاص بها من احکام دینہ  
وامور رفیعۃ غیر دینہ  
کالشفاعة العامة والحوض  
المورود والمقام المحمود۔  
(سبل الہدی ج ۱۔ ص ۵۲)

This name occurs in Book V of the Torah. In the Torah the letter *Alif* before the *Dāl* is missing since the phonetics of the letter *Hā* covers for the long vowel missing. It is thus read elongated. The word thus constructed in their interpretation means 'one' (*Wāḥid*). This meaning, (the one and only, i.e. unique), is correct in many respects, such as the following:

1. He ﷺ is the Seal of Prophets and the last of all Prophets.
2. He is unique in his leadership.
3. He is unique because he is blessed by Allāh the Almighty with the most complete of all religious laws, the *Shari'a* of Islam.
4. He is unique because Allāh the Almighty has granted him the highest qualities with regard to the instructions of his Religion (*Dīn*) as well as other weighty matters not directly connected with religion, such as intercession for everyone, possession of the cistern of *Kauthar* (in Paradise) and the loftiest status called *Maqām-al-Mahmūd*.

-(*Subul Al-Hudā* V1, P520)

شیخ محمد اللہ علیہ السلام  
احاد عربی میں ہمزہ کے ضم کے  
ساتھ اسم عدم معدولہ ہے جس کے معنی  
ایک ایک کے ہیں اور یہ بات بعید  
نہیں ہے کہ آپ کا یہ اسم گرامی جو

قال الشيخ رحمه الله تعالى:  
احاد في العربية بضم الهززة:  
اسم عدد معدول عن واحد  
واحد ولا يبعد ان يكون اسم  
ﷺ في التوراة هو هذا



الاسم العربي المعدول ووجه  
العدل فيه عن واحد واحد  
المتكرر، انه ﷺ واحد  
في امور متعددة، فعدل عنها  
إلى اتحاد ليدل على ذلك  
باختصار، كما هو فائدة العدل  
ان لا يوثق باللفظ مكرراً  
فيكون هذا الإسم مما  
سماه الله تعالى به من  
اسماءه -

(سبل الهدى ج ۱ ص ۲۱/۵۲)

عربی میں معدول استعمال ہوا ہے موجود  
نہ ہو اور واحد واحد مکرر سے معدول ہونے  
کی وجہ یہ ہے کہ آپ متعدد امور میں  
واحد (ایکے) ہیں۔ واحد سے اتحاد  
معدولہ اس لیے بنایا گیا ہے کہ مختصراً  
سے دلالت کرے جیسا کہ عدل کا  
فائدہ ہے کہ لفظ مکرر نہ آئے۔ یہ  
اسم گرامی آپ کا اللہ تعالیٰ نے آپ  
کے اسماء میں رکھا ہے۔

Al-Shaikh رحمۃ اللہ علیہ says: "The Arabic word *Uhād* beginning with a *Hamza* with the short vowel *damma* (u) on it is in altered form equivalent to the meaning 'one, one'. It is not unlikely that the name of the Holy Prophet ﷺ in the Torah might have appeared in the form which is equivalent to its altered form in Arabic. The reason for equating it with the repeated form *Wāhid Wāhid* (one, one) is that he ﷺ is unique in various respects.

From *Wāhid* the equivalent form *Uhād* is used in order to indicate its meaning in concise form. It is always better to use a synonym that is concise since it avoids unnecessary repetition. The name *Uhād* is among those that Allāh the Almighty has chosen for His Beloved Prophet ﷺ.

-(Subul Al-Hudā V1, P520/521)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ • بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ  
 اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا وَمَوْلَانَا مُحَمَّدٍ النَّبِيِّ الْأَمِينِ وَعَلَى آلِهِ وَأَهْلِهِ وَوَجْهِهِ مَدَدًا مَدِيدًا وَسَلِّمْ

# سَيِّدُنَا أَحَبُّ النَّاسِ إِلَيْنَا

ہمارے سردار تمام لوگوں سے پیارے درویشِ عالمیجہ اللہ پر

Sayyidunā AHABB-UN-NĀS ﷺ  
 (Our Leader  
 the Most Beloved of All ﷺ)

حضرت انس رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور اقدس ﷺ نے فرمایا تم میں سے کوئی شخص اس وقت تک صحیح مومن نہیں ہو سکتا جب تک کہ اس کے نزدیک اس کے ماں باپ اور اولاد اور تمام لوگوں سے زیادہ پیارا نہ ہو جاوے۔

عن انس رضی اللہ عنہ قال قال رسول الله ﷺ لا يؤمن أحدكم حتى يكون أحب اليه من والده وولده والناس أجمعين۔

(صحیح البخاری ج ۱ ص ۱۷۱)

It is narrated on the authority of Hadrat Anas رضی اللہ عنہ that the Holy Prophet of Allah the Almighty ﷺ said: "None of you will have faith till he loves me more than his mother, his father, his children and all mankind." - (Sahih Al-Bukhari V1, P7; Sahih Muslim V1, P49)



عن شيبه بن  
عثمان بن اطلحة  
قال ما كان احد ابغض  
الى من رسول الله  
ﷺ وكيف  
لا يكون كذلك وقد  
قتل منا ثمانية كل  
منهم يحمل اللواء فلما  
فتح الله تعالى مكة  
يشت مما كنت اتناه  
من قتله وقلت في نفسي  
قد دخلت العرب في  
دينه فتى ادرك ثأري  
منه فلما اجتمعت موازن  
بحنين قصدتهم لأحد  
منه غرة فاقتله فلما  
انهزم الناس عنه وبقى  
مع من ثبت معه جئت  
من ورائه فرقت السيف  
حتى كدت احطه  
عشى فؤادي و رفع لي  
شواط من نار فلم اطق

حضرت شیبہ بن عثمان بن اطلحہ  
رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ میرے  
نزدیک حضور اقدس ﷺ سے جو  
مبغوض کوئی انسان نہ تھا اور کیسے نہ  
ہوتا کہ ہمارے گھرانے کے آٹھ آدمی آپ  
نے (جنگ بدر میں) قتل کیے تھے  
جن میں سے ہر ایک آدمی جہنم آگیا  
ہوئے تھا، پھر جب اللہ تعالیٰ نے  
مکہ فتح کروایا تو میں آپ کو شہید کرنے  
کی امید سے ناامید ہو گیا اور میں نے  
اپنے جی میں کہا کہ تمام عرب تو آپ  
کے دین میں داخل ہو گیا ہے میں آپ  
سے کب بدلہ لوں گا۔ پھر جب حنین میں  
قبیلہ ہوازن جمع ہو گیا تو میں نے اسکی  
طرف قصد کیا تاکہ میں آپ کو دھوکے سے  
شہید کر دوں۔ پھر جب لوگ آپ کے  
پاس سے بھاگ گئے اور آپ چند  
ساتھیوں کے ساتھ وہاں جے رہے تو  
میں آپ کے پیچھے سے آیا، پھر میں  
توڑا اٹھائی تھے کہ قریب تھا کہ میں آپ  
کو گھیر لوں۔ میرے دل پر غشی طاری ہو  
گئی اور میرے لیے آگ کے شعلے بلند

ذلك وعلمت انه ممنوع  
فالتقت الى وقال ادن  
يا شيب فقاتل ووضع  
يده في صدرى فصار  
احب الناس الى و  
تقدمت فقاتلت بين  
يديه ولوعرض لى  
ابى لقتلته فى نصرته  
فلما انقضى القتال دخلت  
عليه فقال لى الذى  
اراد الله بك خير مما  
اردته لنفسك وحدثنى  
بجميع ما زودته فى فنى  
فقلت ما اطلع على هذا  
احد الا الله فاسلمت -

(اعلام النبوة ص ۱۰۴)

ہوئے، پھر میں اس پر قادر نہ ہو سکا  
میں نے سمجھ لیا کہ آپ کو اللہ تعالیٰ کی  
طرف تائید حاصل ہے۔ آپ میری  
طرف متوجہ ہوئے اور فرمایا اے شیبہ!  
ڈرائو یک تو ہو اور جہاد کرو اور آپ  
نے اپنا ہاتھ میرے سینے پر رکھا تو وقت  
آپ تمام لوگوں سے مجھے محبوب ہو گئے  
اور میں آگے بڑھا، میں نے آپ کے  
سامنے جھک دیا، اس وقت اگر میرا  
باپ بھی سامنے آتا تو میں آپ کی  
تائید کے لیے اسے بھی قتل کر دیتا۔  
پھر جب جنگ ختم ہو گئی تو میں آپ  
کی خدمت میں حاضر ہوا تو آپ نے  
مجھے فرمایا کہ وہ چیز جس کا ارادہ اللہ  
تعالیٰ نے تیرے لیے فرمایا وہ بہتر ہے  
اس چیز سے جو تو نے اپنے نفس کیلئے  
ارادہ کیا اور پھر مجھے آپ نے وہ تمام  
سیکھیں جو میں نے اپنے دل میں بنائی  
تھیں، سب بیان فرمادیں۔ میں نے  
کہا کہ ان سازشوں کا علم اللہ تعالیٰ  
کے سوا اور کسی کو نہیں ہو سکتا  
تو میں (علانیہ) مسلمان ہو گیا۔



Hadrat Shaiba bin 'Uthmān bin Abu Ṭalḥa رضي الله عنه said: "I used to hate the Almighty Allāh's Prophet ﷺ more than any body else. The reason for this hatred was that eight men of my family had been killed by (the companions of) the Almighty Allāh's Prophet ﷺ in the Battle of Badr, and every one of them was carrying the banner.

"When Makkah was conquered by the grace of Allāh the Almighty, I gave up all hope of killing him as I had been longing to do so. I thought to myself that now the whole of Arabia had entered the fold of Islam, when would I be able to take revenge on him ﷺ?

"Then came the Battle of Hunain and the Tribe of Hawazin came out against the believers. Then I set off towards the battlefield in order to deceive and kill the Holy Prophet ﷺ. Even when most fighters had fled, the Almighty Allāh's Prophet ﷺ stood firm as a rock in the battlefield with his few devoted companions. I came from behind the Holy Prophet ﷺ, raised my sword and was about to attack him ﷺ. Just at that moment I fainted, and flames of fire drew up around me. I could not do anything. I immediately realised that the Holy Prophet ﷺ had the protection of Allāh the Almighty. The Almighty Allāh's Apostle ﷺ came up to me and said: 'O Shaiba, draw near and fight the holy war.' Then the Holy Prophet ﷺ put his hand on my chest. From then on the Almighty Allāh's Holy Prophet ﷺ became the most beloved of all to me. I rode forward, faced the enemy and fought in the name of Allāh the Almighty in the presence of the Almighty Allāh's Prophet ﷺ, and even if my father had confronted me at that time I would have definitely killed him in support of the Holy Prophet ﷺ. At the end of the battle I presented myself to the Almighty Allāh's Prophet ﷺ who told me that Allāh the Almighty had intended better for me than that which I had decided for myself. Then (to my amazement) the Almighty Allāh's Prophet ﷺ revealed all of the false schemes that I had planned in my heart. I said to myself that nobody could ever have known about these schemes except Allāh the Almighty.

This was how I accepted Islām."  
-(A'lam Al-Nubuwwah P104/105)

عن عمر بن الخطاب  
رَضِيَ اللّٰهُ عَنْهُ ان رسول الله  
صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كان في  
مجلس من اصحابه اذ جاء  
اعرابي من بني سليم  
قد صاد ضبا وجعله  
في كفه ليذهب به  
الى رحله فيشويه و  
ياكله فلما رأى الجماعة  
قال ما هذا قالوا هذا  
الذي يذكر انه نبى  
فجاء فسق الناس  
فقال واللات والعزى  
ما شملت السماء على ذى  
لمحة انفض الى منك  
ولا امقت منك ولولا ان  
يمنى قومي عجولا لمجلت  
عليك فقتلتك فسررت  
بقتلك الاسود والاحمر  
والابيض وغيرهم  
فقال عمر بن الخطاب

حضرت عمر فاروق رَضِيَ اللّٰهُ عَنْهُ  
سے روایت ہے کہ حضور اقدس صَلَّی اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
صحابہ کرام رَضِیَ اللّٰهُ عَنْہُمْ کی ایک مجلس  
میں تشریف فرما تھے۔ اچانک آپ  
کے پاس بنی سلیم سے ایک یہودی آیا  
جس نے گودہ کا شکار کیا تھا اور اس کو  
اپنی آستین میں چھپا رکھا تھا کہ اسے  
اپنے گھر جا کر بھون کھائے جب اس نے  
جماعت کو دیکھا تو پوچھا کہ یہ کون ہے؟  
انہوں نے کہا کہ یہ وہ ہیں جن کو نبی کہا  
جاتا ہے۔ وہ صغیر چیرتا ہوا آیا اور بولا  
مجھے لات و عزری کی قسم آسمان کی جھٹ  
کے نیچے کوئی میرے نزدیک مبغوض تجھ  
سے بڑھ کر نہیں اور نہ ہی تجھ سے بڑھ کر  
میں کسی سے ناراض ہوں اور اگر مجھے  
اس بات کا ڈرنہ ہوتا کہ میری قوم میرا نام  
جلد باز رکھ لے گی تو میں تجھ کو جلدی  
قتل کر دیتا۔ اور میں آپ کے قتل پر  
کالے اور گریے اور سفید غیہ لوگوں  
کو خوش کرتا۔ حضرت عمر رَضِیَ اللّٰهُ عَنْہُ نے  
حضور اقدس صَلَّی اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ سے اسے قتل



یا رسول اللہ ﷺ  
دعنی فاقوم فاقتلہ  
قال یا عمر اما علمت  
ان الحلیم کاد  
ان یکون نبیا؟ شر  
اقبل علی الاعراب  
وقال ما حملک علی  
ان قلت ما قلت و قلت  
غیر الحق ولم تکرمی  
فی مجلسی؟ فقال  
و تکلمنی ایضاً؟  
استخفا فابرسول اللہ  
ﷺ واللات  
والعزی لا امنت بک  
او یؤمن بک هذا الضب  
واخرج الضب من  
کعبہ وطرحہ بین  
یدی رسول اللہ ﷺ  
فقال رسول اللہ ﷺ  
یا ضب فاجابه الضب  
بلسان عربی مبین  
یسمہ القوم جمیعاً لبیک

کر لینے کی اجازت مانگی۔ آپ نے  
فرمایا عمر! کیا تو نہیں جانتا کہ زبیر بار  
قریب ہے کہ نبی ہوتا۔ پھر آپ  
دیہاتی کی طرت متوجہ ہوئے اور نہ دیا  
تجھ کو کس چیز نے اس پر آمادہ کیا اور  
تو نے حق کے علاوہ ایسی باتیں کیوں  
کہیں اور تو نے میری مجلس میں میری  
عزت کیوں نہیں کی۔ اُس نے کہا کہ  
ابھی تو میرے ساتھ ایسی باتیں کرتا ہے  
مقصود اس کا آپ کی گستاخی تھا۔  
مجھے لات و عزی کی قسم میں تجھ پر  
ایمان نہ لاؤں گا جسے کہ یہ گواہ ایمان  
لائے اور اس گواہ کو اپنی آستین سے  
نکال کر حضور اقدس ﷺ کے  
آگے پھینک دیا تو آپ نے فرمایا کہ  
گوہ! تو اس پر وہ گوہ ضعیف عربی زبان  
میں بولی جس کو تمام لوگوں نے سنا  
حاضر ہوں اور تیرا ہوں اے عثر  
کے میدان کی زینت! آپ نے  
فرمایا کہ گوہ! تو کس کی بندگی کرتی ہے  
گوہ بولی جس کا عرش آسمان پر ہے  
جس کی بادشاہی زمین میں ہے

و سعديك يا زين من  
 و افي القيامة قال من  
 تمبدا يا ضب ؟ قال  
 الذي في السماء عرشه  
 و في الارض سلطانه و في  
 البحر سبيله و في الجنة  
 رحمته و في النار عقابه  
 قال فمن انا يا ضب ؟  
 فقال رسول رب العالمين  
 و خاتم النبيين و قد  
 افلح من صدقتك  
 و قد خاب من كذبتك  
 فقال الاعرابي و الله لا  
 اتبع اثرًا بعد عين و الله  
 لقد جئتكم و ما هلي ظهري  
 الاض البض الى منك  
 و انك اليوم احب الي  
 من والدي و من عيني  
 و مني و اني لأحبك  
 يد احلى و خارجي و  
 سري و علانيتي و اشهد  
 ان لا اله الا الله و انك

جئے راستے سمندر میں ہیں جس  
 کی رحمت بشتوں میں ہے جس کا  
 غداں دوزخ میں ہے۔ آپ نے  
 فرمایا کہ میں کون ہوں؟ گروہ  
 بولی رب العالمین کے پیغمبر اور  
 نبیوں کے ختم کرنے والے ہیں،  
 جس نے آپ کو مانا کامیاب ہو گیا  
 اور جس نے آپ کی تکذیب کی وہ  
 مارا گیا۔ دیہاتی بولا اللہ کی قسم میں ایک  
 قدم آگے نہ چلوں گا۔ اللہ کی قسم میں  
 آپ کے پاس حاضر ہوا تو زمین کی  
 پیٹھ پر آپ سے بڑھ کر مغفوس تربے  
 نزدیک کوئی نہ تھا اور آج آپ  
 میرے نزدیک میرے مال باپ  
 اور میری آنکھوں اور میرے وجود  
 سے محبوب تر ہیں اور اللہ کی قسم میں  
 آپ سے اندر اور باہر سے محبت  
 کرتا ہوں اور ظاہر و باطن میں محبت  
 کرتا ہوں اور میں گراہی دیتا ہوں  
 کہ اللہ کے سوا کوئی معبود نہیں اور  
 آپ اللہ کے رسول ہیں۔ آپ  
 نے فرمایا سب تعریف اس ذات



کے لیے ہے جس نے تجھے میرے  
ذریعے ہدایت عطا کی۔ یہ دین بلند  
ہوگا، مستحب نہ ہوگا اور دین غیر  
نماز کے قبول نہیں ہے اور نماز غیر  
قرآن کے مقبول نہیں ہے۔

رسول اللہ ﷺ فقال  
رسول اللہ ﷺ الحمد لله  
الذى هدانا لهذا الذى كنا  
نعلم ولا يملى ولا يقبل  
الا بصلاة ولا تقبل  
الصلاة الا بقرآن -

(تاریخ ابن کثیر ج ۶ ص ۱۵۰)

Hadrat 'Umar رضی اللہ عنہ narrates: "A bedouin from the Bani Sālim came suddenly to the Almighty Allāh's Holy Prophet صلی اللہ علیہ وسلم as he was sitting among some of his companions. The bedouin had caught a big lizard and had hidden it in his sleeve. He intended to roast it and then eat it at home. When he saw a group of people gathered around the Holy Prophet صلی اللہ علیہ وسلم, he inquired: "who is that man?" He was told that he was the Almighty Allāh's Holy Prophet Muḥammad صلی اللہ علیہ وسلم. At this he cut through the crowd, coming closer to the Almighty Allāh's Holy Prophet صلی اللہ علیہ وسلم, and shouted: 'I swear by the idols *Al-Lāt* and *Al-'Uzzā* that to me you are the most detestable and loathsome person under the sky. I would have killed you, were it not for my tribe, who would have called me reckless for taking such action. I would have sooner killed you صلی اللہ علیہ وسلم thereby pleasing the black, the white, the brown and the rest.'

"At this Hadrat 'Umar رضی اللہ عنہ exclaimed: 'O the Apostle of Allāh the Almighty صلی اللہ علیہ وسلم! Allow me to get up and kill him!'

"But the Almighty Allāh's Apostle صلی اللہ علیہ وسلم said: 'Umar, do you not know that a mild tempered person is almost a Prophet?'

"Then the Almighty Allāh's Apostle صلی اللہ علیہ وسلم turned to that bedouin and asked him: 'What has caused you to say what you have said? Indeed you have spoken a lie and

have shown disrespect to me in public.' The man became even more rude and said: 'And you ﷺ still preach to me!'

"He swore by the idols, *Al-Lāt* and *Al-Uzzā*: 'I do not believe in you ﷺ and nor does this lizard! With that he pulled the lizard out of his sleeve and threw it before the Almighty Allāh's Holy Prophet ﷺ, who spoke to the lizard. Then the lizard answered in the most eloquent Arabic that was heard by all the people. The lizard said: 'Here I am at your service, O the Grace of the Day of Judgement, the Prophet of Allah the Almighty ﷺ.' The Holy Prophet ﷺ asked the lizard: 'Who do you worship?' He replied: 'The One Whose Throne is in the Heavens, Whose Kingdom is on the Earth, Whose Channels are in the Oceans. He is the One Whose mercy overwhelms in Paradise and his punishment in the Fire of Hell.'

"Then the Holy Prophet ﷺ asked the lizard: 'Who am I?' The lizard replied: 'You are the Messenger of the Lord of the Universe and the Seal of Prophets. He who believes in you becomes successful, and he who denies you will fail.'

"At this the bedouin said: 'I swear by Allāh the Almighty I will not persist (in my intention to kill you) from now on. I swear by Allāh the Almighty that when I came here, you appeared to me the most hated person on the face of this Earth, but now you are dearer to me than my parents, my eyes and the whole of myself. I swear by Allāh the Almighty that I love you both from my inner and outer being, and privately and publicly. I witness that there is no god but Allah the Almighty, and that you are the Messenger of Allah the Almighty.'

"Then the Almighty Allāh's Apostle ﷺ said: 'All praise be to Allāh the Almighty, Who showed you the right path through me. This Faith (of Islam) will prevail and will never be subdued. It will not be valid without Prayer (*Salah*), and Prayer (*Ṣalāh*) will not be valid without the *Holy Qur'ān*.' "

-(*Tarikh Ibn Kathīr* V6, P149/150)



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ • بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ  
اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَآلِهِ الطَّيِّبِينَ وَخَلِّصْنَا مِنْ شَرِّ كُلِّ ظَالِمٍ وَفَرِّجْ لَنَا مِنْ شَأْنِنَا رِجًّا وَخَلِّصْنَا مِنْ شَرِّ كُلِّ ظَالِمٍ وَفَرِّجْ لَنَا مِنْ شَأْنِنَا رِجًّا

# سَيِّدُنَا الْأَحَدُ

ہمارے سردار تمام جہان میں منفرد و رؤوسا یحییٰ اللہ آپ

Sayyidunā AL-AḤADU ﷺ  
(Our Leader the Unique ﷺ)

حضرت حلیمی رحمہ اللہ نے کہا  
ہے کہ الاحد وہ ہے جس کے مشابہ  
کوئی دوسرا نہ ہو اور نہ ہی اس کی مثل  
کوئی دوسرا ہو۔

قال الحلیمی رحمہ اللہ  
وهو الذي لا شبيه له  
ولا نظير۔  
(کتاب الاسماء والصفات ص ۳۰)

Hadrat Halimi رحمہ اللہ said: "Al-Aḥad is he who has no likeness to any one and who is matchless."

-(Kitāb Al-Asmā' Was-Shifāt P23)

بعض اسماء ذات الہی کے ساتھ  
مختص ہیں اور بعض کے ساتھ مخلوق  
بھی شامل ہے مثلاً ہم اللہ تعالیٰ کو  
قدیم مانتے ہیں لیکن قرآن کریم کی  
سورۃ یسین میں چاند کی آخری تاریخ  
کو "کوالعرجون القدیم" یعنی پرانی

من الاسماء هی  
مختصہ باللہ تعالیٰ و  
منہا عامۃ بین اللہ و  
خلقہ مثالہ نحن  
عندنا ان اللہ قدیم ولكن  
قال اللہ تعالیٰ فی کتابہ

فِي الْمَرَحَىٰ عَادَ كَالْعُرْجُونِ  
 الْقَدِيمِ وَخَبِرَ عَنْ أَحْسَنَةِ  
 يُوسُفَ أَنَّهُ قَالَ لَا يُبِيهُمُ  
 تَاللَّهِ إِنَّكَ لَفِي ضَلَالٍ قَدِيمٍ  
 وَقَالَ اللَّهُ تَعَالَىٰ فِي حَقِّهِ  
 صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ "وَ  
 بِالْمُؤْمِنِينَ رَوْفٌ رَحِيمٌ"  
 وَهُوَ صِفَةُ اللَّهِ فِي بَيْمِ اللَّهِ  
 الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ - وَالْمَقْصُودُ  
 أَنَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَيْسَ  
 الرَّوْفُ وَالْأَحَدُ بِمَعْنَى يُوجَدُ  
 فِي ذَاتِهِ تَعَالَىٰ فَمَعْنَاهُ  
 أَنَّ الْإِحَادَ فِي خَلْقِهِ  
 لَا عَدِيلَ لَهُ وَلَا نَظِيرَ وَلَا  
 مِثِيلَ لَهُ بَلْ دَرَيْتُمْ لَا يُوجَدُ  
 فِي الْكَوْنِ وَالْمَكَانِ -

(مؤلف)

کڑی کے ساتھ تشبیہ دی ہے۔  
 حضرت یوسف علیہ السلام کے بھائی  
 نے حضرت یعقوب علیہ السلام کو کہا  
 تھا "تَاللَّهِ إِنَّكَ لَفِي ضَلَالٍ قَدِيمٍ"  
 اور اللہ تعالیٰ نے اپنے حبیب کے حق میں  
 بِالْمُؤْمِنِينَ رَوْفٌ رَحِيمٌ فرمایا  
 ہے اور رحیم کی صفت اللہ تعالیٰ  
 کے لیے بسوا اللہ الرحمن الرحیم  
 میں پائی گئی ہے۔ مقصد یہ  
 ہے کہ آپ ان معنوں میں الاحد  
 یا "رؤف رحیم" نہیں ہیں جن میں  
 ذات باری تعالیٰ شصف ہے معنی  
 یہ ہوگا کہ آپ مخلوق خدا میں بی نظیر  
 اور عظیم المثال ہیں۔ آپ کا نانا  
 میں وہ درخیم ہیں کہ آپ کا  
 عدیل نہیں۔

Certain attributes are associated only with Allāh the Almighty, while others are general and can be associated with both Allah the Almighty and His creation. For example, Allāh the Almighty is described as *Qadīm* (The Infinitely Pre-Existent), and in *Sūrah Yāsīn* the Moon is described thus 'till she returns like the old (*qadīm*) lower part of a date stalk.' Similarly Ḥaḍrat Yūsuf's (ﷺ) brothers said to their father Ḥaḍrat Ya'qub (ﷺ): "By Allah the Almighty you are truly in



(the state) of your old (qadīm) aberration."

Allah the Almighty has described his Beloved Prophet Muhammad ﷺ thus: "Kind and merciful to the believers." And the same attribute (of mercy) is associated with Allah the Almighty as in *Bismillā hir Rahma-nir Rahm* (In the Name of Allāh the Beneficent, the Merciful). So the Almighty Allāh's Apostle ﷺ is not unique or merciful in the sense that Allāh the Almighty is. He is unique and unparalleled (in mercy) in relation to Allāh the Almighty's creation. Rather, he is a unique pearl, the like of which cannot be found in the whole Universe.

-(The Author)

الاحدوه ہے جو کمالات کی  
صفت سے محسوس میں جدا ہوا  
حق کے قریب ہوا اور وہ صفت  
مشبہہ کا صیغہ ہے۔

الاحد المفرد  
بصفات الكمال عن  
اخلاق او بالقرب من  
الحق وهو من الصفات  
المشبهة -

(سبل الہدی ح ۱ ص ۵۲۱)

*Al Aḥad* means the one who is unique in the whole of Allāh the Almighty's creation, an account of his distinctive and perfect qualities, and for his closeness to Allah (*Al-Haqq*). This noun (*Al-Aḥad*) is also an identical adjective.

-(*Subul Al-Huda V1, P521*)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ • مَا كَانَ اللَّهُ لِيُخْلِقَ الْإِنْسَانَ إِلَّا خَيْرًا  
الْبَرِّ خَيْرًا وَمِنْ خَيْرِهِ أَنْ يُنْفِخَ فِيهِ مِنْ رُوحِهِ الْقُدُّوسِ الَّذِي لَا يَخْلُقُ إِلَّا خَيْرًا  
وَمِنْ خَيْرِهِ أَنْ يُنْفِخَ فِيهِ مِنْ رُوحِهِ الْقُدُّوسِ الَّذِي لَا يَخْلُقُ إِلَّا خَيْرًا

# سَيِّدُ الْإِحْسَانِ

ہمارے سرور نہایت حسین درود و سلام مجھے اللہ پر

Sayyidunā AL-AḤSANU (Our Leader the Most Beautiful)  
مَلِئَ اللَّهُ عَيْنِي وَكَفَى

وہ لفظ حسن سے اسم تفضیل کا ہے جس کے معنی میں بن کے اعضا پرے تناسب پر ہوں اور افراد اس صفات کمال کا مجسمہ ہے۔ اللہ تعالیٰ نے فرمایا "اور کون اچھا ہے بائیں اس سے جو لوگوں کو اللہ کی طرف بلا تا ہے" عبد الرزاق رحمہ اللہ عن الحسن البصری انہ تلا هذه الآية فقال هذا حبيب الله صفوة الله هذا احب اهل الارض الى الله اجاب الله في دعوتہ

وہ لفظ حسن سے اسم تفضیل کا ہے جس کے معنی میں بن کے اعضا پرے تناسب پر ہوں اور افراد اس صفات کمال کا مجسمہ ہے۔ اللہ تعالیٰ نے فرمایا "اور کون اچھا ہے بائیں اس سے جو لوگوں کو اللہ کی طرف بلا تا ہے" عبد الرزاق رحمہ اللہ عن الحسن البصری انہ تلا هذه الآية فقال هذا حبيب الله صفوة الله هذا احب اهل الارض الى الله اجاب الله في دعوتہ

رَبَّنَا تَقَبَّلْ مِنَّا إِنَّكَ أَنْتَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ  
آمِينَ آمِينَ آمِينَ يَا رَبَّ الْعَالَمِينَ ط



وَدَعَا النَّاسَ إِلَى مَا  
أَجَابَ اللَّهُ فِيهِ -  
اتّبع المواهب اللدنية للزرقاني ج ۳ ص ۳۰

سائے جہاں سے اللہ کو زیادہ پسند  
ہیں جنہوں نے اللہ کی پکار کو لبیک کہا  
اور لوگوں کو بھی اس کی طرف دعوت دی

The word *Aḥsan* is the superlative form of *Ḥasan*, which means 'the one whose physical features are of the correct proportions and who possesses the perfect qualities' i.e. the one who is perfect in personality.

Allāh the Almighty says: "Who is better (*Aḥsan*) in speech than the one who calls people towards Allāh the Almighty?"

-(*Al-Qur'an, Hā Min Al-Sajda 41:33*)

Hadrat 'Abdul Razzāq رحمہ اللہ quotes from Hadrat Mu'ammar رحمہ اللہ who relates from Ḥasan Al-Basri رحمہ اللہ, who recited the above Verse and interpreted it thus: 'This refers to the Beloved of Allāh (Muhammad ﷺ), the chosen one of Allah, and the dearest one to Allāh among the inhabitants of earth. It is he ﷺ who responded to the call (*Da'wa*) of Allāh and in turn invited others towards what he himself had responded to, that is, the call of Allāh the Almighty.

-(*Sharḥ Al-Mawāhib Al-Laduniya by Al-Zarqāni V3, P120*)

عن جابر بن سمرة روى عنه  
قال رایت رسول الله ﷺ  
فی ليلة اضحیان و علیہ  
حلة حمراء فبعثت انظر  
الیہ و الی القمر قال فلهو  
کان احسن فی عینی  
من القمر -

حضرت جابر بن سمرة رحمہ اللہ  
کہتے ہیں کہ میں نے حضور اقدس  
ﷺ کو سرخ جوڑا پہنے  
ہوئے چاندنی رات میں دیکھا تو  
میں آپ کو اور چاند کو دیکھنے لگا۔  
میری نظر میں آپ چاند سے زیادہ  
 حسین تھے۔

(سنن الدارمی الجزء الاول ص ۳۸ شمارہ ۵۸)

Hadrat Jābir bin Sumura رحمہ اللہ narrates: "Once I saw

the Almighty Allāh's Apostle ﷺ wearing a red garment during a moonlit night. I looked at the Holy Prophet ﷺ and the Moon simultaneously. I found him ﷺ to be certainly more beautiful than the Moon."

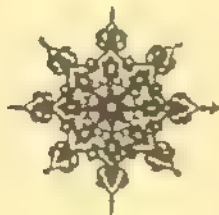
-(Sunan Al-Dārimī VI, P33, No:58)

حضرت حسان بن ثابت رضی اللہ عنہ  
نے فرمایا "آپ سے تو بصورت  
بھی آنکھ نے نہیں دیکھا اور آپ سا  
جمیل کسی عورت نے نہیں بنا آپ  
تو ہر عیب سے مبرا پیدا ہوئے ہیں گویا  
کہ جس طرح آپ نے چاہا ویسے ہی  
پیدا ہوئے۔"

قال حسان بن ثابت رضي الله عنه  
واحسن منك لم ترقط عيني  
واجل منك لم تلد النساء  
خلقت مبرأ من كل عيب  
كانك خلقت كما تشاء  
(المبتكر ص ۳۴۹)

Hadrat Hassān رضي الله عنه has composed in praise of the Holy Prophet ﷺ the following verse: "My eyes have never seen anybody more beautiful than you. No woman has ever given birth to a child more beautiful than you. You were created free from all blemish, as if you were created as you wished to be."

-(Al-Mubtakir P349)





بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ • مَا كَانَ لِلَّهِ لَاحُظَةُ الْآبَاءِ اللَّهُ  
الْمُحْتَمِلُ وَكَانَ عَلَى سَيِّدِنَا رَسُولَنَا وَجْهًا عَجَبًا وَالْبَيْتُ الْأَقْمَرُ وَعَلَى الرَّسُولِ الْوَيْلُ وَالْجَنَّةُ الْمَوْجِدَةُ  
وَالْجَنَّةُ الْمَوْجِدَةُ وَالْجَنَّةُ الْمَوْجِدَةُ وَالْجَنَّةُ الْمَوْجِدَةُ وَالْجَنَّةُ الْمَوْجِدَةُ

# سَيِّدُنَا أَحْسَنُ النَّاسِ

ہمارے مزار تمام جہان سے زیادہ خوبصورت و دُرُودِ سلامیج اللہ آپ

Sayyidunā AḤSAN-UN-NĀS ﷺ  
(Our Leader the Most  
Handsome of All People ﷺ)

حضرت انس رضی اللہ عنہ سے روایت  
وہ کہتے ہیں کہ حضور اقدس ﷺ  
تمام لوگوں سے زیادہ خوبصورت  
اور تمام لوگوں سے زیادہ نخی تھے اور  
سب سے زیادہ بہادر تھے۔

عن انس رضی اللہ عنہ قال  
كان رسول الله  
ﷺ أحسن الناس  
وأجود الناس وأجمع الناس  
أرواه عبد بن حميد - شرح المواهب اللدنية  
ج ٣ ص ١٠٠ - الصحيح لمسلم ج ٢ ص ١٥٢

Hadrat Anas رضی اللہ عنہ has reported: "The Almighty Allāh's Messenger ﷺ was the most handsome, the most generous and the bravest of all."

-(Narrated by 'Abd bin Hamīd, Sharḥ Al-Mawāhib Al-Laduniya V3 P120; Sahih Muslim V2, P252)

حضرت البرہرہ رضی اللہ عنہ سے

عن ابی ہریرۃ رضی اللہ عنہ

رَبَّنَا تَقَبَّلْ مِنَّا إِنَّكَ أَنْتَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ  
آمِينَ آمِينَ آمِينَ يَا رَبَّ الْعَالَمِينَ ط

قال كان رسول الله  
ﷺ احسن الناس  
لونا يقبل معا ويدبر  
معالم امثله ولسو  
اسمع بمثله -  
تاريخ ابن كثير ج ٦ - ص ١٩

روایت ہے، وہ بیان کرتے ہیں  
کہ حضور اقدس ﷺ رنگت  
میں تمام لوگوں سے حسین تھے جب  
آپ کی جانب رخ کرتے تو  
پوری طرح اور پشت پھرتے تو پوری  
طرح نہیں نے آپ کی مثل نہیں دیکھا  
اور نہ ہی آپ کی مثل کہیں سنا۔

Hadrat Abu Huraira رضی اللہ عنہ states: "The Almighty Allah's Apostle ﷺ was the most beautiful of all people in complexion. When he would pay attention to anybody, he would pay full attention; if he would turn back, he would turn back fully. I have never seen or heard of anyone like him."

-(Tārīkh Ibn Kathīr 1/6, P19)





بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ • مَا كَانَ اللَّهُ لِيُضِلَّ أُمَّةً إِلَّا بِإِذْنِهِ  
 اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا وَمَوْلَانَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِهِ وَآخِلِهِ وَوَفِّقْهُمْ عَلَى سُلُوكِ  
 سَبِيلِهِ وَخَلِّصْهُمْ مِنْ عَذَابِ جَهَنَّمَ وَبَارِكْ لَهُمْ فِي الْأَرْزَاقِ وَأَمَّا الْبَرَاءَةُ

# سَيِّدُنَا أَحْسَنُ النَّاسِ مَنَاقِبًا

ہمارے سردار تمام لوگوں سے حسین گردن والے درود سلام بھیجے اللہ آپ

Sayyidunā  
 AḤSAN UN-NĀSI 'UNUQAN ﷺ  
 (Our Leader of  
 the Most Elegant Neck ﷺ)

حضرت علی بن ابی طالب رضی اللہ عنہ  
 سے کہ حضور اقدس ﷺ کی  
 گردن مبارک ایسی تھی جیسے کہ  
 چاندی کی صراحی۔

عن علی بن ابی طالب رضی اللہ عنہ  
 قال کان رسول اللہ ﷺ  
 كأنَّ عُنُقَهُ يُرْتَوُ فِصَّةً  
 (رواہ ابن مساکو - تاریخ ابن کثیر ج ۶ ص ۱۷۱)

Hadrat 'Ali bin Abi Talib رضی اللہ عنہ is quoted to have  
 said: "The neck of the Almighty Allāh's Apostle ﷺ  
 was like a silver vase (delicate and curved)."

-(Narrated by Ibn 'Asākir, Tarīkh Ibn Kathīr V6, P17)

حضرت ابن ابی ہالہ رضی اللہ عنہ  
 سے روایت ہے کہ آپ کی گردن مبارک  
 ایسی تھی گویا تھیں انت پرشید کاری  
 کی گئی ہے۔ صفائی میں چاندی کی

عن ابن ابی ہالہ رضی اللہ عنہ  
 کان عنقه جيد دمية  
 فصفاء الفضة  
 (تاریخ ابن کثیر ج ۶ ص ۱۷۱)

طرح تھی۔

Hadrat Ibn Abi Hāla رضی اللہ عنہ is reported to have said:  
 "The neck of the Messenger of Allāh the Almighty  
 ﷺ was so beautiful that it resembled that of an  
 ivory model, with the lustre of silver."

-(Tarīkh Ibn Kathīr V6, P31)

دمیہ، وال کی پیش کے ساتھ  
 وہ مورتی جو تہی دانت کو تراش  
 کر بنائی گئی ہو۔

الدُمیة بضم الدال  
 المهملة وهی الصورة المنحوتة  
 من العاج (حاشیہ ۲ المبکر ص ۳۲)

The word *Dunya*, spelt with short vowel *u* on the letter  
*dāl*, stands for a figurine that has been carved out of  
 ivory.

-(Note 2, Al-Mubtakir, P402)

سنگ مرمر کو منقش کر کے  
 مورتی بنانا۔

الصورة المنقشة  
 من الرخام - (قاموس مجمر ص ۳۲)

It also denotes an image sculpted in marble.

-(Al-Qāmūs V4, P329)





# سَيِّدُ الْاَحْشَمِ

عمرائے مزار بادشاہی درویشاں بھی آپ

Sayyidunā AL-AḤSHAMU  
(Our Leader  
the Most Modest, Dignified)

حضرت ام مبعوثؓ نے جو  
وصف حضور اقدسؐ کا بیان  
کیا ہے، کہا کہ آپ اگر چپ رہتے تو  
آپ پر وقار ہوتے اور اگر آپ کچھ  
فرماتے تو آپ پر رونق آجاتی۔ دور  
سے خوبصورت اور بارگاہِ معلوم  
ہوتے اور اگر نزدیک ہوتے تو  
حسین و جمیل معلوم ہوتے۔

قالت ام مبعوثؓ فی  
صفتہ ان صمت فعلیہ  
الوقار وان تکلم سماہ  
وعلاہ البہاء اجمل  
الناس وابہاء من  
بمید و احسنہ و اجملہ  
عن قریب - (الحديث)  
(المستدرک للحاکم ج ۳ ص ۹)

Umm Ma'badؓ describes the personality of the  
Apostle of Allāh the Almighty ﷺ thus: "When he  
was silent, he looked most dignified. When he spoke,  
his face became radiant. Indeed, he appeared most  
handsome and commanding from a distance and most

attractive and beautiful up close."

-(Al-Mustadrak by Al-Hakim V3, P9)

حضرت علی رضی اللہ عنہ جب  
 حضور اقدس ﷺ کا وصف  
 بیان کرتے تو فرماتے ہوا چائے  
 آپ کو دیکھتا وہ خوفزدہ ہو جاتا اور  
 جو آپ کو بچان کر گھل جاتا وہ آپ  
 سے محبت کرتا۔ آپ کی صفعت بیان  
 کرنے والا کہتا ہے کہ نہ میں نے  
 آپ جیسا پہلے دیکھا اور نہ ہی  
 آپ جیسا بعد میں دیکھا۔

عن علی رضی اللہ عنہ  
 كان إذا وصف  
 النبي ﷺ قال  
 من راه بديهته هابه و  
 من خالطه معرفته  
 احبه يقول فاعته لم  
 اقبله ولا بعده مثله  
 مؤلفه عليه وسلم -

اجامع الترمذی ج ۲ ص ۲۴۲

When Hadrat 'Ali رضی اللہ عنہ used to describe the personality of the Holy Prophet ﷺ, he would say: "Anyone who looked at him was over-awed from the first glance. Anyone who socialised with him and got to know him, became overwhelmed with love for him. Whosoever eulogises is obliged to say: 'I have never seen anyone like him neither before nor after seeing him.'"

-(Jami' Al-Tirmidhi V2, P204/205)

حضرت ابوہریرہ رضی اللہ عنہ سے  
 روایت ہے کہ جب ثامہ بن اثال  
 مسلمان ہوا تو اس نے کہا اے محمد  
 ﷺ! اللہ کی قسم، تو نے زمین  
 پر تیسے چمے سے بغوض چہرہ میرے  
 نزدیک کی تھی نہ تھا۔ اب اللہ کی قسم  
 تمام جہاں کے چہروں سے آپ کا

عن ابی ہریرۃ رضی اللہ عنہ  
 قال ثامہ بن اثال لما اسلم  
 یا محمد و اللہ ما کان  
 علی الارض البغض  
 الی من وجہک فقد اصبح  
 وجہک احب الوجوہ کلھا  
 الی واللہ ما کان من



دین انفض الی من دینک  
فاصبح دینک احب الدین  
کله الی و الله ما  
کان من بلد انفض الی  
من بلدک فاصبح بلدک  
احب البلاد کلها الی  
و ان خیلک اخذتني و انا  
ارید العرة فماذا ترى فبشره  
رسول الله ﷺ وامره ان  
يعتمر فلما قدم مكة قال له  
قائل اصبوت فقال لا ولكنی  
اسلمت مع رسول الله ﷺ  
ولا والله لا تاتیک من  
ایماة حبة حفظة حتی یاذن  
فیها رسول الله ﷺ  
(الصبح لم ج ۲ - ص ۹۳)

چہرہ مبارک مجھے زیادہ محبوب ہے  
اللہ کی قسم، تمام مذاہب سے برا دین میرے  
نزدیک آپ کا دین تھا لیکن اب  
آپ کا دین میرے نزدیک تمام  
مذہبوں سے پیارا ہے اور اللہ کی قسم  
میرے نزدیک آپ کا شہر تمام  
شہروں سے برا تھا لیکن اب وہ  
تمام شہروں سے میرے نزدیک  
پیارا شہر ہے۔ آپ کے سواروں  
نے مجھے پکڑ لیا۔ میں عمرہ کی نیت سے  
جا رہا تھا تو اب کیا کروں حضور اقدس  
ﷺ نے انہیں بشارت دی اور  
عمرہ کرنے کا حکم دیا، جب مکہ مکرمہ پہنچے  
تو لوگوں نے ان سے کہا تو بنوین بڑ گیا  
ہے انہوں نے جواب دیا کہ نہیں بلکہ میں تو  
جناب رسول اللہ ﷺ کی نیت میں  
مشرف باسلام ہو گیا ہوں اللہ کی قسم،  
یہ امامہ کی ہیبت کا ایک نڈیہ گیوں کا نام  
سمک نہیں بچنے کا تا وقتیکہ جناب  
رسول اللہ ﷺ اجازت نہ دیں

It has been narrated on the authority of Hadrat Abu Huraira رضی اللہ عنہ that when Thumāma bin Uthāl accepted the Religion of Islam, he said: "O Muhammad

ﷺ! By Allāh the Almighty, there was no face on earth more hateful to me than yours, but now your face has become to me the dearest of all faces.

"By Allāh the Almighty, there was no religion more hateful to me than yours, but now your religion has become to me the dearest of all religions.

"By Allāh the Almighty, there was no city more hateful to me than yours, but now your city has become to me the dearest of all cities. Your horsemen captured me when I had intended to go for the 'Umra (lesser pilgrimage). What shall I do now?"

The Messenger of Allāh the Almighty ﷺ gave him good tidings and told him to carry out the 'Umra as intended. When he reached Makkah, somebody said to him: "Have you changed your religion?"

He replied: "No! Rather, I was blessed with Islam by the Messenger of Allāh the Almighty ﷺ. By Allāh the Almighty, you will not get a single grain of wheat from Yamāma until it has been permitted by the Messenger of Allāh the Almighty ﷺ."

-(Sahīh Muslim V2, P94)

حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما  
سے روایت ہے کہ ہم حیاتِ بابرکات  
نبی کریم ﷺ میں اپنی عورتوں  
سے گفتگو کرنے سے خوف لکھتے  
تھے کہ کہیں ایسا نہ ہو کہ تاجے باہرے  
میں قرآن نازل ہو جائے جب راتوں  
ﷺ کا وصال ہوا تو ہم نے  
آپس میں گفتگو کرنا شروع کر دی تھی

عن ابن عمر رضی اللہ عنہما  
قال كانتی الکلام و  
الانبطاط الى نساءنا  
على عهد رسول الله  
ﷺ مخافة ان  
ينزل فينا القرآن  
فلما مات رسول الله  
ﷺ تكلمنا - (سنن ابن ماجه ص ۱۱۱)

Hadrat 'Abdullah bin 'Umar رضی اللہ عنہما states: "During the life-time of the Messenger of Allāh the Almighty ﷺ, we used to be very careful in selecting proper



words while talking to our wives, and having an extended talk with them, lest a Qur'anic revelation regarding us descended. But, when he passed away, we started talking freely with them."

-(Sunan Ibn Māja P118)

حضرت ابی بن کعب رضی اللہ عنہ  
سے روایت ہے کہ حضور اقدس  
ﷺ کی حیات مبارکہ میں ہمارے  
چہرے ایک ہی طرف متوجہ تھے  
جب آپ نے حلتِ ثانی تو ہم حیران  
ہو کر ادھر ادھر دیکھتے تھے کہ کیا کریں۔

عن ابی بن کعب  
رضی اللہ عنہ قال کنا مع  
رسول اللہ ﷺ  
وانما وجهنا واحد فلما  
قبض نظرنا ههنا و ههنا۔  
(سنن ابن ماجہ ص ۱۱)

Hadrat Ubai bin Ka'ab رضی اللہ عنہ is quoted to have said:  
"During the life time of the Almighty Allāh's Apostle  
ﷺ our faces were focussed in one direction i.e. at  
him. But after he passed away we were much confused  
(not knowing what to do)."

-(Sunan Ibn Māja P118)



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ  
اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِهِ وَوَحْدِهِمْ بِمَدِينَةِ نَبِيِّنَا مُحَمَّدٍ  
وَبِهِمْ وَوَحْدِهِمْ وَوَحْدِهِمْ وَوَحْدِهِمْ وَوَحْدِهِمْ وَوَحْدِهِمْ وَوَحْدِهِمْ وَوَحْدِهِمْ وَوَحْدِهِمْ وَوَحْدِهِمْ

# سَيِّدُنَا أَحْمَدُ النَّبِيُّ

ہمارے سردار سب کے زیادہ شیریں زبان درود سلام بھیجے اللہ آپ کے

Sayyidunā AHLAN-NĀS ﷺ  
(Our Leader  
the Most Eloquent of People ﷺ)

کان صلی اللہ علیہ وسلم  
افصح الناس منطقاً  
واحلاہم کلاماً۔  
(احیاء العلوم لامام غزالی جلد ۷ ص ۳۶۳)

کہ حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم  
بولنے میں تمام لوگوں سے فصیح تھے  
اور کلام کے لحاظ سے آپ ان سے  
شیریں بیان تھے۔

Our beloved Holy Prophet Muhammad ﷺ was  
most eloquent and most sweet in his talk.  
-(Ihyā Al-'Ulūm by Imām Ghazālī V2, P363)

عن بریدۃ رضی اللہ عنہ قال  
کان رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم  
افصح الناس منطقاً  
واحلاہم کلاماً۔

حضرت بریدہ رضی اللہ عنہ سے  
روایت ہے کہ حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم  
تمام لوگوں سے فصیح اللسان اور  
شیریں زبان تھے۔

رَبَّنَا اقْبَلْ هَذَا أَمَّا أَنْتَ فَتَسْمِعُ الْعَالَمَ  
أَمِينَ آمِينَ رَبِّمَن يَأْتِي الْعَالَمِينَ ط



(المفحج ۲-۳۶۳)

Ḥaḍrat Buraida رضي الله عنه is quoted to have said: "The Messenger of Allāh the Almighty ﷺ was most eloquent of tongue and most sweet in his talk."

-(Al-Mughni V2, P363)

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے  
روایت ہے کہ حضور اقدس ﷺ  
کی کلام جدا جدا الفاظ تھے، ہر کوئی  
سمجھ لیتا اور آپ تیس زبان نہ  
تھے۔

عن عائشہ رضی اللہ عنہا قالت  
کان کلام النبی ﷺ  
فصلاً يفهمه كل احد  
لم يكن يسرد سرداً  
(رواه احمد - تاريخ ابن كثير ج ۱ - ص ۵۷)

Ḥaḍrat 'Ā'isha رضي الله عنها is reported to have said: "The Almighty Allāh's Prophet ﷺ was so articulate and well-paused in his talk that each word he spoke was absolutely clear. His speech was neither piercing nor incoherent."

-(Narrated by Ahmad: Tārīkh Ibn Kathīr V6, P41)



ہمارے سردار جہان سے زیادہ حلیم و بردبار دوز و سلام بھیجے اللہ تعالیٰ

حضرت عبدالرحمن بن ابی بنی  
روایت ہے کہ  
حضور اقدس ﷺ تمام  
لوگوں سے زیادہ بڑا رتھے۔ یہ  
حدیث مرسل ہے اور اسکو ابوالشیخ  
نے کتاب الاخلاق میں ذکر کیا ہے

عن عبد الرحمن بن  
إبراهيم بن محمد بن عبد الله بن  
عبد الله بن عبد الله بن عبد الله بن  
الحديث وهو مرسى -  
(رواه الشيخ في كتابه خلاص -  
المعنى عن حمل الاسفار ج ٢ ص ٢٠٢)

Ḥaḍrat ‘Abd-ur-Rahmān bin Abazī رحمۃ اللہ علیہ is reported to have said: "The Almighty Allāh's Prophet صلی اللہ علیہ وسلم was the most gentle of people."

This *Hadīth* is *Mursal* i.e. it has a chain of authorities that go back no further than the second generation after the Holy Prophet ﷺ.

-(Narrated by Abu Al-Sheikh in his *Kutāb Al-Akhlaq: Al-Mughnī 'an Hamīl Al-Asfār V2*, P353)



حضرت عبداللہ بن سلام  
سے روایت ہے جو ایک یہودی عالم  
زید بن شعثہ کے اسلام لانے کا ذکر کرتے  
ہیں جس میں زید نے حضرت عمر بن خطاب  
ؓ کو کہا تھا کہ اے عمر  
(رضی اللہ عنہ) میں نے حضور اکرم ﷺ  
کے چہرہ اقدس میں نبوت کی تمام  
علامتوں کو پایا ہے مگر دو علامتیں  
جن کا آنا پتا مجھے نہیں ملا کہ ان کی  
بروباری ان کے جہل پر غالب آ  
جائے گی اور جتنا کوئی جہالت کا  
زیادہ مظاہرہ کرے گا وہ آستہی  
بر بار ہوں گے، بیشک مجھے ان دونوں  
کی بھی خبر مل گئی ہے۔

عن عبد الله بن سلام  
يوسف في قصة اسلام  
زيد بن شعثة من احوار  
اليهود وقول زيد لعمر  
بن الخطاب: يا عمر  
كل علامات النبوة  
قد عرفتها في وجه رسول الله  
ﷺ حين نظرت  
اليه الا اثنتين لم  
اخبرها منه يسبق حلمه  
جهله ولا تزيد شدة  
الجهل عليه الا حلما  
فقد اختبرتهما - (الحدث)

(رواه ابو حاتم بن حبان/المصنف عن رجل الاصفاء  
ج ۲ ص ۳۵۳)

In a report of the conversion of the Jewish Rabbi Zayd bin Sha'tha to Islam, Hadrat 'Abdullah bin Salām quotes him as saying to Hadrat 'Umar: "O 'Umar, all the signs of Prophethood are visible to me on the Almighty Allah's Apostle's (ﷺ) face except for two things, of which I had no knowledge: His patience exceeds his anger and the more someone shows ignorance the more he is forgiving. Now through my personal experience I have fully acquainted myself with these two traits of Prophethood as well."

-(Narrated by Abu-Hatim bin Hakan/Al-Mughni 'an Ihsan Al-Asfūr V2, P353)

روایت کی گئی ہے کہ جنگ احد  
میں جب حضور اقدس ﷺ  
کے دانت مبارک بشید ہو گئے اور  
حضور ﷺ کا چہرہ مبارک زخمی  
ہو گیا تو اس سے صحابہ رضی اللہ عنہم  
کو بہت تکلیف ہوئی اور انہوں نے  
عرض کیا کہ حضور (ﷺ) ! ان  
کے لیے بددعا فرمائیں، تو اس پر  
آپ نے فرمایا کہ میں لعنت کرنے  
کیلئے نہیں بھیجا گیا بلکہ میں دعیٰ اور  
رحمت بنا کر بھیجا گیا ہوں۔ اے اللہ!  
میری قوم کو ہدایت دے کیونکہ وہ جانتے  
نہیں ہیں

روی أن النبي  
ﷺ لما كسرت  
رباعيته وشج وجهه  
يوم أحد شق ذلك  
على أصحابه شديداً وقالوا  
لودعوت عليهم فقال  
أني لم أبعث لئانا ولكني  
بعث داعياً ورحمة الله  
اهد قومي فإنهم لا يعلمون.  
(نسيم الرياض ج ٢ - ص ١٣)

It is reported that when during the Battle of Uhud the Almighty Allāh's Apostle ﷺ broke his two teeth and his face was wounded, his companions, who were extremely upset, requested him to cast a curse on the enemies of Islam. But he replied: "I have not been sent to curse. Rather, Allah the Almighty has sent me as a blessing and to invite people to Islam. O Allah the Almighty! guide my people for they do not know."  
-(Nasim Al-Riyad V2, P14)





بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ • مَا كَانَ آيَةُ الْإِيمَانِ إِلَّا الْإِسْلَامُ  
اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِهِ وَاتَّبَعِهِ وَخَصِّرْ بِهِ عَلَى سَائِرِ الْبَشَرِ  
وَعَلَى كُلِّ نَفْسٍ طَابَتْ لَهَا رِزْقُكَ وَرَوَّاهُ قَلْبُكَ وَتَوَدَّاهُ لِقَائُكَ وَتَوَدَّاهُ لِقَائُكَ وَتَوَدَّاهُ لِقَائُكَ

سَيِّدِنَا  
أَمْلَأْ كَلَامًا

ہمارے سردار جہان سے زیادہ شیریں کلام دود و سلام بھیجے اللہ آپ پر

Sayyidunā  
AHLĀ HUM KALĀMAN ﷺ  
(Our Leader  
of Most Pleasant Speech ﷺ)

حضرت بارہ بن عازب رضی اللہ عنہ  
سے روایت ہے کہ میں نے حضور  
اقدس ﷺ سے زیادہ  
کبھی کی اچھی آواز نہیں سنی۔

عن البراء بن عازب  
قَالَ مَا سَمِعْتُ أَحَدًا  
أَحْسَنَ صَوْتًا مِنْهُ -  
(المفني عن حمل الاسفار للعراقي  
حاشية احياء العلوم ج ۲ ص ۳۶۴)

Hadrat Bara' bin 'Azib رضی اللہ عنہ is quoted to have said: "I have never heard anyone speak more beautifully than him ﷺ."

-(Al-Mughni 'an Hamli Al Asfār by Al-'Iraqi, on the margin of Ihya' Al-'Uloom V2, P364)

حضرت عمر رضی اللہ عنہما نے کہا  
کہ میں نے حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے

عن عمرة رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ  
قُلْتُ لِعَائِشَةَ كَيْفَ كَانَ

رَبَّنَا أَتَقْبَلُ مِنْكَ أَلْفَ آتٍ تَتَّبِعُ الْعِلْمَ  
أَمِينٌ أَمِينٌ أَمِينٌ يَا رَبَّ الْعَالَمِينَ ط

سے پوچھا کہ حضور اقدس ﷺ  
 گھر میں کیسے رہتے تھے؟ تو حضرت  
 عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا نے فرمایا  
 کہ حضور تمام لوگوں سے نرم طبیعت  
 تھے اور تمام لوگوں سے بزرگ تھے  
 جس کو کہتے، خداں و خداں تھے۔

رسول الله ﷺ  
 في اهله؟ قالت كان  
 ألين الناس وأكرم  
 الناس وكان ضاحكا  
 بساماً -

ارواه ابن عساکر - تاریخ ابن کثیر  
 ج ۶ - ص ۱۳۳

Hadrat 'Amra رَضِيَ اللّٰهُ عَنْهَا is quoted to have said: "I asked Hadrat 'A'isha رَضِيَ اللّٰهُ عَنْهَا, 'How did the Almighty Allah's Apostle ﷺ treat his household?' Hadrat 'Ā'isha رَضِيَ اللّٰهُ عَنْهَا replied: "He was most gentle, extremely generous, always cheerful, and with a smiling face."

-(Narrated by Ibn 'Asākar, Tārīkh Ibn Kithūr V6, P44)





بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ • مَا كَانَ اللَّهُ لِيُتْرِكَ الْآيَةَ اللَّهُ  
 اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا وَمَوْلَانَا وَجِبْرِتِ الْعَالَمِينَ وَالْحَقِّ الْأَبَدِيِّ يَا أَرْحَمَ الرَّاحِمِينَ وَصَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَآلِهِ  
 وَصَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَآلِهِ وَصَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَآلِهِ وَصَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَآلِهِ وَصَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَآلِهِ وَصَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَآلِهِ

سَيِّدُنَا  
 أَحْمَدُ  
 ﷺ

ہمارے سرسبز زیورہ اللہ کی صفتیں بیان کر سوائے دُرود و سلام بھیجے اللہ ہی

Sayyidunā AHMAD ﷺ  
 (Our Leader the Greatest Praiser  
 of Allāh the Almighty ﷺ)

اشارہ الی قولہ :  
 "وَمُبَشِّرًا بِرَسُولٍ يَأْتِي  
 مِنْ بَعْدِي اسْمُهُ  
 أَحْمَدُ ط (سورة الصف ۶)

اشارہ ہے اس آیت کی طرف :  
 "اور خوشخبری سنائے اللہ کے رسول کی جو  
 میرے بعد آئے گا، اس رسول کا  
 نام ہے احمد"

Reference to the Holy Qur'an:

And remember,  
 Jesus ﷺ, the son of Mary, said:  
 "O Children of Israel!  
 I am the Apostle of Allah the Almighty  
 Sent to you, confirming  
 The Law (which came)  
 Before me, and giving  
 Glad tidings of an Apostle to come after me,  
 Whose name shall be AHMAD."

-(As-Saff 61:6)

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا آمِنُوا بِاللَّهِ وَرَسُولِهِ  
 آمِنُوا بِاللَّهِ وَرَسُولِهِ آمِنُوا بِاللَّهِ وَرَسُولِهِ

اس اہم احمد کا ذکر حضرت موسیٰ  
علیہ السلام کی زبان مبارک پر بھی آیا  
ہے۔ جب اس کو اس کے رب  
نے فرمایا یہ اُمّت احمد ﷺ  
کی ہے تو حضرت موسیٰ علیہ السلام  
نے عرض کیا کہ اے اللہ! تمہیں  
حضرت احمد ﷺ کی امت  
میں سے کر دے تو احمد ﷺ  
کا ذکر محمد ﷺ سے پہلے  
آیا ہے کیونکہ آپ کا اپنے رب کی  
حمد بیان کرنا پہلے تھا کہ لوگ آپ کی  
تعریف کریں۔ جب آپ کا وجود  
مبارک دنیا میں ظاہر ہوا اور آپ  
مبعوث کیے گئے تو بافضل آپ کا  
اہم گرامی محمد ﷺ ہو گیا۔

ذکرہ موسیٰ  
علیہ السلام حین قال لہ ربہ  
تِلْكَ اُمَّةٌ اَحْمَدُ ﷺ  
فَقَالَ اللّٰهُمَّ اجْعَلْنِی  
مِنْ اُمَّةِ اَحْمَدِ ﷺ  
فَبَا حَمْدِ ذِکْرِ قَبْلِ  
اَنْ یَذْکُرَ بِمُحَمَّدٍ ﷺ  
لَا اَنْ حَمْدَہٗ لِرَبِّہٖ کَانَ  
قَبْلَ حَمْدِ النَّاسِ لَہٗ  
فَلَمَّا وَحْدَ وَ بَیْتِ  
کَانَ مُحَمَّدًا ﷺ  
بِالْفِعْلِ -

(الروض الأفتح ج ۱ ص ۱۸۳)

Prophet Moses ﷺ mentioned the name AHMAD when Allāh the Almighty told him: "This is the Umma of the Holy Prophet Ahmad ﷺ." The Prophet Moses ﷺ prayed: "O Allah the Almighty, make me a member of Ahmad's (ﷺ) Umma." So he was Ahmad before he came to be known as Muhammad ﷺ because he ﷺ praised Allāh the Almighty before he himself was praised by people. It was when he was born and sent as a Prophet that he actually became Muhammad ﷺ.

-(Al-Rawḍ Al-Unḥ V1, P183)



حضرت ابو جعفر محمد بن علی رضی اللہ عنہ  
سے روایت ہے کہ انہوں نے  
فرمایا کہ حضور اقدس ﷺ  
جب مائی آمنہؓ کے بطن مبارک میں  
تھے تو ان کو خواب میں حکم ہوا کہ جناب  
رسول اللہ ﷺ کا نام  
احمد رکھیں۔

عن ابی جعفر محمد  
بن علی رضی اللہ عنہ قال  
امرت آمنہ وہی حامل  
بیرسول اللہ ﷺ ان  
تسمیہ احمد۔  
(الطبقات الکبریٰ ج ۱ ص ۱۰۱)

Hadrat Abu Ja'far Muhammad bin 'Ali رضی اللہ عنہ is reported to have said: "Āmina رضی اللہ عنہا, the mother of the Holy Prophet Muhammad ﷺ, was told in her dream during pregnancy to name the child (the Almighty Allah's Apostle ﷺ) AHMAD."  
(Al-Tabaqāt Al-Kubrā V1, P104)

حضرت ابی بن کعب رضی اللہ عنہ  
سے روایت ہے کہ حضور اقدس  
ﷺ نے منبر پر فرمایا مجھے  
وہ کچھ دیا گیا ہے جو اللہ کے پیغمبروں  
میں سے کسی کو نہیں دیا گیا ہم نے عرض  
کیا یا رسول اللہ (صلی اللہ علیہ وسلم) وہ  
کیا ہے؟ آپ نے فرمایا میں  
رعب کے ساتھ امداد کیا گیا ہوں  
اور مجھے زمین کی گنجائیں عنایت  
کی گئی ہیں اور میرا نام احمد رکھا گیا  
ہے اور میرے لیے زمین کو پاک  
کیا گیا ہے اور میری امت کو تمام

عن ابی بن کعب  
رضی اللہ عنہ ان المتنبی  
ﷺ قال اعطیت  
مالاً یعط احد من  
انبیاء اللہ قلنا یا  
رسول اللہ ﷺ  
ما هو قال نصرت  
بالرعب واعطیت  
مفاتیح الارض وسمیت  
احمد وجعل لی  
قرب الارض طهوراً  
وجعلت امتی خیر الامم۔

(اخرجه ابن مردويه/ الدر المنثور ج ۶) اُستول سے بہتر بنایا گیا ہے۔

Hadrat Ubai bin Ka'b رضی اللہ عنہ quotes the Holy Prophet صلی اللہ علیہ وسلم as saying: "I have been given that which no other Prophet of Allāh the Almighty has been given." We asked: "O Messenger of Allāh the Almighty صلی اللہ علیہ وسلم! What is it that you have been given?" The Almighty Allāh's Apostle صلی اللہ علیہ وسلم replied:

- I have been made victorious by the awe-inspiring power I have been given (that instills fear into the hearts of my enemies).
- I have been granted the keys of the Earth.
- I have been named AHMAD.
- The Earth (upon which I walk) has been made pure for me.
- My Umma has been selected to be the best Umma.

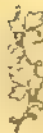
-(Reported by Ibn Mardawayah/Al-Durr Al-Manthur V6, P214)

حضرت زید بن ثابت رضی اللہ عنہ  
سے روایت ہے کہ آپ نے  
فرمایا کہ بنی قریظہ اور بنی نضیر کے یہودی  
علماء حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم  
کی صفات کا ذکر کیا کرتے تھے۔  
جب سدرخ تارا نمودار ہوا تو  
انہوں نے اس کی طرف دیکھ  
کر بتایا کہ وہ نبی ہیں اور وہ  
ایسے نبی ہوں گے کہ انکے بعد کوئی  
نبی نہیں ہوگا اور ان کا اسم گرامی  
احمد ہوگا اور ان کی ہجرت گاہ یثرب  
ہوگی۔ جب شابہ رضی اللہ عنہ اس  
مدینہ منورہ تشریف لائے تو

عن زید بن ثابت  
رضی اللہ عنہ قال کان احبار  
یہود بنی قریظہ و  
النضیر یدکرون  
صفۃ النبی صلی اللہ علیہ وسلم  
فلما طلع الکوکب الاحمر  
احببوا انہ نبی  
وانہ لا نبی بعدہ  
واسمہ احمد و مہاجرہ  
الی یثرب فلما قدم  
رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم  
المدینۃ انکروا  
وحسدوا وکفروا



انہوں نے آپ کا انکار کیا اور  
ادھر فرمایا۔



تاریخ ابن کثیر ج ۲ ص ۲۸۸

Hadrat Zaid bin Thābit رضی اللہ عنہ states: "The Jewish scholars of Banu Quraiza and Banu Naḍir used to mention the qualities of the Almighty Allāh's Apostle ﷺ. When they saw a shining red star rise in the sky, they said: "He is the Apostle of Allāh the Almighty ﷺ. There will be no prophet after him. His name will be AHMAD. He will migrate to Yathrib (Madina Al-Munawwara)."

But when the Almighty Allāh's Apostle ﷺ migrated to Madina Al-Munawwara, the same Jewish people denied him ﷺ, became jealous of him ﷺ and turned against him ﷺ.

-(Tarikh Ibn Kathir V2, P268)







یہ اسم آپ کا توراۃ میں ہے، ہمزہ  
پر پیش اور طار کی زبر اور یا ساکن اگے  
وال اور یض نے ہمزہ پر زبر اور حاسکن  
اور یا زبر کے ساتھ ضبط کیا ہے حضور  
اقدس ﷺ نے فرمایا یہ میرا نام  
اس لیے رکھا گیا ہے کیونکہ میں لوگوں کو  
دنوزخ کی آگ سے دُور جانے والا ہوں

اسمہ فی التوراة اُحید بضم  
همزة وفتح مهملة وسكون  
تحّية فدا ل مهملة وقيل  
بفتح همزة وسكون مهملة  
و فتح تحّية قال سميت اُحيد  
لأني اُحيد امتي عن نار جهنم.  
(مجمع البحار ج ۱ ص ۱۶)

This name "UHAYD" appears in the Holy Torah, according to the following diacritical points (of Arabic): *Hamza* with the short vowel *damma* (u), followed by *Hā* with short vowel *fatha* (a), *Ya* unpointed (i.e. with *sukūn*) and *Dāl* unpointed. Some scholars spell it with the short vowel (a) on *Hamza*, followed by an unpointed *Hā* and *Ya* with short vowel *fatha* (a). The Almighty Allah's Apostle ﷺ said: "I have been named UHAYD because I am the one who will lead my *Ummah* (i.e. save my people) away from Hell Fire."

-(Maḥna' Al-Bihār VI, P16)



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ • بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ  
اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِهِ وَاتَّبِعْهُمُ فِي سُبُلِهِمْ  
وَبَارِكْ لَهُمْ فِي أَعْمَالِهِمْ وَاجْعَلْ لَهُمُ الْآخِرَةَ حَسَنَةً مِمَّا أَوَّلَتْهُمُ اللَّهُمَّ آمِينَ

# سَيِّدُ الْاَكْهِدْهُ بِلِهُجْزَاتِ

ہمارے سردار کو لوں سے پکڑ کر دوزخ سے روکنے والے دودھلا بیچے بالارپے

Sayyidunā  
AL-ĀKHIDHU BIL-HUJUZĀTِ ﷺ  
(Our Leader Who Holds People Back from  
Hell Fire ﷺ)

حضرت جابر رضی اللہ عنہ سے  
روایت ہے کہ حضور اقدس ﷺ  
نے منہ پایا میری اور تمہاری مثال  
اُس شخص کی سی ہے، جس نے آگ  
جلائی۔ بڑی اور پٹنگے اس میں  
گھرنے لگے اور وہ ان کو روکنے  
لگا اور میں بھی ناچار ہشتم سے  
تمہارے گولوں کو تھامنے والا ہوں مگر  
تم میرے ہاتھ سے نکلے جاتے ہو۔

عن جابر رضي الله عنه قال  
قال رسول الله ﷺ  
مثلي و مثلكم كمثل  
رجل او قد نارا بفعل  
الجنادب و الفراش  
يقمن فيها و هو يذبهن  
عنها و انا اخذ بحجزكم  
عن النار و اتم قللتون  
من يدي -

(الصحيح لمسلم الجلد الثاني ص ۲۴)



Ḥaḍrat Jābir bin 'Abdullāh رَجُلٌ مِنْ أَتَابَعِيهِ has reported the Almighty Allāh's Messenger ﷺ as saying: "My example and yours is that of a man who lit a fire. As grasshoppers and moths began to fall into it, he would try to drive them away. Like this man I am going to hold you back from the Fire, though you are slipping from my hands."

-(Ṣaḥīḥ Muslim V2, P248)







رسول اللہ ﷺ اگر ادا  
اتاہ الرجل بصدقة ماله  
صلے علیہ فایتہ بصدقة  
مالی فقال اللهم صل  
علی آل ابی اوفی -  
(سنن ابن ماجہ ص ۱۲۸)

کے پاس جب کوئی شخص اپنے مال  
کی زکوٰۃ لے کر حاضر ہوتا  
آپ اس کے واسطے دعائے رحمت  
فرمایا کرتے۔ ایک مرتبہ میں آپ کے  
سامنے اپنے مال کی زکوٰۃ لے کر حاضر  
ہوا تو آپ نے میرے واسطے یہ دعا  
فرمائی۔ اے اللہ رحمت بھیج ابو اوفی  
کی آل پر۔

Hadrat 'Abdullāh bin Abi Awfā رضی اللہ عنہ is reported to have said: "When anyone brought his Zakat (2.5% mandatory alms tax on wealth in Islam) to the Almighty Allah's Prophet ﷺ, he used to pray for him to be blessed. Once I took my Zakāt to him ﷺ; he prayed for me thus: 'O Allāh the Almighty, send lessings on Abu Awfā's رضی اللہ عنہ family.'"

-(Sunnan Ibn Maja P128)



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ • مَا كَانَ اللَّهُ لِيُذْخِرَ الْإِسْلَامَ

سَيِّدُ الْآخِرِ

ہمارے سردار سب بیویں کے بعد میں آنے والے درود و سلام بھیجے اور آپ

**Sayyidunā AL- ĀKHIRU** ﷺ  
(Our Leader  
the Last Prophet of Allāh) ﷺ

ضد الاول اسم فاعل  
من التأخر ضد التقدم -  
عن انس رضي الله عنه  
في قصة الاسراء ثم  
لقي خلقاً من خلق  
الله تعالى فقالوا السلام  
عليك يا اول - السلام  
عليك يا آخر - السلام  
عليه يا حاشر - فقال  
له جبريل اردد السلام  
يا محمد -

اول کے مخالف تاخر سے ہم  
فاعل جو تقدم کی ضد ہے۔  
حضرت انس رضی اللہ عنہ سے  
معراج کے واقعہ میں روایت ہے  
کہ پھر آپ کی ملاقات اللہ کی مخلوق  
میں سے ایک مخلوق کے ساتھ ہوئی  
انہوں نے کہا تجھ پر سلام ہو اے سب  
سے پہلے، تجھ پر سلام ہو اے سب سے  
بعد میں آنے والے۔ تجھ پر سلام ہو  
اے حاضر (جس کے قدموں پر لوگوں  
کو اکٹھا کیا جائیگا)، تو حضرت جبریل

رَبَّنَا اقْبَلْ مِنَّا إِنَّكَ أَنْتَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ  
أَمِينَ أَمِينَ يَا رَبَّ الْعَالَمِينَ ط



ﷺ نے عرض کیا کہ اے محمد  
ﷺ! انکے سلام کا جواب دیجئے۔

(رواہ البیہقی)  
(سبل الہدی ج ۱ - ۵۳۹)  
رواہ ابن جریر۔ تفسیر ابن کثیر ج ۵

*Al-Ākhiru* (the Last) is the opposite of *Al-Awwal* (the First). It is the active participle related to the verbal noun form derived from the same root: *Al-Ta'akhkhur* which means 'coming last'. It is the opposite of *Al-Taquddum* which means 'coming first'.

While describing the Night Journey, the ascension to the Heavens (*Laylat al-Mi'rāṭ*) of the Almighty Allāh's Prophet ﷺ Hadrat Anas رَضِیَ اللہُ عَنْہُ relates: "Then the Prophet of Allāh the Almighty ﷺ came across some of Allāh the Almighty's creation, who said: 'Peace be upon you, O the First (*Al-Awwal*)- peace be upon you, O the Last (*Al-Ākhir*)- peace be upon you, O the Gatherer of People on the Day of Judgement (*Al-Hāshir*).'"

"The Archangel Gabriel ﷺ requested the Almighty Allāh's Prophet ﷺ very humbly: 'O Muḥammad ﷺ! Answer back the *Salām* (greetings) of these people.'"

-(*Subul Al-Hudā V1, P539; Tafsīr Ibn Kathīr V3, P5*)

حضرت عبداللہ بن ابراہیم رَضِیَ اللہُ عَنْہُ  
بیان کرتے ہیں کہ میں نے حضرت  
ابو ہریرہ رَضِیَ اللہُ عَنْہُ سے سنا ہے کہ  
تھے کہ حضور اقدس ﷺ نے  
فرمایا کہ میں نبیوں میں سے آخری  
نبی ہوں اور میری مسجد تمام مسجدوں  
سے آخری مسجد ہے۔

عن عبد اللہ بن ابراہیم  
قال اشد انی سمعت ابا  
ہریرۃ یقول قال رسول  
اللہ ﷺ فاف  
آخر الانبیاء و انہ اخر  
المساجد -  
(سنن النسائی ج ۱ ص ۵۷)

Hadrat 'Abdullāh bin Ibrāhīm رَضِیَ اللہُ عَنْہُ confirms that

Hadrat Abu Huraira رضي الله عنه heard the Almighty Allāh's Prophet ﷺ as saying: "I am the last of Prophets and this Mosque of mine is the last of Mosques."

-(Sunan Al-Nasā'i VI, P72)

حضرت ابو ہریرہ رضي الله عنه سے  
روایت ہے کہ حضور اقدس ﷺ نے  
فرمایا کہ جب اللہ تعالیٰ نے حضرت آدم  
عليه السلام کو پیدا فرمایا تو انہیں ان کی  
اولاد کے متعلق خبر دی۔ پھر انھوں نے  
ایک دوسرے پر ان کی فضیلتیں دیکھیں۔  
حضرت آدم عليه السلام نے نیچے ایک  
نور دیکھا تو عرض کیا کہ اے میرے پروردگار  
یہ کون ہیں؟ اللہ تعالیٰ نے فرمایا  
کہ یہ تمھارے نبی احمد ﷺ ہیں۔  
وہ جو میں سب سے پہلے ہیں اور  
وہ جو میں سب کے بعد ہیں۔

عن ابی ہریرۃ رضي الله عنه  
قال قال رسول الله  
ﷺ لما خلق الله  
تعالى آدم حنبره ببنيه  
فجعل يرى فضائل  
بعضهم على بعض فرأى  
نوراً ساطعاً في اسفلم  
فقال يا رب من هذا ؟  
قال هذا نبيك احمد وهو  
اول وهو آخر۔

رواه سعيد بن منصور وابن المنذر  
وابن ابی حاتم والبيهقي وابن عساکر۔  
سبل الہدی ج ۱۔ ص ۱۰۱

Hadrat Abu Huraira رضي الله عنه reports the Almighty Allāh's Prophet ﷺ as saying: "When Allāh the Almighty created Hadrat Adam عليه السلام, He gave him the glad tidings about his progeny. Hadrat Adam عليه السلام witnessed the virtues of generations one after the other. Then Hadrat Adam عليه السلام saw a bright shining light behind all of them. At this he asked: 'O my Sustainer! Who is he?' Allāh the Almighty replied: 'This is your Prophet AHMAD ﷺ. He is 'THE FIRST' (in creation) and he is 'THE LAST' (in arrival i.e., the seal of all the Prophets (peace be upon them all))."

-(Subul Al-Hudā VI, P91)



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ • بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ  
اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا وَمَوْلَانَا مُحَمَّدٍ عَبْدِكَ وَرَسُولِكَ وَجِزْهُ مِنْ جَنَّاتِ  
وَعِدَةٍ وَخَلِّمْهُ مِنْ عَذَابِ النَّارِ وَجْعَلْهُ لَنَا إِسْتِغْفَارًا وَمِنْ أَسْوَاقِ النَّارِ وَجْعَلْهُ لَنَا

# سَيِّدُنَا أَخِرُ الْأَنْبِيَاءِ

ہمارے سردار آخری نبی درود سلام بھیجے اللہ آپ

Sayyidunā UKHRĀYĀ ﷺ  
(Our Leader  
the Final Prophet of Allāh ﷺ)

یہ حضور اقدس ﷺ کا  
اسم گرامی انجیل میں ہے جس کا معنی  
آخری نبی ہے مصطفیٰ ابن ابی شیبہ  
میں حضرت مصعب بن سعد رضی اللہ عنہما  
سے روایت ہے، وہ کعب اخبار  
سے روایت کرتے ہیں کہ پہلا شخص  
جو بہشت کے کنڈے کو تھامے گا،  
اور بہشت کا دروازہ اس کے لیے  
کھول دیا جائے گا وہ حضرت محمد  
ﷺ ہیں۔ پھر انہوں نے توراہ  
کی آیت پڑھی کہ وہ آخری نبی جو

ہو اسمہ فی الانجیل  
معناہ اخر الانبیاء  
روی ابن ابی شیبہ  
عن مصعب بن سعد  
عن کعب اقل من  
یاخذ حلقة باب الجنة  
فیفتح له محمد  
ﷺ شوقراً  
ایمة من التمداد اخرايا  
قدما یا الاولون والآخرون.  
(شرح المراهب الدنیة للزرقانی  
ج ۳ - ص ۱۲)

پہلے اور پچھلوں کے سردار ہیں۔

This name of the Holy Prophet ﷺ is in the Holy Bible which means 'The Final Prophet' or 'The Seal of Prophets'.

Ibn Abi Shaiba رحمہ اللہ relates from Mus'ab bin Sa'd رحمہ اللہ on the authority of Ka'b رحمہ اللہ: "The first person to hold the handle of the gates of Paradise and for whom the door will be opened will be the Almighty Allāh's Prophet Muhammad ﷺ."

Then he recited the following Verse from the Holy Torah which reads: "He is the Final Prophet of Allāh the Almighty, the leader of all people before and after (him)."

-(Sharḥ Al-Mawāhib Al-Luduniya by Al-Zarqām V3, P120)





بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ • بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ • بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ • بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ • بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ •

# سَيِّدُنَا أَخِيرُ مَآخٍ

ہمارے سرکارِ درست اسلام والے دروڑ سلامیجے اللہ آپ

Sayyidunā ĀKHIRU MĀKH  
(Our Leader Who Brought the True  
Religion of Islām From Allāh)

عزاه «ع» لصف  
شیث عبد اللہ قال  
و معناه صحیح  
الاسلام۔  
(سبل الہدی ج ۱ ص ۵۲۳)

حضرت عزنی رحمہ اللہ نے اس کی  
نسبت حضرت شیث عبد اللہ کے  
صحیفوں کی طرف کی ہے اور کہا ہے کہ  
اسکا معنی درست اسلام والے ہے۔

Hadrat 'Azafi رحمہ اللہ has traced this term from the  
Prophet Sheeth's (عبد اللہ) Epistles and has interpreted  
it to mean: "The bearer of the true Religion of Islām."  
-(Subul Al-Hudā VI, P524)

ان لی اموراً  
کثیرۃ ایضاً لأقول  
لکم ولكن لا تستطیعون

مجھے تم سے اور بھی بہت  
سی باتیں کہنی ہیں مگر اب تم ان کی  
برداشت نہیں کر سکتے لیکن جب

رَبَّنَا آتِنَا لَنَا مِنْكَ آيَاتٍ تَتَمَعُّ الْعَالَمِينَ  
آمین آمین آمین یا رب العالمین ط

ان تحملوا الآن  
 واما متی جاء ذاك  
 روح الحق فهو يرشدكم  
 الى جميع الحق لانه  
 لا يتكلم من  
 نفسه بل كل  
 ما يسمع يتكلم به  
 ويخبركم بامور اتية  
 ذاك يعبدني لانه  
 ياخذ مما لي ويخبركم  
 كل ما للاب  
 هولي . لهذا قلت  
 انه ياخذ مما لي  
 ويخبركم بعد  
 قليل لا تبصرونني ثم  
 بعد قليل ايضا ترونني  
 لاني ذاهب الى الاب .

(انجیل یوحنا باب ۱۶ آیت ۱۲ تا ۱۶)  
 ص ۱۴۸

وہ ، یعنی سچائی کی روح اسے گا  
 تو تم کو تمام سچائی کی راہ دکھائے گا  
 اس لیے کہ وہ اپنی طرف سے نہ کہے  
 گا لیکن جو کچھ سنے گا وہی کہے گا اور  
 تمہیں آئندہ کی خبریں دے گا، وہ میرا جلال  
 ظاہر کرے گا اس لیے کہ مجھ ہی سے  
 حاصل کر کے تمہیں خبریں دے گا۔  
 جو کچھ باپ کا ہے وہ سب  
 میرا ہے، اس لیے میں نے کہا  
 کہ وہ مجھ ہی سے حاصل کرتا  
 ہے اور تمہیں خبریں دے گا  
 تھوڑی دیر میں تم مجھے نہ دیکھو گے  
 اور پھر تھوڑی دیر میں مجھے دیکھ لو  
 گے کیونکہ اب میں باپ کی طرف  
 جانے والا ہوں۔

The Holy Bible relates: "I have yet to tell you many things, but you cannot bear them now. When the Spirit of Truth ﷻ comes, he will guide you to all the True for he will not speak on his own authority, but whatever message of Truth he hears he will speak and he will declare to you things that are to come. He will



glorify me, for he will take what is mine and declare it to you. All that the Father has, is mine; therefore I said that he will take what is mine and declare it to you. A little while, and you will see me no more; again a little while and you will see me. I am returning to the Father."

-(St John's Gospel C16, V12-17, P178)



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ • بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ  
 اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَآلِهِ الطَّيِّبِينَ الْأَمْثَلِينَ وَوَعِدَتِكَ عَلَى الْمَلَأَةِ الْأَعْيُنَ وَوَعْدِكَ عَلَى الْمَلَأَةِ الْأَعْيُنَ وَوَعْدِكَ عَلَى الْمَلَأَةِ الْأَعْيُنَ

# سَيِّدُ الْاَكْهَشَى

عاشقِ سرمد اللہ سے زیادہ ڈرنے والے درویشِ ماجھیجہ اللہ پر

سَلِّ اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ Sayyidunā AL-AKHSHĀ LILLAH  
 (Our Leader Most God Fearing ﷺ)

حضرت عائشہ صدیقہ رسول اللہ ﷺ  
 سے روایت ہے کہ ایک شخص  
 حضور اقدس ﷺ کی خدمت  
 میں کچھ دریافت کرنے کے لیے آیا  
 اور آپ دروازہ کے پیچھے سے سن  
 رہی تھیں۔ اس نے عرض کیا، یا  
 رسول اللہ (ﷺ) مجھے نماز کا  
 وقت آجاتا ہے اور میں جنبی ہوتا  
 ہوں تو کیا میں روزہ رکھوں؟ حضور  
 اقدس ﷺ نے فرمایا مجھے  
 بھی جنبیت کی حالت میں نماز کا  
 وقت آجاتا ہے اور میں روزہ رکھتا

عن عائشة روي عنها  
 ان رجلاً جاء الى  
 النبي ﷺ يستفتيه  
 وهي تسمع من وراء  
 الباب فقال يا  
 رسول الله ﷺ  
 تدركني الصلوة  
 وانا جنب فاصوم  
 فقال رسول الله ﷺ  
 وانا تدركني الصلوة  
 وانا جنب فاصوم  
 فقال لست مثلنا يا



ہوں۔ اُس نے عرض کیا،  
یا رسول اللہ (ﷺ)! آپ  
ہم جیسے نہیں۔ اللہ تعالیٰ نے آپ  
کی سب اگلی اور پچھلی لغزشیں مٹا  
کر دیں۔ آپ نے فرمایا بخدا مجھے  
امید ہے کہ میں تم سب زیادہ اللہ  
سے ڈرنے والا ہوں تم سب زیادہ  
ان چیزوں کا جلتے والا ہوں جن سے  
پنجا ضروری ہے۔

رسول اللہ (ﷺ)  
قد غفر الله لك  
ما تقدم من ذنبك وما  
تأخر فقال والله  
اني لارجو ان اكون  
اخشاكم لله و  
اعلمكم بما اتقى.

الصحيح لمسلم المجلد الاول  
ص ۳۵۴

Hadrat 'A'isha (رضی اللہ عنہا) has reported that a person came to the Apostle of Allah the Almighty (ﷺ) asking for a *fatwā* (religious decree). This she (رضی اللہ عنہا) overheard from behind the curtain. He beseeched: "O the Messenger of Allāh the Almighty (ﷺ)! The time for prayer has caught up with me and I am in a state of major ritual impurity (*Junub*). Should I observe the fast in that state?"

"The Messenger of Allah the Almighty (ﷺ) said: 'Prayer (time) has also caught up with me (at times) while I am *Junub*, and I continue to observe the fast.'

"He said: 'O Messenger of Allah the Almighty (ﷺ)! But you are not like us. Allāh the Almighty has pardoned all your omissions, the previous as well as the later ones.'

"The Holy Prophet (ﷺ) said: 'By Allah the Almighty, indeed I expect to be the most God-fearing of you, and to know better than you of those things which I must guard against.'

-(Sahih Muslim VI, P354)

حضرت انس رضی اللہ عنہ سے  
روایت ہے کہ تین آدمیوں کی ایک

عن انس بن مالك رضي الله عنه  
قال جاء ثلاثة رهط

إلى بيوت ازواج النبی ﷺ  
يسألون عن عبادة  
النبي ﷺ فلما  
أخبروا كأنهم  
تقالوها فقالوا أين  
نحن من النبي ﷺ  
قد غفرله ما تقدم  
من ذنبه وما تأخر  
فقال أحدهم أما  
أنا فاني أصلي الليل  
أبدا وقال آخر  
أنا أصوم الدهر  
ولا أفطر وقال  
آخر أنا اعتزل  
النساء فلا استزوج  
أبدا فبأى النبي ﷺ  
اليهم فقال أنتم الذين  
قلتم كذا وكذا  
أما والله اني لأخشاكم  
لله واتقاكم له  
لكني أصوم وأفطر  
أصلي وأرقدو استزوج

جماعت حضور اقدس ﷺ کی  
ازواج مطہرات کے ہاں آئی اور ان  
سے حضور اقدس ﷺ کی  
عبادت کے متعلق دریافت کیا۔  
جب ان کو معلوم ہوا تو گریا انہوں نے  
اس بندگی کو تھوڑا خیال کیا اور کہنے  
لگے کہ کہاں ہم اور کہاں حضور اقدس  
ﷺ۔ آپ کے تواللہ تعالیٰ  
نے اگلے پچھلے گناہ معاف کر دیے  
ہیں۔ ان میں سے ایک بولا میں تو  
ہمیشہ ساری ساری رات نماز پڑھتا  
ہوں۔ دوسرا بولا کہ میں  
ہمیشہ روزے رکھوں گا اور کبھی روزہ  
نہ چھوڑوں گا۔ تیسرے نے کہا کہ میں  
تو عورتوں سے کنارہ کش رہوں گا۔  
کبھی نکاح نہ کروں گا۔ اتنے میں  
حضور اقدس ﷺ بھی  
تشریف لے آئے۔ آپ نے فرمایا  
تم ہی وہ لوگ جو جنہوں نے ایسی ہی باتیں  
کی ہیں خبردار اللہ کی قسم میں تم سے زیادہ  
اللہ سے ڈرتا ہوں اور تم سے زیادہ پرہیزگار  
ہوں۔ پھر میں روزہ بھی رکھتا ہوں



اور چھوڑتا بھی ہوں اور رات کئی نوافل  
بھی ادا کرتا ہوں اور سوتا بھی ہوں  
اور میں عورتوں سے نکاح بھی کرتا  
ہوں اکان کھول کر سن لیں جو میری  
سنت سے بے رغبتی کرے گا، وہ  
میری امت سے نہیں ہے۔

النساء فمن رغب  
عن سنتي فليس  
مني -

اصحح البخاري كتاب النكاح  
ج ۲ - ص ۴۰۰

Narrated Hadrat Anas bin Malik رضي الله عنه: "Three men arrived together at the houses of the wives of the Holy Prophet of Allah the Almighty ﷺ, asking how the Holy Prophet of Allāh ﷺ worshipped Allāh the Almighty. When they were informed about it they considered their own worship insufficient and said: 'Who are we compared to the Holy Prophet of Allah the Almighty ﷺ? Indeed his past and future sins have been forgiven.' (By virtue of his ﷺ intercessory status, Allāh the Almighty may forgive the past and future sins of his *Ummah* - *Tafsir*) One among them said: 'As for me, from now on I will always pray throughout the night (*Nawāfil*).' The other said: 'I will fast for life without breaking it.' The third said: 'I will always keep away from women and will never marry.'

"In the meantime the Almighty Allāh's Messenger ﷺ came and said: 'Are you the same people who have said such and such? By Allāh the Almighty, I am more submissive to Allāh the Almighty and fear Him more than you; yet I fast some times and break the fast at others; I pray throughout the night (*Nawafil* prayers) some nights but during others I sleep; and I marry women. Listen carefully, whoever turns against my tradition (*Sunna*) in religion is not from my *Ummah* (Muslim Community).'"

-(*Sahih Al-Bukhari* V2, P757)

**بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ**

سُبْحَانَكَ  
الْأَعَجَبُ

ہمارے شہزاد سیاہ چشم والے دودو مسلمان بچے اللہ آپ

**Sayyidunā AL-AD‘AḤU** ﷺ  
(Our Leader the Dark-Eyed) ﷺ

حضرت اُمّ معبد رضی اللہ عنہا نے جو وصف حضور اقدس ﷺ کا بیان کیا ہے، اس میں وہ بیان کرتی ہیں کہ آپ کی آنکھوں میں سیاہی تھی۔

قالت ام معبد روي الله عنها  
في صفته صلى الله عليه وسلم  
في عينيه د ع ج -  
(المستدرك للحاكم ج ٢ ص ١٩)

Hadrat Umm Ma'bad (رضي الله عنها) while describing the qualities of the Almighty Allāh's Prophet (ﷺ) said: "His eyes were black."

-(*Al-Mustadrak Lil Hâkim* V3,P9)

حضرت علیؓ کو اللہ جہ حبیب  
حضور اقدس ﷺ کی صفت بیان  
کرتے تو فرماتے کہ آپؐ سیاہ آنکھوں  
والے تھے۔ لغت کے امام کاسانی،

عن علي كرم الله وجهه  
انه كان اذا قمت  
رسول الله ﷺ  
قال ادبج العينين -



اصمعی اور ابوسعمر و رحمہم اللہ  
سے اس کا معنی یوں منقول ہے  
کہ یہ لفظ آنکھوں کی پتلی کی سخت  
سیاہی پر بولا جاتا ہے۔

روی عن الكسائي والاصمعي  
وابن عمرو والادعج هو  
شديد سواد الحدقة  
(تاریخ ابن کثیر ج ۶ ص ۱۹)

While describing the Almighty Allāh's Prophet ﷺ  
Ḥadrat 'Alī (رضی اللہ عنہ) said: "The Almighty Allāh's  
Apostle's (ﷺ) eyes were jet-black and large."

The experts of the lexicon Imām Kasā'i, Al-Asma'i and  
Abu 'Amr have related that the term "AD'AJ" is used to  
describe the intensely black pupils in the eyes.

-(Tarikh Ibn Kathir V6, P29)

أَدْعَجُ (مدارج النبوة ج ۱ ص ۱۹)

Al-Ad'aj stands for the jet-black eyed.

-(Madarij Al-Nubuwwah V1, P8)



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ  
 اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا وَمَوْلَانَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِهِ وَاتَّبِعِهِ وَاجْعَلْهُ لَنَا مَوْلاً وَكَافِلاً وَنَاصِراً وَدُوراً  
 وَجَدَّ عَلَيْنَا رَحْمَتَكَ تَبَارَكَ وَتَعَالَى اللَّهُ الَّذِي لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ الْحَيُّ الْقَيُّومُ الَّذِي لَا تَأْخُذُ بِهِ السَّاعَةُ لَوِ تَدْرِكُ الْآلِهَةَ يَوْمَئِذٍ هِيَ كَالْعِشَاءِ الْغَائِيَةِ

# سَيِّدُ الْأَدْوَمِ

ہمارے سردار عمل پر ہمیشگی کرنے والے دُودِ سلام بھیجیے اللہ آپ

ﷺ Sayyidunā AL-ADWAMU  
 (Our Leader  
 Persistent in Godliness ﷺ)

حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا  
 سے روایت ہے کہ حضور اقدس  
 ﷺ نے فرمایا کہ سچائی کا قصد  
 کرو، اللہ تعالیٰ سے قربت حاصل  
 کرو اور خوب جان لو کہ تمہارے  
 عمل تمہیں جنت میں داخل نہ کریں گے  
 اور اللہ تعالیٰ کے نزدیک پیادہ عمل  
 وہ ہے جو ہمیشہ کیا جائے، اگرچہ  
 وہ تھوڑا ہی ہو۔

عن عائشة رضي الله عنها  
 ان رسول الله ﷺ قال  
 قال سدودا وقاربوا  
 واعلموا ان لن يدخل  
 احدكم عمله الجنة  
 وان احب الاعمال  
 ادومها الى الله  
 وان قل -  
 صحيح البخاري ج ٢ ص ٩٥

Hadrat 'A'isha رضي الله عنها has narrated the Almighty Allāh's Messenger ﷺ as saying: "Show the right way (by deeds) and draw near to Allah the Almighty. Remember



well that your deeds alone will not take you to Paradise. Actually the deeds most liked by Allah the Almighty are those that are performed continuously and regularly, however small in number."

-(*Sahih Al-Bukhari V2, P957*)

حضرت علقمہ رضی اللہ عنہما نے کہا  
کہ میں نے ام المؤمنین حضرت عائشہ  
رضی اللہ عنہا سے پوچھا کہ اے ام المؤمنین!  
” حضور اقدس ﷺ کے  
اعمال و عبادات کا کیا طریقہ تھا؟“  
ایادوں میں سے کوئی خاص دن عبادت  
یکھتے مقرر فرماتے تھے؟ انہوں نے جواب  
دیا نہیں! آپ کے اعمال دائمی ہوتے  
تھے اور جو کام حضور اقدس ﷺ  
کو سکتے تھے، تم میں سے کون کر  
سکتا ہے۔

عن علقمة رضی اللہ عنہما  
قال سألت أم المؤمنين  
عائشة رضی اللہ عنہا قلت، یا  
أم المؤمنین کیف کان  
عمل النبی ﷺ  
هل كان يخص شيئاً  
من الايام قالت لا كان  
عملة ديمة و ایکم  
يستطيع ما كان النبی  
ﷺ يستطيع۔  
(مصحح البغاری ج ۲ ص ۹۵)

Hadrat 'Alqama رضی اللہ عنہما narrates: "I asked Hadrat 'A'isha رضی اللہ عنہما: 'O Mother of the Believers (Umm al-Mu'minin), how did our Holy Prophet ﷺ worship Allāh the Almighty? Did he specify any particular day of the week for worship of Allāh the Almighty?' She replied: 'No! The Almighty Allāh's Prophet ﷺ carried out his religious duties and worship (A'māl) on a continuous and regular basis. Who among you could perform deeds like him ﷺ?'"

-(*Sahih Al-Bukhari V2, P957*)

حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہما  
سے روایت ہے کہ حضور اقدس ﷺ

عن عائشة رضی اللہ عنہما  
قالت كان عمل رسول الله

کامل ہمیشگی کا تھا۔

مولانا علیہ السلام دیمہ -

نسیم الیام ج ۲ ص ۱۴

Hadrat 'Ā'isha رضی اللہ عنہا narrates: "The practices of the Holy Prophet of Allāh the Almighty ﷺ were continuous and regular."

-(Nasim Al-Riyāḍ V2, P140)

حضرت مسروق رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے میں نے پوچھا کہ حضور اقدس ﷺ کو کون سا عمل پسند تھا، جواب دیا کہ دوامی عمل۔ اور پھر پوچھا تنہا کے لیے کس وقت اٹھا کرتے تھے۔ انہوں نے جواب دیا کہ صا ربخ (مُرنے) کی آواز سن کر۔

عن مسروق رضی اللہ عنہ قال سألت عائشة رضی اللہ عنہا ای العمل کان احب الی النبی ﷺ قالت الدائم قلت فائی حین کان یقوم قالت یقوم اذا سمع الصا ربخ - (صحیح البخاری ج ۲ - ص ۹۵۷)

Hadrat Masruq رضی اللہ عنہ narrates: "I asked Hadrat 'Ā'isha رضی اللہ عنہا : 'What practice ('Amal) was most liked by the Holy Prophet of Allāh the Almighty ﷺ?' She said: 'The regular one!' I asked: 'At what time did the Almighty Allāh's Prophet ﷺ get up (at night for Tahajjud (the mid-night prayer))?' She replied: 'The Almighty Allāh's Prophet ﷺ used to get up upon hearing the cockerel's cry (during the last third of the night).'"

-(Saḥīḥ Al-Bukhārī V2, P957)



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ • مَا كَانَ اللَّهُ لِيُضِلَّ أُمَّةً أُولَئِكَ  
الَّذِينَ هَدَى اللَّهُ لِيُزَيِّنَ لَهُمْ فِي الْأَقْبَابِ وَالَّذِينَ هَدَى اللَّهُ لِيُزَيِّنَ لَهُمْ فِي الْأَقْبَابِ  
وَالَّذِينَ هَدَى اللَّهُ لِيُزَيِّنَ لَهُمْ فِي الْأَقْبَابِ

# سَيِّدُ الْإِسْلَامِ أُذُنُ خَيْرٍ

ہمارے سردار سُننے والے بھلائی کے دُرُودِ سید محمد رسول اللہ ﷺ

Sayyidunā UDHUNU KHAIRIN  
(Our Leader  
the Listener of Good)

اشارۃ الی قولہ:  
وَمِنْهُمْ الَّذِينَ يُؤْذُونَ  
النَّبِيَّ وَيَقُولُونَ هُوَ أذُنٌ  
فُلْ أذُنٌ خَيْرٌ لَّكُمْ  
يُؤْمِنُ بِاللَّهِ وَيُؤْمِنُ  
لِلْمُؤْمِنِينَ وَرَحْمَةُ اللَّهِ تَذِينُ  
أَمَنُوا مِنْكُمْ ط

(آیہ: ۶۱)

اشارہ ہے اِس آیت کی طرف:  
”اور بعضے ان میں سے وہ ہیں جو  
ایذا دیتے ہیں نبیؐ کو اور کہتے ہیں کہ  
آپؐ ہر بات کان دے کر سُن لیتے  
ہیں آپؐ فرما دیجیے کہ وہ نبیؐ کا  
دے کر تو وہی بات سُننے میں جو تمہارا  
حق میں خیر ہے کہ وہ اللہ پر ایمان لائے  
ہیں اور مومنین پر یقین کرتے ہیں اور  
آپؐ ان لوگوں کے حال پر مہربانی فرماتے  
ہیں جو تم میں ایمان کا اظہار کرتے ہیں۔“

Reference to the Holy Qur’ān:

رَبَّنَا قَبِّلْ مِنَّا إِنَّكَ أَنْتَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ  
آمِينَ آمِينَ رَبِّمَنَّا يَا رَبَّ الْعَالَمِينَ ط

Among them are men  
Who molest the Prophet (ﷺ)  
And say: "He (ﷺ) is all ear.  
Say, "He (ﷺ) listens to what is  
Best for you. He believes  
In Allāh the Almighty, has faith  
In the believers and is a mercy  
To those of you who believe."  
-(Al-Tawbah 9:61)

منافقین کہتے ہیں کہ وہ (پیغمبر) ہر ایک  
کی بات سننے والا شخص ہے کہ اسے جو  
کچھ کوئی کہے سن لیتا ہے۔ اے محمد  
(ﷺ)! ان کو کہہ دیجئے ان کا سننا  
تمہارے لیے بہتر ہے یعنی آپ اپنی  
طرح سننے والے ہیں۔ پس جب سے نہیں  
کہ تم ان کی برائی کرو بلکہ آپ سننے والے  
ہیں ج بات سنے اور قبول کرنے والے نیک سناؤ۔

ہی گویند اور دوسے سخن شنو  
ہست کہ ہر چہ باو سی گویند آتباع  
میندہ قل بگوئے محمد ﷺ ایشان را  
اذن خیر است مر شمار اینے او  
اذن است نہ برو جے کہ شما  
از دوسے مذمت میگویند یہ بکہ  
شنو نہ و قبول کنندہ نیکو است  
(تفسیر حسینی ص ۲۲۰)

The hypocrites say: "The Messenger of Allāh the Almighty lends an ear to everyone. He listens to what people say to him. O Muḥammad, tell these hypocrites that it is in their own interest that you listen to them; because you are a good listener and you wish evil to no one. You listen to all and accept only that which is righteous."  
-(Tafsir Husaini, P227)

قاضی ابوبکر ابن العربی رحمۃ اللہ علیہ  
اپنی مایہ ناز کتاب احکام القرآن  
جلد ۲ صفحہ ۱۷۱ میں فرماتے ہیں:  
اور "اذن خیر" کے معنی ہیں کہ آپ

قال القاضي ابن العربی  
رحمۃ اللہ علیہ فی کتابہ احکام  
القرآن جلد ۲ ص ۱۷۱  
واما "اذن خیر" فهو



اللہ کی وہی ہوتی فضیلت اور اک  
 سے آواز ہی سے پہچان لیتے ہیں۔  
 اسی بات کو یاد رکھتے ہیں جو بہتر  
 ہوتی ہے اور وہی بات سنتے ہیں  
 جو اچھی ہوتی ہے۔

عزفی رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں کہ  
 حضور اقدس ﷺ کا اسم گرامی  
 (اذن خیر) اس لیے ہے کہ  
 آپ کو اللہ تعالیٰ نے یہ فضیلت  
 بخشی کہ آپ آواز سے لوگوں کو پہچان  
 لیتے تھے۔ ان باتوں میں سے بہتر  
 بات ہی باقی رہتی تھی اور سوائے حسن  
 بات کے کوئی نہ سن پاتی تھی۔

بما اعطاه الله من فضيلة  
 الادراك لقييل الأصوات  
 لا يبي من ذلك الا  
 خيرا ولا يسمع الا احسنه  
 قال العزفي رحمۃ اللہ علیہ  
 وأما اسمه ﷺ  
 (أذن خير) فهو ما اعطاه  
 من فضيلة الإدراك لبيان  
 الأصوات فلا يبق من  
 ذلك خيرا ولا يسمع من  
 القول الا أحسنه -  
 (سبل الهدى ج ۱ ص ۵۲۶)

Qādi Abu Bakr Ibn Al-'Arabi رحمۃ اللہ علیہ narrates in his celebrated book *Aḥkam-ul-Qur'an* Volume Two on Page 171: "Udhunu khair means that The Messenger of Allah the Almighty ﷺ is bestowed with a 'good ear' (Udhunu khair) by the grace of Allah the Almighty, Who blessed him with the sensory perception to distinguish and remember only the good that is being said, so that he listens to only what is best."

Azafi رحمۃ اللہ علیہ states: "The name UDHUNU KHAIR is associated with the Almighty Allāh's Prophet ﷺ because Allāh the Almighty has bestowed upon him the excellent quality of recognising people by their voices. He retained what was good and always listened to that which was best."

-(Subul Al-Hudā VI, P526)

# سَيِّدُكُمْ اَرَفُ النَّاسِ

ہمارے سردار سب سے زیادہ مشفق مہربان و دودلا محب آل و عیال

Sayyidunā AR-'AFUN-NĀS ﷺ  
 (Our Leader the  
 Most Affectionate of all People ﷺ)

کان ارف الناس  
 بالناس -  
 (احیاء العلوم الغزالی ج ۲ - ص ۳۶۲)

حضور اقدس ﷺ لوگوں کے  
 ساتھ تمام لوگوں سے زیادہ شفقت کرنے  
 والے تھے۔

The Holy Prophet Muhammad ﷺ was the most  
 affectionate of people to people.  
 -(Al-Ihyā' Al-'Ulūm by Al-Ghazālī V2, P362)

حدیث "کان ارف  
 الناس بالناس و خیر  
 الناس للناس و انفع  
 الناس للناس" هذا  
 من المعلوم -  
 المعنی لاین العراق ج ۲ - ص ۳۶۲

یہ حدیث "کہ حضور اقدس  
 ﷺ لوگوں کے ساتھ تمام  
 جہان سے زیادہ شفقت فرمانے والے  
 تھے اور لوگوں کیلئے بہترین تھے اور آپ  
 کی ذات سے لوگوں کو زیادہ نفع ہوتا  
 تھا" مشہور و معروف ہے۔



The *Ḥadīth* "that the Almighty Allāh's Apostle ﷺ was the kindest, most gracious and most benevolent to all mankind," is well recognised.

-(*Al-Mughni* by Zain Al-ʿIrāqī V2, P363)

علامہ خطابیؒ نے رحمت اور رافت	فوق الخطابیؒ بین الرحمة
کے درمیان ایک لطیف فرق پیدا کیا ہے	والرافة دقیقاً:
کبھی رحمت مصلحت کے طور پر کراہیت	قد تكون الرحمة مع الكراهة
کے ساتھ پائی جاتی ہے لیکن شفقت میں	للمصلحة ولا تكاد الرافة تكون
یہ چیز نہیں وہ کراہیت میں نہیں پائی جاتی۔	في الكراهة (كتاب الاسماء والصفات لاسلام بن عیسیٰ)

'Allama Al-Khattābī رحمۃ اللہ علیہ has drawn a delicate distinction between the word *Rahma* (Kindness) and *Al-Ra'fa* (Affection): He contends that the word *Rahma* may contain some element of dislike (of the person concerned) but there is no basis for dislike in the word *Ra'fa*.

-(*Kiṭāb Al-Asmā' Was-Ṣifāt* by Inām Al-Baihaqī P43)



بسم الله الرحمن الرحيم • وَأَعْلَانُ لَكُمْ أَنَّ الْإِنْسَانَ

سُبْحَانَكَ يَا رَبِّ الْعَالَمِينَ

ہمارے شہر سب سے وزنی درود و سلام بھیجے اللہ تعالیٰ

*Sayyidunā AL-ARJĀHU* ﷺ  
(Our Leader  
the Most Superior in Weight) ﷺ

(Our Leader

the Most Superior in Weight (مَلِكٌ عَزِيزٌ مِّنْ عِلْمٍ مَّا لَيْسَ لَكُم بِهِ عِلْمٌ)

حضرت ابوذرؓ سے روایت ہے کہ میں نے عرض کیا یا رسول اللہ ﷺ! جب آپؐ نبی بنائے گئے تو آپؐ نے یکوں کو حبان لیا کہ آپؐ نبی ہیں۔ آپؐ نے فرمایا اے ابوذر! میرے پاس دو فرشتے آئے اور میں تم کو مکرّمہ میں کسی جگہ تھا۔ ایک فرشتہ تو زمین پر اتر آیا اور دوسرا فرشتہ آسمان اور زمین کے درمیان معلق رہا، ایک فرشتے نے دوسرے سے پوچھا کیا

عن ابى ذر الغفارى  
 قال قال رسول الله ﷺ كيف  
 علمت انك نبى  
 حتى استيقنت فقال  
 يا اباذر اتانى ملكان  
 وانا ببعض بطحاء  
 مكة فوق احداهما  
 على الارض وكان  
 الاخر بين السماء  
 والارض فقال احدهما

رَبَّنَا نَقْبِلْ مِنَّا إِنَّكَ أَنْتَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ  
أَمِينَ أَمِينَ أَمِينَ يَا رَبَّ الْعَالَمِينَ ط



لصاحبه اهو هو قال  
نعم قال فزنت  
برجل فوذنت به  
فوذنت شو قال  
فزنه بفسرة فوذنت  
بهو فرجحتهم شو  
قال زنہ بمائتہ  
فوذنت بهم فرجحتهم  
ثم قال زنہ بالفي فوذنت  
بهم فرجحتهم كافي  
انظر اليهم يسقطون  
علي من خفة الميزان  
قال فقال اهدما لصاحبه  
لو وزنته بامته  
لرجعها -

روى دارقطني  
الجزء الاول من ١٣٠٠

یہ وہی ہیں؟ دوسرے نے کہا ہاں  
یہ وہی ہیں۔ پھر اس نے کہا ان کو  
ایک آدمی کے ساتھ تولو، مجھے ایک  
آدمی کے ساتھ تولا گیا تو میں اس  
سے بھاری نکلا، پھر اس نے کہا ان کو  
دس آدمیوں کے ساتھ تولو، میں دس  
آدمیوں کے ساتھ تولا گیا تو میں ان  
سے بھی بھاری نکلا۔ پھر اس فرشتے  
نے کہا ان کو سو آدمیوں سے وزن  
کرو۔ مجھے تولا گیا تو میں ان سے بھی  
بھاری نکلا۔ پھر اس نے کہا ان کو  
ایک ہزار آدمیوں کے ساتھ تولو مجھے  
ان سے تولا گیا تو میں ان سے بھی  
بھاری نکلا۔ میں نے ان کو نیچے دیکھا  
ایسے معلوم ہوتا تھا کہ وہ اس پڑے سے  
مجھ پر گر رہے ہیں گویا ان کی ترازو ہلکی ہے  
آپ نے فرمایا کہ ان دونوں فرشتوں میں  
سے ایک سے کہا کہ اگر تمام جہان کو ایک  
پٹے میں کھانے اور آپ کو دوسرے  
میں تو آپ ان سے وزنی نکلیں گے۔

Abu Dharr Al-Ghifari رضی اللہ عنہ narrates that he asked the  
Almighty Allah's Apostle صلی اللہ علیہ وسلم: "O Messenger of  
Allah the Almighty صلی اللہ علیہ وسلم, how did you come to know

that you are the Prophet of Allāh the Almighty عَزَّ وَجَلَّ." He replied: "O Abu Dharr! I was at some place in Makkah when two angels came to me. One of them had descended to Earth while the other stood between the Earth and the Sky. One of them asked the other: 'Is that him?' The other replied: 'Yes'.

"Then the first angel said: 'Weigh him against one man.' So the angel weighed me against one man I outweighed him. Then the first angel said: 'Weigh him against ten men.' So he weighed me and I outweighed them. Then he said: 'Weigh him against one hundred men.' He weighed me. Again I was found heavier than them. Then the angel said: 'Weigh him against one thousand men.' So he weighed me against them.' Again, I was found heavier and when I looked up at them, I could see them almost falling on to me because their side of the scale was too light. So one of them said to the other: 'Even if you weigh him عَزَّ وَجَلَّ against the whole of his *Ummah*, he will come out heavier.'"

-(*Sunan Al-Dārīnī V1, P17, No. 14*)



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ • مَا كَانَ اللَّهُ لِيُخْلِقَ الْإِنْسَانَ إِلَّا لِيُفَاهِمَ  
الْقُرْآنَ فَاسْمِعْهُ وَأَنْصِتْ لَعَلَّكَ تُفَاهِمُ مَا يَدْعُو بِكَ وَتَذَكَّرُ بِهِ لَعَلَّكَ تَهْتَدُ  
وَعَلَىٰ هَذِهِ الْأَفْهَامِ يُفَاهِمُ الْقُرْآنَ وَلَوْلَا فَهْمُ النَّاسِ لِلْإِنشَاءِ لَاجْتِهَادٌ وَخُصُولٌ

سَيِّدِنَا  
أَجْمَعُ الْإِنْسَانَ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

ہمارے سردار تمام جہان سے زیادہ عقلمند درود سلام بھیجے اللہ آپ

Sayyidunā  
ARJAH-UN-NĀS 'AQLAN ﷺ  
(Our Leader the Most  
Intelligent of People ﷺ)

قال الله تعالى : وَعَلَّمَكَ  
مَا لَمْ تَكُن تَعْلَمُ وَكَانَ  
فَضْلُ اللَّهِ عَلَيْكَ عَظِيمًا ۝  
اللہ تعالیٰ نے فرمایا اور تجھے اللہ نے  
وہ علم عطا کیا جو تو نہیں جانتا تھا اور  
تجھ پر اللہ کا فضل عظیم ہے۔

Reference to the Holy Qur'ān:

.....And taught thee what thou  
Knewest not (before):  
And great is the Grace  
Of Allāh the Almighty on to thee.

-(An-Nisā' 4:113)

حارت العقول ف  
تقدير فضله عليه۔ (نیم لایفٹ)  
آپ کے علم کے سامنے عقلیں  
حیرت زدہ ہیں۔

The knowledge of the Holy Prophet ﷺ is so  
profound that all intellect is amazed.

-(Nasīm Al-Riyāḍ V2, P8).

وَمَا تَقْبَلُ مِنَّا أَلَّا نَكُونَ فِي سُبْحَانَكَ  
أَمِينٌ آمِينَ آمِينَ يَا رَبَّ الْعَالَمِينَ ط

عن وهب بن منبه  
رحمہ اللہ بقدرہ قال قرأت فی احد  
وسبعین کتاباً فوجدت فی  
جميعها ان الله لم يعط  
جميع الناس من بدء الدنيا  
الى انقضاءها من العقل فی  
جنب عقل محمد ﷺ  
الا كحبة رمل من  
بین جميع رمال الدنيا و  
ان محمداً ﷺ ان جم  
الناس عقلاً۔

(رواہ ابو نعیم - شرح المواہب اللدنیہ  
ج ۳ ص ۱۲۰)

حضرت مہب بن منبہ رحمہ اللہ بقدرہ  
کا بیان ہے کہ میں نے اکہتر  
کتابوں میں پڑھا ہے، ان میں لکھا  
پایا ہے کہ اللہ تعالیٰ نے جب دنیا  
پیدا کی ہے، اس کے ختم ہونے تک  
جو عقل دنیا کو دی ہے اور جو عقل  
حضرت محمد ﷺ کو  
عطا کی گئی ہے ایسے ہی ہے جیسے  
دنیا کی عقل (حضور کے مقابلہ میں)  
تمام ریت کے ذرات میں سے  
ریت کا ایک ذرہ، اور حضور اقدس  
ﷺ تمام لوگوں سے زیادہ  
عقل مند ہیں۔

Wahb bin Munabbih رحمہ اللہ بقدرہ states: "I have read seventy one books. In all of them I have found that, from the creation of the Universe until the Day of Judgement, Allāh the Almighty has not granted whole mankind as much intelligence as He has to his Holy Prophet Muḥammad ﷺ. (Take it) that the intelligence of mankind as a whole is like a single grain of sand compared to all the sand in the world. The Almighty Allāh's Prophet ﷺ is indeed the most intelligent person in the whole Universe."

-(Narrated by Abu Na'īm, Sharḥ Al-Mawāhib Al-Laduniya V3, P120)

وقال زهير بن  
صرد رحمہ اللہ بقدرہ يمدحه ﷺ

حضرت زہیر بن صرد رحمہ اللہ بقدرہ  
آپ ﷺ کی مدح بیان فرماتے



و زاده شرفاً و فضلاً لدیہ  
 "إِنَّ لَمْ تَدَارِكْهُمْ  
 نِعْمَاءُ تَفُرُّ مَا  
 يَا أَرْحَمَ النَّاسِ  
 حُلُمًا حِينَ يَخْتَبِرُ"  
 (سبل الہدی ج ۱ ص ۵۳)

ہیں :-  
 "اے وہ ہستی کہ جب پرکھا جائے تو  
 وہ سب بڑھ کر صاحبِ حلم ہے اگر  
 آپ کی بکھیری ہوئی نعمتوں نے ان اہل ان  
 بنو سعد کی دیکھیری نہ فرمائی تو آپ  
 ہی بتائیے کہ پھر یہ کس سے امید لگائیں؟"

Hadrat Zuhair bin Surad رضی اللہ عنہ praised the Almighty Allah's Prophet ﷺ thus: "O you, who, whenever tested, prove to be the most tolerant and forbearing of all! If these people (prisoners from Banu Sa'ad) are not favoured by your generous kindness (then to whom can they turn in hope?)."

-(Subul Al-Hudā V1, P526)







حضرت صفیہ بنت عبدالمطلب  
رضی اللہ عنہا فرماتی ہیں:

آپؐ کل جہان کے لیے  
رحمت تھے۔ جس نے آپؐ کی  
اتبعداری کی، اس کو سیدھا راہ دکھایا۔

عن صفیة بنت  
عبد المطلب رضي الله عنها ،  
رحمة كان للبرية طرأ  
فهدى من اطاع للسداد  
(طبقات الكبرى لابن سعد ج ٢ ص ٢٢٢)

Hadrat Şafiyya bint 'Abdul Muṭṭalib رضي الله عنها states:  
"He ﷺ was mercy to the whole of mankind and  
whosoever obeyed him was guided to the right path."  
-(Ṭabāqat Al-Kubra by Ibn Sa'ad V2, P330)



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ • بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ  
اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ وَارْحَمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِهِ وَاصْحَابِهِ وَوَجِّعْ لَهُمْ جَنَّةً مَوْجِدَةً مِنْ دُونِ جَنَّاتِ عَدْنٍ وَوَجِّعْ لَهُمْ نَارَ جَهَنَّمَ مِنْ دُونِ نَارِ عَذَابٍ وَأَجْعَلْ لَهُمْ فِي جَنَّةِ عَدْنٍ مَقَامًا مَجِيدًا وَوَجِّعْ لَهُمْ فِي جَهَنَّمَ مَقَامًا مُرِيدًا

# سَيِّدُنَا اِرْحَمُ بِالْعَالَمِينَ

ہمارے سردار اپنے اہل و عیال کی بھلائی کے لیے دُعا فرمائیے

Sayyidunā  
ARḤAM-UN-NĀS BIL-'AYĀL ﷺ  
(Our Leader the Kindest  
of All People to His Family ﷺ)

حضرت انس رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ میں نے حضور اقدس ﷺ سے بڑھ کر اپنے اہل و عیال سے پیار کوئی لاکوئی نہیں دیکھا۔ آپ کے صاحبزادے حضرت ابراہیم رضی اللہ عنہ نواح مدینہ میں دودھ پیتے تھے اور آپ وہاں تشریف لے جایا کرتے تھے اور ہم بھی آپ کے ساتھ جتے تھے اور (ان کے) گھر بھی تشریف لے جاتے۔ وہاں دھواں ہوتا کہ کوئی نہ کہہ

عن انس رضی اللہ عنہ قال ما رأيت أحداً كان أرحم بالعيال من رسول الله ﷺ قال كان إبراهيم مسترضعاً له في عوالي المدينة فكان ينطلق ونحن معه فيدخل البيت وإنه ليدخن وكان ظله



رضاعی باپ لوہا تھا۔ چنانچہ آپ  
بچہ کو لیتے اور پیار کرتے پھر لوٹ  
آتے۔ حضرت عمرو رضی اللہ عنہ بیان  
کرتے ہیں کہ جب بنت ابراہیم رضی اللہ عنہا  
کا انتقال ہو گیا تو حضرات رضی اللہ عنہم  
نے فرمایا ابراہیم میرا بیٹا ہے۔ وہ  
حالت رضاعت ہی میں انتقال  
کر گیا۔ اب اسے دوا دینے میں  
جو جنت میں مدت رضاعت تک  
اسے دودھ پلائیں گی۔

فَتِيناً فَيَاخُذُهُ فَيَقْبَلُهُ  
ثُمَّ يَرْجِعُ قَالُ  
عَمْرُو فَلَمَّا تَوَفَّى اِبْرَاهِيمَ  
قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ  
اِنَّ اِبْرَاهِيمَ ابْنِي  
وَ اِنَّهُ مَاتَ فِي  
الْحَدِي وَ اِنَّ لَه  
لَطُغْرَيْنِ تَكْمَلَانِ  
رِضَاعَهُ فِي الْجَنَّةِ  
(المصحيح لم ج ۲- ص ۲۵۲)

Hadrat Anas bin Mālik رضی اللہ عنہ has reported: "I have never seen anyone kinder to one's family than the Almighty Allāh's Messenger ﷺ. His son Ibrāhīm رضی اللہ عنہ was sent to a suburb of the Holy City of Madina to a wet nurse. The Almighty Allāh's Apostle ﷺ used to visit him, and we accompanied him. He would enter the wet nurse's house, which would be filled with smoke as her husband was a blacksmith. The Almighty Allāh's Apostle ﷺ would always take his son Ibrāhīm, kiss and cuddle him and then return."

Hadrat 'Amr رضی اللہ عنہ reports that when Ibrāhīm died, the Almighty Allāh's Messenger ﷺ said: "Ibrāhīm is my son and he has died in infancy. He has now two foster-mothers who will complete his feeding period in Paradise."

-(Saḥīḥ Muslim V2, P254)

حضرت عمرو رضی اللہ عنہ سے  
روایت ہے کہ کسی آدمی نے حضرت  
عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے پوچھا کہ

عن عمروة رضی اللہ عنہا  
قال سألت رجلاً عائشة  
عن الله هل كان رسول الله

کیا حضور اقدس ﷺ اپنے گھر  
میں کچھ کام کیا کرتے تھے؟ تو انہوں  
نے فرمایا میں حضور اقدس ﷺ  
اپنا پاپوش مبارک خود گانٹھ لیا کرتے  
تھے اور اپنا کپڑا خود دسی لیا کرتے تھے  
جیسے تم میں سے کوئی اپنے گھر میں  
کام کرتا ہے۔

يَسْمَلُ فِي بَيْتِهِ  
قَالَتْ نَحْنُ كَانُ يَخْصِفُ  
نَعْلَهُ وَيَخِيطُ ثَوْبَهُ كَمَا  
يَسْمَلُ أَحَدُكُمْ فِي  
بَيْتِهِ .

(تاریخ ابن کثیر ج ۶ ص ۴۳)

Hadrat 'Urwa رضی اللہ عنہ reports that a man inquired of  
Hadrat 'A'isha رضی اللہ عنہا: "Did the Almighty Allāh's  
Prophet ﷺ ever work in his own home?" She  
replied: "Yes, he used to mend his own shoes and stitch  
his own clothes, just as anyone of you work in your  
home."

-(Tārīkh Ibn Kathīr V6, P44)

حضرت انس رضی اللہ عنہ سے  
روایت ہے کہ جب حضور اقدس ﷺ  
بچوں کے پاس گزرتے جو کھیل رہے  
ہوتے تو آپ ان کو السلام علیکم  
فرماتے۔

عن انس رضی اللہ عنہ ان  
رسول الله ﷺ  
مر على صبيان يلعبون  
فسلم عليهم .

(تاریخ ابن کثیر ج ۶ ص ۴۴)

Hadrat Anas رضی اللہ عنہ relates: "Whenever the Almighty  
Allah's Apostle ﷺ passed by some young children  
playing, he would always greet them, (i.e. by saying  
'ASSALĀM-U-'ALAYKUM - peace be upon you)."

-(Tārīkh Ibn Kathīr V6, P46)



# سَيِّدُ أَرْحَمِ النَّاسِ

ﷺ

ہمارے سردار سب سے زیادہ تیر انداز دو دوسرا بھیجی اللہ آپ کی

Sayyidunā ARMAN-NĀS ﷺ  
(Our Leader the Best in Archery ﷺ)

حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما سے  
روایت ہے کہ میں نے حضور اقدس  
ﷺ جیسا غامدانی اور نجی  
اور بہادر اور تیر انداز نہیں دیکھا۔

عن ابن عمر رضی اللہ عنہما  
ما رایت انجید ولا اجود  
ولا اشجع ولا ارمی  
من رسول اللہ ﷺ  
(احیاء العلوم ج ۲ ص ۳۸۰)

Hadrat Ibn 'Umar رضی اللہ عنہما has narrated: "I had never seen anyone better in terms of supporting his family, generosity, valour, and archery, than the Messenger of Allah the Almighty ﷺ."  
-(Ihyā' Al-'Ulūm V2, P380)

حضرت عقبہ بن عامر رضی اللہ عنہ سے  
روایت ہے کہ میں نے حضور اقدس  
ﷺ سے سنا آپ منبر پر

عن عقبہ بن عامر  
رضی اللہ عنہ یقول سمعت رسول اللہ  
ﷺ وهو على المنبر

يقول "وَأَعِدُّوا لَهُمْ  
مَا اسْتَطَعْتُمْ مِنْ قُوَّةٍ  
إِلاَّ انَّ الْقُوَّةَ الرَّمَى  
إِلاَّ انَّ الْقُوَّةَ الرَّمَى  
إِلاَّ انَّ الْقُوَّةَ الرَّمَى  
(المصحح مسلم ج ۲ - ص ۱۳۳)

یہ آیت پڑھتے اور فرماتے تھے:  
"وَأَعِدُّوا لَهُمْ  
مَا اسْتَطَعْتُمْ مِنْ قُوَّةٍ"  
خبردار! قوت سے مراد تیرا انداز  
ہے، قوت سے مراد نشانہ باز ہونا  
ہے، قوت سے مراد تیرا انداز ہی ہے۔

It has been narrated on the authority of Hadrat 'Uqba bin 'Amir رضی اللہ عنہ, who reports that the Messenger of Allāh the Almighty صلی اللہ علیہ وسلم stood upon the Minbar and recited: "Prepare to meet them with as much strength as you can afford - (Al-Qur'ān 8:60)". Indeed, strength is the skill in archery. Indeed, strength is the skill in archery. Indeed, strength is the skill in archery."

-(Sahih Muslim V2, P143)

عن عبد الرحمن بن  
شماسه ان فقيماً للنجفي  
قال لعقبة بن عامر  
تختلف بين هذين  
الغرضين و انت كبير  
ليشق عليك قال عقبة  
لو لا كلام ممعت  
من رسول الله صلی اللہ علیہ وسلم  
لم اعانيه قال الحارث  
فقلت لابن شماسه  
وما ذاك قال انه  
قال من علم الرمي

حضرت عبد الرحمن بن شماسہ  
رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ حضرت  
فقیہ نجفی رحمۃ اللہ علیہ نے حضرت عقبہ بن  
عامر رضی اللہ عنہ سے کہا کہ آپ ان  
دونوں نشانوں میں آجاتے ہیں تو بڑھ  
ضعیف ہو کر آپ پر مشکل ہوتا ہوگا۔  
حضرت عقبہ بن عامر رضی اللہ عنہ نے  
کہا اگر میں نے حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم  
سے ایک بات نہ سنی ہوتی تو میں  
یہ مشقت نہ اٹھاتا۔ حضرت حارث  
کہتے ہیں کہ میں نے ابن شماسہ  
رضی اللہ عنہ سے کہا وہ کیا بات تھی؟



تم ترکہ فلیر  
منا او قد عصی۔  
(الصحيح لمسلم ج ۲ - ص ۱۳۳)

انہوں نے کہا کہ آپ نے فرمایا  
جو کوئی تیرا زنا کیجے پھر اسے چھوڑ دے  
وہ ہم میں سے نہیں یا اس نے نافرمانی کی۔

It has been reported by Hadrat 'Abd al-Rahman bin Shamāsa رَضِیَ اللہُ عَنْہُ that Fuqaym al-Lakhmi رَضِیَ اللہُ عَنْہُ said to 'Uqba bin 'Āmir رَضِیَ اللہُ عَنْہُ: "You frequently hit between these two targets. Being an old man, you must be finding it very hard."

Hadrat 'Uqba bin 'Āmir رَضِیَ اللہُ عَنْہُ said: "Had it not been for something I heard from the Holy Prophet ﷺ I would not be straining myself." Hadrat Hārith رَضِیَ اللہُ عَنْہُ said: "I asked Ibn Shamāsa رَضِیَ اللہُ عَنْہُ and what was that?"

He replied that the Almighty Allāh's Prophet ﷺ said: "Whoever learns archery and then gives it up is not from us or he would be guilty of disobedience to the Almighty Allah's Apostle ﷺ."

-(Saḥīḥ Muslim V2, P143)

عن عقبۃ بن عامر رَضِیَ اللہُ عَنْہُ  
قال سمعت رسول اللہ ﷺ  
ﷺ یقول ستفتح علیکم  
ارضون ویکفیکم اللہ فلا  
یحز احدکم ان یلہوبا  
سہمہ - ۱۱ (الصحيح لمسلم ج ۲ - ص ۱۳۳)

حضرت عقبہ بن عامر رَضِیَ اللہُ عَنْہُ بیان  
کرتے ہیں کہ میں نے حضور اکرم ﷺ  
سے سنا، آپ فرماتے تھے کہ میں نے  
تمہارے ہاتھوں پر کئی ملک فتح ہو گئے  
اور اللہ تمہارے لیے کفایت کا لہذا کوئی  
تم میں سے اپنے تیر کا کھیل یعنی نشہ  
کی مشق نہ چھوڑے۔

Hadrat 'Uqba bin 'Āmir رَضِیَ اللہُ عَنْہُ relates having heard the Holy Prophet ﷺ say: "You will conquer many a country soon. And Allāh the Almighty will make provision for you. Therefore, none among you should miss the exercise of archery and targeting."

-(Saḥīḥ Muslim V2, P143)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ • بِمَا نَالَهُ لَوْحَةُ الْإِبْرَاهِيمَ  
اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا وَمَوْلَانَا مُحَمَّدٍ خَلْفَةِ النَّبِيِّ الْأَمْرِ وَعَلَى آلِهِ وَصَحْبِهِ وَوَفِّرْ لَهُمْ وَأَعْلَمْ أَنَّ  
وَعَدَهُمْ خَلَقْتَ وَجَعَلْتَ مِنْهُمْ نَبِيًّا وَمَوْلَاكَ وَأَنَّكَ تَسْتَجِيبُ دَعَاءَ الْغَائِبِينَ وَأَنَّكَ تَعْلَمُ الْغُيُوبَ

# سَيِّدُ أَرْوَءِ مُضَرَ

ہمارے سردار بنی مضر کی باعرب شخصیت درود سلام بھیجیے اللہ پر

Sayyidunā ARWA'U MUḌAR ﷺ  
(Our Leader the Distinguished Leader  
of the Muḍar Tribe ﷺ)

حضرت صفیہ بنت عبدالمطلب  
رضی اللہ عنہا نے فرمایا گھر والے مضر  
قبیلے کے باعرب اونچی شان والے  
پسندیدہ منتخب۔

قالت صفیہ بنت عبدالمطلب  
کریم الخیم اروع مضر حتی  
طویل الباع منجب نجیب  
۱۔ طبقات الکبریٰ لارن سعد ج۔ ۳ ص ۳۶۹

Hadrat Saḥīyya رضي الله عنها, daughter of 'Abdul Muṭṭalib  
رضی اللہ عنہا said in praise of the Almighty Allāh's Prophet  
ﷺ: "O the Almighty Allāh's Prophet ﷺ! You  
are the most distinguished member of a great tribe, the  
tribe of Muḍar. You are born of noble descent and the  
most dignified of all."

-(Ṭabaqāt Al-Kubrā V2, P329)

مضرم کا ضمہ اور ض نقطہ والے کی  
فتح۔ یہ لقب اس کا اس بنا پر پڑا کہ

مضر بضم الميم وفتح الصاد  
المعجمة ... لقب بذلک



لانہ کان یضیر قلب من راہ  
لحسنہ وجمالہ۔  
(سبل الہدی والرشاد جلد ۱ ص ۳۳)

جوان کو دیکھتا دل پڑ کر بیٹھ جاتا کیونکہ  
اس کا حسن و جمال بہت اونچا تھا۔

This title Muḍar spelt with the short vowels *ḍamma* (u) on the *mim* and *fatha* (a) on the *dād* is given to the Almighty Allāh's Prophet ﷺ because whosoever saw him became captivated by his countenance and beauty.

-(Subul Al-Hudā VI, P342)

عن عبد اللہ بن خالد  
رَوَاهُ عَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ  
ﷺ لَا تَسُبُّوا مُضَرَ  
فَإِنَّهُ كَانَ قَدْ اسْلَمَ۔  
(طبقات الکبریٰ لابن سعد ج ۱ ص ۵۸)

حضرت عبد اللہ بن خالد رَوَاهُ عَنْهُ  
سے روایت ہے کہ حضور اقدس ﷺ  
نے فرمایا کہ مضر کو گالی نہ دو کیونکہ وہ  
مسلمان ہو گیا تھا۔

Hadrat 'Abdullāh bin Khalid رَوَاهُ عَنْهُ narrates the Almighty Allāh's Prophet ﷺ as saying: "Do not curse Muḍar because he embraced Islam."

-(Ṭabaqāt Al-Kubrā VI, P58)



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ • بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ  
اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ وَارْحَمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَآلِهِ الطَّيِّبِينَ الطَّاهِرِينَ وَخَلِّصْنَا مِنْ كُلِّ آفَةٍ وَنَجِّنَا مِنْ كُلِّ بَلَاءٍ وَارْحَمْ مُحَمَّدًا وَآلَهُ الطَّيِّبِينَ الطَّاهِرِينَ وَخَلِّصْنَا مِنْ كُلِّ آفَةٍ وَنَجِّنَا مِنْ كُلِّ بَلَاءٍ

سَيِّدِنَا  
الْأَزْجَجُ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

ہمارے سردار کمان دار ابرو والے درویشِ عظیمِ الہی

Sayyidunā AL-AZAJJU ﷺ  
(Our Leader  
with Beautiful Arched Eyebrows ﷺ)

کمان دار ابرو والے

المقوس الحاجب۔

شرح المواہب اللدنیۃ للزرقانی ج ۳ ص ۱۲۳

The Almighty Allah's Prophet ﷺ had beautifully arched eyebrows.  
-(Sharḥ Al-Mawāhib Al-Laduniya V3, P123)

حضرت حسن بن علی رضی اللہ عنہما اپنے  
مامن ہند بن ابی ہالہ رضی اللہ عنہ سے  
روایت کرتے ہیں کہ حضور اقدس  
ﷺ قرآن پیشانی والے تھے دراز اور  
باریک لمپی ابرو والے جو نہ ملی ہوئی تھیں۔

عن الحسن بن علی عن  
خالد قال کان رسول اللہ  
ﷺ واسع الجبین ازجج  
الحواجب سوانج فی غیر قرن۔  
(تاریخ ابن کثیر ج ۶ ص ۱۰۱)

Hadrat Hasan Ibn 'Ali رضی اللہ عنہما reports his maternal

رَبَّنَا اقْبَلْ مِنَّا اَللّٰهُمَّ اَنْتَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ  
امین امین ارحم الراحمین



uncle Hind bin Abu Hāla رضي الله عنه as saying: "The Almighty Allah's Apostle ﷺ had a broad forehead and fine bow-shaped eyebrows with a gap between them."

-(Tārikh Ibn Kathīr V6, P17)

زنج فی الحواجب سے مراد یہ ہے  
کہ ابرو طویل اور کمان دار ہوں اور  
پوری ہوں۔

قوله : ازج الحاجبین  
سوايغ الزنج في الحواجب ان  
يكون فيما تقوس مع طول في  
اطرافها وهو السبوغ فيها

(دلائل النبوة ج ۶ ص ۲۲۹)

The Arabic phrase 'Azajj ul-Hājibayn' means extended, fully grown, long and bow-shaped eyebrows.

-(Dalā'il Al-Nubuwwah V3, P229)

زنج کا معنی ابرو کا باریک اور  
لمبی ہونا ہے اور ازج صفت  
کے طور پر بیان ہوا ہے۔

زنج باریکی و درازی ابرو  
و ازج نعت منہ۔  
مراح - ج ۱ ص ۱۴۸

'Zajajj' means thin, but very fine, extended eyebrows. The word 'Azajj' is used to praise the Almighty Allah's Prophet ﷺ.

-(Surah VI, P148)



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ • مَا كَانَ آيَةُ الْإِيمَانِ إِلَّا أَنْ تَقُولَ اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَآلِهِ الطَّيِّبِينَ الطَّاهِرِينَ وَخَاتَمِ النَّبِيِّينَ وَخَاتَمِ الْأَنْبِيَاءِ وَخَاتَمِ الْأَرْسَالِ وَخَاتَمِ الْبَرَكَاتِ وَخَاتَمِ الْغُلَامِ وَخَاتَمِ الْفِتَى وَخَاتَمِ الْأَنْبِيَاءِ وَخَاتَمِ الْأَرْسَالِ وَخَاتَمِ الْبَرَكَاتِ وَخَاتَمِ الْغُلَامِ وَخَاتَمِ الْفِتَى

# سَيِّدُ الْأَزْكَى

ہمارے سردار سب سے زیادہ پاکیزہ و درود و سلام بھیجنا آپ کے

Sayyidunā AL-AZKĀ ﷺ  
 (Our Leader the Most Pure ﷺ)

الازکی بالزای من  
 الطهارة ای اطهر المالمین۔  
 (شرح المواہب اللدنیۃ للقطانی ج ۱ ص ۱۱)

الازکی 'زک' کے ساتھ طہارت سے  
 ہے یعنی آپ تمام جانوں سے پاکیزہ  
 تھے۔

The word *Al-Azkā*, which begins with the character (*zā*) denotes purity; that is the Almighty Allah's Messenger ﷺ was the purest of all people.

-(Sharḥ Al-Marwāḥib Al-Ludūniya by Al-Qastalānī V3, P123)

و إشارة الى قوله :  
 "هُوَ الَّذِي بَعَثَ فِي  
 الْأُمِّيِّينَ رَسُولًا مِنْهُمْ يَتْلُو  
 عَلَيْهِمْ آيَاتِهِ وَيُزَكِّيهِمْ وَيُعَلِّمُهُمُ  
 الْكِتَابَ وَالْحِكْمَةَ وَإِنْ  
 كَانُوا مِنْ قَبْلُ لَفِي  
 ضَلَالٍ مُبِينٍ"

اشارہ ہے اس آیت کی طرف :  
 "وہی ہے جس نے ناخواندہ  
 لوگوں میں انہی میں سے ایک پیغمبر کو  
 بھیجا جو ان کو اللہ کی آیتیں پڑھ پڑھ  
 کر سناتے ہیں اور ان کو پاک کرتے  
 ہیں اور ان کو کتاب اور دانشمندی



سکھاتے ہیں اور یہ لوگ پہلے سے  
 کھلی گمراہی میں تھے۔

ضَلَّلَ مُبِينٌ  
 (سورة الجمعة ۲)

Reference to the Holy Qur'an:

It is He Who has sent  
 Amongst the Unlettered  
 An Apostle from among  
 Themselves, to rehearse  
 To them His signs,  
 To purify them, and  
 To instruct them in the Scripture  
 And wisdom, - although  
 They had been, before,  
 In manifest error; -  
 -(Al-Jumu'a 62:2)

اور لفظ ازکی کا ذکر صفت  
 کے طور پر اللہ تعالیٰ نے قرآنِ  
 مجید میں فرمایا :

و ورد لفظ ازکی  
 فی القرآن بمعنی صفتہ  
 کما قال تالی :

The word *Azka* is mentioned in the Holy Qur'an in the  
 meaning of a characteristic, such as in the following  
 Verses:

”تمہارے لیے زیادہ صفائی اور  
 زیادہ پاکی کی بات ہے اور اللہ تعالیٰ  
 جانتے ہیں اور تم نہیں جانتے۔“

۱. ذَلِكُمْ أَزْكَىٰ لَكُمْ وَأَطْهَرُ  
 وَاللَّهُ يَعْلَمُ وَأَشْهَدُ لَا  
 تَعْلَمُونَ

(البقرة ۲۳۲)

Reference to the Holy Qur'an:

.....That is (the course  
 Making for) most virtue  
 And purity amongst you.

And Allāh knows,  
And you know not.  
-(Al-Baqarah 2:232)

”اور اگر تمہیں کہا جائے کہ واپس  
جاؤ تو واپس ہو جاؤ، یہ تمہارے لیے  
زیادہ پاکیزہ ہے۔“

۱۰۲ وَ إِن قِيلَ لَكُمْ  
ارْجِعُوا فَارْجِعُوا هُوَ أَزْكَى  
لَكُمْ ط

(النور ۲۸)

Reference to the Holy Qur'an:

..... If ye are asked  
To go back, go back:  
That makes for greater purity  
For yourself.

-(An-Nūr 24:28)

(اے محبوب!) ان کے مالوں میں سے  
صدقہ لے لیجے جس کے ذریعے سے  
آپ ان کو پاک صاف کر دیں گے  
اور ان کے لیے دعا کیجئے۔

۳ خُذْ مِنْ أَمْوَالِهِمْ  
صَدَقَةً تَطْهِّرُهمْ وَيُزَكِّيهمْ  
بِهَا وَصَلِّ عَلَيْهِمْ ط

(التوبة ۱۰۳)

Reference to the Holy Qur'an:

Of their goods take alms,  
That so thou mightest  
Purify and sanctify them;  
And pray on their behalf .....

-(Al-Tawbah 9:103)

جیسا ہم نے تم میں بھیجا ایک  
رَسُول تم میں سے کہ تم پر ہماری  
آیتیں تلاوت فرماتا ہے اور تمہیں

۳ كَمَا أَرْسَلْنَا فِيكُمْ  
رُسُلًا مِّنْكُمْ يَتْلُوا عَلَيْكُمْ  
آيَاتِنَا وَيُزَكِّيْكُمْ ط



پاک کرتا ہے۔ (البقرة 151)

Reference to the Holy Qur'an:

A similar (favour  
 Have ye already received)  
 In that We have sent  
 Among you an Apostle  
 Of your own, rehearsing to you  
 Our Signs, and sanctifying  
 You .....

-(Al-Baqarah 2:151)

اے ہمارے پروردگار! اور اس عجت  
 کے اندر انہی میں کا ایک ایسا نبی بھی مقرر  
 کیجئے جو ان لوگوں کو آپ کی آیتیں  
 پڑھ پڑھ کر سنایا کرے اور انکو آسمانی  
 کتاب کی اور حکمت کی تعلیم دیا کرے  
 اور ان کو پاک کرے۔

رَبَّنَا وَابْنِثْ فِيهِمْ  
 رَسُولًا مِّنْهُمْ يَتْلُو عَلَيْهِمْ  
 آيَاتِكَ وَيُعَلِّمُهُمُ الْكِتَابَ  
 وَالْحِكْمَةَ وَيُزَكِّيهِمْ

(البقرة 129)

Reference to the Holy Qur'an:

"Our lord! send amongst them  
 An Apostle of their own,  
 Who shall rehearse Thy Signs  
 To them and instruct them  
 In scripture and wisdom,  
 And sanctify them ....."

-(Al-Baqarah 2:129)



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ • بِمُلْكِهِ وَلَوْلَا تَرْفَعُ الْآبَالُ

سُبْحَانَكَ يَا أَرْحَمَ الرَّاحِمِينَ

ہمارے شمار سفید رنگ والے دو دوسلا بھیجے اللہ اپنی

**Sayyidunā AL-AZHARU** ﷺ  
(Our Leader with  
the Brilliant Fair Complexion) ﷺ

حضرت انس رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور اقدس ﷺ کا رنگ مبارک سفید چمکتا ہوا تھا اور آپ کا پسینہ مبارک موتی کی طرح چمکتا ہوا تھا اور جب آپ چلتے تو آگے جھکتے ہوئے زور ڈال کر چلتے اور میں نے دیباچہ اور حریر بھی اتنا نرم نہیں پایا جتنی کہ جناب رسول اللہ ﷺ کی تمغیل مبارک تھی، اور منکث عنبر میں وہ خوشبو نہیں جو حضور اقدس ﷺ کے جسم اطہر

عن انس رضي الله عنه قال  
كان رسول الله ﷺ  
ازهر اللون كان عرقه  
اللولؤ اذا مشى تكفأ  
ولا مست ديساجة ولا  
حريرة الين من كف  
رسول الله ﷺ  
ولا شممت مسكة ولا  
عنبرة اطيب من رائحة  
رسول الله ﷺ  
(الصحيح للمصنف ج ٢ ص ٢٥٤)

رَبَّنَا نَقْبَلْ مِنَّا إِنَّكَ أَنْتَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ  
أَمِينَ أَمِينَ آمِينَ يَا رَبَّ الْعَالَمِينَ ط



میں تھی۔

Hadrat Anas رضی اللہ عنہ states: "The Almighty Allāh's Messenger ﷺ had a sparkling (shimmering or radiant) white complexion. His perspiration shone like pearls. He walked well paced in dignity, and I had never touched brocade or silk as soft as the palm of the Almighty Allah's Messenger ﷺ.

I had never smelt musk or amber as fragrant and sweet as the natural scent of the Almighty Allah's Messenger ﷺ.

-(Sahīh Muslim V2, P257)

حضرت عبد اللہ بن مسعود  
رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ سب سے  
پہلی چیز جو میں نے حضور اقدس  
ﷺ میں دیکھی وہ یہ تھی کہ میں اپنے چچا  
کیساتھ مکہ کو آیا انہوں نے مجھے حضرت  
عباس بن عبد المطلب رضی اللہ عنہ کا  
پتہ بتایا، ہم وہاں پہنچے تو وہ چاہ  
نہزم کے پاس بیٹھے تھے، ہم بھی وہاں  
بیٹھ گئے۔ ہم وہاں بیٹھے تھے کہ کچھ  
ایک شخص باب صفا سے نمودار ہوا  
جس کا رنگ سفید تھا جس پر سُرخ  
غالب تھی۔ ان کے بال پیچھا کرتے  
جو کانوں کی لٹیکے تھے، باریک اور  
اونچا ناک، چمکدار دانت، سیاہ  
آنکھیں، گھنی داڑھی، سینے پر بالوں

عن عبد الله بن مسعود  
رضي الله عنه قال ان اول شيء  
علمته من رسول الله  
ﷺ قدمته مكة  
في عمومة لي فارشدونا  
الى العباس بن عبد المطلب  
فانتهينا اليه وهو  
جالس الى زمزم فجلسنا  
اليه فبينما نحن عنده  
اذ اقبل رجل من  
باب الصفا ابيض  
تلوه حمرة له وفرة  
جعده الى انصاف  
اذنيه اثنى الأنف  
سراق الشيا اذ بع

کی لمبی کیر تھی۔ ہتھیلیاں بجاری اور  
پاؤں بھی بجاری بھر کم تھے۔ آپؐ پر  
دوسفید کپڑے تھے گویا کہ آپؐ  
چودھویں رات کے چاند ہیں۔

المسینین کث اللحية  
دقيق المسربة شثن  
الكفين والقدمين  
عليه ثوبان ابيضان  
كانه القمر ليلة  
البدر -

(رواه الحافظ ابی نعیم الاصبہانی -  
تاریخ ابن کثیر ج ۶ ص ۱۸)

Hadrat 'Abdullāh bin Mas'ūd رضی اللہ عنہ states: "The first thing I noticed in the Almighty Allāh's Apostle صلی اللہ علیہ وسلم was as follows: I came to the Holy City of Makkah *Al-Mukarrama* with my uncle. He told me the whereabouts of Hadrat 'Abbas bin Muṭṭalib رضی اللہ عنہ. When we both reached there, we saw Hadrat 'Abbas bin 'Abdul Muṭṭalib رضی اللہ عنہ sitting near the Zam-Zam well. So we both sat there. All of a sudden an extremely handsome man appeared out of the *Al-Safa*. He was of brilliant, white and ruddy complexion; had locks of thick, curly hair that hung down to his ear-lobes; an aquiline, bold nose; brilliant, clean teeth; jet-black, large eyes; a thick beard; a long strip of hair on his chest; strong hands and feet; and was clad in two white garments. He appeared like a full bright moon on a pitch-dark night.

It has been narrated by Hafiz Abu Na'im Al-Isfahani.

-(Tārikh Ibn Kathīr V6, P18)







آپؐ پر ایک ماہ، کبھی دو مہینے  
ماہ بھی ایسے آتے کہ آپؐ کے گھر  
چولہے کے نیچے آگ نہ جلائی جاتی تھی  
کہ چراغ بھی نہ روشن کیا جاتا اور آپؐ  
کا ایسی حالت میں وصال ہوا کہ  
آپؐ کی زرع ہن رکھی گئی تھی اور  
آپؐ نے اپنے پیچھے  
سونا چھوڑا اور نہ چاندی۔

والشلاثة لا يوقد  
ف ببيتهم نار المصباح  
توفي و درعه مرمونة  
لم يترك صفراء ولا  
بيضاء -

(دلائل النبوة لابی نعیم الاصفہانی  
ج ۳ - ص ۲۶۶)

The Almighty Allāh's Prophet ﷺ was the most ascetic of all the Prophets of Allāh the Almighty (peace be upon them all).

He never had a table-cloth laid out for him full of food. He would eat only a little bread for three successive nights. He would tie stones to his belly. He wore coarse clothes made of wool. His bed was made of a sheep-skin. His pillow was made of leather filled with palm leaves.

No fire was lit in his house for one, two, and sometimes three consecutive months. It often happened that there was no light in his house for days. He died in a state when his armour was still pawned. He left behind neither gold nor silver.

-(Dalā'il Al-Nubuwwah by Abu Na'īm Al-Isfahānī V3, P226)

حضرت انسؓ سے  
روایت ہے کہ حضورؐ کی  
کل کے لیے کوئی چیز ذخیرہ نہ کرتے  
تھے۔

عن انس رضي الله عنه قال  
كان النبي ﷺ  
لا يدخر شيئاً لغيره -  
(جامع الترمذی ج ۲ ص ۵۵)

Hadrat Anas رضي الله عنه states that the Holy Prophet ﷺ never stored anything for the following day.

-(Jami' Al-Tirmidhi V2, P59)



حضرت موسیٰ اپنے باپ حضرت  
 علیؑ سے روایت کرتے  
 ہیں کہ میں نے حضرت عمرو بن  
 العاصؓ فاتح مصر سے سنا، فرماتے  
 تھے تمہارے طور طریقہ میں اور حضور اکرم  
 ﷺ کے طور طریقہ میں  
 کتنا بعید ہے۔ آپ تو تم  
 لوگوں سے زاہد تھے اور تم تمام  
 لوگوں سے زیادہ دنیا کی رغبت  
 کرنے والے ہو۔

عن موسیٰ یعنی  
 ابن علیؑ عن ابیہ  
 قال سمعت عمرو بن  
 العاصؓ یقول ما  
 ابعث مدیک من ہدی  
 نبیک ﷺ اما هو  
 فکان ازہد الناس فی  
 الدنیا و انتم ارجب  
 الناس فیہا۔

اسلام احمد بن حنبل ج ۴ ص ۲۰۳

Ḥadrat Mūsā Ibn 'Alīؑ relates from his father  
 'Alīؑ who heard 'Amr bin Al-'Aasؓ (the  
 conqueror of Egypt) say: "What a great difference there  
 is between your lifestyle and that of the Almighty  
 Allāh's Prophet ﷺ! He was the renouncer of  
 worldly comforts and you hanker after them the most."

-(Musnad Imām Aḥmad bin Ḥanbal V4 P203)



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ • بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ  
اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ وَبَارِكْ عَلَى سَيِّدِنَا وَمَوْلَانَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِهِ وَارْحَمِهِمْ وَاجْعَلْهُم مِّنَ الْمُتَّقِينَ

# سَيِّدُ الْأَسَدِّ

ہمارے سردار کمال استقامت والے درویشِ محبوبِ الٰہی

Sayyidunā AL-ASADD ﷺ  
(Our Leader the Most Steadfast ﷺ)

الاسد، ہمزہ کی زبر اور س کی  
بھی زبر کے ساتھ اور دال کی شد  
کے ساتھ معنی استقامت۔

الاسد بفتح الهمزة  
والسين وشد الدال  
المهلّتين من السداد وهو  
الاستقامة۔

(شرح المواهب الدنية ج ۳ - ص ۱۲۳)

The word *Asadd* in Arabic is formed by the following short vowels: a *fatha* (a) on the *hamza* and on the letter *Sin* (s). The word ends with a *shadda* on the letter *dāl* (doubling of letter *d*) thus meaning 'steadfastness' or 'perseverance'.

-(Sharh Al-Mawahib Al-Laduniya, V3, P123)

اشارہ الی قولہ:  
”فَاسْتَقِمَّ كَمَا أَمَرْتُ“

اشارہ ہے اس آیت کی طرف:  
”تَوَاصَوْا بِحَسَنِ طَرِيقِ آيَةِ كُوكَبِ الْحَمِيمِ“

رَبَّنَا تَقَبَّلْ مِنَّا إِنَّكَ أَنْتَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ  
آمین آمین آمین یا رَبِّ الْعَالَمِينَ ط



ہر مستقیم رہیے۔

(سورۃ ہود ۱۱۲)

Reference to the Holy Qur'an:

Therefore stand firm (in the straight Path) as thou art commanded .....

-(Had 11:112)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور اقدس ﷺ نے فرمایا تھا کہ کسی کے عمل نجات نہ دیں گے۔ لوگوں نے عرض کیا یا رسول اللہ ﷺ! آپ کے بھی نہیں؟ فرمایا ہاں، نہ میرے عمل نجات دیں گے مگر یہ کہ اللہ مجھ پر رحم کرے اور فرمایا استقامت سے عمل کرو اور اللہ سے قرب حاصل کرو اور صبح و شام اور پچھلی رات میں عبادت کرو اور استقامت سے عمل کرنا تمہیں منزل مقصود تک پہنچائے گا۔

عن ابی ہریرۃ  
رضی اللہ عنہ قال قال رسول اللہ  
ﷺ من عمل صالحا لم یجد لہ  
احدا منکم عملہ  
قالوا ولا انت یا رسول اللہ  
ﷺ! قال ولا انا  
الا ان یتعفف اللہ  
برحمۃ سددوا و  
قاربوا و اغدوا و رجا  
و شئ من الدلجۃ  
و القصد القصد تملفوا  
(صحیح البخاری ج ۲- ص ۹۰۷)

Hadrat Abu Huraira رضی اللہ عنہ has narrated the Almighty Allāh's Messenger ﷺ as saying: "Your deeds (alone) will not save any of you from Hell-Fire."

They (the companions) said: "And not even yours, O Messenger of Allāh the Almighty ﷺ?"

He ﷺ replied: "No, even I will not be saved until and unless Allāh the Almighty bestows His Mercy on me. Therefore, be steadfast in doing good deeds; draw close

to Allāh the Almighty; worship Allāh the Almighty in the forenoon and during part of the night; and persevere, in order to attain your goal (Paradise)."

-(Saḥīḥ Al-Bukhārī V2, P957)

عن يعقوب بن  
 عتبة رضي الله عنه قال قال  
 ابو طالب يا ابن اخي  
 انت قومك قد  
 جاء وفي فقالوا كذا  
 وكذا الذي قالوا  
 له فابق على وعلى  
 نفسك ولا تحملى  
 من الامر ما لا يطيق  
 قال فظن رسول الله  
 ﷺ انهم قد  
 بدالهم فيه بدؤوا  
 انه خاذله و مسلمه  
 و انه قد ضعف عن  
 نصرتهم والقيام معه  
 قال فقال له  
 رسول الله ﷺ يا عم  
 والله لو وضعوا الشمس  
 في يميني والقمر في  
 يساري على ان

حضرت يعقوب بن عتبہ  
رضي الله عنه کا بیان ہے کہ ابو طالب  
 نے کہا اے میرے بھتیجے! تیری  
 قوم میرے پاس آئی ہے۔ وہ ایسی  
 ایسی باتیں کرتے ہیں جو انہوں نے  
 اسے کہا تھا وہ کہہ دیا اور کہا مجھ پر اور  
 اپنے نفس پر رحم کھا اور مجھے ایسے کام  
 پر مجبور نہ کر جس کی طاقت مجھ میں نہیں  
 رہی کا بیان ہے کہ حضور اقدس  
ﷺ نے خیال فرمایا کہ چپ  
 مجبور ہو گیا ہے اور انہوں نے غطرہ  
 محسوس کیا۔ ہو سکتا ہے کہ چچا مجھے  
 رُسوا کریں اور ہو سکتا ہے کہ وہ مجھے  
 کفار کے سپرد ہی کر دیں اور میری  
 حمایت کرنے سے کمزور ثابت ہوتے  
 ہیں تو آپ نے فرمایا چچا جان!  
 اللہ کی قسم اگر یہ کفار کہہ سونج کو میرے  
 دائیں ہاتھ میں لے آئیں اور چاند کو  
 میرے بائیں ہاتھ میں تھام دیں کہ میں  
 اس دین کے پیغام کو چھوڑ دوں تو



یہ ناممکن ہے۔ اس دین کو اللہ تعالیٰ  
غالب کرے گا یا میں اس کو شش  
میں ختم ہو جاؤں گا لیکن یہ پیغام الہی  
میں نہ چھوڑوں گا۔

اترك هذا الامر  
حتى يظهره الله او  
اهلك فيه ما تركته.

(رواه ابن اسحاق في المغازي)

(تاریخ ابن کثیر ج ۳ - ص ۴۸)

Hadrat Ya'qūb bin 'Utba رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ states that Hadrat Abu Tālib said to the Almighty Allāh's Apostle ﷺ: "My dear nephew, some people from your Tribe have spoken ill of you to me."

Then he aded: "So, take mercy on yourself and on myself, and please do not make me do what I am not capable of doing."

The Almighty Allāh's Apostle ﷺ viewed that his uncle had become helpless and that he felt danger for himself. He thought that his resolve might weaken, and he would surrender him to the disbelievers. Indeed, he might even feel unable to support and to keep him. So the Almighty Allāh's Apostle ﷺ replied: "My dear uncle! By Allāh the Almighty, even if the disbelievers of Makkah *Al-Mukarrama* would place the Sun on my right hand and the Moon on my left in order to persuade me to give up my mission, it is impossible. Allah the Almighty will spread this *Dīn* (Islam) throughout the World or I perish for its cause. But I will never ever abandon this Divine Message (Islam).

-(Tārīkh Ibn Kathīr V3, P48)

حضرت علی کرم اللہ وجہہ سے  
روایت ہے کہ میرے لیے فتنہ  
حضور اقدس ﷺ نے کہ یوں دعا  
مانگ "اے اللہ! مجھے ہدایت  
دے اور مجھے سیدھا رکھ اور ہدایت

عن علی کرم اللہ وجہہ  
قال قال لي رسول الله  
ﷺ قل اللهم  
اهدني وسددني واذكر  
بالمداية هداية الطريق

واذکر بالساد تسدیک  
السهم -  
(سنن ابی داؤد ج ۲ ص ۲۲۴)  
سے سیدھے رستے پر چلنا مراد لے  
اور سیدھا رہنے سے تیر کی مانند  
سیدھا رہنا سمجھ (جس میں ذرا کجی  
نہ ہو)۔

Hadrat 'Ali رضی اللہ عنہ states that the Almighty Allah's Apostle صلی اللہ علیہ وسلم told him to say: "O Allāh the Almighty, guide me and keep me straight and firm. By guidance here refer to guidance to the straight path, and from straight infer to be as straight as an arrow (having no bend or curve).

-(Sūnan Abu Dā'ūd V2, P224)





بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ • مَا كَانَ اللَّهُ لِيُخْلِقَ الْإِنْسَانَ إِلَّا لِيُفَضِّلَهُ  
اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا وَمَوْلَانَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِهِ وَآحِبِّهِ وَاجْعَلْهُ لِي فِي دِينِي وَدُنْيَايَ  
وَعَمَلِي خَيْرًا وَجْهًا مُبَارَكًا وَتَعَرِّفَكَ وَمَا كُنَّا بِمَا أَنْتَ مُسْتَعِظُونَ إِلَّا بِأَنَّكَ أَنْتَ الْغَنِيُّ الْغَنِيُّ الْغَنِيُّ

# سَيِّدُكَ أَصْحَابُكَ

ہمارے سردار جہان سے زیادہ سخی و دود و سلامتی کا پتہ

Sayyidunā ASKHAN-NĀS ﷺ  
(Our Leader the  
Most Generous of People ﷺ)

حضرت محمد بن منکدر  
نے کہا میں نے حضرت جابر بن عبد اللہ  
رضی اللہ عنہ کو فرماتے سنا کہ حضور اقدس  
ﷺ نے کبھی کسی شخص کو  
کوئی چیز مانگنے پر انکار نہیں فرمایا۔

عن محمد بن المنکدر  
قال سمعت جابر بن عبد الله  
يقول ما سئل رسول الله  
ﷺ شيئاً قط  
فقال لا - (شمال الترمذی ص ۱۱)

Hadrat Muḥammad bin Al-Munkadir relates,  
having heard Ḥadrat Jābir bin 'Abdullāh say:  
"The Almighty Allāh's Apostle ﷺ never said 'No'  
to anyone requesting something."

-(Shamā'ul Al-Tirmidhi P25)

حضرت حسان بن ثابت  
فرماتے ہیں۔ آپ نے کبھی سوائے  
کلمہ شہادت کے لا نہیں فرمایا

قال حسان بن ثابت:  
" ما قال لا قط  
الا في شهاده

بولا التّشهُد لم  
تسمع له لا لا  
يعني لا اله الا الله - اگر  
تشد نہ ہوتا تو کبھی آپ سے لا لا  
نہ سنا جاتا۔

Hadrat Hassan bin Thābit رضی اللہ عنہ composed the following verse in praise of the Almighty Allah's Apostle ﷺ:

He ﷺ never said 'No'  
Except in the *Shahāda* (there is no god but Allah)  
If it were not for the "*Shahada*"  
One would have never heard the word 'No' from him.  
-(*Nasūn Al-Riyāḍ V2, P35*)

عن انس قال كان  
رسول الله ﷺ يحنى الناس  
حضرت انس رضی اللہ عنہ سے روا  
ہے کہ حضور اقدس ﷺ تمام  
لوگوں سے ہنسی کرتے۔

Hadrat Anas رضی اللہ عنہ is reported to have said: "The Almighty Allah's Apostle ﷺ was the most generous of all people."

-(*Al-Mughni by Al-Trāḡi V2, P354*)





بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ • بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

سُبْحَانَكَ اللَّهُمَّ رَبِّ السَّمَاوَاتِ السَّبْعِ وَرَبُّ الْعَرْشِ الْكَرِيِّمِ

ہمارے شہر اچھا نمونہ دوسرا بھیجے اللہ آپ

*Sayyidunā*  
**USWATUN-HASANAH** ﷺ  
(Our Leader the  
Excellent Exemplar ﷺ)

اشارہ ہے اس آیت کی طرف:  
 ”تم لوگوں کیلئے یعنی ایسے شخص کیلئے  
 جو اللہ سے اور روزِ آخرت ڈرتا ہو اور  
 کثرت سے ذکرِ الہی کرتا ہو رسول اللہ  
 ﷺ کا ایک عمدہ نمونہ  
 موجود ہے۔“

إشارة إلى قوله :  
 « لَقَدْ كَانَ لَكُمْ فِي  
 رَسُولِ اللَّهِ أُسْوَةٌ حَسَنَةٌ  
 لِّمَن كَانَ يَرْجُوا اللَّهَ وَالْيَوْمَ  
 الْآخِرَ وَذَكَرَ اللَّهَ كَثِيرًا »  
 (سورة الاحزاب ٢١)

Reference to the *Holy Qur'ān*:

Ye have indeed  
In the Apostle of Allāh the Almighty  
A beautiful pattern (of conduct)  
For any one whose hope is

رَبَّنَا تَقَبَّلْ مِنَّا إِنَّكَ أَنْتَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ  
أَمِينَ أَمِينَ يَا رَبَّ الْعَالَمِينَ ط

In Allāh the Almighty and the Final day,  
And who engages much  
In the praise of Allāh the Almighty.  
-(Al-Ahzāb 33:21)

حضرت عبید بن خالد رضی اللہ عنہ  
سے روایت ہے۔ منہ ماتے  
تھے کہ میں مدینہ منورہ میں جا رہا تھا  
اچانک ایک آدمی نے آواز دی کہ اپنی  
تمہد کو اوپر اٹھا کیونکہ کپڑا دیر پا رہتا ہے  
اور پروں روگار کے نزدیک بہت پاکیزہ ہے  
میں نے مڑ کر دیکھا تو وہ حضور اقدس  
ﷺ تھے۔ میں نے عرض کیا  
یا رسول اللہ ﷺ یہ خوبصورت  
چادر ہے تو آپ نے فرمایا کیا تمہارے لیے  
میں نمونہ نہیں ہوں پھر میں نے دیکھا  
کہ آپ کا تمہد اسی پنڈلی تک تھا۔

عن عبیدہ بن خالد  
رضی اللہ عنہ قال بینا انا امش  
بالمدينة اذا انسان  
يقول ارفع ازارك فانك  
ابقى لثوبك وافق  
لربك قال فالتفت فاذا  
رسول الله ﷺ فقلت  
يا رسول الله انما هي  
بردة ملحاء فقال امالك  
ف اسوة فنظرت  
فاذا ازاره الى نصف  
ساقه -

الطبقات الكبرى لابن سعد ج ٦ ص ٢٢٢

Hadrat 'Ubaida bin Khalid رضی اللہ عنہ states: "Once I was walking in Madina Al-Munawwara when someone spoke: 'Pull your Azār (lower garment) up; it will last longer, and will be purer in the sight of Allāh the Almighty.'

"When I turned round, I saw it was the Almighty Allāh's Prophet ﷺ. I said: 'O Messenger of Allāh the Almighty ﷺ! But it is only a sultry garment.' 'The Almighty Allāh's Apostle ﷺ replied: 'Am I not an example to you?'

"When I saw the Azār (lower garment) of the Almighty



Allāh's Apostle ﷺ, it was well pulled up to (his) calves."

-(Tabaqāt ul-Kubrā V6, P44)

حضرت سعد بن ہشام رضی اللہ عنہ  
سے روایت ہے کہ انہوں نے اپنی  
بیوی کو طلاق دے دی پھر مدینہ منورہ  
کی طرف کوچ کیا تاکہ وہاں جو ان کی  
جامداد تھی اس کو بیچ کر ہتھیار اور گھوڑے  
خریدیں پھر رومیوں سے جہاد کرتے  
کرتے شہید ہو جائیں۔ ان کی ملاقات  
اپنے قبیلہ کے چند آدمیوں سے ہوئی  
جنہوں نے بتایا کہ ان کی قوم میں  
سے چھ افراد نے حضور اکرم ﷺ  
کے زمانہ میں ہی ارادہ کیا تھا تو اس  
پر آپ نے فرمایا کیا تمہارے واسطے  
میں اچھا نمونہ نہیں ہوں اور ان کو  
اس سے روک دیا تھا۔ اس پر حضرت  
سعد بن ہشام رضی اللہ عنہ نے ان کو  
اپنی طلاق کے رجوع پر گواہ مقرر  
کیا۔

عن سعد بن هشام  
رضی اللہ عنہما انه طلق امرأته  
ثم ارتحل الى المدينة  
ليبيع عقار له بها ويحصله  
في السلاح والكراع ثم  
يجاهد الروم حتى يموت  
فلقي رهطاً من قومه  
فعد ثوبه ان رهطاً من قومه  
سنة ارادوا ذلك على  
عهد رسول الله ﷺ  
فقال اليس لكم في اسوة  
حسنة فنهاهم عن ذلك  
فاشهدهم على رجعتها - (بخاری)  
(مسند الامام احمد بن حنبل ج ۵ ص ۵۳)

Hadrat Sa'd bin Hishām رضی اللہ عنہما states that he divorced his wife and travelled to Madina Al-Munawwara in order to dispose of his property there, and, from its proceeds, to purchase weapons and horses for a Jihād against the Romans. Thus he would die a martyr while fighting in the cause of Allāh the Almighty. He met a

few of the members of his tribe. They told him that six men from their tribe had expressed the same intentions during the life-time of the Almighty Allāh's Apostle ﷺ, but the Almighty Allāh's Apostle ﷺ had told them: "Am I not a worthy example to you?" The Almighty Allāh's Apostle ﷺ had forbidden them to follow their intentions.

At this Sa'd bin Hishām رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ reconciled with his divorced wife and took his tribesmen as witness.

-(Musnad Imām Ahmad bin Hanbal V6, P53)





بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ  
 اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا وَمَوْلَانَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِهِ وَوَحْدِهِمْ  
 وَخَلْقِهِمْ وَجَمِيعِ الْمُسْلِمِينَ وَبَارِكْ وَسَلِّمْ

# سَيِّدُنَا أَشْجَعُ النَّاسِ

ہمارے سردار سب سے زیادہ بہادر دُود و سلام بھیجے اللہ آپ

Sayyidunā ASHJA‘-UN-NĀS ﷺ  
 (Our Leader the Bravest of All Men ﷺ)

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ  
 سے روایت ہے کہ حضور اقدس ﷺ  
 سب لوگوں سے زیادہ خوبصورت اور  
 سب سے زیادہ سخی اور سب سے زیادہ بہادر  
 تھے۔ ایک رات مدینہ کے گھبراہٹ  
 جیسے آواز آ رہی تھی صحابہ کرام اس طرف  
 چلے، راستہ میں آپ انہیں واپس  
 آتے ہوئے لے اور آپ اس آواز  
 کی طرف سب سے پہلے تشریف لے  
 گئے تھے اور آپ حضرت ابوطالب رضی اللہ عنہ  
 کے گھوڑے پر سوار تھے جو ننگی پیٹھ تھا

عن انس بن مالك  
 قال كان رسول الله  
 ﷺ احسن الناس  
 وكان اجود الناس  
 وكان اشجع الناس  
 ولقد فزع اهل المدينة  
 ذات ليلة فانطلق  
 ناس قبل الصوت فلما هم  
 رسول الله ﷺ  
 راجعاً وقد سبقهم الى  
 الصوت وهو على فرس

اور آپ کی گردن میں تھوڑا سا سی متی  
اور آپ فرما ہے تھے کسی قسم کا خوف  
نہیں کسی قسم کا خوف نہیں اور فرما ہے  
تھے ہم نے اس گھوڑے کو تیزی میں  
سمندر کی طرح پایا یا یہ تو سمندر رہے  
اور راوی کہتے ہیں کہ پہلے وہ گھوڑا  
بہت سست رفتار تھا۔

لابي طلحة عري  
في عنقه السيوف وهو  
يقول لم تراعوا لم  
تراعوا قال وجدناه بحرا  
وانه لبحر قال و كان  
فرسا يبطا

(الصحيح لم ج ٢ - ٢٥٢)

Hadrat Anas bin Mālik رضي الله عنه has reported: "The Almighty Allāh's Messenger ﷺ was the most handsome, the most generous, and the bravest among people. One night the people of the Holy City of Madina *Al-Munawwara* were disturbed. The companions walked in the direction of voices coming from the disturbance. On the way they met the Messenger of Allāh the Almighty ﷺ returning from the source of the noise. He had reached it ahead of them all, riding Abu Ṭalḥa's رضي الله عنه horse, without a saddle on its back. He had a sword slung round his neck and he was saying: "There is nothing to be afraid of. There is nothing to be afraid of." He also said: "I found this horse, swift as a torrent of water", (indicating its swift-footedness). The narrator said that this horse had been slow before that time."

-(Ṣaḥīḥ Muslim V2, P252)

حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما  
سے روایت ہے وہ بیان کرتے ہیں  
کہ میں نے حضور اقدس ﷺ  
سے نہ تو کسی کو اعلیٰ دیکھا اور نہ ہی کوئی  
سختی دیکھا اور نہ ہی کوئی بہادر دیکھا اور  
نہ ہی کوئی خوبصورت حسین دیکھا۔

عن ابن عمر رضي الله عنهما  
قال ما رأيت أحدا  
أجود ولا  
أشجع ولا أضوا وأضوا  
من رسول الله ﷺ

(سنن الدارمی ج ١ - ص ٣٣)



Hadrat 'Abdullah bin 'Umar رضی اللہ عنہ reported that he had never seen anyone more noble, generous, brave, handsome and elegant than the Almighty Allāh's Apostle ﷺ.

-(Sunan Al-Dārimī VI, P33)

حضور اقدس ﷺ اللہ تعالیٰ کی طرف سے مامور تھے کہ مشرکین کے مقابلے میں نہ بھاگیں اگرچہ آپ اکیلے ہی رہ جائیں۔ اللہ کی فرمائش "لا تکلف إلا نفسك" آپ کے لیے ضروری ہے۔ آپ ﷺ تمام لوگوں سے زیادہ بہادر، تمام لوگوں سے زیادہ صابر اور تمام سے قوی تھے۔ آپ میدان جنگ میں کبھی نہ بھاگے اگرچہ آپ کے ساتھی آپ کو اکیلا چھوڑ گئے ہوں۔

أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ كَانَ مَأْمُورًا أَنْ لَا يَفِرَ مِنَ الْمُشْرِكِينَ إِذَا وَاجَهُوهُ وَلَوْ كَانَ وَحْدَهُ مِنْ قَوْلِهِ لَا تَكَلَّفَ إِلَّا نَفْسَكَ، وَقَدْ كَانَ صَوْنًا عَلَيْهِ ﷺ مِنْ أَتَمِّعِ النَّاسَ وَأَصْبِرِ النَّاسَ وَاجْلَاهُمْ، مَا فَرَّقَ قَطُّ مِنْ مَصَافٍ وَلَوْ قَوْلَى عَنْهُ أَصْحَابُهُ -

(تاریخ ابن کثیر ج ۶ - ص ۵۹)

The Almighty Allāh's Apostle ﷺ was ordered by Allāh the Almighty, not to flee from the polytheists in the battlefield even when left alone. The Almighty Allāh's commandment: "Do not burden (anyone) except yourself", was meant for him. The Almighty Allāh's Apostle ﷺ was the bravest, most patient and valiant of all people. He never deserted or fled from a battle, even if his Companions left him on his own.

-(Tārīkh Ibn Kathīr V6, P59)

الشيخ  
سيدنا  
سيدنا

ہمارے شمار بہت حیات والے دُورِ مسلا بھیجے اللہ آپ

*Sayyidunā*  
**AL-ASHADDU ḤAYĀ'AN** ﷺ  
(Our Leader the  
Most Modest of All Men ﷺ)

حضرت البرصیعی رضی اللہ عنہ  
سے روایت ہے کہ حضور آدم علیہ السلام  
کنواری لڑکی جو اپنے پردہ میں محبتی بنے  
سے بھی زیادہ حیا والے تھے اور جب  
آپ کسی چیز کو برا محسوس کرتے تو  
ہم آپ کے چہرہ انور سے پھپھان  
لے لیتے تھے۔

عن أبي سعيد الخدري  
 (رضي الله عنه) يقول كان رسول الله  
 (صلى الله عليه وسلم) أشد حياء من  
 العذراء في خدرها  
 و كان اذا كره  
 شيئاً عرفناه في وجهه  
 (المعجم لـ ج ٢ - ص ١٥٥)

Hadrat Abu Sa'ïd Khudri رَضِيَ اللهُ عَنْهُ has reported: "The Almighty Allah's Messenger ﷺ was more modest than a virgin in her veil (or in the apartment). And when he felt bad about anything, we recognised it from his blessed face."

-(*Sahih Muslim V2, P255*)

رَبَّنَا تَقَبَّلْ مِنَّا إِنَّكَ أَنْتَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ  
أَمِينَ أَمِينَ أَمِينَ يَا رَبَّ الْمَلَكِينَ ط



قال العلامة الخفاجي  
في شرحه على الشفاء :  
" ان العذراء في خدرها  
اشد حياء لكونه مظنة  
الاجتماع بها."  
(نسيم الرياض ج ٢ ص ٥٧)

علامہ خفاجی شرح شفاء میں فرماتے  
ہیں، کنواری اپنے پردہ میں سخت  
حیا والی ہوتی ہے، اس خیال سے  
کہ کوئی غیر آدمی وہاں پردہ میں نہیں  
جاسکتا۔

'Allāma Al-Khafajī رحمہ اللہ writes in his commentary on 'Al-Shifā': "A virgin in purdah (veil) is most protected in modesty because nobody can approach her there in her seclusion."

-(Nasīm Al-Riṭāḍ V2, P57)



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ • مَا كَانَ اللَّهُ لِيُخْلِقَ الْإِنْسَانَ إِلَّا عَلَى خَيْرٍ  
 اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا وَمَوْلَانَا مُحَمَّدٍ ﷺ وَالْأَسْمَاءِ الْأَمْوِيَّةِ وَوَعْدِهِ وَوَعْدِهِمْ  
 وَمَنْ عَقِلَ مِنْ خَلْقِهِ فَهُوَ مِنْهُمْ وَمَنْ عَقِلَ مِنْهُمْ فَهُوَ مِنْهُمْ وَمَنْ عَقِلَ مِنْهُمْ فَهُوَ مِنْهُمْ

# أَشَدُّ النَّاسِ بَأْسًا

ہمارے سردار جنگ میں سب سے زیادہ جری دُرُودِ مبارک بھیجیے اللہ آپ

Sayyidunā  
 ASHADDUN-NĀSI-BA'SAN ﷺ  
 (Our Leader the Most Overpowering  
 of All People ﷺ)

حضرت علی رضی اللہ عنہ سے روایت  
 ہے انہوں نے فرمایا تم نے میں بدر کے  
 دن دیکھا کہ ہم حضور اقدس ﷺ کے  
 ساتھ پناہ مانگ کر رہے تھے ہم  
 میں سے جو دشمن کے قریب تھا وہ  
 حضور اقدس ﷺ تھے اور  
 آپ اس دن سب سے زیادہ جری  
 تھے۔

عن علی رضی اللہ عنہ قال  
 لقد رأيتنا يوم بدر  
 ونحن نلوذ برسول الله  
 ﷺ وهو أقربنا  
 من العدو وكان  
 من أشد الناس يومئذ  
 بأسًا - (رواه احمد  
 مجمع الزوائد ج ۳ - تاريخ الخلفاء ج ۱ ص ۲۹۹)

Hadrat 'Ali رضی اللہ عنہ has reported: "During the Battle of  
 Badr we found ourselves taking shelter behind the  
 Almighty Allāh's Apostle ﷺ. He was the nearest

رَبَّنَا أَتَيْنَاكَ أَتَى الْبُغْيَاءِ  
 آمِينَ آمِينَ آمِينَ يَا رَبَّ الْعَالَمِينَ ط



(among us) to the enemy, and yet he was the most formidable fighter of all on the day."

-(Narrated by Ahmad, Majma' Al-Zawā'id V2, P12; Tārikh Ibn Kathīr V3, P279)

حضرت علیؓ نے فرمایا ہے:  
انہیں پوچھا گیا کہ بدر کے دن حضور اقدس  
ﷺ کا کیا مقام تھا؟ انہوں نے  
جواب دیا کہ ہم میں سے سخت جنگجو تھا  
جس کا گھٹنا حضور اقدس  
ﷺ کے گھٹنے کے برابر تھا۔

عن علیؓ انہ  
سئل عن موقف النبی  
ﷺ یوم بدر فقال  
کان اشدنا یوم بدر  
من حاذی برکتہ رسول اللہ  
ﷺ (رواہ الطبرانی فی الاوسط  
مجمع الزوائد ج ۱ ص ۱۱)

Hadrat 'Aliؓ has reported that he was asked about the position of the Almighty Allāh's Apostle ﷺ during the Battle of Badr, to which he replied: "The fiercest fighter among us (on the day) was he whose knee was parallel to that of the Almighty Allāh's Apostle's (ﷺ)." "

-(It has been related by Al-Tabarānī in Al-Awsat, Majma' Al-Zawā'id V9, P12)







حیا والے تھے، کبھی آپ نے کسی کی نظر  
نگاہ نہ کیا کر نہیں دیکھا۔

الناس حياءُ لا يثبت  
بصره في وجه احد -

(احیاء المعلوم ج ۲ ص ۳۵۵)

The Almighty Allāh's Apostle ﷺ was the most modest of all people, to the extent that he never stared at anybody's face.

-(Ihyā' Al-'Ulūm V2, P355)

حضرت عبداللہ ابن عباس رضی اللہ عنہما  
سے روایت ہے کہ سب سے پہلی چیز  
جو حضور اقدس ﷺ کو پیغمبری  
ملنے کے بعد دکھائی دی وہ یہ تھی کہ  
آپ کو کہا گیا کہ پرہ کریں، پھر اس دن  
کے بعد آپ کی شرمگاہ کسی نے نہیں دیکھی۔

قال ابن عباس رضی اللہ عنہما  
فكان اول شيء رأى  
النبي ﷺ من النبوة  
ان قيل له استر فما  
رؤيت عورتها من يومئذ  
(دلائل النبوة ج ۱ ص ۱)

Hadrat 'Abdullāh Ibn 'Abbas رضی اللہ عنہما has reported:  
"The first thing that the Almighty Allāh's Apostle ﷺ was shown in his prophethood was the commandment from Allāh the Almighty to be modest. From that day onwards no part of his body (liable to be covered i.e. 'Aurah) was ever to be seen by anyone in any way."

-(Dalā'il Al-Nubuwwah V1, P60)



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ  
اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا وَمَوْلَانَا مُحَمَّدٍ عَبْدِكَ وَرَسُولِكَ الْكَافِي لِمَا بَيْنَ يَدَيْهِ وَخَلِّصْنَا مِنْ أَسْرِهِ وَاجْعَلْهُ لَنَا فِي حَرْبِنَا وَسُكُونِنَا وَمَوَدَّةِ النَّاسِ وَتَرْكِهِ وَمَوَدَّةِ اللَّهِ وَرَسُولِهِ وَمَوَدَّةِ الْإِيمَانِ آمِينَ

# سَيِّدُنَا أَشْرَفُ النَّاسِ

ہمارے سردار تمام لوگوں سے اشرف درود و سلام بھیجے اللہ آپ کے

Sayyidunā ASHRAF-UN-NĀS ﷺ  
(Our Leader  
the Most Honoured of People ﷺ)

حضرت عابریں عبد اللہ ﷺ  
سے روایت ہے کہ حضور اقدس ﷺ  
نے فرمایا کہ میں خاندان کے لحاظ سے  
تمام لوگوں میں اشرف ہوں اور فخر نہیں  
اور عزت کے لحاظ سے تمام لوگوں  
سے عزت والا ہوں اور فخر نہیں۔  
اے لوگو! جو مجھے پس آئے گا،  
ہم اس کے پاس جائیں گے اور جو  
ہماری عزت کرے گا ہم اس کی عزت  
کریں گے اور جو ہم سے مکاتب  
کروائے گا ہم اس سے مکاتب

عن حباب بن محمد  
قال قال رسول الله  
ﷺ انا اشرف  
الناس حسبا ولا فخر واکرم  
الناس قدرا ولا فخر  
ایہا الناس من آمانا ایتناہ  
ومن اکرمنا اکرمناہ  
ومن کاتبنا کاتبناہ  
ومن شیع موتانا شیعنا  
موتاہ ومن قام بحقتنا  
قنا بحقہ ایہا الناس



کریں گے اور جو ہماری میتوں کی میت  
چلے گا ہم اس کی میتوں کے ساتھ جائیں  
گے، جو ہمارا حق ادا کرے گا ہم اس کا  
حق ادا کریں گے۔ اے لوگو! لوگوں  
کے پس ان کے احسان کے لحاظ  
سے بیٹھو اور لوگوں سے بوجھو انکی  
دین داری کے لحاظ سے اور لوگوں کی  
عزت کرو ان کے مرتبہ کے لحاظ سے  
اور لوگوں کی مدارت کرو اپنی انانی  
کے لحاظ سے۔

جاءوا الناس على  
قدر احسانهم وخالطوا  
الناس على قدر اديانهم  
وانزلوا الناس على  
قدر مروءاتهم وداروا  
الناس بقولكم۔

(رواه الديلمی)

منتخب كنز العمال على هامش اربع مجلدات ۳۰۵

Hadrat Jaber bin 'Abdullah رضی اللہ عنہ has reported the Almighty Allāh's Apostle ﷺ as saying: "I am the most superior of all people in genealogy and yet I am not proud of it. I am the most honoured of all and yet I am not proud of it. O people! Whoever approaches us, we will approach him. Whoever pays respect to us, we will give equal respect to him. Whoever makes an agreement with us regarding bondage ransom, we shall (happily) make such an agreement. Whoever escorts our dead, we will escort his dead. Whoever stands up for our rights, we will stand up for his.

O people! Meet with people according to their good dealings. Socialise with them according to their religiosity Honour people according to their degree of humanity and host them in the light of your wisdom."

-(It has been narrated by Daylam, Muntakhab Kanz Al-'Ummāl on the Margin of (Musnad) Ahnād V4, P305-6)

حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا  
سے روایت ہے کہ حضور اقدس ﷺ

عن عائشة رضی اللہ عنہا قالت  
قال رسول الله ﷺ

نے فرمایا حضرت جبریل علیہ السلام نے  
مجھے کہا کہ میں نے زمین کے مشرق و  
مغرب کو الٹ پلٹ کیا ہے لیکن  
حضرت محمد ﷺ سے کسی  
انسان کو افضل نہ پایا اور میں نے زمین  
کے مشرق و مغرب کو الٹ پلٹ  
کیا لیکن بنو ہاشم جیسا خاندان نہ پایا۔

قال لي جبريل قلبت  
الارض من مشارقها ومغاربها  
فلم اجد رجلا افضل  
من محمد وقلبت الارض  
مشارقها ومغاربها فلم اجد  
بنى اب افضل من بنى  
هاشم.

(رواه البيهقي في دلائل النبوة تاريخ ابن كثير  
ج ۲ - ص ۲۵۷)

Hadrat 'Ā'isha رَضِيَ اللهُ عَنْهَا has reported the Almighty Allāh's Apostle ﷺ as saying: "Once the Archangel Gabriel عَلَيْهِ السَّلَام stated to me: I have turned the earth inside out from East to West and have not found a man more honourable than the Holy Prophet Muhammad ﷺ. I have turned the earth inside out from East to West and have not found any lineage more exalted than that of Banu Hāshim."

-(Narrated by Baihaqi in Dalā'il Al-Nubuwwah; Tārīkh Ibn Kathīr V2, P257)





بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ • مَا كَانَ اللَّهُ لِيُخْلِقَ الْإِنْسَانَ إِلَّا لِيُفَاهِمْهُ  
الْقُرْآنَ وَلَعَلَّهُ يَكْفُرُ عَلَىٰ سَبِيلِنَا وَلَعَلَّهُ يَكْفُرُ عَلَىٰ سَبِيلِنَا وَلَعَلَّهُ يَكْفُرُ عَلَىٰ سَبِيلِنَا  
وَلَعَلَّهُ يَكْفُرُ عَلَىٰ سَبِيلِنَا وَلَعَلَّهُ يَكْفُرُ عَلَىٰ سَبِيلِنَا وَلَعَلَّهُ يَكْفُرُ عَلَىٰ سَبِيلِنَا

# سَيِّدُ الْكَشْبِ

ہمارے سردار براق دندان رُود و سلامیجہ الہی

Sayyidunā AL-ASHNABU ﷺ  
(Our Leader  
With Sparkling White Teeth ﷺ)

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما  
سے روایت ہے کہ حضور اقدس ﷺ  
کے دندان مبارک کشادہ تھے، جب  
آپ گفتگو فرماتے تو آپ کے  
دانتوں سے نور کے شعلے بلند ہوتے  
دکھائی دیتے تھے۔

عن ابن عباس رضی اللہ عنہما  
قال كان رسول الله  
ﷺ افلج الثنيتين  
واذا تكلم رئي كالنور  
يخرج من بين ثناياه .  
(سنن الدارمی ج ۱ - حدیث ۳۲۸۹، ۵۹)

Hadrat Ibn 'Abbās رضی اللہ عنہما has reported: "The Almighty Allah's Apostle ﷺ had a gap between his two incisors such that when he ﷺ spoke rays of light could be seen sparkling forth from them."

-(Sunan Al-Dārmi V1, P33, No. 59)

عن الحسن بن علی حضرت حسن بن علی رضی اللہ عنہما

وَبِنَا نَقْبِلُ مِمَّا آتَاكَ أَنْتَ الْبَيْتِ الْحَرَامِ  
أَمِينِ أَمِينِ نَبِيِّنَا يَا رَبَّ الْعَالَمِينَ ط

ماموں (ہند) سے روایت کرتے ہیں  
 کہ حضور اقدس ﷺ چمکدار  
 دانتوں والے تھے۔

رَوَاهُ عَنْ خَالِهِ قَالَ كَانَ  
 رَسُولُ اللَّهِ ﷺ  
 أَشْنَبَ مَفْلَحِ الْأَسْنَانِ.  
 (تاریخ ابن کثیر ج ۱ - ص ۱۷۱)

Hadrat Hasan bin 'Ali رضی اللہ عنہ has reported his uncle  
 (Hind رضی اللہ عنہ) as saying: "The Almighty Allāh's Apostle  
ﷺ had the most sparkling white teeth, which  
 were well spaced-out."

-(Tarikh Ibn Kathir V6, P17)







Reference to the Holy Qur'an:

So persevere in patience;  
For the promise of Allah is true.

-(Ghāfir 40:77)

حضرت خباب رضی اللہ عنہ سے  
روایت ہے کہ میں حضور اقدس  
صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت اقدس میں  
حاضر ہوا اور آپ ایک چادر سے  
تمکیہ لگائے خانہ کعبہ کے سایہ میں  
تشریف فرما تھے اور میں مشرکوں  
سے سخت تکلیف پہنچی تھی تو میں نے  
عرض کیا کہ آپ اللہ تعالیٰ سے  
دعا کیوں نہیں کرتے؟ پس آپ  
سیدھے بیٹھ گئے اور آپ کا چہرہ  
مبارک سُرخ ہو گیا تھا۔ آپ نے  
فرمایا تم سے پہلے جو لوگ تھے کسی کی  
ہڈیوں پر گوشت سے نیچے یا پٹے  
سے نیچے لہسے کی لنگمیاں کی جاتی  
تھیں اور یہ بات اے اس کے  
دین سے نہ پھیرتی تھی اور آہ اس کے  
سر پر رکھ دیا جاتا تھا اور اس کے کمرے  
کریے جاتے تھے لیکن یہ عمل بھی  
اس کو دین سے نہ پھیر سکتا تھا اور ضرر

عن خباب رضی اللہ عنہ  
يقول آتيت النبي ﷺ  
وهو متوسد ببردہ  
وهو في ظل الكعبة  
وقد لقينا من المشركين  
شدة فقلت الا تدعو الله  
فقد وهو محمر  
وجه فقال لقد كان  
من قبلكم ليمشط بمشاط  
الحديد مادون عظامه  
من لحم او عصب  
ما يصرفه ذلك عن  
دينه ويوضع المنشار  
على مفرق راسه فيشق  
بأشنين ما يصرفه ذلك  
عن دينه وليتمن الله  
هذا الامر حتى يسير  
الراكب من صنعاء الى  
حضر موت ما يخاف



الا الله نراد بيات  
و الذئب على غنمه -  
(صحيح البخاری ح ۱-۵۴۳)

اللہ تعالیٰ اس دین کو کامل کئے گا حتیٰ  
کہ سوا اضعاف سے حضور موت تک  
جائے گا اور اسے اللہ کے سوا کسی  
سے خوف نہ ہوگا۔ ایک آدمی نے  
جس کا نام بیان ہے اتنی بات زیادہ  
روایت کی ہے کہ "پہنی بکریوں پر  
اسے بھیڑیے کا خوف نہ ہوگا۔"

Ḥadhrat Khabbāb رضی اللہ عنہ has narrated: "I came to the Holy Prophet of Allāh the Almighty ﷺ while he sat reclining on his outer garment (*Burda*), folded into a cushion, in the shade of the Holy Ka'ba. We had suffered greatly at the hands of pagans (in those days). I said to the Holy Prophet of Allāh the Almighty ﷺ: 'Why do you not invoke Allāh the Almighty for help?' At this he sat up, red-faced, and said: 'Believers before you were tortured by having metal combs pulled fiercely against their flesh or nerves. Yet this would not make them relinquish their religion. A saw would be placed on (the parting of) his head, splitting it in two, yet even this treatment could not make them abandon their religion.'

Allāh the Almighty will surely complete this Religion of Islam to such an extent that a traveller from San'a' to Ḥadramaut will fear nobody except Allāh the Almighty."

Bayan رضی اللہ عنہ added: "He would not be fearful of a wolf harming his sheep."

-(*Ṣaḥīḥ Al-Bukhārī VI, P543*)



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ  
اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِهِ وَوَجْهِهِ  
وَعَلَى كُلِّ نَبِيٍّ مِثْلِهِ وَوَجْهِهِ وَوَعَلَى كُلِّ نَبِيٍّ مِثْلِهِ وَوَجْهِهِ

# سَيِّدُ الْاَصْدَاقِ فِي اللَّهِ

ہمارے سردار اللہ کے بارے میں سب سے زیادہ سچے درود سلام بھیجیے اللہ آپ

Sayyidunā AL-AṢDAQU-FILLĀH ﷺ  
(Our Leader  
the Most Truthful to Allāh ﷺ)

اشارہ ہے اس آیت کی طرف:  
”اور وہ جو یہ سچ لے کر تشریف  
لائے اور وہ جنہوں نے ان کی تصدیق  
کی یہی پرہیزگار ہیں۔“

استادۃ الی قولہ:  
وَالَّذِي حَبَّأَ بِالصِّدْقِ  
وَصَدَّقَ بِهِ أُولَئِكَ  
هُمُ الْمُتَّقُونَ ○

(سورۃ الزمر ۳۳)

Reference to the Holy Qur'ān:

And he who brings the Truth  
And he who confirms  
(and supports) it - such are  
The men who do right.

-(Al-Zumar 39:33)

معنی یہ ہیں کہ آپ صدق پر

ای ثابت و

وَمَا تَقِيلُ مِمَّا آتَاكَ التَّائِبِينَ الْعِلْمِ  
آمِينَ آمِينَ آمِينَ يَا رَبِّ الْعَالَمِينَ ط



الاقوى فلا احد  
اثبت ولا اقوى على  
الحق منه .  
(شرح مواهب اللدنية للزرقاني ج ۳ ص ۱۲۱)

سب سے زیادہ ثابت قدم اور قوی تھے  
آپ سے زیادہ نہ تو کوئی حق پر  
ثابت قدم ہے اور نہ ہی حق پر  
زیادہ قوی۔

That is, he was the most steadfast and the most powerful of all with regard to the truth. There is no-one more steadfast and powerful regarding the truth than him ﷺ.

-(Sharh Al-Mawāhib Al-Laduniya by Al-Zarqāni, V3, P121)

عن ابن عباس رضی اللہ عنہما  
قال قال هرقل لابی سفیان  
فهل كنتم تتهمونه  
بالكذب قبل ان  
يقول ما قال قلت لا  
(الحديث)  
(رداء البخاری ج ۱ ص ۵۲۶ - مشکوٰۃ ص ۵۲۶)

حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنہما  
سے روایت ہے کہ روم کے بادشاہ  
ہرقل نے ابوسفیان سے پوچھا کیا تم  
نے اس نبی (ﷺ) پر نبوت  
سے پہلے کبھی جھوٹ کا الزام لگایا  
ہے؟ تو ابوسفیان نے جواب دیا کہ  
ایسا کبھی نہیں ہوا۔

Hadrat 'Abdullāh Ibn 'Abbas رضي الله عنهما has narrated that the King of Rome, Heraclius, asked Hadrat Abu Sufyān رضي الله عنه (before he embraced Islam): "Did any of you ever accuse the Holy Prophet Muhammad ﷺ of telling lies before his claim to Prophethood?" Hadrat Abu Sufyān replied: "No!"

-(Ṣaḥīḥ Al-Bukhārī VI, P4; Mishkāt P526)

عن ابی ہریرۃ رضی اللہ عنہ  
قال لما فتحت خیبر  
حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ  
روایت ہے کہ جب خیبر فتح ہوا تو

اهدیت لرسول اللہ ﷺ  
شاة فیہا سمر فقال  
رسول اللہ ﷺ  
اجمعوالی من کان  
ہنہا من الیہود فجمعوا  
لہ فقال لہم رسول اللہ  
ﷺ انی سائلکم  
عن شیء فهل انتم  
صادق عنہ قالوا نعم  
یا ابا القاسم فقال  
لہم رسول اللہ ﷺ  
من ابوکم قالوا  
ابونا فلان ، قال  
رسول اللہ ﷺ کذبتم  
ابوکم فلان قالوا صدقت  
وبردت قال لہم هل  
انتم صادق عن شیء سالتکم  
عنہ قالوا نعم یا ابا القاسم  
وان کذبناک عرفت  
کما عرفتہ فی ابینا  
فقال رسول اللہ ﷺ  
من اهل النار قالوا

وہاں زہر آلود کبری کا تحفہ حضور اقدس  
ﷺ کو دیا گیا۔ آپ نے فرمایا  
جو اس جگہ یہودی ہیں ان کو میرے  
پاس اکٹھا کر دو۔ وہ اکٹھے ہو گئے تو  
آپ نے انہیں فرمایا۔ میں تم سے  
کچھ باتیں دریافت کرنا چاہتا ہوں  
کیا تم مجھے سچ سچ بتاؤ گے، تو انہوں  
نے کہا کہ ہاں اے ابوالقاسم آپ  
نے فرمایا اپنے باپ کا نام بتاؤ۔  
انہوں نے کہا کہ فلاں۔ آپ نے  
فرمایا جھوٹے ہو بلکہ تمہارا باپ فلاں  
ہے۔ انہوں نے کہا کہ آپ نے  
سچ فرمایا اور بجا فرمایا، پھر آپ نے  
فرمایا بھلا میں تم سے ایک اور بات  
پوچھنا چاہتا ہوں کیا تم مجھے سچ بتاؤ  
گے؟ انہوں نے کہا ہاں اے ابوالقاسم  
اگر ہم جھوٹ بولیں گے تو آپ  
ویسے ہی معلوم کر لیں گے جیسے آپ نے  
ہمکے باپ کے متعلق معلوم کر لیا تھا آپ  
نے فرمایا بھلا بتاؤ کہ دوزخی کون ہیں  
تو انہوں نے کہا کہ ہم چند دوزخ  
میں ہیں گے پھر تم ہماری جگہ چلے



جاد گے حضور اقدس ﷺ نے  
انہیں فرمایا ہم تمہارے بے وزخ  
میں کبھی نہ جائیں گے۔ پھر آپ نے  
فرمایا بھلا ایک اور بات پوچھتا  
ہوں کیا تم مجھے سچ بیان کرو گے؟  
انہوں نے کہا کہ ہاں سچ کہیں گے۔  
آپ نے فرمایا کیا تم نے اس کبھی  
میں زہر ڈالا تھا؟ انہوں نے کہا کہ  
ہاں۔ آپ نے فرمایا کیوں؟ انہوں  
نے جواب میں کہا کہ ہمارا ارادہ یہ  
تھا کہ اگر آپ جھوٹے ہیں تو ہم  
آپ سے چھوٹ جائیں گے اور  
اگر آپ سچی ہیں تو زہر آپ کو  
کچھ نقصان نہ دے گا۔

نكون فيها يرا شـ  
تخلفونا فيها فقال لهم  
رسول الله ﷺ لا  
تخلفكم فيها ابداً شـ  
قال لهم هل انتـ  
صادق عن شئـ سالتكم  
عنه فقالوا نعمـ يا  
ابا القاسم قال هل جعلتم  
في هذه الشاة سمّاً قالوا  
نعمـ قال فما حملكم على  
ذلك قالوا اردنا ان كنتـ  
كاذباً نستريح منك  
وان كنتـ نبياً لو  
تضررـ

(مسند الامام احمد بن حنبل ج ۲ ص ۲۵۱)

Hadrat Abu Huraira رضي الله عنه has reported that when Khaybar was conquered, the Almighty Allāh's Apostle ﷺ was presented with some cooked mutton which had been poisoned. He ﷺ asked for all the Jews who were present to be gathered before him. When they gathered together the Almighty Allāh's Apostle ﷺ asked them: "I am going to ask you something; will you tell me the truth?" They said: "Yes, O Abul Qāsim ﷺ."

He ﷺ asked them: "Tell me the name of your forefather." They replied: "It was so and so."

The Almighty Allāh's Apostle ﷺ said: "You are

lying." Then he told them the name of their forefather.

The Jewish people exclaimed together: "You have told us the truth and have done good!"

Then the Almighty Allāh's Apostle ﷺ asked them: "If I ask you about another thing, will you tell me the truth?" They replied: "Yes, O Abul Qāsim ﷺ! Because if we lied, you will know about it just as you knew about our forefathers."

So the Almighty Allāh's Apostle ﷺ asked them: "Who will be the people to go to Hell?" They replied: "We will be in Hell for some time, then your people will replace us there." The Almighty Allāh's Apostle ﷺ asserted: "No! We will never ever replace you there."

Again the Almighty Allāh's Apostle ﷺ asked them: "If I ask you still another thing, will you speak the truth to me?" They said: "Yes, O Abul Qāsim ﷺ!"

The Almighty Allāh's Apostle ﷺ asked them: "Did you add poison to this mutton?" The Jews said: "Yes!" The Almighty Allāh's Apostle ﷺ enquired: "What made you do that?" They replied: "Our intention was to find out if you were an imposter, in which case we would (by poisoning) get rid of you; and if on the other hand, you were a true Prophet of Allāh the Almighty, then the poison would not harm you."

-(Musnad Imām Ahmad bin Hanbal V22, P451)







وكان في الوجه تدوير  
 ابيض مشرب ادعج  
 العينين اهدب الاشفاق  
 جليل المشاش والكد  
 اجرد ذو مسربة شثن  
 الكفين والقدمين  
 اذا مشى تقلع كانما  
 يمشی فی صلب و اذا  
 التفت التفت معابین  
 كقفيه خاتم النبوة  
 وهو خاتم النبیین  
 اجود الناس صدرا  
 و اصدق الناس لهجة  
 والينهم عريكة و  
 اكرمهم عشرة من  
 راه بديهته هابه و  
 من خالطه معرفته  
 احبه يقول ناعته  
 لم ارقبله ولا بعده  
 مثله صُوْنُاَتُ عَلَیْهِ وَسَلَّمَ

جامع القمذی ج ۷ ص ۲۰۵

لبانی کے ساتھ کسی قدر گولائی تھی ناز  
 گورائے غمی مائل آنکھیں بالکل سیاہ،  
 پلکوں کے بال لمبے، جوڑ ہنسنے پر  
 مونڈھوں کے سرے اور درمیان تھے  
 بڑے، بدن پر بال کم تھے، سینہ اور  
 ناف کے درمیان سیدھی لکیر تھی،  
 ہتھیلیاں پر گوشت اور دونوں پاؤں  
 بھی پر گوشت تھے۔ جب چلتے تو  
 کے ساتھ چلتے تھے گویا دو حلاق زمین  
 پر چل رہے ہیں جب آپ پیچھے مڑتے تو  
 پوری طرح مڑ جاتے۔ دونوں مونڈھوں کے  
 درمیان مہرِ نبوت تھی اور آپ تمام نعمتیں  
 تھے لوگوں میں سب سے زیادہ سخی دل  
 تھے سب سے زیادہ زبان کے پتھے تھے۔  
 مزاج میں سب سے بڑھ کر نرم، معاشرت  
 میں سب سے بڑھ کر جو دو کرم والے۔ جو  
 اچانک آپ کو دیکھتا مڑ جاتا اور  
 جو آپ کے ساتھ بلا جلا رہتا اور جان  
 پہچان پیدا کرتا وہ آپ کا فرائی بن جاتا  
 آپ کی صفت بیان کرنا الاکسا ہے  
 کہ میں نے آپ سے پہلے اور آپ  
 کے بعد آپ جیسا کوئی نہیں دیکھا۔



When he described the qualities of the Holy Prophet Muhammad ﷺ Hadrat 'Ali رضي الله عنه spoke thus: "He was neither too short nor too tall, but of medium height. His hair was neither too curly nor too straight, only partly curly. His face was neither too fleshy and round nor too lean and thin, but oval shaped. His complexion was ruddy white. His eyes were dark and black with long eye lashes. He had strong joints and large, splendid shoulders. He had little hair on his body, only a long strip of hair running between his chest to his navel. The palms of his hands and the soles of his feet showed signs of a powerful grasp. He walked firmly, as if he was descending a slope. When he turned round, he turned whole of his body. He had the Seal of Prophethood between his shoulder blades. He was the final Prophet of Allāh the Almighty, the Seal of Prophets (peace be upon them all).

"He was the most generous and the most truthful in speech among people (*Aṣḍaq-un-Nāsi Lahjatan*). He had the most gentle disposition and was most benevolent in life. Whosoever saw him would be in awe of him from the first glance, on account of his remarkable appearance. Whosoever came closer and knew more about him began to love, him becoming his devotee.

"Whoever describes him (ﷺ), has to say:  
 I have never seen the like of him (ﷺ),  
 Neither before nor after him (ﷺ)."

-(*Jāmi' Al-Tirmidhi V2, P204-5*)



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ • مَا قَالَهُ اللَّهُ لَهْوَ الْإِنْبَاءِ  
الْبَهْوَصَلْ وَتَسْلُوهُ عَلَى سَبْعَةِ زَمَانٍ سَبْعِينَ مَرَّةً فِي كُلِّ يَوْمٍ وَتَسْلُوهُ عَلَى سَبْعِينَ مَرَّةً فِي كُلِّ يَوْمٍ وَتَسْلُوهُ عَلَى سَبْعِينَ مَرَّةً فِي كُلِّ يَوْمٍ وَتَسْلُوهُ عَلَى سَبْعِينَ مَرَّةً فِي كُلِّ يَوْمٍ

سَيِّدُكَ الْأَظْهَرُ  
ﷺ

ہمارے سرار بہت پاکیزہ درود سلام بھیجے اللہ آپ

Sayyidunā AL-AṬHARU ﷺ  
(Our Leader the Most Pure ﷺ)

اشارہ ہے اس آیت کی طرف۔  
”اور اپنے کپڑے کو پاک رکھو۔“

اشارہ إلى قوله:  
”وَتِيَابِكَ فَطَهِّرْ“  
(سورة المدثر - ٣)

Reference to the Holy Qur'ān:

And thy garments  
Keep free from stain!  
-(Al-Muddaththir 74:4)

حضرت مجاہدؒ نے اس (وشیابک  
فطہر) کی تفسیر میں فرمایا کہ اس سے  
پُر امرار نہیں آپؐ کا نفس مبارک مراد  
ہے اور اسی کی تفسیر میں مجاہدؒ سے مروی  
ہے یعنی اپنے اعمال کی اصلاح فرمائیے۔

قال مجاهدؒ (وشیابک فطہر)  
قال نفسک  
لیس شیا به وفی روایة عنه  
وشیابک فطہر، ای عملک  
فاصلح۔

رَبَّنَا اقْبَلْ هَذَا إِنَّكَ أَنْتَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ  
أَمِينَ أَمِينَ يَا رَبَّ الْعَالَمِينَ ط



اور حضرت سعید بن جبیر رضی اللہ عنہ نے  
اس (وشیاب فطہ) کی تفسیر میں فرمایا  
کہ آپ اپنے دل اور نیت کو پاکیزہ کر لیجیے  
اور حضرت محمد بن کعب بن قریظ اور حسن بصری  
رضی اللہ عنہما نے اس کی تفسیر یہ فرمائی  
کہ آپ اپنے اخلاق کو اچھا کیجئے۔

وقال سعيد بن جبیر  
ﷺ (وشیابك فطہ) و  
قلبك و نیتك فطہ وقال  
محمد بن كعب القرظی والحسن  
البصری رضی اللہ عنہ وخلقك فحسن.  
الصبران كتیر ج ۲ - ص ۳۱۱

Hadrat Mujāhid رضی اللہ عنہ has explained (in his *Tafsir*) the Quranic Verse: 'And thy garments keep free from stain!' He interprets it as applying to the Self (*Nafs*), i.e. to the person not to the clothing. Such that, to keep garments free from stain means to keep deeds free from error.

Hadrat Sa'id bin Jubair رضی اللہ عنہ has explained this Verse to mean that the Almighty Allah's Apostle صلی اللہ علیہ وسلم was commanded to purify his heart and intention.

Hadrat Muhanīmad bin Ka'b Al-Qurazī and Hadrat Hasan Al-Basri رضی اللہ عنہما have explained the Verse as meaning: 'Make better your character'.

(*Tafsir Ibn Kathir* V4, P441)

بعض روایتوں میں آیا ہے کہ  
حضرت اقدس صلی اللہ علیہ وسلم کی والدہ  
ماجہ حضرت آمنہ رضی اللہ عنہا نے فرمایا  
کہ میں نے آپ کو پاک صاف جنا،  
آپ کے ساتھ کوئی آلائش نہ تھی  
اور آپ صحت شدہ پیدا ہوئے۔ آپ کی  
ناف مبارک ولادت کے وقت کبھی نمی تھی

روی فی بعض الروایات  
عن امہ آمنہ انہا قالت  
ولدتہ ﷺ نظیفاً  
ما بہ قدر و کان  
النبی ﷺ قد ولد  
مختوناً مقطوع السرة -  
اسم الریاض ج ۱ - ص ۲۲۲

According to some traditions Hadrat Amina رضی اللہ عنہا,

the mother of the Almighty Allah's Apostle (ﷺ), is reported to have said: "When I gave birth to the Almighty Allāh's Apostle ﷺ, I found him to be an immaculate baby. He was spotless and born already circumcised. His umbilical cord had already been cut."  
-(Nasīm Al-Rivād VI, P363)

حضرت مالک بن صعصعہ  
سے روایت ہے کہ حضور اکرم ﷺ  
نے لوگوں کی اس شب کی کیفیت بیان  
کی جس میں آپ کو معراج ہوئی تھی کہ  
اس حال میں کہ میں حلیم میں (اور کبھی آپ  
فرماتے تھے کہ حجر میں) لیٹا ہوا تھا یکایک  
میرے پاس ایک آنویا آیا اور اس نے  
(میرے سینہ) یہاں کی لیکریاں تمک  
چاک کر ڈالا (رومی کہتے ہیں) میں نے جاوے  
سے پوچھا اور وہ میرے پہلو میں لیٹے ہوئے  
تھے کہ یہاں سے یہاں تک کیا مطلب  
ہے انہوں نے کہا طوقم سے کر زیر فہا  
تمک پھر اس نے میرا دل نکالا، بعد اسکے  
میرے پاس ایک سونے کا طشت لایا گیا  
جو ایمان سے بھرا ہوا تھا پھر میرا دل  
وہوایا گیا، پھر وہ (ایمان سے) بھر گیا  
پھر اسے اپنی جگہ واپس رکھ دیا گیا

عن مالک بن صعصعة  
رواہ اللہ ان نبی اللہ ﷺ  
حدثہ عن لیلۃ اسری بہ  
بینما انا فی الحطیم و رہما  
قال فی الحجر مضطجعا  
اذا اتانی ات فتد قال  
وسمعتہ یقول فشق ما  
بین هذه الحی هذه  
فقلت للجارود وهو الی  
جنبی ما ینبئ بہ قال  
من ثغرة نخره الی شرته  
وسمعتہ یقول من قصه  
الی شرته فاستخرج قلبی  
ثم اتیت بطست من  
ذهب مملوءة ایمانا  
ففسل قلبی ثم حتی ثم  
اعید - (الحديث)

(صحیح البخاری ج ۵ ص ۵۰۰)



Hadrat Malik bin Sa'sa'a رضی اللہ عنہ has related the Almighty Allah's Messenger ﷺ as describing to the people his night of Ascension to the Heavens (*Al-Mi'raj*) thus: "While I was lying in *Al-Hajm* (or perhaps he ﷺ said *Al-Hijr*), suddenly someone came to me and cut open my body from here to there." The narrator states: "I asked Al-Jarud, who was by my side: 'What does he ﷺ mean by this?' He replied: 'He ﷺ means from his throat to his lower abdomen.'"

The Holy Prophet ﷺ said further: "He then took my heart out. Then a gold tray full of Belief (*Īman*) was brought to me, my heart was washed, filled with *Īmān*, and was then returned to its original place."

-(*Ṣaḥīḥ Al-Bukhārī V1, P548*)

حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا  
سے روایت ہے کہ جب حضور اقدس  
ﷺ قضائے حاجت کا ارادہ  
فرماتے زمین پھٹ جاتی اور آپ کا فضلہ  
اور پیشاب گل لیتی اور اس کو پاکیزہ  
خوشبو پھیلاتی۔

عن عائشة رضی اللہ عنہا انه  
ﷺ كان اذا اراد  
ان يتغوط انشقت الارض  
فابتلعت غائطه وبوله  
وفاحت لذلك رائحة  
طيبة۔

(رواه البيهقي - نسيم الرياض ج ١ ص ٢٥٣)

Hadrat 'A'isha (the Mother of the Believers) رضی اللہ عنہا has reported that when the Almighty Allāh's Apostle ﷺ intended to relieve himself, the earth used to break into a hole, swallow his excretions, and then it gave out a sweet fragrance.

-(Related by Baihaqi, *Nasīm Al-Riyāḍ V1, P353*)

حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا  
سے روایت ہے کہ انہوں نے حضور اکرم  
ﷺ سے عرض کیا کہ آپ

عن عائشة رضی اللہ عنہا  
انها قالت للنبي ﷺ  
انك تأتي الخلاء فلا

نرى منك شئ من الاذى  
فقال لها يا عائشة أو  
ما علمت ان الارض تبتلع  
ما يخرج من الانبياء عليهم السلام  
فلا يرى منه شئ -  
رواه ابن سعد  
نسیم الریاض ج ۱ - ص ۳۵۳

قصائے حاجت کے لیے تشریف  
لے جاتے ہیں۔ ہم آپ سے کوئی  
گندگی نہیں دیکھتے، آپ نے اسے  
فرمایا اے عائشہ! اور کیا تو نہیں  
جانتی کہ نبیوں سے جو کچھ خارج ہوتا  
ہے اس کو زمین گل لیتی ہے پس  
اس میں سے کچھ نہیں دیکھا جاسکتا۔

Hadrat 'Ā'isha (the Mother of the Believers) رضی اللہ تعالیٰ عنہا relates having asked the Almighty Allāh's Apostle ﷺ: "Whenever you leave the lavatory (Khalā'), we see that you never leave any flaw (i.e no trace of dirt remains to be seen)?"

The Almighty Allah's Apostle replied: "Do you not know that whatever is excreted by the Prophets of Allah the Almighty (Peace be upon them all) gets swallowed by the earth, so that nothing remains of it to be seen."

-(Narrated by Ibn Sa'd, *Nasān Al-Riyāḍ V1*, P353)





بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ • مَا كَانَ اللَّهُ لِيُفْضِلَ الْإِنْسَانَ عَلَى الْإِنْسَانِ إِلَّا بِمَا كَسَبَ وَجَعَلَ سَبِيلَ الْمُسْلِمِ سَبِيلَ الْقُرْبَىٰ وَلَقَدْ نَزَّلَ الْحَقَّ فِي هَذِهِ آيَاتٍ لِّقَوْمٍ يَعْلَمُونَ

# سَيِّدُ الْأَطْيَابِ

ہمارے سردار بہت خوشبودار دُرود و سلام بھیجیں اے آپ ﷺ

Sayyidunā AL-ATYABU ﷺ  
(Our Leader the Most Fragrant ﷺ)

عن أنس رضي الله عنه قال  
ما شمست عنبراً قط  
ولا مسكا ولا شيئا أطيب  
من ريح رسول الله ﷺ  
ولا مست شيئا قط ديباجا  
ولا حريرا ألين منا من رسول الله  
ﷺ (المعجم لمسلم ٢ ص ٢٥٤)

حضرت انس رضی اللہ عنہ سے  
روایت ہے ”بیان کرتے ہیں عتبی  
خوشبو مجھے حضور اقدس ﷺ  
سے آتی تھی وہ نہ کسی عنبر، نہ کسی  
مستوری سے آئی اور میں نے  
کوئی نرم لٹیم نہیں چھوا جو حضور اقدس  
ﷺ کی مصطفیٰ سے زیادہ نرم ہو

It is narrated by Anas رضي الله عنه : "I have never smelt amber or musk or any other scent sweeter and more fragrant than the (natural) scent of the Messenger of Allāh the Almighty ﷺ. I have never touched silk brocade or pure silk smoother than (the palms of) the Messenger of Allah ﷺ."

-(Ṣaḥīḥ Muslim V2, P257)

وَيَا قَبِيلَ مَنْ أَلْفَا نَسْتِ السَّعِيدِ  
أَمِينِ أَمِينِ يَا رَبَّ الْعَالَمِينَ ط

حضرت انس بن مالک جو مدینہ سے  
روایت ہے کہ حضور اقدس ﷺ  
ہمارے ہاں تشریف لائے تو قیلو لہ  
فرمایا۔ آپ کو پسینہ آیا، میری ماں  
ایک شیشی لے آئیں اور حضور اقدس  
ﷺ کے پسینہ کو پونچھ کر اس میں  
ڈالتی تھیں تو جناب رسول اللہ ﷺ  
جاگ پڑے اور فرمایا اے ام سلیم!  
تو یہ کیا کر رہی ہے؟ ترانہوں نے  
عرض کیا کہ آپ کے پسینہ مبارک کو  
ہم اپنی خوشبو میں اخل کرتے ہیں۔  
اور وہ بہترین خوشبوؤں میں سے  
ہو جاتی ہے۔

عن انس بن مالک  
رضی اللہ عنہ قال دخل علينا  
النبي ﷺ وعنده فرقة فقال  
عندنا فرقة و جاءت  
امى بتارورة فجعلت تلت  
العرق فيها فاستيقظ النبي  
ﷺ فقال يا ام  
سلم ما هذا الذى  
تصنعين قالت هذا  
عرقك نجعله فى طيبنا  
وهو من اطيب الطيب.  
(مسند الامام احمد بن حنبل ج ۱ ص ۱۳)

It is reported on the authority of Anas bin Malik رضي الله عنه: "The Messenger of Allah ﷺ came into our presence and took a siesta. He perspired while asleep, at which point my mother came with a glass bottle and began to collect the perspiration in it. The Holy Prophet ﷺ woke up suddenly and asked: 'O Umm Salim! What are you doing?' She replied: 'This is your blessed perspiration, which we add to our aromatic oils, by which they become the best of perfumes!'"

-(Musnad Isha'ni Ahmad bin Hanbal V3, P136)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے  
روایت ہے کہ ایک امی حضور اقدس

عن ابی ہریرۃ رضی اللہ عنہ  
قال جاء رجل الى



رسول الله ﷺ فقال  
يا رسول الله اني زوجت  
ابنتي وانا احب ان  
تسمنني بشئ قال ما  
عندي شئ ولكن اذا  
كان غد فأتني بفاروة  
واسعة الرأس وعود  
شجرة وايتة بيضی  
وبینک ان تدق فاحية  
الباب قال فأتاه بفاروة  
واسعة الرأس وعود  
شجرة قال فجعل  
يسلت العرق من ذراعيه  
حتى امتلات الفاروة  
قال فخذها و مر  
ابنتك ان تغمس هذا  
العود في الفاروة  
و تطيب به قال  
فكانت اذا تطيبت  
به شعر اهل المدينة  
رائحة الطيب فموا  
بيوت المطيبين -

ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوا اور  
عرض کیا کہ اے اللہ کے رسول ﷺ  
میں نے اپنی بیٹی کا نکاح کیا ہے  
اور میں چاہتا ہوں کہ آپ میری ساتھ  
اس معاملہ میں کچھ تعاون فرمائیں آپ  
نے فرمایا میرے پاس تو کچھ نہیں لیکن  
کل ایک چوڑے منہ والی بقل اور  
کسی درخت کی جڑ لے کر آنا اور میرے  
اور تیرے درمیان نشانی یہ ہے کہ تو  
دروائے کا کنارہ کھٹکھٹائے۔ راوی  
کا بیان ہے کہ وہ دوسرے دن چوڑے  
منہ والی بقل اور درخت کی جڑ لایا بھرت  
ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ  
حضور اقدس ﷺ اپنے بازو کے  
پسینہ کو پونچھ کر اس بقل میں ڈالتے  
تھے حتیٰ کہ بقل بھر گئی۔ آپ نے  
فرمایا کہ اس کو لے جا اور اپنی بیٹی کو  
حکم کر کہ اس جڑ کو بقل میں بھلو کر  
خوشبو لگائے پھر ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ  
کہتے ہیں کہ جب وہ لوکی اس پسینہ  
مبارک سے خوشبو لگاتی تو تمام مدینہ  
والوں کو اس کی خوشبو آتی۔ اسی وجہ

سے ان کے گھروں کا نام خوشبو والے  
گھر پڑ گیا تھا۔

رواہ ابو العلی  
تاریخ ابن کثیر ج ۶ ص ۲۵۱

Hadrat Abu Huraira رضی اللہ عنہ reported that a man came to the Almighty Allah's Apostle ﷺ and said: "O the Apostle of Allah the Almighty ﷺ! My daughter is getting married and I beg you to help me with some money."

The Almighty Allah's Apostle said: "I have nothing at present to offer, but if you come back tomorrow with a wide-mouthed jar and a stick of ('oud') a tree, I shall see what I can do for you. But this is between you and me; you must knock on the side of my door."

Hadrat Abu Huraira رضی اللہ عنہ affirmed: "Next day the man brought along a wide-mouthed jar and a stick as indicated to the Almighty Allah's Apostle ﷺ. The Almighty Allah's Apostle ﷺ wiped the perspiration from his arms into the jar until it was all full. Then he ﷺ instructed him: 'Take this jar and tell your daughter to dip the stem inside the jar and apply it as a perfume.'" Hadrat Abu Huraira رضی اللہ عنہ reported: "Whenever she applied the perspiration of the Holy Prophet (ﷺ) as a perfume, all the people of Madina could smell its fragrance. For this their house came to be known as 'the House of Scent'."

-(It has been related by Abul 'Ali, Tārīkh Ibn Kathīr V6, P25)

حضرت حمید بن عبد الرحمن  
رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ جب حضور  
اقدس ﷺ نے وفات پائی تو  
حضرت ابوبکر صدیق رضی اللہ عنہ مدینہ  
کے دوسرے کتبے پر تھے۔ وہ آئے  
اور حضور اقدس ﷺ کے رخ نور

عن حمید بن  
عبد الرحمن رضی اللہ عنہ قال  
توفي رسول الله ﷺ  
و ابوبكر رضی اللہ عنہ في طائفة  
من المدينة قال فجاء  
فكشف عن وجهه فقبله



سے پردہ اٹھایا اور آپ کی پیشانی  
مبارک کا بوسہ لیا اور کہا میرے ماں باپ  
آپ پر فدا ہوں۔ آپ زندہ بھی پاک  
تھے اور وفات پانے کے بعد بھی  
پاک ہیں۔

وقال فداك ابى و امى  
ما اطلبك حيا و ميتا  
امسند الامام احمد بن حنبل ج ۱ ص ۵۴

Hadrat Humaid bin 'Abdul Rahmān رضی اللہ عنہ has reported that when the Almighty Allāh's Apostle ﷺ passed away, Hadrat Abu Bakr رضی اللہ عنہ was on the other side of the City of Madina. When he came along, he uncovered the sacred face of the Almighty Allāh's Apostle ﷺ, kissed his forehead and said: "May my parents be sacrificed for you! How pure you are, both in life and after passing away!"

-(Musnad Imām Ahmad bin Hanbal V1, P5)



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ • مَا كُنَّا نَعْلَمُ لَهْجَةَ الْإِنْسَانِ اللَّهُ  
 اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا وَمَوْلَانَا مُحَمَّدٍ عَبْدِكَ وَخَلِّقِ الْإِنْسَانَ وَخَلِّقِ الْإِنْسَانَ وَخَلِّقِ الْإِنْسَانَ  
 وَخَلِّقِ الْإِنْسَانَ وَخَلِّقِ الْإِنْسَانَ وَخَلِّقِ الْإِنْسَانَ وَخَلِّقِ الْإِنْسَانَ وَخَلِّقِ الْإِنْسَانَ وَخَلِّقِ الْإِنْسَانَ

# سَيِّدِنَا أَطْيَابُ الْاَخْلَاقِ

عمارتِ سرمد پاکیزہ اخلاق والے درود سلام بھیجیے اللہ آپ کے

Sayyidunā AṬYAB-UL-AKHLĀQ صَلَّی اللہُ عَلَیْہِ وَاٰلِہٖ وَسَلَّم  
 (Our Leader  
 of the Finest Character صَلَّی اللہُ عَلَیْہِ وَاٰلِہٖ وَسَلَّم)

حضرت جابر رضی اللہ عنہ سے  
 روایت ہے کہ میں آیا حضور اقدس  
 ﷺ نے، مجھے اللہ نے خلاق  
 کی اچھائیوں کو پورا کرنے کے لیے  
 اور اچھے افعال کو کمال تک  
 پہنچانے کے لیے بھیجا ہے۔

عن جابر رضی اللہ عنہ  
 ان النبی ﷺ قال  
 ان الله بعثني لتمام مكارم  
 الاخلاق وكمال محاسن  
 الافعال رواه في شرح السنة  
 (مشکوٰۃ المصابیح ص ۱۴)

Hadrat Jābir رضی اللہ عنہ quotes the Almighty Allāh's  
 Apostle ﷺ as saying: "Allah the Almighty has  
 sent me to fulfil the virtues of good conduct and to  
 perfect good deeds."

-(Mishkat Al-Maṣābiḥ P514)

حضرت البرکھ صديق رسول الله ﷺ

قال البرکھ الصديق ﷺ



ہیں۔ وہ جانتے ہیں کہ آپ پاکیزہ  
 اخلاق تھے اور پاکدامنی میں آپ  
 کی مثل کوئی نہ تھا۔

كان المصفاً في الاخلاق  
 قد علموا - وفي العفاف  
 فلم نعدل به احداً -

(الطبقات الكبرى لابن سعد ج ۲)

Hadrat Abu Bakr Al-Siddiq رضي الله عنه has reported that the people knew that the Almighty Allāh's Apostle ﷺ was of the purest conduct. Indeed, no one matched him in purity and chastity.

-(Al-Tabaqat Al-Kubrā by Ibn Sa'd V2, P320)

حضرت سعد بن ہشام رضي الله عنه  
 بیان ہے کہ میں نے حضرت عائشہ  
 صدیقہ رضي الله عنها سے عرض کی کہ  
 آپ مجھے حضور اقدس ﷺ  
 کے اخلاق کے بارے میں ارشاد  
 فرمائیں تو انہوں نے فرمایا کیا تو نے  
 قرآن کریم نہیں پڑھا؟ میں نے عرض  
 کیا کہ میں نے قرآن کریم پڑھا ہے۔  
 حضرت عائشہ صدیقہ رضي الله عنها نے  
 فرمایا کہ آپ کا خلق قرآن تھا حضرت  
 قاوہ رضي الله عنه فرماتے ہیں قرآن  
 نے لوگوں کے بہترین اخلاق  
 بیان کیے ہیں۔

عن سعد بن هشام  
رضي الله عنه قال قلت لعائشة  
 انبئني عن خلق  
 رسول الله ﷺ  
 قالت الست تقرأ القرآن؟  
 قال قلت بلى - قالت  
 فان خلق رسول الله  
ﷺ القرآن - قال  
 قتادة رضي الله عنه وان  
 القرآن جاء باحسن  
 اخلاق الناس -

(الطبقات الكبرى لابن سعد

ج ۱ - ص ۳۶۲)

Hadrat Sa'd bin Hishām رضي الله عنه has reported that he

requested Hadrat 'A'isha Al-Siddiqah رضی اللہ عنہا, the Mother of the Believers, to describe to him something about the character of the Almighty Allāh's Apostle صلی اللہ علیہ وسلم. She said to him: "Have you not read the *Holy Qur'an*?" He replied: "Yes, I have read it." Hadrat 'A'isha Al-Siddiqah رضی اللہ عنہا said: "Indeed, the character of the Almighty Allāh's Prophet صلی اللہ علیہ وسلم was (a practical example of) the *Holy Qur'an*."

Hadrat Qatada رضی اللہ عنہ has stated. "The *Holy Qur'an* has described and taught the best conduct for people."

-(*Al-Tabaqāt Al-Kubra* by Ibn Sa'd VI, P364)

حضرت ابو عبد اللہ صلی اللہ علیہ وسلم  
 سے روایت ہے کہ میں نے حضرت  
 عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے حضور اقدس  
 ﷺ کے اخلاق مبارک کے متعلق  
 سوال کیا تو انہوں نے فرمایا کہ  
 کہ آپ ﷺ گالی گلوچی نہ کئے  
 دے نہ تھے اور نہ ہی بازاروں میں شور  
 مچانے والے تھے اور نہ ہی بدی کا بدلہ  
 بدی سے دیتے تھے لیکن آپ مہمان  
 اور درگزر فرما دیا کرتے تھے۔

عن أبي عبد الله الجذلي  
رضی اللہ عنہ قال قلت لعائشة  
رضی اللہ عنہا كيف خلوت  
 رسول الله صلی اللہ علیہ وسلم  
 قالت لم يكن فاحشا  
 ولا متفاحشا ولا سخابا  
 في الأسواق ولا يجزي  
 بالسيئة السيئة ولكن  
 يعفو ويصفح۔

۱ اخرج ابن أبي شيبة والترمذي  
 وابن مردويه - الدر المنثور ج ۲ ص ۲۵۱

Hadrat Abu 'Abdullāh Al-Jadali رضی اللہ عنہ has reported having asked Hadrat 'A'isha رضی اللہ عنہا: "What was the conduct of the Almighty Allāh's Apostle صلی اللہ علیہ وسلم like?"

She replied: "He never abused anybody. He never shouted in the streets. He never took revenge for an evil committed by anybody against him, but always forgave and pardoned."

-(*Al-Durr-ul-Manthūr* V6, P251)





حضرت انس رضی اللہ عنہ سے  
روایت ہے کہ حضور اقدس ﷺ  
سید رنگ تھے گویا کہ آپ کا  
پسینہ مبارک ایسا تھا جیسے کہ پتے  
موتی، اور آپ جب چلتے تھے تو  
ہل کر چلتے تھے اور میں نے کوئی  
ریشم اور دیباچ آپ کی تھیلی  
مبارک سے نرم نہیں چھوا اور میں نے  
کبھی ایسی خوشبو نہیں سونگی جو حضور اقدس  
ﷺ کی خوشبو سے زیادہ پاکیزہ ہو  
وہ کستوری یا اس کے علاوہ اور کوئی  
خوشبو۔

عن انس رضي الله عنه قال  
كان رسول الله ﷺ  
ازهر اللون كان عرقه  
الؤلؤ اذا مشى تكفأ  
وما مسست حريرة ولا  
ديباجا الين من كف  
ولا شمت رائحة قط  
اطيب من رائحة  
مسكة ولا غيرها۔  
(سنن الدارمی ج ۱ ص ۲۳)

Hadrat Anas رضي الله عنه has described the Almighty Allah's Apostle ﷺ thus: "He was of a radiant complexion. Drops of his blessed perspiration resembled pearls. When he walked his whole body would be in harmonious motion. I have never touched any silk or brocade softer than his blessed palm. I had never smelt any perfume, whether it be musk or amber, more fragrant than the blessed perspiration of the Almighty Allah's Apostle ﷺ."  
-(Sunan Al-Daruni VI, P33)

حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے  
روایت ہے کہ انہوں نے من مایا کہ  
حضور اقدس ﷺ کی تھیلی مبارک

عن عائشة رضي الله عنها  
قالت كانت كف  
الين من الحرير و كان



ریشم سے زیادہ نرم تھی اور آپ کی  
ہتھیلی مبارک تو ایسی تھی جیسے کہ کسی  
عطار کی ہتھیلی ہو، اس کو خوشبو لگی ہوئی  
ہو یا نہ لگی ہوئی ہو۔ آپ سے جو مصافحہ  
کرتا تھا وہ سارا دن اس کی خوشبو پاتا  
تھا اور حضور اقدس ﷺ کسی  
بچے کے سر پر اپنی ہتھیلی مبارک رکھتے  
تھے تو وہ بچہ اور بچوں سے پہچانا جاتا  
تھا کہ اس کے سر پر جناب رسول اللہ  
ﷺ نے اپنا ہاتھ مبارک پھیرا

کہ کف عطار مسھا  
بطیب او لم یمسھا  
یصافحہ المصافح  
فیظل یومہ یجد ریحھا  
و یضعھا علی رأس  
الصبی فیعرف من  
بین الصبیان انہ  
ﷺ مسح علی  
رأسہ۔

۱ رواہ ابو نعیم والبیہقی۔ نسیم الریاء  
ج ۱ - ص ۳۹

Hadrat 'Ā'isha (رضی اللہ عنہا) has narrated: "His blessed palms were softer than silk. They were like the palms of a perfumer whose hands remain fragrant, whether or not he uses any perfume. Whosoever shook hands with him ﷺ felt his fragrance all day long. The child whom the Almighty Allah's Apostle ﷺ had parted on the head could be distinguished from other children by the scent that remained from the hand of the Almighty Allāh's Apostle ﷺ."

-(Narrated by Abu Na'īm and Al-Baihaqī, Nasīm Al-Riyād VI, P349)



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ • بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ • بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ •  
اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ وَارْحَمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَآلِهِ الطَّيِّبِينَ الطَّاهِرِينَ الَّذِينَ هَدَى اللَّهُ لَنَا إِلَى هَذِهِ الْقُلُوبِ وَاجْعَلْ لَنَا فِيهِمْ رَحْمَةً وَكَرَامَةً

# سَيِّدُكَ أَطْيَبُكَ

ﷺ

ہمارے سردار پائیسزہ ذکر والے درود ملائیے اللہ آپ سے

ﷺ Sayyidunā ATYAB-UDH-DHIKR  
(Our Leader of the Purest Repute)

عن ابی ہریرۃ  
عن النبی قال جاء رجل  
الى النبی ﷺ  
فقال یا رسول اللہ  
اجعل شطر صلوتی دعاء  
لك قال ما شئت قال  
فاجعل ثلثی صلوتی  
دعاء لك قال نعم قال  
فاجعل صلوتی کلها دعاء  
لك قال اذا یکفیک اللہ  
ہو الدنیا والأخرۃ۔

(رواہ الزاری مسندہ - القول البدیع)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے  
کہ ایک شخص حضور اکرم ﷺ کی  
خدمت اقدس میں حاضر ہوا اور عرض کیا  
کہ میں ایک مخصوص وقت میں آنحضرت  
آپ پر درود پڑھنے میں لگا دوں آپ  
نے فرمایا جیسا تو چاہے اس نعر میں کیا کہ  
میں ”تہائی“ وقت آپ پر درود پڑھنے  
میں لگا دوں؟ آپ نے فرمایا ہاں اس نے  
عرض کیا کہ میں سارا وقت آپ پر درود  
پڑھنے میں لگا دوں؟ آپ نے فرمایا  
تو اللہ تعالیٰ تمہارے دنیاوی اور اخروی  
غم و ہم کو دور فرمائے گا۔

رَبَّنَا تَقَبَّلْ مِنَّا إِنَّكَ أَنْتَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ  
آمِينَ آمِينَ آمِينَ يَا رَبَّ الْعَالَمِينَ ط



Hadrat Abu Huraira رضی اللہ عنہ has narrated that once a Muslim came to the Almighty Allāh's Apostle ﷺ and said: "O the Apostle of Allāh the Almighty ﷻ! May I spend half of my praying time on offering salutations to you (i.e. *ṣalawāt 'ala ar-Rasūl* ﷺ)?" The Almighty Allāh's Apostle ﷺ replied: "As you so desire!" Then he said: "What if I spend two-thirds of my praying time offering salutations to you?" The Almighty Allāh's Apostle ﷺ said: "That is also good." He continued: "I will spend the whole of my prayer-time offering salutations to you!" The Almighty Allāh's Apostle ﷺ told him: "For this, Allāh the Almighty will cast away your grief in this world and in the Hereafter."

-(It has been narrated by Al-Buzār in his Musnad; Al-Qawol Al-Badr' P90)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ  
جن کا نام عبد اللہ بن عثمان ہے فرماتے  
ہیں کہ حضور اقدس ﷺ پر دو تہ  
پڑھنا ہوں کوٹھانے میں نسبت پانی  
کے آگ کو بھانسنے زیادہ موثر ہے اور آپ  
پر سلام پڑھنا غلاموں کو آزاد کرنے سے  
افضل ہے اور حضور اقدس ﷺ  
سے محبت کھنا جانوں کو ہلاکت میں  
ڈالنے سے افضل ہے یا یہ سن رہا کہ  
حضور اقدس ﷺ کی محبت اللہ  
کے راستہ میں تلوار چلانے سے افضل  
ہے۔

عن ابی بکر  
یا الصدیق رضی اللہ عنہ واسمہ  
عبد اللہ بن عثمان قال  
الصلوة علی النبی  
ﷺ المحق للخطایا  
من الماء للشار والسلام  
علی النبی ﷺ افضل  
من عتق الرقاب وجب  
رسول اللہ ﷺ افضل  
من مہج الافس او قال  
من ضرب السیف فی  
سبیل اللہ -

(رواہ النبی - القول البدیع ص ۱)

Hadrat Abu Bakr Al-Siddiq رضي الله عنه whose real name was 'Abdullah bin 'Uthmān رضي الله عنه has said: "Reciting salutations to the Almighty Allāh's Apostle ﷺ (salawat 'ala ar-Rasūl ﷺ) will wipe out sins more effectively than water extinguishes fire. Reciting salutations to the Almighty Allāh's Prophet ﷺ is an act worthier than the freeing of slaves. Love for the Almighty Allāh's Apostle ﷺ is superior to risking one's life." Or, as he said: "Superior to wielding swords (i.e. during a *Jihad*) in the cause of Allāh the Almighty."  
-(It has been narrated by Al-Nunairi, Al-Qawl Al-Badī' P90)

حضرت عبدالرحمن بن سمرہ  
رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور  
اکرم ﷺ ہمارے پاس تشریف لائے  
اور فرمایا میں نے رات عجیب غریب  
خواب دیکھا ہے میں نے اپنے کمرے کی  
کونسل صراط پر گھسٹے دیکھا کبھی وہ سید چلتا تھا  
کبھی وہ اڑتا تھا گھسٹتا تھا کہ اس کے پیسے  
آیا جڑوہ مجھ پر پڑھا کرتا تھا پس اس نے کہا  
ہاتھ پکڑا اور اس کونسل صراط پر سید چاکھڑا  
کر دیا تھے کہ وہ صبح سالم اس سے  
گزر گیا۔

عن عبدالرحمن بن سمرہ  
رضی اللہ عنہ قال خرج علينا  
رسول الله ﷺ فقال  
اني رأيت البارحة عجباً  
رأيت رجلاً من امتي  
يزحف على الصراط مرة  
ويحبو مرة ويتعلق مرة  
فجاءته صلوة علي  
فاخذت بيده فقامته  
على الصراط حتى جاوزه اخبر  
الطبري والكشي والدبلي في مسند القروس  
القول البديع ص ٩٠

Hadrat 'Abdul Raḥman bin Samura رضي الله عنه has stated that once the Almighty Allāh's Apostle ﷺ came to them and said: "I had a strange dream last night. I saw a member of my *Ummah* (followers) crawling on the Bridge of *Ṣirāṭ*. He walked straight at times and stumbled at others, until the salutation that he used to recite onto me (salawāt 'ala ar-Rasūl ﷺ) came



down to him. It (the salutation) took him by the hand, and helped him stand up on the Bridge until he crossed it safely."

*-(It has been related by Al-Tabarani in his Kabir and by Al-Daylami in Musnad Al-Firdaus, Al-Qawl Al-Badi' P93)*



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ • مَا أَطَابَ اللَّهُ لَاحِقَةَ الْأَنْبِيَاءِ اللَّهُ  
الَّذِي هُوَ مَوْلَى رَسُولِ اللَّهِ مُحَمَّدٍ ﷺ وَالْحَقُّ أَنَّهُ لَا رَافِعَ لَهُ وَهُوَ مَعَهُ فِي مَقَامِهِ  
وَبِهِ وَحْدَانٌ وَهُوَ قُدُّوسٌ مُتَعَلِّقٌ وَمَا ذَكَرَ بَيْنَ مَنْشُورِهِ الْقُدُّوسُ الَّذِي لَا يَلْهُو بِالْكَفَالَةِ لِحَقِّهِ وَأَنْبِيَاءِ الْبَرِّ

سَيِّدُكَ أَطْيَبُ النَّاسِ

ہمارے سردار تمام لوگوں سے زیادہ خوشبودار درود سلام بھیجے اللہ آپ

Sayyidunā  
ATYAB-UN-NĀSI RĪHAN ﷺ  
(Our Leader  
of the Most Fragrant Scent ﷺ)

ای از کام و اشدم  
لان عرقه کان اطیب من  
المسک - (شرح المصاب الدنیہ ج ۱ ص ۱۲)  
یعنی آپ تمام لوگوں سے زیادہ  
پاکیزہ تھے کیونکہ آپ کا پسینہ مبارک  
کستوری سے زیادہ خوشبودار تھا۔

The title above suggests that the Almighty Allah's  
Apostle ﷺ was the purest of all people, because  
his blessed perspiration was more fragrant even than  
musk.  
-(Sharḥ Al-Matwāhib Al-Laduniya V3, P121)

عن ثابت بن رباح قال  
انس رضی اللہ عنہما ما شممت عنبراً  
قط ولا مسکاً ولا  
حضرت ثابت رضی اللہ عنہ کہتے  
ہیں کہ میں نے حضرت انس رضی اللہ عنہ  
کو فرائے ہوئے سا کہ میں نے نہ عنبر

رَبَّنَا تَقَبَّلْ مِنَّا إِنَّكَ أَنْتَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ  
امین امین آمین یا رَبِّ الْعَالَمِینَ ط



شیئاً اطیب من ریح  
رسول اللہ ﷺ  
ولا مسست شیئاً قط  
دیباجا ولا حریرا  
الین مستا من رسول اللہ  
ﷺ  
(الصصح مسلح ۲: ۲۵۷)

نہ مشک اور نہ کوئی خوشبو ایسی ہوگی  
جیسی حضور اقدس ﷺ  
جسم مبارک کی خوشبو تھی اور نہ ہی  
جناب رسول اللہ ﷺ  
جسم مبارک سے کسی دیباچہ اور حریم  
کو نرم چھو۔

Hadrat Thābit رضی اللہ عنہ has reported Hadrat Anas رضی اللہ عنہ as saying: "I have never smelt amber or musk or any other scent as fragrant as the (natural) scent of the Almighty Allāh's Messenger ﷺ. Nor have I ever touched brocade or silk and found it as soft as the touch of the Almighty Allāh's Messenger ﷺ."  
-(*Ṣaḥīḥ Muslim V2, P257*)



# اَدْلُ النَّاسِ

ہمارے سردار جہان سے زیادہ انصاف کرنے والے دُور دُور سے پہنچے اللہ آپ

Sayyidunā A'DAL-UN-NĀS ﷺ  
(Our Leader the Most Just of People ﷺ)

اشارہ ہے اس آیت کی طرف:  
”اور مجھے حکم ہوا ہے تمہارے  
درمیان انصاف کرنے کا۔“

اشارہ الی قولہ:  
”وَ اُمِرْتُ لِأَعْدِلَ  
بَيْنَكُمْ“  
(سورۃ الشوریٰ ۱۵)

Reference to the Holy Qur'an:

And I am commanded  
To judge justly between you.  
-(Ash-Shura 42:15)

اور حضور اقدس ﷺ بہت  
بردار، بہت بہادر، بہت انصاف  
کرنے والے اور بہت زیادہ پاکدامن  
تھے۔

وكان ﷺ احلم  
الناس و اشجع الناس  
واعدل الناس واعف  
الناس۔



(احیاء العلوم للغزالی ج ۲ - ص ۲۵۲)

The Almighty Allāh's Apostle ﷺ was the most tolerant, valiant, just and chaste of all people.  
-(Al-Ghazālī, Iḥyā' Al-'Ulūm Al-Dīn V2, P354)

حضرت ابو بزرہ رضی اللہ عنہ سے  
روایت ہے کہ فرمایا حضور اکرم  
ﷺ نے، اللہ کی قسم تم میرے  
بعد کسی کو مجھ سے زیادہ انصاف  
کرنے والا نہ پاؤ گے۔

عن ابی بزرۃ رضی اللہ عنہ  
قال قال رسول اللہ ﷺ  
واللہ لا تجدون بعدی عدل  
علیکم منی - رواہ الطبرانی والکبیر -  
مفتیہ کنز الاعمال علی حاشیۃ مستد لامام  
احمد بن حنبل ج ۳ - ص ۲۴۳

Ḥadrat Abu Barza رضی اللہ عنہ has narrated that the Almighty Allāh's Apostle ﷺ said: "I swear by Allah the Almighty that after me you will find nobody more just towards you than I."  
-(Related by Ṭabarānī in his Kabīr; Muṣṭakhkh Kanz Al-'Ummāl; on the Margin of the Muṣnad Imām Aḥmad bin Ḥanbal, V4, P304)

حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا  
سے روایت ہے کہ حضور قدس  
ﷺ اپنی بیویوں کی باری تقسیم فرماتے تو  
انصاف فرماتے اور فرماتے اے اللہ  
یہ میری وہ تقسیم ہے جس کا میں مالک  
ہوں اور جس کا (محبت) میں  
مالک نہیں ہوں، مجھے ملامت نہ  
کرنا۔

عن عائشۃ رضی اللہ عنہا  
قالت کان رسول اللہ  
ﷺ علیہ وسلم یقسم بین نسائہ  
فیعدل ثم یقول اللہ  
هذا فعلی فیما املئ  
فلا تلعن فیما تملئ  
ولا املئ -

اسنن ابن ماجہ ص ۱۴۱

مسند الامام احمد بن حنبل ج ۶ - ص ۱۳۴

Hadrat 'Ā'isha رضی اللہ عنہا has reported that the Almighty Allāh's Apostle ﷺ used to divide the visits to his wives justly, and often prayed: "O Allah the Almighty! This is my way of choice what I am empowered to control. Do not chastise me for those choices beyond my control (i.e. the choice of love and affection)."

-(Sunan Ibn Māja P141; Musnad Imām Ahmad bin Hanbal V6, P144)

حضرت علی رضی اللہ عنہ سے حضور  
اقدس ﷺ کی کلام کے بارے  
میں روایت ہے کہ آپ کی کلام دو لوگ تھے،  
نہ بے فائدہ تھی نہ ہی کم و کاست۔

عن علی رضی اللہ عنہ  
فی صفة کلامہ فصل  
لا فضول ولا تقصیر۔  
(شمائل الترمذی ص ۱۶)

Hadrat 'Ali رضی اللہ عنہ has reported in respect of the speech of the Almighty Allāh's Apostle ﷺ thus: "Very concise and clear; neither verbose nor insufficient."

-(Shamā'il Al-Tirmidhi P16)

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما  
سے روایت ہے کہ نصر بن حارث قرشی  
نے کہا کہ محمد ﷺ (ﷺ) نے تم  
میں بچپن گزاریا ہے جو تم میں سب سے  
زیادہ پسندیدہ ہے میں اور تم سب سے  
زیادہ بات کہتے تھے اور تم میں سب سے  
زیادہ مہین رہے ہیں شے کہ جب تک بالوں  
میں سفیدی ظاہر نہ ہوئی اور تمہارے پس شہ  
کی وحی لاتے تو تم نے انکو جاوڑو کو نہ شروع کیا

عن ابن عباس  
رضی اللہ عنہما قال قال النضر  
بن الحارث القرشی قد  
کان محمد ﷺ فیکم  
غلاماً حدثاً ارضاکم فیکم  
واصدقکم حدیثاً واعظکم  
امانة حتی اذا رأيتم فی صدغیه  
الشیب وجاءکم بما جاءکم بقلتم  
ساحر۔ (نسیم الرایض ج ۷ ص ۱۱۱)

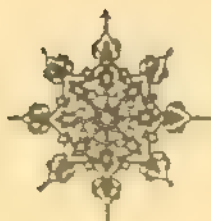
Hadrat Ibn 'Abbās رضی اللہ عنہما has narrated that Hadrat Nadr bin Al-Hārith Al-Qurashi رضی اللہ عنہ spoke to his



people thus: "The Holy Prophet Muḥammad صلى الله عليه وسلم  
spent his childhood among you; he was:

- The most pleasant boy among you,
- The most truthful in speech,
- The most trust-worthy among you until his hair began to turn grey and he came to you with a Revelation from Allāh the Almighty. But you began to call him a magician."

-(*Nasim Al-Riyāḍ V2, P110&111*)



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ • سَاقَاتُ اللَّهِ وَرَحْمَةُ الْإِلَهِ اللَّهُ  
اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ وَارْحَمْ عَلَى سَيِّدِنَا وَمَوْلَانَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِهِ وَرَحْمَتِهِ  
وَعَدَّوْغَلَيْتُ رَجُلٌ لَيْسَ بِمَنْزِلَتِكَ وَمَوْلَاكَ لَا يَكُونُ خَلْقُكَ إِلَّا فِي الْإِلَهِ الْغَنِيِّ الْغَنِيِّ الْغَنِيِّ الْغَنِيِّ

# سَيِّدُنَا الْأَعْرَبِي

ہمارے سردار سب سے زیادہ واضح گفتگو والے دُورِ مَدِیْنَةِ الْمَدِیْنَةِ

سَيِّدُنَا الْأَعْرَبِي (Our Leader  
the Most Eloquent in Arabic)

عن يحيى بن يزيد السعدي قال  
قال رسول الله ﷺ  
انا اعربكم انا من قریش  
ولساني لسان بني سعد  
بن بكر۔  
حضرت یحییٰ بن زید سعدی  
سے روایت ہے کہ مندرمایا  
حضور اقدس ﷺ نے، میں  
تم سے زیادہ اچھی عربی جانتا ہوں  
کیونکہ میں قریش خاندان سے ہوں  
اور میری زبان حلیمہ کے خاندان  
بنی سعد کی زبان ہے۔

(الطبقات الکبریٰ لابن سعد ج ۱ ص ۱۱۱)

Hadrat Yahyā bin Yazid Al-Sa'di has reported the Almighty Allāh's Apostle as saying: "I am the most conversant in Arabic amongst, you as I am a Quraishite, and my language is that of my foster-mother, Halima, who belonged to Banu Sa'd."

-(Al-Ṭabaqāt Al-Kubrā by Ibn Sa'd VI, P113)

وَمَا تَقُولُ هَذَا إِلَّا تَرْغِبُ إِلَىٰ سَمْعِ الْعِلْمِ  
أَمِينُ آمِينَ آمِينَ يَا رَبَّ الْعَالَمِينَ ط



حضور اقدس ﷺ جامع  
کلمے دیے گئے تھے اور دانائی کی  
باتوں سے خاص کیے گئے تھے اور  
آپ تمام عرب کی زبان سمجھتے تھے  
ہر قوم کو انہی کی زبان میں خطاب فرماتے تھے  
اور انکے محاورہ کو استعمال فرماتے تھے اور  
ان کی بلاغت کو بیان فرماتے تھے۔

اوتی ﷺ  
جوامع الكلم وخص  
ببدائع الحكم وعلم السنة  
العرب يخاطب كل امّة  
بلسانها ويحاورها بلغتها  
ويباريها في منزع بلاغتها۔  
(سبل الهدى ج ۲ ص ۱۳)

The Almighty Allāh's Apostle ﷺ was bestowed with the most comprehensive speech, the excellence of which was characterised by utmost wisdom. He understood the dialects of Arabic, and spoke with every group of Arab people in their own dialect, using their idioms and with an excellent command on the rhetoric.

-(Subul Al-Hudā V2, P130)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ • مَا قَالَتْ لَوْ أَنَّ أَهْلَ الْكَافَّةِ وَالْحَمْدُ لِلَّهِ  
الْحَمْدُ لِلَّهِ وَسَلَامٌ عَلَى عِبَادِهِ أَهْلُ الْكَافَّةِ وَالْحَمْدُ لِلَّهِ وَالْحَمْدُ لِلَّهِ  
وَعَدَةٌ وَحَقٌّ مِمَّنْ قَدْ بَعَثَ اللَّهُ فِيكُمْ رَسُولًا مِمَّنْ قَدْ بَعَثَ اللَّهُ فِيكُمْ رَسُولًا

# سَيِّدُ الْعَرَبِ الْعَجَبِ

ہمارے مزار تمام عرب کے زیادہ عربی جاننے والے درود و سلام بھیج دیجئے

سَيِّدُ الْعَرَبِ الْعَجَبِ  
(Our Leader  
the Most Eloquent of All Arabs)

حضرت ابو سعید رضی اللہ عنہ سے  
روایت ہے کہ فرمایا حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم  
نے میں عبد المطلب کا پوتا ہوں اور  
تمام عرب کا فصیح تر عربی ہوں ،  
مجھے قریش نے جنا اور میں نے  
بنی سعد قبیلے میں نشو و نما پائی ،  
پھر میری زبان پر کہاں سے غلطی آ  
سکتی ہے۔

عن ابی سعید رضی اللہ عنہ  
قال قال رسول الله ﷺ  
انا ابن عبد المطلب انا  
اعرب العرب ولدتي  
قریش و نشأت فی  
بنی سعد بن بکر فانی یا تسبی  
اللاحن - (رواه الطبرانی - منتخب  
کنز العمال حاشیہ مسند الامام احمد بن حنبل ج ۳)

Hadrat Abu Sa'id رضی اللہ عنہ has narrated the Almighty Allāh's Apostle ﷺ as saying: "I am the grandson of 'Abdul Muṭṭalib رضی اللہ عنہ. I am the most articulate in Arabic among all Arabs. I was born into the Tribe of



Quraish, and I grew up in the Banu Sa'd. Then, how could my language be flawed in any way?"

-(Related by Al-Tabarānī; Muṣṭakhab Kanz Al-'Ummāl; on the Margin of Musnad Imām Aḥmad bin Ḥanbal V4, P233)

حضرت بریدہ رضی اللہ عنہ سے  
روایت ہے کہ حضور اقدس ﷺ  
فصح ترین لوگوں میں سے تھے اور  
جب آپ کوئی کلام فرماتے تو لوگ  
(اس کا مطلب) نہ جانتے تھے حتیٰ کہ  
آپ خود اس کی وضاحت فرماتے۔

عن بریدۃ رضی اللہ عنہ  
قال کان رسول اللہ ﷺ  
افصح الناس وکان  
یتکلم بالکلام لا یدرون  
ما هو حتی ینخبرهم۔  
رواہ ابوالحسن بن ضحاک وابن الجوزی،  
سبل الہدی ج ۲ - ص ۱۳۴

Ḥaḍrat Buraida رضی اللہ عنہ has reported: "The Almighty Allāh's Apostle ﷺ was the most eloquent of all people. When he spoke, people could not fully understand its meaning until he himself would explain it to them."

-(Related by Abul Ḥasan bin Ḍaḥāk & Ibn Al-Jawzi, Subul Al-Hudā V2, P137)



بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ • صَلَّی اللّٰهُ عَلَیْهِ وَسَلَّمَ  
اللّٰهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلٰی سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَرَبِّنَا وَرَجُلِنَا مُحَمَّدٍ  
وَعَلٰی اٰلِهِ وَصَحْبِهِ وَسَلَّمَ وَوَدَّاعِیْهِمْ اَبَدًا  
وَعَلٰی اُمَّةٍ عَالَمَةٍ وَوَدَّاعِیْهِمْ اَبَدًا

# سَيِّدُ الْاَزْوَاجِ

ہمارے سردار سب سے عزت والے دُرُودِ سلامِ مجید الہی

Sayyidunā AL-A'AZZU صَلَّی اللّٰهُ عَلَیْهِ وَسَلَّمَ  
(Our Leader the Most Honourable صَلَّی اللّٰهُ عَلَیْهِ وَسَلَّمَ)

اشارہ ہے اس آیت کی طرف:  
”کے ہیں البستہ اگر  
ہم پھر گئے مدینہ کو تو نکال دیگا  
عزت والا ذلیل کو۔“

اشارة الى قوله:  
يَقُولُونَ لَنْ رَجَعْنَا إِلَى  
الْمَدِينَةِ لَيُخْرِجَنَّ الْأَعَزُّ  
مِنْهَا الْأَذَلَّ ط

(سورة المافقون- ٨)

Reference to the Holy Qur'an:

They say, "If we  
Return to Madina, surely  
The more honourable (element)  
Will expel therefrom the meaner."  
-(Al-Munafiqūn 63:8)

تو اسید بن حنظلہ نے  
آپ ﷺ سے ملا تھا

فلقیہ اسید بن  
حنظلہ فسأله عن ذلك

رَبَّنَا تَقَبَّلْ مِنَّا إِنَّكَ أَنْتَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ  
أَمِينَ آمِينَ رَبِّمِنَ يَارَبِّ الْعَالَمِينَ ط



کی اور آپ سے اسکی بات پوچھا تو آپ  
نے اسکو بتایا تو وہ بولے یا رسول اللہ ﷺ  
آپ سب سے زیادہ عزت والے ہیں اور  
وہ سب بڑھ کر ذلیل ہے۔

فاخبرہ فقال فانت يا  
رسول الله الاعز وهو  
الاذل -

(فتح الساری ج ۳ ص ۳۵ مطبوعہ مصر)

When Hadrat Usaid bin Hudair رضی اللہ عنہ met the  
Almighty Allāh's Apostle ﷺ he asked him  
about the above Verse. The Holy Prophet  
ﷺ explained it to him. To this he replied: "O the  
Almighty Allāh's Apostle ﷺ, indeed you are the  
most honourable and he (who said such a thing in the  
above-cited Verse) is the most despicable of men."

-(Fath Al-Bari V8, P650; Published in Egypt)

سب سے پہلے جس نے آپ سے  
ملاقات کی وہ سعد بن عبادہ رضی اللہ عنہ  
تھے اور کہا جاتا ہے کہ اسید بن حضیر  
رضی اللہ عنہ تھے اور ابن اسحاق نے  
اس کو درست کہا ہے۔ اس نے  
کہا آپ پر ملے اللہ کے نبی! سلام  
اور اس کی رحمت اور برکات ہوں  
آپ نے فرمایا تجھ پر اس کا سلام اور  
اس کی رحمت اور اس کی برکات ہو  
اس نے عرض کی یا رسول اللہ  
ﷺ! آپ نے غیروقت  
کو کچ کیوں فرمایا؟ پہلے تو آپ نے  
بھی اس وقت کو کچ نہ کیا تھا آپ

فكان اول من  
لقيه سعد بن عبادة  
رضي الله عنه و يقال اسيد  
ابن حضير و به جزم  
ابن اسحاق فقال السلام  
عليك ايها النبي و رحمة الله  
وبركاته فقال عليه السلام  
وعليك و رحمة الله وبركاته  
قال يا رسول الله قد رحلت  
في ساعة منكرا لم تكن ترحل  
فيها فقال اولم يبلغك ما  
قال صاحبك قال اي  
صاحب يا رسول الله

قال ابن ابي زعمو انه  
 ان رجع الى المدينة  
 اخرج الاعز منها الاذل  
 فقال فانت يا رسول الله  
 تخرجهم ان شئت فهو  
 الاذل وانت اعز  
 والعزة لله و لك  
 وللمؤمنين -

(تفسير مظہری ج ۹، ص ۳۳۰)

نے فرمایا تجھے معلوم ہے جو کچھ تیرے  
 ساتھی نے کہا۔ وہ بولے میرا کوئی  
 ساتھی اے اللہ کے رسول آپ نے  
 فرمایا عبداللہ بن ابی اسحاق اگر جب  
 مدینہ منورہ پہنچے گا تو وہاں سے عزت  
 والے ذلیل لوگوں کو نکال دیں گے۔  
 اُس نے عرض کیا کہ اے اللہ کے رسول  
 ﷺ! اگر آپ چاہیں گے تو ہر  
 نکال دیں گے۔ وہ ذلیل ہے اور آپ عزت  
 والے ہیں اور عزت تو صرف اللہ کیلئے  
 ہے اور آپ کے لیے اور مومنوں  
 کے لیے ہے۔

The first to meet the Almighty Allāh's Apostle ﷺ was Hadrat Sa'd bin 'Ubadah رضی اللہ عنہ. It is also said that Hadrat Usaid bin Hudair رضی اللہ عنہ met the Almighty Allāh's Apostle ﷺ first. The latter has been confirmed by Ibn Ishāq رحمۃ اللہ علیہ. He is reported to have said to the Almighty Allāh's Apostle ﷺ : "May the peace, blessings and mercy of Allāh the Almighty be on you, O the Almighty Allāh's Apostle ﷺ!" To this, the Almighty Allāh's Apostle ﷺ replied: "May the Almighty Allāh's peace, blessings and mercy be on you too." Then he asked: "O the Almighty Allāh's Apostle ﷺ, you have set out on a journey at an awkward time and yet you have never set out at such a time before." The Almighty Allāh's Apostle ﷺ replied: "Have you not heard your companion's remarks?" He asked: "Which of my companions, O the Almighty Allāh's Prophet ﷺ?" The Almighty



Allāh's Apostle ﷺ said: "Ibn Ubayy (i.e. 'Abdullāh, the hypocrite) who claims that if he returns to Madina, the noble there would drive out all the ignoble people." So he beseeched: "O the Almighty Allāh's Prophet ﷺ! If you so wish, you can throw him out as he is the most despicable and you are the most honourable. All honour belongs to Allāh the Almighty, to you and to the believers."

-(Tafsir Mazhari V9, P303)



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ  
اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا وَمَوْلَانَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِهِ وَآحِبِّهِ وَعَلَى مَنْ يَتَّبِعُهُ  
وَعَلَى مَنْ يَتَّبِعُ مَنْ يَتَّبِعُهُ وَوَسِّعْ لَنَا فِيهِ رِزْقَنَا يَا اللَّهُ يَا رَحِيمُ

# سَيِّدُنَا الْعَظَمَى

ہمارے سردار بڑی عظمت والے درود و سلام بھیجے الہ آپ

ﷺ Sayyidunā AL-A'ZAMU  
(Our Leader the Greatest ﷺ)

پاک ہے وہ ذات جو اپنے  
بند یعنی محمد ﷺ کو تھوڑی  
سی رات میں لے گیا مسجد حرامت  
والی سے یعنی مکہ کی مسجد سے دُور کی  
مسجد کی طرف یعنی بیت المقدس  
لے گیا جو ایلیا میں ہے وہ جو انبیاء  
کا وطن حضرت ابراہیم علیہ السلام کے  
وقت سے چلا آ رہا ہے اور وہاں تمام نبی  
آپ کیلئے ہی جمع کیے گئے تھے آپ  
نے ان کی ان کے محلوں اور گھر میں  
امامت فرمائی پس ثابت ہوا کہ آپ

سُبْحَانَ الَّذِي أَسْرَعُ  
بِعَبْدِهِ يَمْنَى مُحَمَّدًا ﷺ  
(لَيْلًا) اِی فی جَمْعِ اللَّیْلِ  
(مِنَ الْمَسْجِدِ الْحَرَامِ) وَهُوَ  
مَسْجِدُ مَكَّةَ (إِلَى الْمَسْجِدِ  
الْأَقْصَى) وَهُوَ بَيْتُ الْمَقْدِسِ  
الَّذِي بَابِلِیَاءُ مَعْدَنُ  
الْأَنْبِیَاءِ مِنْ لَدُنْ إِبْرَاهِیمَ  
الْخَلِیلِ عَلَی الصَّلَاةِ وَالسَّلَامِ  
وَلِهَذَا جَمَعُوا لَهُ هُنَاكَ كُلَّهُمْ  
فَامِنْ فِی عِلْمِهِمْ وَدَارِهِمْ فَدَلَّ أَنْهُ هُوَ



الامام الاعظم والرئيس المقدم  
صلوات الله وسلامه عليه  
وعليهم اجمعين - (تفسير ابن كثير ج 3)

حضور اکرم ﷺ ہی سب سے بڑے  
امام تھے اور رئیس مقدم تھے اللہ کے  
دروم اسلام ہوں اپنے پر اور ان تمام انبیاء پر

"Glory be to Allāh the Almighty Who transported His servant," i.e. Muḥammad ﷺ "by night," i.e. in the dark of night, "from the sacred and sanctified Mosque," i.e. in Makkah, "to the furthest Mosque," i.e. *Masjid-ul-Aqsa* in Jerusalem, situated in *Ilyā'*, the place of origin of the Almighty Allah's Prophets (peace be upon them all) since the times of Ibrāhīm *Al-Khaṭīl* ﷺ, and that is why they all gathered there. The Almighty Allāh's Apostle ﷺ led them in prayers in their localities and in their own homeland. This proves that the Almighty Allāh's Apostle ﷺ was indeed the Greatest Leader (*Al-Imān Al-A'zam*), and the head of all the Prophets of Allah the Almighty (may Allāh's peace and blessing be upon all of them).

-(Tafsīr Ibn Kathīr V3, P2)



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ • يَا أَيُّهَا النَّبِيُّ لَا تُغْلِبْ فِي الْكَلَامِ الْوَعْدَ الْآخِرَ إِنَّكَ فَتُؤَدُّ الْمَعْلُومَ وَإِنَّهُ خِطَابٌ لِّلَّذِينَ لَا يَرْجُونَ عَذَابَ اللَّهِ الْكَبِيرِ

سَيِّدُنَا مُحَمَّدٌ ﷺ  
أَحْمَدُ الْبَرِّ

ہمارے سردار جہان سے زیادہ پاک دامن درود و سلام بھیجے اللہ آپ

Sayyidunā A'FUN-NĀS ﷺ  
(Our Leader  
the Most Chaste of All People)

حضور اقدس ﷺ  
بہت بردبار، بہت بہادر  
بہت انصاف والے اور بہت  
زیادہ پاک دامن تھے۔ آپ کے ہاتھ  
نے کسی عورت کے ہاتھ کو کبھی چھوا  
جس کے آپ مالک نہ ہوں یا وہ  
عورت آپ کے نکاح میں نہ ہو،  
یا وہ عورت آپ پر حرام ہو۔

كان ﷺ  
أحلم الناس و أشجع الناس  
و أعدل الناس و أعم  
الناس لعمس يده قط  
يد امرأة لا يملك رقها أو  
عصمة نكاحها أو تكون  
ذات محرم منه.  
دعياہ المعلوم ج ۲ ص ۲۵۲-۲۵۳

The Almighty Allāh's Apostle ﷺ was the most gentle, courageous, just and chaste of all people. His hand never touched the hand of any woman who was not married to him ﷺ, or who did not belong to

رَبَّنَا أَتَيْنَاكَ أَتَى الْبَيْتِ  
أَمِينٌ آمِينَ آمِينَ يَا رَبَّ الْعَالَمِينَ



him ﷺ, or any woman who was forbidden to him.

-(Huām Al-Ghazāh, Iḥyā' Al-'Ulūm, V2, P353-4)

حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا  
سے روایت ہے۔ بیان فرماتی ہیں،  
نہیں اللہ کی قسم حضور اقدس ﷺ  
کے دست مبارک نے کسی عورت  
کے ہاتھ کو کہیں نہیں چھوا

عن عائشة رضي الله عنها  
قالت ولا والله ما  
مست يده يد امرأة  
قط -

اصح البخاری ج ۲ - ص ۲۶۶

Hadrat 'Ā'isha رضي الله عنها has narrated: "By Allāh the Almighty, the Holy Prophet's (ﷺ) hand never touched any woman's hand (who was unlawful to him)."

-(Ṣaḥīḥ Al-Bukhārī V2, P726)



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ • صَلَّيْنَا اللَّهُ عَلَى رَسُولِهِ الْأَبْنَاءِ  
الْأَقْبَلِ وَسَلَّمُوا بِرَحْمَتِهِ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَآلِهِ الطَّيِّبِينَ وَصَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِمْ وَسَلَّمُوا  
وَعَلَى كُلِّ مُتَّقٍ فَسَلَامٌ وَبَارَكْتَ يَا ذَا الْجَلَالِ وَالْإِكْرَامِ وَتَعَالَى اللَّهُ عَنِ الْفُجُورِ

سَيِّدُنَا  
الْأَعْلَى

ہمارے سردار سب سے بلند درود و سلام بھیجے الہی

Sayyidunā AL-A'LA  
(Our Leader  
the Highest (in Status) ﷺ)

اشارہ الی قولہ :  
وَلَا تَهِنُوا وَلَا تَحْزَنُوا  
وَأَنْتُمْ الْأَعْلَوْنَ إِنْ كُنْتُمْ  
مُؤْمِنِينَ ○ (ال عمران ۱۳۹)

اشارہ ہے اس آیت کی طرف:  
”اور تھمت نہ مارو اور نہ رنج کرو،  
اور تم ہی غالب رہو گے اگر تم ایمان  
رکھتے ہو۔“

Reference to the Holy Qur'an:

So lose not heart.  
Nor fall into despair:  
For you must gain mastery, if  
You are true in faith.  
-(Āl-'Imrān 3:139)

عن انس رضی اللہ عنہ قال :  
ثم علا به فوق ذلك بما

حضرت انس رضی اللہ عنہ نے  
فرمایا ”پھر جبریل علیہ السلام آپ کو

رَبَّنَا تَقَبَّلْ مِنَّا إِنَّكَ أَنْتَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ  
آمِينَ آمِينَ آمِينَ يَا رَبَّ الْعَالَمِينَ ط



ساتویں آسمان سے اُپر لے گئے جس کو اللہ  
کے سوا کوئی نہ جانتا تھا حضرت موسیٰ نے  
فرمایا کہ یہ انبیاء تھا مجھ سے اُپر کوئی نہ جائیگا

لَا يَمْلِكُ إِلَّا اللَّهُ فَقَالَ  
مُوسَىٰ لِمَ أَطْنُ أَنْ يَرْفَعَ  
عَلَىٰ أَحَدٍ (تفسير ابن كثير ج 3 ص 10)

Hadrat Anas رضي الله عنه is reported to have said: "Then the Archangel Gabriel عليه السلام transported him ﷺ even higher, from (that place) of which no one except Allāh the Almighty had knowledge (i.e. the Seventh Heaven)." The Almighty Allāh's Prophet Mūsā عليه السلام said: "I never thought anyone would go higher than me."

-(Tafsīr Ibn Kathīr V3, P3)

حضرت عبداللہ بن عباس ابوجہم نے کہا  
ﷺ کہ فرمایا حضرت موسیٰ  
ﷺ نے مجھے اُپر لے جایا کیا حتیٰ کہ  
ہر نبی پہنچ گیا ہاں میں اس کے چلنے کی آواز نہ تھا

أَنْ ابْنَ عَبَّاسٍ وَابَا حَبَّه  
الْأَنْصَارِيِّ كَانَا يَقُولَانِ قَالَ  
رَسُولُ اللَّهِ ﷺ ثُمَّ عَجِبَ بِي  
حَتَّى ظَهَرَتْ لِمُسْتَوَى أَسْمَعَ صَوْتِ الْأَقْلَامِ  
(تفسير ابن كثير ج 3 ص 10)

Both Hadrat Ibn 'Abbās رضي الله عنه and Abu Habbah Al-Ansari رضي الله عنه used to narrate the Almighty Allāh's Apostle ﷺ as saying: "I was taken up to the highest Heaven and when I reached that level I heard the rubbing sound of pens."

-(Tafsīr Ibn Kathīr V3, P10)



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ • مَا كَانَ لِلَّهِ لَوْحَةٌ إِلَّا اللَّهُ  
 اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ وَارْحَمْ عَلَى سَيِّدِنَا وَمَوْلَانَا مُحَمَّدٍ النَّبِيِّ الْأُمِّيِّ وَهَلْ إِذْ دَاخِرَتِهِ وَمَعْتَرِجَتُهُ عَلَى مَشَامِكِ  
 وَوَعْدِهِمْ خَلْقَ تَرْجَمِ نَبِيِّنَا وَمَوْلَانَا مُحَمَّدٍ وَوَعْدِهِمْ خَلْقَ تَرْجَمِ نَبِيِّنَا وَمَوْلَانَا مُحَمَّدٍ وَوَعْدِهِمْ خَلْقَ تَرْجَمِ نَبِيِّنَا وَمَوْلَانَا مُحَمَّدٍ

# سَيِّدُ الْكَوَلِ ﷺ

عاشقِ مراد اللہ کو زیادہ جاننے والے درود و سلام بھیجے اللہ آپ

Sayyidunā AL-A'LAMU BILLĀH ﷺ  
 (Our Leader the  
 Most Knowledgeable of Allāh ﷻ)

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا کہتی ہیں	عن عائشة رضی اللہ عنہا
کہ حضور اقدس ﷺ جب لگوں	قالت كان رسول الله
کو اعمال کا حکم دیتے تو ایسے اعمال	مثل الله عليه وسلم اذا امرهم
کا حکم دیتے جن کو وہ ہمیشہ کر سکیں	امرهم من الاعمال بما
(عبادت شائقہ کی ترغیب کسی کو	يطبقون قالوا انا لسنا
نہ دیتے تھے تو ایک مرتبہ صحابہ کرام	كهيأتك يا رسول الله
رضی اللہ عنہم نے عرض کیا یا رسول اللہ	ان الله قد غفر لك ما
ﷺ! ہم آپ کی مثل نہیں ہیں	تقدم من ذنبك
بے شک اللہ نے آپ کے اگلے	وما تاخر فيغضب
پچھلے گناہ معاف کر دیے ہیں (اللہ	حتى يعرف الغضب
ہم کو آپ سے زیادہ عبادت کرنی	في وجهه ثم يقول

رَبَّنَا تَقَبَّلْ مِنَّا إِنَّكَ أَنْتَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ  
 آمين آمين آمين يَا رَبَّ الْعَالَمِينَ ط



چاہیے، اس پر آپ غضبناک ہوئے  
حتے کہ آپ کے چہرہ (مبارک) میں  
غضب (کا اثر) ظاہر ہونے لگا۔ پھر  
آپ نے فرمایا کہ میں تم سب سے زیادہ  
اللہ تعالیٰ سے ڈرنے والا اور جانتے  
والا ہوں۔

ان اتقاكم واعلمكم  
بالله انا۔  
(صحیح البخاری ج ۱ ص ۱)

Hadrat 'A'isha رضی اللہ عنہا narrates: "Whenever the Almighty Allah's Messenger ﷺ ordered the believers to undertake certain deeds (*A'māl*), he ordered them according to their capability (never suggesting to them extreme penance). They said: 'O the Almighty Allah's Messenger ﷺ, we are not like you (i.e. we have to work harder). Indeed Allāh the Almighty has forgiven your past and future faults.' (See Verse 2 of Sura *Al-Fath* and its Tafsir. Refer also to *Ism* 33: *Al-Akhshā Lillāh* regarding this Verse). At this, the Almighty Allāh's Messenger ﷺ became so angry that it showed on his face. He said: 'I am the most fearing of Allah the Almighty and I know Him better than any of you.'"

-(*Ṣaḥīḥ Al-Bukhārī V1, P7*)

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا  
سے روایت ہے کہ کچھ لوگ سخت قسم کی  
عبادت کرتے تھے تو ان کو حضور اکرم  
ﷺ نے منع فرمایا پھر فرمایا اللہ  
کی قسم میں تم سب سے زیادہ اللہ عزوجل  
کو جانتا ہوں اور تم سب سے زیادہ اس  
سے ڈرتا ہوں اور آپ فرماتے تھے کہ

عن عائشة رضی اللہ عنہا  
ان ناسا كانوا يتقبدون  
عبادة شديدة فنهاهم  
النبي ﷺ فقال  
والله اني لا علمكم  
بالله عزوجل واخشاكم  
له و كان يقول عليكم

عمل وہ کرو جس کی تمہیں طاقت ہو  
کیونکہ اللہ تعالیٰ تو (ثواب دینے میں)  
نہیں تھکتا ہے کہ تم (عمل کرتے کرتے)  
ہی تھک جاؤ گے۔

من العمل ما تطيقون  
فان الله عز وجل لا  
يمل حتى تملوا۔

مسند الامام احمد ج ۶ ص ۱۲۲

Hadrat 'A'isha رضی اللہ عنہا has narrated that some people undertook extreme amount of worship, and the Almighty Allāh's Prophet ﷺ forbade them, saying: "I swear by Allāh the Almighty that I have more knowledge of Allah the Almighty, and I fear him more than all of you; He is the Most Majestic and Most Exalted. Undertake that (*Amal*) which is in keeping with your strength. For Allāh the Almighty, the Majestic and the Exalted, shall not tire (in rewarding you); only you will tire in doing what you are doing."

-(Musnad Imām Ahmad bin Hanbal V6, P122)

حضرت عطارد بن یسار رضی اللہ عنہ  
سے روایت ہے کہ حضور اقدس ﷺ  
نے فرمایا اللہ کی قسم میں تم سب سے زیادہ  
اللہ سے ڈرنے والا ہوں اور میں تم  
سب سے زیادہ اللہ کی حدوں کو جانتا ہوں۔

عن عطارد بن یسار  
رضی اللہ عنہ قال قال رسول الله  
ﷺ والله إني  
لا أقامك الله وأعلمكم  
بحدوده۔

(موطاء امام مالك ص ۲۳۱)

Hadrat 'Aṭā' bin Yasār رضی اللہ عنہ has quoted the Almighty Allāh's Prophet ﷺ as saying: "I swear by Allah the Almighty, that I am the most fearful of Allāh the Almighty among you, and I know His limits better than all of you (i.e. those ordained for believers)."

-(Musawatta' Imām Mālik P231)



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ • سَأَلْتُ النَّبِيَّ ﷺ عَنْ رَجُلٍ يُدْعَى الْأَغْرُ الْأَبْيَضَ وَكَانَ عَلَى سَيْبَانٍ وَمِنْهُمَا رَجُلٌ يُدْعَى الْأَغْرُ الْأَبْيَضَ وَكَانَ عَلَى سَيْبَانٍ وَمِنْهُمَا رَجُلٌ يُدْعَى الْأَغْرُ الْأَبْيَضَ وَكَانَ عَلَى سَيْبَانٍ

# سَيِّدُكَ الْأَغْرُ

ہمارے سردار روشن پیشانی والے دُرُودِ سلام بھیجے اللہ آپ

Sayyidunā AL-AGHARRU ﷺ  
 (Our Leader the Most Beautiful ﷺ)

حضرت یوسف بن مازن مازنی رحمۃ اللہ علیہ سے روایت ہے کہ ایک شخص نے حضرت علی رضی اللہ عنہ سے پوچھا کہ اے امیر المؤمنین! مجھے حضور اقدس ﷺ کی صفت بیان کریں تو انہوں نے فرمایا کہ آپ روشن پیشانی والے تھے۔ سفیدی میں سُرمئی جی ہوئی تھی، سر مبارک بھاری تھا سفید چٹے سرخ روشن چہرے کے ابرو و کان دار تھیں۔ الاغر کے معنی الابيض کے ہیں۔

عن يوسف بن مازن المازني ان رجلا قال لعلی یا امیر المؤمنین انعت لنا رسول الله قال کان ابیض مشرباً حمرة ضخم الهامة اغر ابلج اهدب الاشفار الاغر الابيض۔

رواہ یعقوب بن سفیان - ابن کثیر ج ۶ ص ۱۸ - ص ۱۹ ج ۱ ص ۲۵۹

Hadrat Yusuf bin Mazin Al Māzini رحمۃ اللہ علیہ has narrated that a man asked Hadrat 'Ali رضی اللہ عنہ : "O Commander

of the Faithful, tell us about the qualities of the Almighty Allāh's Prophet ﷺ. "Hadrat 'Alī ﷺ replied: "He ﷺ was of a fair, ruddy complexion; his noble head was weighty; he was bright and beautiful (Agharr), with long eyelashes."

*Al-Agharr* also means 'white'.

-(It has been related by Ya'qūb bin Sufyān, Ibn Kathīr V6, P18; *Ṣurāḥ*)

اغرة اى احسن وجا  
آپ حسین چہرہ والے تھے۔  
(معجم البحار ج ۱)

*Agharr* also means 'handsome'. He ﷺ was *Agharru ghurraṭan*, i.e. most handsome of face.

-(Maṭna' Al-Bihār V3, P14)

والاغر الابيض من كل  
الاغر کا معنی یہ ہے کہ ہر چیز  
شےء - (القاموس ج ۱)  
سے سفید۔

*Agharr* also means 'whiter' and brighter than everything.

-(Al-Qāmūs V2, P101)





# سَيِّدُ الْغَيَرِ

ہمارے سردار سب سے زیادہ غیرت مند درود و سلام بھیجے اللہ آپ

Sayyidunā AGHYARU ﷺ  
(Our Leader  
the Most Respectful of Honour ﷺ)

حضرت سعد بن عبادہ رضی اللہ عنہ  
سے روایت ہے انہوں نے کہا اگر  
میں اپنی بیوی کے ساتھ کسی غیر آدمی  
دیکھوں تو میں اسے سیڑھی تلوار سے مار  
دوں تو یہ بات حضور اقدس ﷺ  
کو پہنچی پھر آپ نے فرمایا کیا تم لوگ  
سعد کی غیرت سے تعجب کرتے ہو۔  
اللہ کی قسم میں اس سے زیادہ غیرت مند  
ہوں اور اللہ تعالیٰ مجھ سے زیادہ غیرت  
والا ہے اور اللہ تعالیٰ نے غیرت ہی  
کے سبب بدکاریوں کو، خواہ وہ

عن سعد بن عبادہ  
رضی اللہ عنہ قال لو رايت رجلا  
مع امرأتی لضربتہ بالسيف  
غير مصفح فبلغ ذلك  
رسول الله ﷺ  
فقال اتعجبون من غيرۃ  
سعد والله لانا اغير  
منہ والله اغير منی  
ومن اجل غيرۃ الله حرم  
الله الفواحش ما ظهر منها  
وما بطن ولا احد احب

الیہ المذرم من اللہ ومن  
اجل ذلك بعث المنذرين  
والمبشرين ولا احد احب  
الیہ المدح من اللہ  
ومن اجل ذلك وعد اللہ  
الجنة۔  
(صحیح البخاری ج ۲ ص ۱۱۰۳)

ظاہر ہوں یا پرشیدہ، حرام کرو یا  
ہے اور اللہ تعالیٰ سے زیادہ کوئی  
ایسا نہیں جس کو عذر پسند ہو،  
اور اسی وجہ سے اللہ تعالیٰ نے رسولوں  
کو ڈرانے اور خوشخبری دینے کیلئے بھیجا  
اور اللہ تعالیٰ سے زیادہ کسی کو تعریف  
پسند نہیں ہے اسی واسطے اللہ تعالیٰ  
نے جنت کا وعدہ فرمایا۔

Hadrat Sa'd bin 'Ubada رضی اللہ عنہ said: "If I saw my wife with a stranger, I would strike him dead with my sword there and then."

This news reached the Almighty Allah's Messenger ﷺ who then said: "You people are impressed with the *ghaira* (sense of honour) of Sa'd رضی اللہ عنہ. By Allah the Almighty, I have more *ghaira* than he, and Allah the Almighty has more *ghaira* than I. It is because of this *ghaira* that He has made unlawful shameful acts (e.g. illicit sexual intercourse) in open or in secret. And there is none Who loves to forgive more than Allah the Almighty. That is why Allah the Almighty sent warners and the bearers of good news (i.e. the Holy Prophets, peace be upon them all). There is none Who loves praise more than Allah the Almighty. This is why he has promised Paradise (to the one who repents and glorifies Him)."

-(*Ṣaḥīḥ Al-Bukhārī V2, P1103*)

عن ابی ہریرۃ رضی اللہ عنہ  
قال قال سعد بن عبادۃ  
رضی اللہ عنہ یا رسول اللہ ﷺ

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے  
روایت ہے کہ حضرت سعد بن عبادہ  
رضی اللہ عنہ نے عرض کیا کہ یا رسول اللہ



(ﷺ) اگر میں اپنی عورت کے ساتھ کسی آدمی کو یاؤں تو کیا میں اسکو نہ چھوؤں حتیٰ کہ میں چار گواہ لاؤں؟ حضور اقدس ﷺ نے فرمایا ہاں۔ حضرت سعد رضی اللہ عنہ نے فرمایا ہرگز نہیں، قسم ہے مجھ کو اس ذات کی جس نے آپ کو سچ دے کر مبعوث فرمایا تحقیق میں تم لو اسے اس کا ہاتھ پہنے ہی کر دوں گا۔ جناب رسول اللہ ﷺ نے فرمایا جو کچھ تمہارا سر دار تمہارے اس کو سنو۔ بیشک وہ بڑا غیر فہم ہے اور میں اس سے زیادہ غیر فہم ہوں اور اللہ تعالیٰ مجھ سے زیادہ غیر فہم ہے۔

لو وجدت مع اہلی رجلاً لم امسہ حتی اتی باربعۃ شہداء۔ قال رسول اللہ ﷺ نعم، قال کلاً والذی بئسک بالحق ان کنت لا عاجلہ بالتیف قبل ذلک۔ قال رسول اللہ ﷺ موبش علیہ السلام اسمعوا الی ما یقول سیدکم اِنَّہ لفیور وانا اغیرمنہ و اللہ اغیرمتی۔  
(الصحيح لم - ج ۱ - ص ۲۹۱)

Hadrat Abu Huraira رضی اللہ عنہ has reported Hadrat Sa'd bin 'Ubada رضی اللہ عنہ as saying: "O Messenger of Allah the Almighty ﷺ, if I were to find my wife with a man, should I not touch him before bringing along four witnesses?" The Almighty Allah's Messenger ﷺ said. "Yes." He remarked: "No way. By Him Who has sent you with the truth, I would sooner put him down with the sword before all that." The Almighty Allah's Messenger ﷺ said: "Listen to what your leader (appointed above you) says. He (your leader) has a high sense of honour; I have a better sense of honour than he; and Allah the Almighty has a higher sense of honour than I."

-(Sahih Muslim VI, P491)

# سَيِّدُ أَفْصَحِ الْعَرَبِ

ہمارے سردار عرب کے بڑے فصیح، دُرُودِ سَلَامِ بَیِّنِ اللہ آپ

Sayyidunā AḤ-ṢAḤ-UL-‘ARAB  
(Our Leader  
the Most Eloquent of All Arabs ﷺ)

حضرت ابوالفضل رحمۃ اللہ علیہ فرماتے	قال ابو الفضل رحمۃ اللہ علیہ
ہیں ہمارے سردار اور مولانا جناب	افصح الخلق على الاطلاق
رسول اللہ ﷺ حبیبِ علیین	سیدنا و مولانا رسول اللہ
علی الاطلاق تمام جہان سے زیادہ	مؤیدہ علیہ وسلم حبیب رب
فصیح تھے۔ خود آپ نے فرمایا	المالین۔ قال رسول اللہ
میں عرب کا زیادہ فصیح ہوں۔	ﷺ انا افصح العرب (المعمر)

Hadrat Abul Fadl رحمۃ اللہ علیہ writes: "Our leader and chief, the Almighty Allāh's Prophet ﷺ, the beloved of Allah the Almighty, was without any doubt the most eloquent of all mankind."

The Almighty Allāh's Apostle ﷺ himself said:  
"I am the most eloquent of all Arabs."

-(Al-Bulāgha P33)



حضرت بریدہ رضی اللہ عنہ سے  
روایت ہے کہ حضور اقدس ﷺ  
تمام لوگوں سے فصیح اللسان تھے

عن بریدۃ رضی اللہ عنہ قال  
کان رسول اللہ ﷺ فصیح  
الناس۔ (الوفاء لابن الجوزی ص ۲۵۱)

Hadrat Buraida رضی اللہ عنہ is reported to have said: "The Almighty Allāh's Apostle ﷺ was the most eloquent of all mankind."

-(Al-Wafā' by Ibn Al-Jawzi P456)

حضور اقدس ﷺ عرب میں  
سب سے فصیح اللسان تھے اور انہیں  
واضح بیان اور شیریں زبان اور بہت  
پختہ الفاظ اور بہت ظاہر لہجہ  
والے اور بہت مضبوط دلیل والے تھے

ان رسول اللہ ﷺ  
کان أفصح العرب لساناً و  
أوضح بياناً وأعذبهم نطقاً  
وأسدم لفظاً وأبينهم لهجة  
واقومهم حجة۔ (نہای لابن اثیر  
ج ۱ ص ۱۰۱)

Indeed the Almighty Allāh's Prophet ﷺ was the most eloquent in his language; most distinct in his diction; most sweet in his utterances; most sound of words; most clear in his accent; and most forceful in his argument.

-(Nihāya by Ibn Al-Athīr V1, P3)



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ • يَا أَيُّهَا اللَّهُ وَخَيْرُ الْأَيَّامِ اللَّهُ  
اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا وَمَوْلَانَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِهِ وَوَحْيِهِ وَسَلَّمَ بِمَا  
تَرَعَهُ وَخَلَقْتَ وَجَلَّ فَكُلُّكَ وَبَشَرُكَ وَمِنْهُ كُلُّ شَيْءٍ لَا تَشْفَعُ إِلَّا بِإِذْنِهِ الْكَرِيمِ الْحَمْدُ لِلَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

# سَيِّدُنَا أَفْصَحُ الْبَشَرِ

ہمارے سردار سب سے زیادہ فصاحت والے دُورِ دُورِ عالمی

ﷺ Sayyyedunā AFṢAḤ UN-NĀS  
(Our Leader  
the Most Eloquent of People ﷺ)

وہ حدیث جس میں ہے کہ آپ	حدیث کان افصح
حضور اقدس ﷺ بول چال میں	الناس منطقاً و احلاہم
تمام لوگوں سے فصیح تھے اور آپ	کلاماً ابوالحسن بن
تمام لوگوں سے شیریں زبان تھے۔	الضحاک فی کتاب
اس کو حضرت ابوالحسن الشاکر رحمہ اللہ	الشمائل و ابن الجوزی
نے کتاب الشمائل اور ابن کثیر رحمہ اللہ	فی الوفاء۔
نے وفا میں بیان کیا ہے۔	العمی اللہ فی حاشیۃ اعیان علوہ للذبح ج ۳ ص ۳۳

The *Hadīth* stating that the Almighty Allah's Apostle ﷺ was the most eloquent of all mankind in speech and that he was the sweetest in conversation, has been included in the *Kitāb al-Shamā'il* (Book of Virtues) by Abul Ḥasan Al Ḍahḥak رحمہ اللہ, and in *Al-*



Wafā' by Ibn Al-Jawzi رَحْمَةُ اللَّهِ عَلَيْهِ.

-(Al-Mughni by al-'Iraqi on the Margin of Ihyā' Al-'Ulūm Al-Dīn  
 V2, P363)

اور وہ حدیث جس میں ہے کہ	حدیث ان اہل
جنت والے حضور اقدس ﷺ	الجنة يتكلمون لغة
کی زبان بولیں گے اور اس حدیث	محمد ﷺ و صحبہ
کو صحیح کہا ہے کہ جنت والوں کی زبان	كلام اهل الجنة عربی۔
عربی ہوگی۔	والله اعلم بالصواب

And the *Hadīth* stating that the people of Paradise will speak the language of the Holy Prophet Muhammad ﷺ also confirms that the language of the people in Paradise is Arabic.

-(Al-Mughni by al-'Iraqi on the Margin of Ihyā' Al-'Ulūm Al-Dīn  
 V2, P362)



# سَيِّدُ أَفْضَلِ النَّاسِ

ہمارے سردار تمام مخلوق سے افضل دُرُودِ سلام بھیجیے اللہ آپ پر

Sayyidunā AFDAL-UN-NAS  
(Our Leader the Best of People)

قال حسان بن ثابت رضي الله عنه  
يا افضل الناس  
اني كنت في نهر  
اصبغت منه كمثل  
المفرد الصادي  
الرافع في صفة

حضرت حسان بن ثابت رضي الله عنه  
فرماتے ہیں۔ "اے جہان سے افضل  
میں نے نہر میں غوطہ لگایا اور اب  
میں نفیس منفرد لعل کی طرح  
ہو گیا ہوں۔"

Hadrat Hassan bin Thābit رضي الله عنه says: "O most superior of all mankind, I dived into the river (of Imān) and now I have become like a unique pearl."

-(Al-Rared Al-Unf V4, P267)

عن ابن عمر رضي الله عنهما قال  
قال رسول الله صانه لما  
حضرت عبداللہ بن عمر رضي الله عنہما  
سے روایت ہے کہ حضور اقدس

رَبَّنَا قَبِّلْ مَا نَلَكَ آتَى الشَّيْعِ الْعَالَمِ  
آمِينَ آمِينَ آمِينَ يَا رَبَّ الْعَالَمِينَ ط



خَلَقَ اللَّهُ الْخَلْقَ اخْتَارَ الْعَرَبَ  
 ثُمَّ اخْتَارَ مِنَ الْعَرَبِ قُرَيْشًا ثُمَّ  
 اخْتَارَ مِنَ قُرَيْشِ بْنِ هَاشِمٍ ثُمَّ  
 اخْتَارَ مِنْ بَنِي هَاشِمٍ فَأَنَا  
 خَيْرُهُ مِنْ خَيْرِهِ -  
 (سبل الهدى الجلد الاول ص ۲۶۹)

ﷺ نے فرمایا جب اللہ تعالیٰ  
 نے مخلوق کو پیدا کیا تو عرب کو پسند  
 فرمایا۔ پھر عرب سے قریش کو پسند فرمایا اور  
 پھر قریش سے بنو ہاشم کو پسند فرمایا پھر  
 بنی ہاشم سے مجھے پسند فرمایا تو میں اسکی  
 مخلوق میں سب سے افضل ہوں۔

Hadrat 'Abdullah Ibn 'Umar رضی اللہ عنہما has reported the Almighty Allāh's Apostle ﷺ as saying: "When Allāh the Almighty created mankind, He selected the Arabs; from among the Arabs, He selected the Tribe of Quraish; from among the Quraish, He selected the Banu Hashim and, then, He selected Me ﷺ from the Tribe of Hāshim. So, I am the best of all His creation."

-(Subul Al-Huda VI, P269)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ • بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ  
اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ وَبَارِكْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَآلِهِ الطَّيِّبِينَ الطَّاهِرِينَ وَخَاتَمِ النَّبِيِّينَ وَخَاتَمِ الْأَنْبِيَاءِ  
وَمَوْلَانَا مُحَمَّدٍ وَآلِهِ الطَّيِّبِينَ الطَّاهِرِينَ وَخَاتَمِ النَّبِيِّينَ وَخَاتَمِ الْأَنْبِيَاءِ

# سَيِّدُ أَقْنَالِ الْإِنْفِ

ہمارے سردار اویخی زینبی والے درود ملائیجی اللہ پے

ﷺ Sayyidunā AQNAL ANF  
(Our Leader  
of the Most Elegant Nose)

حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ  
سے روایت ہے کہ سب سے پہلے میرا  
تعارف حضور اقدس ﷺ سے  
(اس طرح) ہوا کہ میرے چچا مجھے  
مکہ مکرمہ لائے اور ہم حضرت  
عباس بن عبدالمطلب رضی اللہ عنہ  
کو چاہہ زمزم کے پاس لے، ہم انکے  
پاس بیٹھ گئے، اچانک ایک شخص  
باب صفا سے نمودار ہوا، اس کا  
رنگ سفید تھا جس میں نرخی ملی ہوئی  
تھی اور ان کی زلفیں پھیلا رہی تھیں

عن عبداللہ بن مسعود  
قال ان اول شئ علمته من  
رسول الله ﷺ قدمت  
مكة في عمومة لي فارشدونا  
الى العباس بن عبدالمطلب  
فانتهينا اليه وهو جالس  
الى زمزم فجلسنا اليه  
فبينما نحن عنده اذا قبل  
رجل من باب الصفا  
ابيض ثملوه حمرة له وفرة  
جعدة الى انصاف اذنيه



کانوں کی روشنی ان کی بینی  
اوپنی، براق دندان، سیاہ آنکھیں،  
گہنی داڑھی، سینے پر بالوں کی لکیر،  
بھاری پتیلیوں اور پاؤں والے آپ  
پر دوسرے چادریں تھیں۔ ایسا معلوم  
ہوتا تھا گویا چودھویں رات کا چاند  
ہے۔

اقنی الافق براق الشایا  
ادمج العینین کث اللحیة  
دقیق المسربة شثن الکفین  
والقدمین علیہ ثوبان  
ابیضات کاند القمر  
لیلة البدر۔

(رواہ حافظ ابو نعیم الاصبہانی)

تاریخ ابن کثیر ج ۶ ص ۱۰۱

Hadrat 'Abdullah bin Mas'ud رضی اللہ عنہ is quoted to have said. "The first thing I noticed in the Almighty Allāh's Apostle صلی اللہ علیہ وسلم was as follows: "I came to the Holy City of Makkah *Al-Mukarrama* with my uncle. He told me the whereabouts of Hadrat 'Abbas bin 'Abdul Muṭṭalib رضی اللہ عنہ. When we both reached there, we saw Hadrat 'Abbas bin 'Abdul Muṭṭalib رضی اللہ عنہ sitting near the *Zam-Zam* well. So we both sat there with him. While we were sitting, all of a sudden, an extremely handsome man صلی اللہ علیہ وسلم approached through the gate of *Al-Safā*. He was of a brilliant, white and ruddy complexion; had locks of thick, curly hair that hung down to his ear-lobes; an aquiline, bold nose; brilliant, clean teeth; jet black eyes; a thick beard; a long strip of hair on his chest that ran down to his navel; and robust hands and feet. He صلی اللہ علیہ وسلم was clad in two white garments, and appeared like a full, bright Moon on a pitch-dark night."

-(It has been narrated by Hafiz Abu Na'īm Al-Isfahānī, *Tārīkh Ibn Kathīr* V6, P18)

حضرات صحابہ کرام رضی اللہ عنہم  
میں سے ایک صحابی سے روایت ہے

قال رجل من  
اصحابه رضی اللہ عنہ کان

کہ حضور اقدس ﷺ  
باریک بینی تھے۔

رسول اللہ ﷺ دق و دقیق  
الانف۔

(رواہ البیہقی - سبل المہدی ج ۱ ص ۱۷۱)

One of his Companions رضی اللہ عنہ has reported that the Almighty Allah's Apostle ﷺ had a fine, aquiline nose.

-(Subul Al-Hudā V2, P41)

حضور اقدس ﷺ کے  
(چہرہ انور پر) نور چمکتا تھا لیکن جو  
شخص غور سے نہ دیکھتا وہ گمان کرتا  
کہ آپ کی ناک مبارک اونچی ہے  
حالانکہ وہ تو نور کی بلندی تھی جو کہ  
اونچی نظر آتی تھی اور لوگ اس کو اپنی  
اونچی بینی کو، نیک نعتی و سعادت مندی  
خیال کرتے ہیں۔

آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم را  
نور سے مشعل بود کہ گمان سے برد  
کسیک نیک تامل نے کر د کہ  
بلند است و بلند نبود و آن  
بلندی نور بود کہ بالا سے  
دوید و آن را نشان نیک نعتی  
و سعادت مندی سے دارند  
(امریغ المستبصر ج ۱ ص ۱۷۱)

The light would shine radiantly at Almighty Allah's Apostle's ﷺ (face). Whoever had not looked at it closely would assume that his blessed nose was high. Yet it was the height of light that could be seen so high, and people consider a high nose to be a symbol of honour and a sign of happiness.

-(Madarij Al-Nubuwwah V1, P10)





بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ • صَلَّيْكَ اللَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ  
الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي هَدَانَا لِهَذَا وَمَا كُنَّا لِنَهْتَدِيَ لَوْلَا أَنْ هَدَانَا اللَّهُ لَكُنَّا مِنَ الْخَاسِرِينَ

# سَيِّدُ أَقْنَى الْحَرَمِ

عمرائے سرمد اویچی بسینی والے درویشِ مجاہدِ الہی

Sayyidunā AQNAL-‘IRNAIN ﷺ  
(Our Leader  
With a High Bridged Nose ﷺ)

عن الحسن بن علي رضي الله عنهما  
قال سألت خالي هند بن  
أبي مالة التميمي وكان  
وصافاً عن حلية رسول الله  
ﷺ وأنا اشتغى أن  
يصف لي منها شيئاً اتعلق  
به فقال كان رسول الله ﷺ  
غفماً مغفماً يتلألاً وجهه  
تلألؤ القمر ليلة البدر  
أطول من المربع وأقصر  
من المشذب عظيم

حضرت حسن بن علی رضی اللہ عنہما  
بیان ہے کہ میں نے اپنے ماموں  
جن کا ہم گرامی ہند بن ابومالہ تمیمی  
رضی اللہ عنہما تھا اور جو حضور اقدس  
ﷺ کا حلیہ مبارک بیان کرتے تھے سے  
پوچھا اور مجھے یہ حدیث یاد تھی کہ وہ حلیہ مبارک  
بیان کریں جس کو میں محفوظ کر لوں،  
انہوں نے فرمایا کہ حضور اکرم ﷺ  
بلند، بجاری جسم والے تھے، آپ کا  
چہرہ مبارک چودھویں رات کے  
چاند کی طرح جگمگاتا تھا، درمیانے قد

المامة رجل الشرائف  
انفرت عقيبته ففرق  
والا فلا يجاوز شفره  
شحمة اذنيه اذا هو  
وفره ازهر اللون واسع  
الجبين ازج المواجب  
سوانح في غير قرن بينهما  
عرق يديره الفضب اقنى  
المرنين له نور تسله  
يحسبه من لم يتامله اشم.

سے قدے اُونچے تھے، سر مبارک  
بڑا تھا، بال ایسے جیسے لکھی کی گئی ہو،  
اگر وہ ہلستا تو بال بکھر جاتے ورنہ  
ویسے ہی رہتے۔ کانوں کی نو سے بال  
تجاوز نہ کرتے تھے۔ آپ کی زلفیں تھیں  
سفید رنگ فراخ پیشانی، ابرو گمان دار  
جول ہوئی نہ تھیں، ان کے درمیان ایک رنگ  
تھی جو غصے کے عالم میں پھر کٹنے لگتی  
تھی، ناک مبارک اونچا تھا جس پر نور کی  
بارش برس ہی ہو جو غور سے نہ دیکھتا  
وہ گمان کرتا کہ آپ کی بینی مبارک بہت اونچی ہے

(الطَبَقَاتُ الْكُبْرَى لابن سعد ج ۱ ص ۲۲۲)

Hadrat Hasan bin 'Ali رضی اللہ عنہ said: "I asked my maternal uncle Hadrat Hind bin Abu Hala Al-Tamimi رضی اللہ عنہ, who used to describe the appearance of the Almighty Allah's Apostle ﷺ, and I was extremely keen to hear him describe it to me so that I might become attached to it. He stated that the Almighty Allah's Apostle ﷺ was of magnificent stature. His face glimmered like the light of a full Moon. He was of slightly taller than average height, but not too tall. His head was grand. His hair was combed into a parting. If his head moved the hair parted, otherwise it remained in position. His locks of abundant hair never hung down lower than his ear lobes. He had a broad forehead and fair complexion. His eyebrows were arched and long but did not join together. Between them was a vein that would twitch when he ﷺ became angry. He had an aquiline, curved upper part of the nose on which bright light shone, and whosoever did not look at it closely, reckoned that he had a high nose."

-(Tabaqat Al-Kubrā by Ibn Sa'd VI, P422)



اور ناک کا اونچا ہونا خوبوئی  
اور مدح کی صفات میں سے ہے  
اور مردوں میں سرداروں کی علامت  
ہے۔ (جیسا کہ) حضرت حسان  
رضی اللہ عنہ نے کہا ہے:  
”سفید چہروں والے، عالی حسب  
اونچی ناک والے (یہ ہیں صفات اعلیٰ  
جو عالی مرتبت سردار ہیں)

و هو من صفات  
الجمال و المدح و علامة  
السود في الرجال -  
قال حسان رضي الله عنه:  
”بيض الوجه كرائم احابهم  
شم الانوف من الطراز الاول“  
(نسیم الرماض للعلامه المفاتيح ج ۱ ص ۳۰)

An aquiline (high) nose is a sign of beauty and admiration. It is also a symbol of leadership amongst men. Hadrat Hassan رضي الله عنه says: "Those having charming faces, high deeds and lofty noses are the people of the first order."

-(Nasim Al-Riyad by 'Allāma Al-Khafājī V1, P330)



# الأكبر

ہمارے بزرگ بزرگ ترین درود و سلام علیہ السلام

Sayyidunā AL-AKBARU ﷺ  
(Our Leader the Greatest ﷺ)

عن مغيرة بن ابی  
رزين عن عتبة قال قيل  
للعباس بن عبد المطلب  
يا اكبر انت ام النبی  
صوتنا عليه فقل هو  
اكبر منی و انا ولدت  
قبله -

حضرت مغیرہ بن ابوزرین  
روایت کرتے ہیں کہ حضرت عباس  
سے پوچھا گیا کہ آپ دونوں سے بڑا  
کون ہے، آپ یا حضور است  
و انہوں نے فرمایا  
آپ ہی بڑے ہیں لیکن میری  
پیدائش آپ سے پہلے ہوئی تھی۔

المستدرک للحاکم ج ۳-۲  
کتاب الادب کلام ج ۵-۵

Hadrat Mughira bin Abu Razin رضی اللہ عنہ has reported  
that Hadrat 'Abbās bin 'Abdul Muttalib رضی اللہ عنہ was  
asked: "Who is the eldest, you or the Almighty Allah's  
Apostle ﷺ". He remarked: "He (ﷺ) is



greater than I though I was born before him."

-(*Al-Mustadrak* by *Al-Hākīm* V3, P302; *Kiāb Al-Adhkriyā'* by *Ibn Al-Jawzī* P15)



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ • مَا كَانَ اللَّهُ لِيُضِلَّ قَوْمًا سَيُفَصِّلُ الْآيَاتِ لَكُمْ وَلَقَدْ فَصَّلْنَا لَكُمُ الْآيَاتِ لَعَلَّكُمْ تَهْتَكُونَ

# سَيِّدُ أَكْبَرِ الْبَرِيَّةِ

ہمارے سردار تمام لوگوں سے بڑے دُوسلا بھیجا اللہ آپ کے

Sayyidunā AKBAR UN-NĀS ﷺ  
 (Our Leader  
 the Greatest of All People ﷺ)

اشارہ ہے اس آیت کی طرف:  
 "سوعورتوں نے جو ان (یوسف) کو دیکھا  
 تو حیران رہ گئیں اور اپنے ہاتھ کاٹ  
 لیے اور کہنے لگیں حاشا یہ شخص آدمی  
 ہرگز نہیں یہ تو کوئی فرشتہ ہے"

اسارة الى قومه  
 "فلما رأينه أكبرنه  
 وقطعن أيديهن  
 وحاشن الله ما هذا بشرا  
 إن هذا إلا ملك كريم"

(سورة يوسف ٣١)

Reference to the Holy Qur'an:

When they (ladies) saw him,  
 (the Holy Prophet Joseph ﷺ)  
 They did extol him,  
 And (in their amazement)  
 Cut their hands: they said,  
 "God preserve us! no mortal

رَبَّنَا اقْبَلْ مِنَّا الذَّلِيلَاتِ الرَّجِيْعَاتِ  
 آمِينَ آمِينَ آمِينَ يَا رَبَّ الْعَالَمِينَ ط



Is this! This is none other  
Than a noble angel!"  
-(Yūṣuf 12:31)

اور احمد اس معنی میں  
اللہ تعالیٰ کی حمد میں سب لوگوں  
سے بڑے۔

و احمد بمعنی اکبر  
من حمد۔  
التفہیم تہذیب حقوق المصطفیٰ علیہ السلام  
ج ۱ ص ۱۵

The word *Ahmad* means the Greatest of all those  
people who praise Allāh the Almighty.  
-(*Al-Shifā bi Ta'rif Huqūq Al-Mustafā* by Qādī 'Iyād V1, P150)

حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے  
نقل کرتے ہیں کہ وہ حضور اکرم ﷺ  
کی صفت میں یہ شعر پڑھا کرتی تھیں  
”زلیخا کو ملامت کرنیوالی عورتیں  
اگر حبیب اقدس ﷺ کو کہتیں  
تو بجائے ہاتھ کاٹنے کے دلوں کو کاٹ  
ڈالتیں۔“

مصر کی عورتوں نے حضرت  
یوسف علیہ السلام کے جلوہ کے وقت  
بے خودی میں اپنے ہاتھوں کو کاٹ  
ڈالا، ضروری ہے کہ وہ دل پارہ پارہ  
کردیتیں اگر اے نور چشم ﷺ!  
تیرا جمال ملاحظہ کرتیں۔

از عائشہ نقل میکند  
کہ در صفت حال حضرت  
رسالت پناہ علیہ الصلوٰۃ  
والسلام فرمود  
شعر

لوامی زلیخا لوراین حبیبہ  
لا تزن بالقطع القلوب علی الید  
زنان مصر بنگام جلن یوسف  
ز روی بخودی از دست خویش بریدند  
مقرر است کہ دل پارہ پارہ  
میکردند اگر جمال تو ای نور دین میدیدند  
تفسیر المواہب العلیۃ للملاحین  
بن علی الکاشفی الواقعہ ص ۲۰۵

It is reported that Ḥaḍrat 'Ā'isha Al-Siddīqa رضی اللہ عنہا  
used to recite the following Verses in praise of the

Almighty Allāh's Apostle ﷺ : "Had the women, who cursed Zulaikha seen the Almighty Allah's Apostle ﷺ they would have cut their hearts instead of their hands."

This refers to the women of Egypt, who, at the sight of Prophet Yusuf عليه السلام, cut their hands with knives in wonder. But they would, undoubtedly, have cut their hearts to pieces instead if they had seen your 'beauty', O the Almighty Allah's Prophet ﷺ!

-(Tafsīr Al-Mawāhib Al-'Aliyya by Mullā Hussain bin 'Ali Al-Kashfi Al-Wā'iz P305)





# سَيِّدُ أَكْثَرِ النَّاسِ

ہمارے سردار تمام جہان کو زیادہ پیڑ کاڑ والے دو دو سلام بھیجے اللہ آپ

Sayyidunā  
AKTHAR UN-NASI TAB'AN  
(Our Leader  
with the Largest Following)

عن انس بن مالك  
قال قال رسول الله ﷺ  
انا اكثر الانبياء تبعاً  
يوم القيمة و انا اول  
من يقرع باب الجنة -  
الضعيف لم ج ١ - ص ١١٢

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ  
سے روایت ہے کہ حضور اقدس ﷺ  
نے فرمایا میں نبیوں میں سے زیادہ  
آمت والا ہوں گا قیامت کے دن  
اور میں سے پہلے جنت کا دروازہ  
کھٹکھاؤں گا۔

Hadrat Anas bin Malik رضی اللہ عنہ has reported the Almighty Allāh's Prophet ﷺ as saying: "I will be the Prophet ﷺ who will have the most followers on the Day of Judgement, and I will be the first to knock at the gate of Paradise."

-(Ṣaḥīḥ Muslim VI, P112)

وَيَا قَبِيلَ هَذَا أَتَى النَّاسَ الشَّيْخُ الْعَلِيمُ  
أَمِينٌ أَمِينٌ يَأْتِيهِ الْعَلَمِينَ ط

عن انس بن مالك  
رضي الله عنه في قصة المعراج  
قال رسول الله ﷺ  
ثم صعد حتى اتي  
السماء السادسة فاستفتح  
فقيل من هذا؟ قال  
جبريل - قيل ومن  
معك قال محمّد قيل  
او قد ارسل اليه؟  
قال نعم - قيل مرحبا  
به ولنعم المبحى جاء  
ففتح لنا فلما خلصت  
فاذا انا بموسى عليه السلام  
قال هذا موسى عليه السلام  
فسلم عليه فسلمت عليه  
فرد السلام ثم قال  
مرحبا بالاخ الصالح و  
النبى الصالح قال  
فلما تجاوزته بكى  
قيل له ما يبكيك  
قال ابكى لان غلاما  
نثت بمدى يد حنل

حضرت انس رضی اللہ عنہ  
کے واقعہ میں بیان کرتے ہیں کہ  
فرمایا حضور اقدس ﷺ نے پھر  
مجھ اوپر لے جایا گیا حتیٰ کہ مجھے چھٹے  
آسمان پر لے جایا گیا حضرت جبریل  
علیہ السلام نے دروازہ کھلوا یا۔ کہا گیا  
کون آئے ہیں؟ جبریل علیہ السلام نے  
کہا میں جبریل ہوں۔ پوچھا گیا آپ  
کے ساتھ کون ہے؟ جبریل علیہ السلام نے  
کہا حضرت محمد ﷺ ہیں۔  
پوچھا گیا آپ کی طرف بھیجا گیا تھا؟  
جبریل نے کہا ہاں؛ کہا گیا جب  
بہت اچھا ہے آیا اور تشریف لایا۔  
تشریف لائے پس دروازہ کھلوا  
جب میں اندر داخل ہوا تو اس وقت  
مجھے حضرت موسیٰ علیہ السلام ملے۔  
حضرت جبریل علیہ السلام نے عرض  
کیا کہ یہ حضرت موسیٰ علیہ السلام ہیں  
ان کو سلام کیجئے۔ میں نے حضرت  
موسیٰ علیہ السلام کو سلام کیا جس کا انہوں  
نے جواب دیا۔ پھر حضرت موسیٰ علیہ السلام  
برسے مرحبا نیک بھائی، نیک بنی، پھر



جب اس سے آگے چلا آیا تو وہ روپ  
پوچھا گیا آپ کس چیز نے زلایا ہے  
موسیٰ علیہ السلام نے فرمایا میں اس لیے  
رویابوں کو میرے بعد ایک نوجوان  
پتھر بنا کر بھیجا گیا جس کی اُمت کے  
لوگ میری اُمت کی نسبت زیادہ  
جنت میں داخل ہوں گے۔

الجنة من امة اكثر  
مما يدخلها من امة.  
(تفسیر ابن کثیر ج ۲ ص ۲۸)

Hadrat Anas bin Malik رضی اللہ عنہ has stated, in the account of the Ascension to the Heavens (M'iraj) of the Holy Prophet صلی اللہ علیہ وسلم, that he صلی اللہ علیہ وسلم said, "I was taken higher until we reached the Sixth Heaven. There the Archangel Gabriel علیہ السلام had the gate opened and he was asked as to who he was. The Archangel Gabriel علیہ السلام replied: 'I am the Archangel Gabriel علیہ السلام.' Then he was asked as to who was accompanying him. The Archangel Gabriel علیہ السلام replied: 'The Holy Prophet Muhammad صلی اللہ علیہ وسلم.' The Archangel Gabriel علیہ السلام was asked: 'Has the Holy Prophet Muhammad صلی اللہ علیہ وسلم been invited here?' 'Yes!' he replied. To this the voice said: 'You are Most Welcome!' The gate of Sixth Heaven was opened for us. When I entered, I met the Prophet Musā (Moses) علیہ السلام. The Archangel Gabriel علیہ السلام said: 'This is Prophet Musa علیہ السلام, please greet him (i.e. by saying *Salām*).' I greeted the Prophet Musa علیہ السلام with *Salām* to which he replied by saying: 'Welcome! O righteous brother and righteous Prophet صلی اللہ علیہ وسلم.' As I passed by him, he cried. He was asked what it was that had made him cry. The Prophet Musa علیہ السلام replied: 'I am crying because a young Prophet (صلی اللہ علیہ وسلم) has been sent after me, whose followers (Ummah) will enter Paradise in greater number than my followers (Ummah).'"

-(Tafsir Ibn Kathir V3, P8)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ • بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ  
 اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِهِ وَوَحْدِهِمْ وَعَلَى سَائِرِ الْمُرْسَلِينَ  
 وَوَحْدِهِمْ وَوَحْدِهِمْ وَوَحْدِهِمْ وَوَحْدِهِمْ وَوَحْدِهِمْ وَوَحْدِهِمْ وَوَحْدِهِمْ وَوَحْدِهِمْ وَوَحْدِهِمْ

# سَيِّدُ الْاَكْرَامِ

ہمارے سردار سب سے زیادہ بزرگی والے درود ﷺ

Sayyidunā AL-AKRAMU  
 (Our Leader,  
 the Most Honourable ﷺ)

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما  
 سے روایت ہے کہ جناب رسول اللہ  
 ﷺ کے کئی اصحاب آپ  
 کے انتظار میں بیٹھے ہوئے تھے۔  
 اتنے میں حضور اقدس ﷺ بار  
 تشریف لے آئے جب ان کے قریب  
 ہوئے تو انہیں گفتگو کرتے سنا۔  
 جناب رسول اللہ ﷺ نے  
 ان کی باتوں کو اچھی طرح سن لیا۔  
 ان میں سے کسی نے کہا بڑے تعجب  
 کی بات ہے اللہ تعالیٰ نے اپنی مخلوق

عن ابن عباس رضی اللہ عنہما  
 قال جلس ناس من  
 اصحاب رسول الله  
 ﷺ ينتظرونه  
 قال فخرج حتى اذا  
 دنا منهم سمعهم  
 يتذاكرون فسمع  
 حديثهم فقال بعضهم  
 عجبا ان الله اتخذ  
 من خلفه خليلا  
 اتخذ ابراهيم خليلا



و قال اخر ما ذا  
 باعجب من كلام موسى  
 كلمه تكليما وقال  
 اخر فعيسى كلمه الله  
 وروحہ و قال  
 اخر آدم اصطفاہ  
 الله فخرج عليهم  
 فسلم وقال قد سمعت  
 كلامكم و عجبكم  
 ان ابراهيم خليل الله  
 و هو كذلك و موسى  
 بنحی الله و هو كذلك  
 و عيسى روح و كلمته  
 و هو كذلك و آدم  
 اصطفاہ الله و هو  
 كذلك الا و انا  
 حبيب الله ولا فخر  
 و انا حامل لواء الحمد  
 يوم القيامة ولا فخر  
 و انا اول شافع  
 و اول مشفع يوم  
 القيامة ولا فخر

میں سے اپنے خلیل کو نپا یعنی حضرت  
 ابراہیم علیہ السلام کو اپن خلیل بنایا  
 دوسرے نے کہا یہ حضرت موسیٰ  
 علیہ السلام کی اللہ سے بہکلامی سے  
 زیادہ تعجب کی چیز نہیں۔ اللہ تعالیٰ  
 نے ان سے کلام کیا۔ تیسرے نے  
 کہا اور حضرت عیسیٰ علیہ السلام  
 کا کلمہ اور اس کی روح میں۔ چوتھے  
 نے کہا حضرت آدم علیہ السلام کو  
 اللہ نے برگزیدہ کیا ہے جناب لہ  
 ﷺ یہ سُن کر باہر آنے پس  
 تشریف لے آئے اور سلام کر کے  
 ان سے فرمایا کہ میں نے تم لوگوں کی  
 باتیں اور تمہارا ان امور پر اظہار تعجب  
 سنا کہ حضرت ابراہیم علیہ السلام  
 خلیل اللہ ہیں بے شک۔ ایسے  
 ہی ہیں۔ حضرت موسیٰ علیہ السلام  
 بنحی اللہ ہیں۔ بیشک وہ ایسے ہی  
 ہیں۔ حضرت عیسیٰ علیہ السلام اللہ کا  
 کلمہ اور اس کی روح میں۔ بیشک  
 ایسے ہی میں حضرت آدم علیہ السلام  
 کو اللہ نے برگزیدہ کیا۔ بیشک وہ

ایسے ہی ہیں۔ اور میں اللہ کا حبیب  
 ہوں اور کوئی فخر نہیں اور میں قیامت  
 کے روز لوا رحما اٹھانے والا ہوں اور  
 یہ میں فخر سے نہیں کستا اور میں قیامت  
 میں سب سے پہلا شافع اور شفیع ہوں گا  
 اور اس پر کوئی فخر نہیں اور میں پہلا شخص  
 ہوں گا کہ بہشت کا حلقہ ہلاؤں گا تو  
 اللہ تعالیٰ میرے لیے کھولے گا اور مجھے  
 بہشت میں داخل کرے گا اور اس وقت  
 میرے ساتھ غریب مومن ہونگے اور کوئی  
 فخر نہیں اور میں اولین اور آخرین میں  
 سب سے بڑھ کر بزرگی والا ہوں اور کوئی  
 فخر نہیں۔

و انا اول من  
 يحرك خلق الجنة  
 فيفتح الله لي  
 فيدخلنيها و معي  
 فقراء المؤمنين ولا  
 فخر و انا اكرم  
 الاولين والآخرين  
 ولا فخر -

(جامع الترمذی  
 ج ۲ - ص ۲۰۲)

Hadrat Ibn 'Abbas رضی اللہ عنہ has stated that once many of the Companions of the Almighty Allah's Apostle صلی اللہ علیہ وسلم were sitting and waiting for him. The Almighty Allāh's Apostle صلی اللہ علیہ وسلم came out and as he approached them, he heard them conversing. One among them was saying: "It is wonderful to (know) that it was Prophet Ibrāhim علیہ السلام whom Allāh the Almighty chose as His friend (Khalīl)."

Another was saying: "Is it not also wonderful that the Prophet Mūsā (Moses) علیہ السلام spoke to Allāh the Almighty directly (Kallamahū taklīmā)?"

The third said: "The Prophet 'Isa (Jesus) علیہ السلام was, in fact, the 'word' (Kalīma) of Allah the Almighty and His 'spirit' (Ruḥ)!"

The fourth said: "Surely Allāh the Almighty had



exalted (Istafa) Prophet Adam ﷺ the most of all."

The Almighty Allah's Apostle ﷺ came out to them, greeted them with *Salam* and said: "I have heard all that you have spoken and noted your amazement; that is, indeed, Prophet Ibrahim ﷺ was the friend (Khalil) of Allah the Almighty, as you say. Prophet Musa ﷺ was an intimate friend of Allah the Almighty; that is, indeed, true; Prophet Jesus ('Isa) ﷺ was the Almighty Allah's 'word' (Kalima) and 'spirit' (Ruh), that is also true. Prophet Adam ﷺ was exalted by Allāh the Almighty and that too is correct. But as for me, I am the the most beloved of Allah the Almighty (Habib Allah), and I do not boast about it. On the Day of Judgement, I shall be carrying the banner of the Almighty Allah's praise and yet I am not proud. I will be the first intercessor and the first one whose intercession will be answered, and yet I show no pride. I will be the first one to knock the chain (at the gate) of Paradise and Allah the Almighty will open it up for me. I shall enter Paradise with all my faithful poor and I do not show any pride; I am the most honoured among all those who have passed away and all those who shall come in the future, and I am not proud."

-(Tumr' Al-Tirmidhi V2, P202)

حضرت انس رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ جب حضور اقدس ﷺ کے پاس معراج کی رات براق پیش کیا گیا تو وہ بدگتا تھا۔ پھر حضرت جبریل علیہ السلام نے اسے فرمایا تجھے کوئی چیز اس بدگنی پر اکساتی ہے؟ اللہ کی قسم آپ سے بڑھ کر اللہ تعالیٰ کے نزدیک بزرگ تجھ پر پہلے سوار

عن انس رضی اللہ عنہ  
 ان النبی ﷺ سئل ان  
 بالبراق ليلة أسرى  
 به مسرجاً ملجأ لركبه  
 فاستصعب عليه فقال  
 له جبريل ما يحملك  
 على هذا فوالله ما ركبك  
 قط أكرم على الله

منہ قال فارض عرقا نہیں ہوا، تو وہ پسینہ پسینہ ہو گیا۔

۱۰۰ واہ احمد - تفسیر ابن کثیر ج - ۳

Hadrat Anas رضی اللہ عنہ has reported that when, on the Night Journey of the Almighty Allāh's Apostle ﷺ to the Heavens, the *Burāq* (an animal larger than a donkey and smaller than a horse) was presented to him (ﷺ) for riding, it was difficult to restrain the *Buraq* (due to his speed). The Archangel Gabriel علیہ السلام asked: "What made you act like that? By Allāh the Almighty, no rider more honourable (*Akram*) in the sight of Allāh the Almighty than the Almighty Allāh's Apostle ﷺ has ever mounted you." At this the *Burāq* became wet with perspiration.

-(Narrated by Ahmad, Tafsīr Ibn Kathīr V3, P4)





بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ • مَا أَقْبَلْنَا لَهُ لَوْ أَنَّ الْإِنْسَانَ  
 اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا وَمَوْلَانَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِهِ وَآصَحْبِهِ وَهَؤُلَاءِ مِنْ مَتَلَمَّذِيهِ  
 وَهَؤُلَاءِ مِنْ مَتَلَمَّذِيهِ وَهَؤُلَاءِ مِنْ مَتَلَمَّذِيهِ وَهَؤُلَاءِ مِنْ مَتَلَمَّذِيهِ وَهَؤُلَاءِ مِنْ مَتَلَمَّذِيهِ

سَيِّدِنَا  
 أَكْرَمُ الْأَكْرَمِينَ  
 وَآخِرُ الْوَسَائِلِ

ہمارے سردار اگلے پچھلوں میں سب غزواتِ درویشی کے لیے

Sayyidunā AKRAM-UL-AWWALĪN  
 WAL-ĀKHIRĪN ﷺ

(Our Leader the Most Honourable of All  
 the Former And the Last ﷺ)

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما  
 سے روایت ہے کہ صحابہ کرام حضور  
 اقدس ﷺ کے انتظار میں بیٹھے  
 ہوئے تھے۔ اتنے میں حضور ﷺ  
 باہر تشریف لائے جب ان کے قریب  
 ہوئے تو انہیں کچھ گفتگو کرتے سنا آپ  
 نے ان کی باتوں کو اچھی طرح سن لیا  
 ان میں سے کسی نے کہا بڑے تعجب  
 کی بات ہے اللہ سبحانہ نے اپنی مخلوق  
 میں سے حضرت ابراہیم علیہ السلام کو

عن ابن عباس رضی اللہ عنہما  
 قال جلس ناس من  
 اصحاب رسول الله  
 ﷺ ينتظرونه  
 قال فخرج حتى اذا دنا  
 منهم سمعهم يتذاكرون  
 فسمع حديثهم فقال  
 بعضهم عجباً ان الله  
 اتخذ من خلقه خليلاً  
 اتخذ ابراهيم خليلاً

رَبَّنَا اقْبَلْ مِنَّا اَللّٰهُمَّ اَنْتَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ  
 آمِينَ آمِينَ آمِينَ يَا رَبَّ الْعَالَمِينَ ط

وقال آخر ماذا باع  
من كلام موسى عليه السلام  
كلمه تكليما وقال  
آخر فعيسى عليه السلام  
كلمة الله و روحه  
وقال آخر آدم عليه السلام  
اصطفاه الله فخرج  
عليه وسلم وقال  
قد سمعت كلامكم  
وعجبكم ان ابراهيم  
خليل الله وهو كذلك  
وموسى بنى الله وهو  
كذلك وهو عيسى  
روحہ و کلمتہ و هو  
كذلك و آدم اصطفاه  
الله و هو كذلك  
الا و انا حبيب الله و  
لا فخر و انا حامل  
لواء الحمد يوم القيمة  
ولا فخر و انا اول  
شافع و اول مشفع  
يوم القيمة ولا فخر

اپنا خلیل مقرر فرمایا۔ اور دوسرے نے  
کہا یہ حضرت موسیٰ علیہ السلام کے ساتھ  
مہکلامی سے یا وہ تعجب کی چیز نہیں  
اس لیے کہ اللہ تعالیٰ نے ان سے کلام  
کیا ہے اور تیسرے نے کہا کہ حضرت عیسیٰ  
علیہ السلام اللہ تعالیٰ کا کلمہ اور اس کی روح  
میں۔ چوتھے نے کہا کہ حضرت آدم علیہ السلام  
کو اللہ بجانہ نے سب کے اوپر بزرگی عطا  
فرمائی ہے۔ چنانچہ حضور اکرم ﷺ  
ان کے پاس تشریف لائے پہلے سلام کہا  
پھر فرمایا میں نے تم لوگوں کی سب  
باتوں اور تعجب کو سنا کہ ابراہیم  
اللہ کے خلیل میں تحقیق وہ ایسے ہی  
میں۔ موسیٰ نے اللہ سے باتیں کیں  
بیشک وہ ایسے ہی ہیں۔ عیسیٰ  
کلمہ اللہ اور اس کی روح ہیں بیشک  
وہ ایسے ہی ہیں۔ آدم کو اللہ تعالیٰ  
نے برگزیدہ بنایا، بیشک وہ ایسے ہی  
میں مگر تم کو معلوم ہونا چاہیے کہ میں  
اللہ کا حبیب ہوں اور میں فخر یہ  
نہیں کہہ رہا اور قیامت کے دن حمد  
کا جھنڈا میں ہی اٹھاؤں گا، یہ میں



و انا اول من يحرك  
حلق الجنة فيفتح  
الله لي فيدخلنيها و  
معى فترآء المؤمنين  
ولا فخر و انا اكرم  
الاولين والآخرين  
ولا فخر -

(جامع الترمذی ج ۲ - ص ۲۰)

فخر سے نہیں کتا اور روز قیامت  
میں ہی سب سے پہلے شفاعت کرنے  
والا ہوں اور سب سے پہلے میری عمت  
قبول بارگاہ ہوگی یہ میں فخر سے نہیں کرتا  
اور سب سے پہلے میں بہشت کے  
دروازے کو ہلاؤں گا اور اللہ سبحانہ  
میرے لیے اس کو کھولیں گے اور مجھے داخل  
فرمائیں گے میرے ساتھ فقراء و مومنین  
بھی داخل ہوں گے میں فی خمسہ  
نہیں کتا اور میں ہی پہلی نسلوں کے لیے  
اور آئندہ کی تمام نسلوں کیلئے باعث  
فخر اور محترم ہوں اور کوئی فخر نہیں۔

Hadrat Ibn 'Abbās رضی اللہ عنہ has stated that once many of the Companions of the Almighty Allah's Apostle صلی اللہ علیہ وسلم were sitting and waiting for him. The Almighty Allah's Apostle صلی اللہ علیہ وسلم came out and as he approached them, he heard them conversing. One among them was saying: "It is wonderful to (know) that it was Prophet Ibrahim علیہ السلام whom Allah the Almighty chose as His friend (Khalīl)."

Another was saying: "Is it not also wonderful that the Prophet Mūsa (Moses) علیہ السلام spoke to Allāh the Almighty directly (Kallamahū taklīmā)?"

The third said: "The Prophet 'Isā (Jesus) علیہ السلام was, in fact, the 'word' (Kalīmā) of Allāh the Almighty and His 'spirit' (Rūh)!"

The fourth said: "Surely Allāh the Almighty had exalted (Istafā) Prophet Adam علیہ السلام the most of all."

The Almighty Allāh's Apostle ﷺ came out to them, greeted them with *Salām* and said: "I have heard all that you have spoken and noted your amazement; that is, indeed, Prophet Ibrāhīm عليه السلام was the friend (*Khalīl*) of Allāh the Almighty, as you say. Prophet Mūsā عليه السلام was an intimate friend of Allāh the Almighty; that is, indeed, true; Prophet Jesus ('Isā) عليه السلام was the Almighty Allāh's 'word' (*Kalima*) and 'spirit' (*Rūh*); that is also true. Prophet Adam عليه السلام was exalted by Allāh the Almighty and that too is correct. But as for me, I am the the most beloved of Allāh the Almighty (*Ḥabīb Allāh*), and I do not boast about it. On the Day of Judgement, I shall be carrying the banner of the Almighty Allāh's praise and yet I am not proud. I will be the first intercessor and the first one whose intercession will be answered, and yet I show no pride. I will be the first one to knock the chain (at the gate) of Paradise and Allāh the Almighty will open it up for me. I shall enter Paradise with all my faithful poor and I do not show any pride; I am the most honoured among all those who have passed away and all those who shall come in the future, and I am not proud."

-(*Jāmi' Al-Tirmidhi* V2, P202)





بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ  
اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَآلِهِ الطَّاهِرِينَ  
وَعَلَى كُلِّ نَبِيٍّ وَرَسُولٍ وَبَشَرٍ خَلَقْتَ مِنْ تَرَابِ الْأَرْضِ  
وَمِنْ مَخْلُوقَاتِ دَوْلَتِكَ وَبَشَرْتَ مِنْهُمْ وَأَمَّا هَذَا النَّبِيُّ الْكَرِيمُ  
فَلَمْ يَخْلُقْ مِنْ تَرَابِ الْأَرْضِ وَفِيهِ كَمَالُ الْخَلْقِ وَكَرَامَةُ الْبَشَرِ

# سَيِّدُ أَكْرَمِ الْبَشَرِ

ہمارے سردار تمام لوگوں سے مغز ہستی درود سلام بھیج اللہ آپ

Sayyidunā AKRAM-UN-NĀS ﷺ  
(Our Leader  
the Most Noble of All Mankind ﷺ)

حضرت عمرہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ میں نے حضرت عائشہ صدیقہ اُمّ المؤمنین رضی اللہ عنہا سے پوچھا کہ حضور اقدس ﷺ گھر میں کیسے رہتے تھے تو حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا نے فرمایا کہ حضور اقدس ﷺ تمام لوگوں سے نرم طبیعت تھے اور تمام جہان سے بزرگ ہستی تھے اور آپ ہنس مکھ، مہربان، فرمانے والے تھے۔

عن عمرہ رضی اللہ عنہا قالت قلت لعائشہ رضی اللہ عنہا کیف کان رسول اللہ ﷺ فی اہلہ قالت کان الین الناس واکرم الناس وکان ضحاکا بسانما۔

(رواہ ابن عساکر  
تاریخ ابن کثیر ج ۶ ص ۴۴)

Hadrat 'Amra رضی اللہ عنہا has narrated that she asked Hadrat 'Ā'isha رضی اللہ عنہا how the Almighty Allah's

Apostle ﷺ lived in his home. She replied: "The Almighty Allah's Apostle ﷺ was the most gentle and most noble (Akram) of all people, and had a cheerful, smiling face."

-(Narrated by Ibn 'Asakar, Tārīkh Ibn Kathīr V6, P44)

حضرت اقدس ﷺ اکرم الناس  
اور اشجع الناس کیسے ہیں کیونکہ آپ  
کا توکل بڑا اونچا تھا آپ سے بڑھ کر کوئی  
متوکل نہیں اور اللہ کے رزق اور نصرت  
پر آپ ﷺ کو کامل بھروسہ تھا  
اور آپ اپنے تمام امور میں اللہ سے  
اعانت طلب کرتے تھے۔

فكيف لا يكون  
اکرم الناس و اشجع الناس  
و هو المتوكل الذي  
لا اعظم منه في  
توكله - الواثق برزق  
الله و نصرة المستعين بربه  
فجميع امره - (تابع ابن كثير ج ٢ ص ٢٢)

And how could he not be the Most Honourable (Akram) and Most Courageous of all mankind when he had utmost trust in Allah the Almighty? No-one surpassed him in his trust and absolute faith in Allah the Almighty, when it came to his livelihood and victory. He sought the Almighty Allāh's assistance in all affairs of his life.

-(Tārīkh Ibn Kathīr V6, P43)

حضرت ابوسعید خدری  
سے روایت ہے کہ حضور اقدس ﷺ  
نے فتح خیبر کے دن فرمایا کہ قسم ہے  
مجھے اس ذات کی جس نے حضرت  
محمد (ﷺ) کے چہرہ مبارک کو  
عزت بخشی، میں جھنڈا ایسے آدمی کو  
دول کا جو میدان جنگ سے کبھی نہ

عن ابی سعید الخدری  
نحوه ان قال ان رسول الله  
ﷺ قال والذي  
كرم وجه محمد لا عطيتها  
رجلا لا يفرماك يا علي  
فانطلق حتى فتح الله خيبر  
وفدك - (الحديث)



بھاگے گا۔ اے علیؑ! پھر حضرت علی  
رضی اللہ عنہ (جھنڈا لے کر آگئے تھے کہ  
اللہ تعالیٰ نے آپؐ کو خیر اور فدا  
فتح کروادیا۔

۱۔ مسند الامام احمد بن حنبل ج ۳ ص ۱۱

Hadrat Abu Sa'id Al-Khudri رضی اللہ عنہ has reported the Almighty Allah's Apostle ﷺ as saying on the day of the Battle of Khaybar: "I swear by Allah the Almighty, Who has honoured (karrama) the blessed face of the Holy Prophet Muhammad ﷺ, that I shall entrust the flag only to the one who will never flee from the battlefield. O 'Ali رضی اللہ عنہ, you take it!" Holding the flag, Hadrat 'Ali رضی اللہ عنہ advanced until with the help of Allah the Almighty he conquered both Khaybar and Fadak.

-(Musnad Imam Ahmad bin Hanbal V3, P16)

حضرت ابو ہریرہؓ سے روایت ہے کہ  
حضرت اقدس ﷺ کے پاس ایک آدمی  
آیا جو آپؐ سے قرض کی رقم طلب کیا  
تھا۔ آپؐ نے اس سے آدھا دست  
بجھوڑیں ادھار لی تھیں وہ ادھار کا  
تعاوض کرنے آیا تو آپؐ نے اسے پورا  
دست بجھوڑیں عنایت فرمائیں اور ساتھ  
ہی فرمایا کہ یہ نصف دست تو تمہارا حق ہے  
اور یہ دوسرا نصف دست بطور بخشش ہے

عن ابی ہریرۃ رضی اللہ عنہ  
اتی رجل النبی ﷺ  
یسأله فاستلف له  
رسول اللہ ﷺ فجاءه  
الرجل یتقاضاه فاعطاه  
وسقا وقال نصفه  
قضاء ونصفه نائل۔  
۱۔ نسیم الریاض ج ۲ ص ۴۳

Hadrat Abu Huraira رضی اللہ عنہ has narrated that a man came to the Almighty Allah's Apostle ﷺ and demanded that he pay back a loan. The Almighty

Allāh's Apostle ﷺ had borrowed half a measure of dates from him, for which he was now asking payment. The Almighty Allāh's Apostle ﷺ gave him a full measure of dates, saying: "Half the measure is your right, and the other half is a present to you."

-(Nasih Al-Riyāḍ V2, P41 & 42)







میں فرقے (جن انس) بنے تو اللہ نے  
مجھ کو بہترین فرقے میں پیدا  
فرمایا۔ میں اپنے ماں باپ کی پشت  
سے نکالا گیا ہوں۔ مجھے مانہ جاہلیت  
کی کوئی چیز نہیں پہنچی اور میں نکاح سے  
چسلا آ رہا ہوں اور حضرت آدم  
ﷺ سے لے کر میرے آباؤ اجداد  
میں سے کسی نے زنا نہیں کیا، حتیٰ کہ  
میں اپنے ماں باپ کی طرف منتقل  
ہوا۔ میں تم سب سے بہترین خاندان والا  
ہوں اور میں تم سب سے بہترین باپ  
کا بیٹا ہوں۔

ما افترق الناس فرقتين  
الا جعلني الله في خيرهما  
فاخرجت من بين ابوي  
فلم يصبني شيء من عهد  
الجاهلية وخرجت  
من نكاح ولم اخرج  
من سفاح من لدن آدم  
حتى انتهت الى اب و  
امي فانا خيركم نسبا  
وخيركم ابا -

(رواه البيهقي في الدلائل - منتخب  
كنز العمال حاشية مستد الامام  
احمد بن حنبل ج ۲ - ص ۱۲۳)

Hadrat Anas رضي الله عنه has reported the Almighty Allah's  
Apostle ﷺ as saying: "When the creation was  
divided into groups (i.e. Jinns and Humankind), Allāh  
the Almighty raised me among the best group. I was  
begotten of my parents (and yet) none of the vices of  
the Age of Ignorance (Jahiliyya) befell me. I was born  
in wedlock and none of my forefathers, from Hadrat  
Adam ﷺ down to my own mother and father,  
has ever committed adultery. So, I am the best among  
you in descent and lineage."

-(It has been related by Al-Baihaqi in Al-Dalā'il; Muntakhab Kanz  
Al-'Ummāl, on the Margin of Musnad by Imam Ahmad bin Hanbal  
V4, P233)

حضرت ابو ہریرہ رضي الله عنه سے

عن ابی ہریرۃ رضي الله عنه

رَبَّنَا تَقَبَّلْ مِنَّا إِنَّكَ أَنْتَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ  
أَمِينَ آمِينَ آمِينَ يَا رَبَّ الْعَالَمِينَ ط



روایت ہے کہ حضور اقدس ﷺ نے فرمایا کہ جب سے میں حضرت آدم علیہ السلام کی پشت سے نکلا ہوں، مجھے کسی بدکار عورت نے نہیں جنا (یعنی میری دادی نانی میں سے کوئی بدکار نہ تھی) اور ہمیشہ بڑائی میں امتیں میرا مقابلہ کرتی رہی ہیں حتیٰ کہ میری پیدائش عرب کے فضل قبیلوں ہاشم اور زہرہ میں ہوئی۔

قال قال رسول الله ﷺ ما ولدني بنى قط منذ خرجت من صلب آدم ولم تزل تنازعني الامم كابرًا عن كابر حتى خرجت من افضل حيين من العرب "هاشم وزهرة" (رواه ابن عساکر - سنن الهدی ج ۱ ص ۲۴۷)

Hadrat Abu Huraira رضی اللہ عنہ has narrated the Almighty Allah's Apostle ﷺ as saying: "Ever since I descended from Hadrat Adam's (عليه السلام) body, no vile, sinful woman has ever begotten me. That is, none among my grandparents was vile. Nations and tribes have always vied with me for greatness, until I was born among the most honoured to Arab Tribes, the Banu Hāshim and Banu Zuhra."

-(Related by Ibn 'Asākar, Subul Al-Ihula VI, P277)



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ  
الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي هَدَانَا لِهَذَا وَمَا كُنَّا لِنَشْكُرَهُ لَوْلَا رَحْمَتُ اللَّهِ عَلَيْنَا لَكُنَّا مِنَ الْخَاسِرِينَ

سَيِّدُ أَكْمَرُ وَلَدِ أَدَمَ

ہمارے شہر آدم کی اولاد ہیں بزرگی زمین ہستی، دُروِ سلام بھیجے اللہ آپ

*Sayyidunā*

AKRAMU WULDE-ĀDAM ﷺ

(Our Leader Most Distinguished of the  
Progeny of Adam ﷺ)

حضرت انس بن مالکؓ سے روایت ہے کہ حضور اقدس ﷺ نے فرمایا قیامت کو جب لوگ نہیں گئے میں سے پہلے اٹھنے والا ہو گا اور میں ان کا خلیفہ ہو گا جب لوگ وفدین کر جائیں گے اور خوشخبری سننے والا ہوں گا جبکہ وہ یاروں ہو گئے۔ اس میں حمد کا جھنڈا میرے ہاتھ میں ہو گا اور اپنے رب کے نزدیک بنی آدم کی اولاد میں سے مکرم ہوں اور اس پر کوئی

عن انس بن مالك  
 روى الله عنه قال قال رسول الله  
 من الله عليه وسلم انا اول  
 الناس خروجا اذا  
 مبشوا وانا خطيبهم  
 اذا وفدوا وانا  
 مبشرهم اذا يئسوا  
 لواء الحجد يومئذ بيدي  
 وانا اكرم ولد آدم  
 على رجلي ولا فخر



فخر نہیں، یہ حدیث حسن غریب۔

جامع الترمذی ج ۷ ص ۲۱۱

Hadrat Anas bin Mālik رضی اللہ عنہ has narrated the Almighty Allāh's Apostle ﷺ as saying: "I shall be the first of all people to be raised on the Day of Judgement, and I shall be their spokesman, when they appear before Allāh the Almighty in the form of a delegation. I shall be the bringer to them of glad-tidings when they will be in despair. The banner of praise on that day will be in my hand. I shall be the most distinguished of all mankind in the sight of Allāh the Almighty. And yet, I am not proud.

(This Hadith is sound but rare).

-(Jami' Al-Tirmudhi V2, P201)

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ

سے روایت ہے کہ جس رات حضور

اقدس ﷺ کو مبعران ہوئی تو

آپ کے واسطے براق لایا گیا

تاکہ آپ اس پر سوار ہوں جس کو

لکام دی گئی تھی اور اس پر زین بھی

رکھی گئی تھی، تو وہ بے قابو ہو گیا حضرت

جبریل نے اسے کہا تو حضرت مستد

ﷺ کے ساتھ اس طرح کرتا ہے

(حالانکہ تجھ پر اب تک کئی ایسے شخص

سوار نہیں ہو جو اللہ کے نزدیک آپ سے

بزرگ و محترم ہو۔ میں کو وہ سپید سپید رہا

عن انس رضی اللہ عنہ

ان السبى من الله عليه وسلم الى

بالبراق ليلة اسرى

به ملجما مسرجا

فاستصعب عليه فقال

له جبرئيل ابع محمد

تفعل هذا فما ركبك

احد اكرم على الله

منه قال فارفض عرقا

جامع الترمذی ج ۷ ص ۲۱۱

مسند الامام احمد حنبل ج ۲ ص ۱۲۱

Hadrat Anas رضي الله عنه has reported that on the Night Journey of the Almighty Allāh's Apostle ﷺ to the Heavens the *Burāq* (an animal larger than a donkey and smaller than a horse) was presented to him for riding. The *Burāq* was decorated, bridled, and saddled for the Almighty Allāh's Apostle ﷺ to ride on. But the *Burāq* went out of control. The Archangel Gabriel عليه السلام asked him: "You behave like this with Muḥammad ﷺ? No rider more noble in the sight of Allāh the Almighty than him ﷺ has ever mounted your back." At these words the *Burāq* became wet with perspiration.

-(Jāmi' Al-Tirmudhi V2, P141; Musnad Imām Aḥmad bin Hanbal V3, P164)

حضرت انس رضی اللہ عنہ نے فرمایا کہ اقیامت کے روز میں سب پہلے قبر سے باہر نکلوں گا اور جب لوگ بارگاہ الہی میں حاضر ہوں گے تو میں انکا قائد ہوں گا جب وہ چپے جائیں گے تو میں ان کا خطیب رہوں گا، ہوں گا جب روئے جائیں گے تو میں ہی انکا سفارش کرنے والا ہوں گا جب مایوس ہو گئے تو میں ہی ان کو خوشخبری دینے والا ہوں گا اور بزرگی اور اختیار کی انجیالیں میں دے دے گا یہی باتھیں ہوں گی اور میں اپنے رب کے نزدیک تمام اولاد آدم کے رتے ہوں میرے پاس ان کا نام ایسے گھوم رہے ہوں گے گویا پوشیدہ اٹھے میں یا کبھی سوئے مرقی

عن انس رضي الله عنه قال قال رسول الله ﷺ انا اولهم خروجاً و انا قاضهم اذا وفدوا و انا خطيبهم اذا انصتوا و انا مشفعهم اذا اجسوا و انا مبشرهم اذا ايسوا الكرامة و الفنايح يومئذ بیدی و انا اكرم و ولد آدم علی ربی يطوف علی الفخام کافهم بیض مکتون اولؤلؤ منشور - (سنن الدارمی ج ۶ ص ۶۶)

Hadrat Anas رضي الله عنه narrated the Almighty Allāh's Apostle ﷺ as having said: "On the Day of Judgement I shall be the first one to come out of the



grave, and I will be the leader of people when they appear before Allāh the Almighty as a delegation. I shall be their spokesman when they are made to listen. I shall be their intercessor when they are held back. (It will be my intercession alone that will be accepted). I shall be the bringer to them of glad-tidings, when they are in despair. The honour and the keys of (authority) will be in my hands. I am the most distinguished among the progeny of Ḥaḍrat Adam ﷺ in the sight of Allāh the Almighty. On that day thousands of attendants will hover around me. They will be so pure, white and innocent, as if they were (delicate) eggs closely guarded, (Holy Qur'ān 37: 49) or scattered pearls."

-(Sunan Al-Dārmī VI, P26)



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ  
اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا وَمَوْلَانَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِهِ وَصَحْبِهِ عَدَدَ عِلْمٍ شَقَرْتَهُ  
وَعَدَدَ خَلْقِكَ وَجَمْعَ تَنَادُلِكَ وَتَمَرُّكَ زَمَنَ دَعَاكَ إِذْ كَانَ الْإِسْلَامُ بِكَ وَأَنْتَ الْإِسْلَامُ بِأَمْرِ

# سَيِّدُ الْإِكْلِيلِ

ہمارے سردار تاج رُود و ملائجہ الہیہ

Sayyidunā AL-IKLĪLU  
(Our Leader, the Crown)

کیونکہ آپ نبیوں کے سر تاج  
ہیں اور صفیوں کے سردار ہیں یہ نام  
آپ کی شرافت اور بلند مکانی کی وجہ  
سے رکھا گیا ہے۔

لانسہ تاج  
الانبیاء و رأس الاصفیاء  
فسی بہ لشرفہ و علوہ۔  
اشح المواہب اللدنیۃ للردفانی ج ۱ ص ۱۲۳

This is because he ﷺ is the sovereign over all the Holy Prophets of Allah the Almighty (Peace be upon them) and chief of all the pure ones; this title has been given to him for his greatness and honour.

-(Sharḥ Al-Mawāhib Al-Laduniya by Al-Zarqāni V3, P123)

حضرت داؤد علیہ السلام نے  
زبور میں فرمایا۔

اللہ تعالیٰ نے عرب سے تعریف  
کیا گیا تاج ظاہر کیا اور صیفون کا

قال داؤد علیہ السلام  
ف زبور  
ان الله اظهر من  
صیفون اكليلًا محمودًا

رَبَّنَا تَقَبَّلْ مِنَّا إِنَّكَ أَنْتَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ  
آمِينَ آمِينَ يَا رَبَّ الْعَالَمِينَ ط



معنی عرب ہے اور اکیل نبوت  
کو کہتے ہیں اور محمود سے مراد  
حضور اقدس محمد ﷺ مراد ہیں

وصیفون العرب  
والاکیل النبوة  
ومحمود هو محمد ﷺ  
(اعلام النبوة للماوردي ص ۱۳۶)

Prophet Dā'wūd (David) علیہ السلام mentions in the Holy Book of Psalms (*Zabūr*): "Allāh the Almighty illuminated from among the *Ṣayfun* a crown (*Ikhl*) most praised (*Maḥmūd*)". *Ṣayfun* means Arabs, *Ikhl* means (the crown of) Prophethood and *Maḥmūd* (the Praised one) is of course Muḥammad ﷺ.

-(*Alāim Al-Nubuwwah* by Al-Māwardī P136)



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ  
اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا وَمَوْلَانَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِهِ وَوَحْدِهِمْ بِمَدِينَةِ بَدْرٍ وَعَلَى مَنْ تَبِعَهُمْ بِحَقِّ بَدْرِهِمْ

# سَيِّدُ الْأُمَمِ

ہمارے سردار پیشوا درویش ماجد الہی

Sayyidunā AL-IMĀMU ﷺ  
(Our Master, the Leader ﷺ)

اشارہ الی قولہ :  
” وَ اجْعَلْنَا لِلْمُتَّقِينَ  
اِمَامًا “ (سورۃ الفرقان ۴۳)  
اشارہ ہے اس آیت کی طرف :  
” اور ہمیں متقیوں کا امام  
بنائے۔ “

Reference to the Holy Qur'an:

....And give us (the grace)  
To lead the righteous.  
-(Al-Furqān 25:74)

و اسنادہ الی قولہ :  
” یَوْمَ نَدْعُوا كُلَّ  
اُنَاسٍ بِاِمَامِهِمْ “ (سورۃ یحییٰ ۱۰۱)  
اور اشارہ ہے اس آیت کی طرف :  
” ہم قیامت کے دن لوگوں  
کو ان کے اماموں کے ساتھ  
بلائیں گے۔ “

وَمَا تَقْضِیْ مِنْ اَمْرِ اِلَّا نَحْنُ  
اُمِّیْن اُمِّیْن اُمِّیْن یَا رَحْمٰنُ الْعَلِیْمُ ط



### Reference to the Holy Qur'an:

On the day We shall call  
Together all human beings  
With their (respective) Imāms....

-(Bani Isrā'īl 17:71)

حضرت حسان بن ثابت رضی اللہ عنہ نے فرمایا:  
آپ لوگوں کے رہنما ہیں اور سیدھا  
رستہ دکھانے کیلئے جہد کرتے ہیں  
اور اگر یہ لوگ آپ کی اطاعت کریں  
گے تو سعادت پائیں گے۔

قال حسان بن ثابت رضی اللہ عنہ:  
امام لهم يهديم  
الحق جاهداً  
معلم صدق ان  
يطيعوه يعمدوا  
(تاریخ ابن کثیر ج ۵ - ص ۲۸۰)

Hadrat Hassān bin Thabit رضی اللہ عنہ has said: "People have a Leader (Imām) (in the form of Holy Prophet Muḥammad ﷺ) who endeavours his utmost in showing them the Truth; he is the teacher of Truth, so if they follow him they will be blissful."

-(Tārīkh Ibn Kathīr V5, P280)



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ • يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا اتَّقُوا اللَّهَ حَقَّ تَقَاتِهِ لَعَلَّكُمْ تُفْلِحُونَ

إِنَّمَا الْخَيْرُ

ہمارے سردار بھلائی کے پیشرو درود و سلام بھیجے اللہ آپ

**Sayyidunā IMĀM-UL-KHAIR** ﷺ  
(Our Master, the Leader of Good) ﷺ

حضرت ابن مسعود رضی اللہ عنہ سے روایت ہے، انہوں نے کہا کہ جب تم حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم پر درود بھیجو تو اچھا درود بھیجو۔ تمہیں سہ نہیں کہ شاید یہ درود آپ کے ہاں پیش ہو۔ انہوں نے کہا کہ میں رکھا دیکھے۔ انہوں نے فرمایا کہ تو اے اللہ تو اپنے درود اور رحمتیں اور برکتیں صحیح رسولوں کے سردار پر جو مقتول کے امام اور نبیوں کے ختم کرنے والے ہیں حضرت محمد صلی اللہ علیہ وسلم جو تیرے بندے اور تیرے رسول ہیں جو مصلانی کے

عن ابن مسعود رضي الله عنه قال اذا صليتم على رسول الله صلوات الله عليه وسلم فاحسنوا الصلوة عليه فانكم لا تدرون لعل ذلك يعرض عليه قال فقالوا له فعلينا قال قولوا اللهم اجعل صلواتك ورحمتك وبركاتك على سيد المرسلين وامام المتقين وخاتم النبيين محمد عبدك ورسولك امام الخير وقائد الخير ورسول

رَبَّنَا اقْبَلْ مِنَّا إِنَّكَ أَنْتَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ  
أَمِينَ أَمِينَ أَمِينَ يَا رَبَّ الْعَالَمِينَ ط



امام نبی کے قائم اور حجت کے رسول میں  
اے اللہ! ان کو تمام محمود نصیب فرما!  
جس کا تو نے وعدہ فرمایا جس پر  
اگلے اور پچھلے رشک کریں گے۔

الرحمة اللهم ابشده مقاما  
محموداً يغبط به الاولون  
والاخرين.  
اسن ابن ماجه ص 18

Hadrat Ibn Mas'ūd رضي الله عنه has said: "When you say salutations to the Almighty Allāh's Apostle ﷺ, make it your best of salutation, as you do not know that this very salutation might be offered to him."

They said: "Please teach it us." He said: "Recite after me, O Lord! Send Your blessing, grace and mercy upon the Master of Apostles, the leader (Iman) of the pious and the Seal of the Prophets. He is Muḥammad ﷺ, Your servant and Apostle, the leader of goodness (Inām ul Khair), and the Prophet of Mercy. O Allah the Almighty, grant him the praised position (Maqām Al-Mahmūd, that You have promised) so that those who have gone before and those who are to follow may take pride in him."

-(Sunan Ibn Maja P65)

قیامت کے دن میں تمام  
لوگوں کا امام ہوں گا۔

اذا كان يوم القيمة  
كنت امام الناس.  
ابوداؤد احمد۔ نسیم الریاض ج ۲ ص ۱۲۰

On the Day of Judgement, I will be the leader (Imam) of all people.

-(It has been related by Ahnuad, Nasnu Al-Rivād V2, P402)

حضرت ربیع بن ابو عبد الرحمن ام المومنین  
حضرت سلمہ رضي الله عنه سے روایت  
کرتے ہیں کہ حضور اقدس ﷺ نے  
فرمایا اس شخص کو کوئی مصیبت پہنچے

عن ربیعة بن ابی  
عبد الرحمن عن ام سلمة  
رضي الله عنها زوج النبي ﷺ  
ان رسول الله صوفي عظم وسلم

وہ جیسا کہ اکبر اللہ نے حکم کیا ہے،  
إِنَّا لِلّٰهِ وَإِنَّا إِلَيْهِ رَاجِعُونَ کہہ کر کے  
اے اللہ مجھ کو اس مصیبت میں اجر دے  
اور اس سے بہتر نیک عملہ عنایت فرما  
تو اللہ تعالیٰ اپنے فضل سے اس کے حق  
ایسا ہی کر گیا حضرت ام سلمہ رضی اللہ عنہا  
کھستی میں جب (میرے خاوند) حضرت  
ابو سلمہ رضی اللہ عنہ نے وفات پائی تو میں  
نے یہی دعا پڑھی پھر میں نے اپنے جی  
میں کہا کہ حضرت ابو سلمہ رضی اللہ عنہ کو  
کون بہتر ہوگا۔ سو اللہ نے اس کے لیے  
میں اپنا رسول عنایت فرمایا۔ آپ نے  
ام سلمہ رضی اللہ عنہا سے نکاح فرمایا۔

قال من اصابته مصيبة  
فقال كما امره الله  
إنا لله و إنا اليه راجعون  
اللهم اجرني في مصيبتى  
واعقبني خيراً منها  
الا فعل الله ذلك  
به قالت ام سلمة رضي الله عنها  
فلما توفي ابو سلمة قلت  
ذلك ثم قلت  
ومن خير من ابى  
سلمة فاعقبها الله رسوله  
صونداً عليهما وسلم فزوجها.  
(موطاء امام مالك ص ۲۱۹)

Hadrat Rabi'a bin Abi 'Abdul Rahman رضي الله عنه has narrated on the authority of Hadrat Umm Salama رضي الله عنها that the Almighty Allāh's Apostle ﷺ said: "Anybody who has been afflicted by a misfortune and, after saying what Allah the Almighty has commanded in the Holy Qur'ān (i.e. We are from Allāh the Almighty and to Him we shall return, Al-Qur'an 2:156), prays: 'O Allah the Almighty, reward us in our misfortune and grant us better recompense for this,' Allah the Almighty will answer his prayer accordingly."

She said: "When my husband Hadrat Abu Salama passed away, I recited the same prayer and I thought to myself: 'Who could be better than Hadrat Abu Salama?' So Allah the Almighty blessed her with His Prophet ﷺ, who married her (i.e. Umm Salama).

-(Maroof 'Imam Malik P219)



## Contents

No.	Bounteous Names of the Holy Prophet ﷺ	Page
1	سَيِّدُنَا مُحَمَّدٌ ﷺ Sayyidunā Muḥammad ﷺ Sallalla-hu 'Alayhi wa Sallam (Our Leader the Highly Praised ﷺ)	1
2	سَيِّدُنَا أَبْذُلُ النَّاسِ ﷺ Sayyidunā Abdhul-un-Nās ﷺ (Our Leader the Most Generous ﷺ)	5
3	سَيِّدُنَا الْأَبْرَرُ ﷺ Sayyidunā Al-Abarru ﷺ (Our Leader the Most Pious ﷺ)	8
4	سَيِّدُنَا أَبْرَأُ النَّاسِ ﷺ Sayyidunā Abarr-un-Nās ﷺ (Our Leader the Most Pious of All ﷺ)	11
5	سَيِّدُنَا الْأَبْطَحِيُّ ﷺ Sayyidunā Al-Abṭahyyu ﷺ (Our Leader the Resident of Al-Bathā' ﷺ)	16
6	سَيِّدُنَا أَبْلَجُ ﷺ Sayyidunā Ablaju ﷺ (Our Leader of Fair Complexion ﷺ)	19
7	سَيِّدُنَا الْأَبْيَضُ ﷺ Sayyidunā Al-Abyadu ﷺ (Our Leader with the White Complexion ﷺ)	21
8	سَيِّدُنَا الْأَتَقُ ﷺ Sayyidunā Al-Atqā ﷺ (Our Leader the Most Righteous ﷺ)	24
9	سَيِّدُنَا أَتَقَى النَّاسِ ﷺ Sayyidunā Atqa-an-Nās ﷺ (Our Leader the Most Righteous of All People ﷺ)	28

- |    |  |    |
|----|--|----|
| 10 | مَسَيِّدُ أَكْثَبِ النَّاسِ ﷺ<br><i>Sayyidunā Athbat-un-Nās</i><br>(Our Leader Most Persevering of All People)                     | 32 |
| 11 | مَسَيِّدُ أَجْرِ النَّاسِ صَدْرًا ﷺ<br><i>Sayyidunā Ajra'-un-Nāsi Ṣadran</i><br>(Our Leader the Most Courageous of All Commanders) | 34 |
| 12 | مَسَيِّدُ الْأَجَلِ ﷺ<br><i>Sayyidunā Al-Ajallu</i><br>(Our Leader the Most Sublime)   | 36 |
| 13 | مَسَيِّدُ الْأَجْوَدِ ﷺ<br><i>Sayyidunā Al-Ajwadu</i><br>(Our Leader the Most Generous)  | 42 |
| 14 | مَسَيِّدُ أَجْوَدِ النَّاسِ ﷺ<br><i>Sayyidunā Ajwad-un-Nās</i><br>(Our Leader the Most Magnanimous of All People)                  | 44 |
| 15 | مَسَيِّدُ الْأَجِيرِ ﷺ<br><i>Sayyidunā Al-Ajiru</i><br>(Our Leader the Refuge Giver)   | 47 |
| 16 | مَسَيِّدُ أَحَادٍ ﷺ<br><i>Sayyidunā Uḥadu</i><br>(Our Leader, the Unique)  | 50 |
| 17 | مَسَيِّدُ أَحَبِّ النَّاسِ ﷺ<br><i>Sayyidunā Aḥabb-un-Nās</i><br>(Our Leader the Most Beloved of All)                              | 53 |
| 18 | مَسَيِّدُ الْأَحَدِ ﷺ<br><i>Sayyidunā Al-Aḥadu</i><br>(Our Leader the Unique)  | 62 |
| 19 | مَسَيِّدُ الْأَحْسَنِ ﷺ<br><i>Sayyidunā Al-Ahsanu</i><br>(Our Leader the Most Beautiful)   | 65 |



- |    |   |    |
|----|---|----|
| 20 | سَيِّدُنَا أَحْسَنُ النَّاسِ ﷺ<br><i>Sayyidunā Aḥsan-un-Nās</i> ﷺ<br>(Our Leader the Most Handsome of All People ﷺ)                     | 68 |
| 21 | سَيِّدُنَا أَحْسَنُ النَّاسِ عُنُقًا ﷺ<br><i>Sayyidunā Aḥsan-un-Nāsi 'Unuqan</i> ﷺ<br>(Our Leader of the Most Elegant Neck ﷺ)           | 70 |
| 22 | سَيِّدُنَا الْأَحْشَمُ ﷺ<br><i>Sayyidunā Al-Aḥshamu</i> ﷺ<br>(Our Leader the Most Modest, Dignified ﷺ)                                  | 72 |
| 23 | سَيِّدُنَا أَخْلَى النَّاسِ ﷺ<br><i>Sayyidunā Aḥlan-Nās</i> ﷺ<br>(Our Leader the Most Eloquent of People ﷺ)                             | 77 |
| 24 | سَيِّدُنَا أَهْلَمُ النَّاسِ ﷺ<br><i>Sayyidunā Ahlam-un-Nās</i> ﷺ<br>(Our Leader the Most Gentle ﷺ)                                     | 79 |
| 25 | سَيِّدُنَا أَهْلَامُ كَلَامًا ﷺ<br><i>Sayyidunā Ahlāhum Kalāman</i> ﷺ<br>(Our Leader of Most Pleasant Speech ﷺ)                         | 82 |
| 26 | سَيِّدُنَا أَحْمَدُ ﷺ<br><i>Sayyidunā Aḥmad</i> ﷺ<br>(Our Leader the Greatest Praiser of Allāh the Almighty ﷺ)                          | 84 |
| 27 | سَيِّدُنَا أَحْيَدُ ﷺ<br><i>Sayyidunā Uḥayd</i> ﷺ<br>(Our Leader the Saviour of People from Hell ﷺ)                                     | 89 |
| 28 | سَيِّدُنَا الْأَخْذُ بِالْجُزَاتِ ﷺ<br><i>Sayyidunā Al-Ākhidhu bil-Hujuzāt</i> ﷺ<br>(Our Leader Who Holds People Back from Hell Fire ﷺ) | 91 |
| 29 | سَيِّدُنَا أَخْذُ الصَّدَقَاتِ ﷺ<br><i>Sayyidunā Ākhidh-uṣ-Ṣadaqāt</i> ﷺ<br>(Our Leader the Collector of Alms ﷺ)                        | 93 |

- 30 سَيِّدُنَا الْأَخِيرُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ 95  
Sayyidunā Al-Ākhiru (Our Leader the Last Prophet of Allāh)
- 31 سَيِّدُنَا الْآخِرَاءُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ 98  
Sayyidunā Ukhhrāyā (Our Leader the Final Prophet of Allāh)
- 32 سَيِّدُنَا أَخْرُ مَاخَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ 100  
Sayyidunā Ākhiru Mākh (Our Leader Who Brought the True Religion of Islām From Allāh)
- 33 سَيِّدُنَا الْأَخْشَى لِلَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ 103  
Sayyidunā Al-Akhshā Lillāh (Our Leader the Most God Fearing)
- 34 سَيِّدُنَا الْأَدْعَى صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ 107  
Sayyidunā Al-Ad'aju (Our Leader the Dark-Eyed)
- 35 سَيِّدُنَا الْأَدْوَمُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ 109  
Sayyidunā Al-Adwamu (Our Leader Persistent in Godliness)
- 36 سَيِّدُنَا أُذُنُ خَيْرٍ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ 112  
Sayyidunā Udhunu Khairin (Our Leader the Listener of Good)
- 37 سَيِّدُنَا أَرْأَفُ النَّاسِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ 115  
Sayyidunā Ar'afun-Nās (Our Leader Most Affectionate of all People)
- 38 سَيِّدُنَا الْأَرْحَحُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ 117  
Sayyidunā Al-Arjahu (Our Leader the Most Superior in Weight)
- 39 سَيِّدُنَا أَرْحَمُ النَّاسِ عَقْلاً صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ 120  
Sayyidunā Arjah-un-Nāsi 'Aqlan (Our Leader the Most Intelligent of People)
- 40 سَيِّدُنَا أَرْحَمُ النَّاسِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ 123



Sayyidunā Arḥam-un-Nās ﷺ  
(Our Leader Most Merciful of All ﷺ)

41 سَيِّدُنَا أَرْحَمُ النَّاسِ بِأَلْسِيَالِ ﷺ 125

Sayyidunā Arḥam-un-Nāsi bil-'Ayāl ﷺ  
(Our Leader the Kindest of All People to His Family  
(ﷺ))

42 سَيِّدُنَا أَرْمَى النَّاسِ ﷺ 128  
Sayyidunā Annan-Nās ﷺ  
(Our Leader Best in Archery ﷺ)

43 سَيِّدُنَا أَرْوَغُ مُصَرِّ ﷺ 131  
Sayyidunā Arwa'u Muḍar ﷺ  
(Our Leader the Distinguished Leader of the Mudar  
Tribe ﷺ)

44 سَيِّدُنَا الْأَرْجُ ﷺ 133  
Sayyidunā Al-Azajju ﷺ  
(Our Leader With Beautiful Arched Eyebrows ﷺ)

45 سَيِّدُنَا الْأَزْكَى ﷺ 135  
Sayyidunā Al-Azkā ﷺ  
(Our Leader the Most Pure ﷺ)

46 سَيِّدُنَا الْأَزْهَرُ ﷺ 139  
Sayyidunā Al-Azharu ﷺ  
(Our Leader With the Brilliant Fair Complexion ﷺ)

47 سَيِّدُنَا أَزْهَدُ النَّاسِ ﷺ 142  
Sayyidunā Azhad-un-Nās ﷺ  
(Our Leader the Most Ascetic of People ﷺ)

48 سَيِّدُنَا الْأَسَدُ ﷺ 145  
Sayyidunā Al-Asadd ﷺ  
(Our Leader the Most Steadfast ﷺ)

49 سَيِّدُنَا أَسْعَى النَّاسِ ﷺ 150  
Sayyidunā Askhan-Nās ﷺ  
(Our Leader Most Generous of People ﷺ)

50 سَيِّدُنَا أَسْوَهُ حَسَنَةِ ﷺ 152

*Sayyidunā Uswatun-Hasanah* ﷺ  
 (Our Leader An Excellent Exemplar ﷺ)

- |    |  |     |
|----|--|-----|
| 51 | سَيِّدُنَا أَجْمَعِ النَّاسِ ﷺ<br><i>Sayyidunā Ashja'-un-Nās</i> ﷺ<br>(Our Leader the Bravest of All Men ﷺ)                            | 156 |
| 52 | سَيِّدُنَا الْأَشَدُّ حَيَاءً ﷺ<br><i>Sayyidunā Al-Ashaddu Hayā'an</i> ﷺ<br>(Our Leader Most Modest of All Men ﷺ)                      | 159 |
| 53 | سَيِّدُنَا أَشَدُّ النَّاسِ بَأْسًا ﷺ<br><i>Sayyidunā Ashaddun-Nāsi-Ba'san</i> ﷺ<br>(Our Leader the Most Overpowering of All People ﷺ) | 161 |
| 54 | سَيِّدُنَا أَشَدُّ النَّاسِ حَيَاءً ﷺ<br><i>Sayyidunā Ashad-un-Nāsi Hayā'an</i> ﷺ<br>(Our Leader Most Modest of All People ﷺ)          | 163 |
| 55 | سَيِّدُنَا أَشْرَفُ النَّاسِ ﷺ<br><i>Sayyidunā Ashraf-un-Nās</i> ﷺ<br>(Our Leader the Most Honoured of People ﷺ)                       | 165 |
| 56 | سَيِّدُنَا الْأَسْنَبُ ﷺ<br><i>Sayyidunā Al-Ashnabu</i> ﷺ<br>(Our Leader With Sparkling White Teeth ﷺ)                                 | 168 |
| 57 | سَيِّدُنَا أَصْبَرُ النَّاسِ ﷺ<br><i>Sayyidunā Aşbar-un-Nās</i> ﷺ<br>(Our Leader the Most Patient of People ﷺ)                         | 170 |
| 58 | سَيِّدُنَا الْأَصْدَقُ فِي اللَّهِ ﷺ<br><i>Sayyidunā Al-Aşdaq-Fillāh</i> ﷺ<br>(Our Leader the Most Truthful to Allāh ﷺ)                | 173 |
| 59 | سَيِّدُنَا أَصْدَقُ النَّاسِ لَهْجَةً ﷺ<br><i>Sayyidunā Aşdaq-un-Nāsi Lahjatan</i> ﷺ<br>(Our Leader the Most Truthful in Speech ﷺ)     | 178 |
| 60 | سَيِّدُنَا الْأَظْهَرُ ﷺ<br><i>Sayyidunā Al-Aṭharu</i> ﷺ   | 181 |



(Our Leader Most Pure ﷺ)

- |    |  |     |
|----|--|-----|
| 61 | سَيِّدُنَا الْأَطْيَبُ طَوَائِفُ الْعَالَمِينَ<br><i>Sayyidunā Al-Atyabu</i> ﷺ<br>(Our Leader the Most Fragrant ﷺ)                     | 186 |
| 62 | سَيِّدُنَا أَطْيَبُ الْأَخْلَاقِ وَوَلَدُهَا خَيْرُهَا<br><i>Sayyidunā Atyab-ul-Akhlāq</i> ﷺ<br>(Our Leader of the Finest Character ﷺ) | 191 |
| 63 | سَيِّدُنَا أَطْيَبُ الْجَسَدِ طَوَائِفُ الْعَالَمِينَ<br><i>Sayyidunā Atyab ul-Jasad</i> ﷺ<br>(Our Leader of the Purest Physique ﷺ)    | 194 |
| 64 | سَيِّدُنَا أَطْيَبُ الذِّكْرِ طَوَائِفُ الْعَالَمِينَ<br><i>Sayyidunā Atyab-udh-Dhikr</i> ﷺ<br>(Our Leader of the Purest Repute ﷺ)     | 197 |
| 65 | سَيِّدُنَا أَطْيَبُ النَّاسِ رِيحًا ﷺ<br><i>Sayyidunā Atyab-un-Nāsi Rīḥan</i> ﷺ<br>(Our Leader of the Most Fragrant Scent ﷺ)           | 201 |
| 66 | سَيِّدُنَا أَعْدَلُ النَّاسِ ﷺ<br><i>Sayyidunā A'dal-un-Nās</i> ﷺ<br>(Our Leader the Most Just of People ﷺ)                            | 203 |
| 67 | سَيِّدُنَا الْأَعْرَبُ طَوَائِفُ الْعَالَمِينَ<br><i>Sayyidunā Al-A'rabu</i> ﷺ<br>(Our Leader the Most Eloquent in Arabic ﷺ)           | 207 |
| 68 | سَيِّدُنَا أَعْرَبُ الْعَرَبِ ﷺ<br><i>Sayyidunā A'rab-ul-'Arab</i> ﷺ<br>(Our Leader the Most Eloquent of All Arabs ﷺ)                  | 209 |
| 69 | سَيِّدُنَا الْأَعَزُّ طَوَائِفُ الْعَالَمِينَ<br><i>Sayyidunā Al-A'azzu</i> ﷺ<br>(Our Leader the Most Honourable ﷺ)                    | 211 |
| 70 | سَيِّدُنَا الْأَعْظَمُ ﷺ<br><i>Sayyidunā Al-A'zannu</i> ﷺ<br>(Our Leader the Greatest ﷺ)   | 215 |
| 71 | سَيِّدُنَا أَعَفُ النَّاسِ ﷺ   | 217 |



- Sayyidunā A'fun-Nās* ﷺ  
 (Our Leader the Most Chaste of All People ﷺ)
- 72 سَيِّدُنَا الْأَعْلَى ﷺ 219  
*Sayyidunā Al-A'la* ﷺ  
 (Our Leader the Highest (in Status) ﷺ)
- 73 سَيِّدُنَا الْأَعْلَمُ بِأَمْرِ اللَّهِ ﷺ 221  
*Sayyidunā Al-A'lamu Billāh* ﷺ  
 (Our Leader Most Knowledgeable of Allāh ﷺ)
- 74 سَيِّدُنَا الْأَعَزُّ ﷺ 224  
*Sayyidunā Al-Agharru* ﷺ  
 (Our Leader, Most Beautiful ﷺ)
- 75 سَيِّدُنَا أَحَدٌ ﷺ 226  
*Sayyidunā Aghyaru* ﷺ  
 (Our Leader the Most Respectful of Honour ﷺ)
- 76 سَيِّدُنَا أَفْصَحُ الْعَرَبِ ﷺ 229  
*Sayyidunā Afṣaḥ-ul-'Arab* ﷺ  
 (Our Leader the Most Eloquent of All Arabs ﷺ)
- 77 سَيِّدُنَا أَفْصَحُ النَّاسِ ﷺ 231  
*Sayyidunā Afṣaḥ un-Nās* ﷺ  
 (Our Leader the Most Eloquent of People ﷺ)
- 78 سَيِّدُنَا أَفْضَلُ النَّاسِ ﷺ 233  
*Sayyidunā Afḍal-un-Nās* ﷺ  
 (Our Leader the Best of People ﷺ)
- 79 سَيِّدُنَا أَفْقَى الْأَنْفِ ﷺ 235  
*Sayyidunā Aqnal Anf* ﷺ  
 (Our Leader of the Most Elegant Nose ﷺ)
- 80 سَيِّدُنَا أَفْقَى الْعَرَبَيْنِ ﷺ 238  
*Sayyidunā Aqal-'Irmain* ﷺ  
 (Our Leader With a High Bridged Nose ﷺ)
- 81 سَيِّدُنَا الْأَكْبَرُ ﷺ 241  
*Sayyidunā Al-Akbaru* ﷺ  
 (Our Leader the Greatest ﷺ)



- 82 سَيِّدُنَا أَكْبَرُ النَّاسِ ﷺ 243  
*Sayyidunā Akbar un-Nās* ﷺ  
 (Our Leader the Greatest of All People ﷺ)
- 83 سَيِّدُنَا أَكْثَرُ النَّاسِ تَبَعًا ﷺ 246  
*Sayyidunā Akihar un-Nāsi Tab'an* ﷺ  
 (Our Leader With the Largest Following ﷺ)
- 84 سَيِّدُنَا الْأَكْرَمُ ﷺ 249  
*Sayyidunā Al-Akramu* ﷺ  
 (Our Leader, the Most Honourable ﷺ)
- 85 سَيِّدُنَا أَكْرَمُ الْأَوَّلِينَ وَالْآخِرِينَ ﷺ 254  
*Sayyidunā Akram-ul-Awwalīna wal-Akhirīn* ﷺ  
 (Our Leader the Most Honourable of All the Former  
 And the Last ﷺ)
- 86 سَيِّدُنَا أَكْرَمُ النَّاسِ ﷺ 258  
*Sayyidunā Akram-un-Nās* ﷺ  
 (Our Leader the Most Noble of All Mankind ﷺ)
- 87 سَيِّدُنَا أَكْرَمُ النَّاسِ حَيًّا ﷺ 262  
*Sayyidunā Akram-un-Nāsi Hayyan* ﷺ  
 (Our Leader of the Most Honourable Tribe ﷺ)
- 88 سَيِّدُنَا أَكْرَمُ وَلَدِ آدَمَ ﷺ 265  
*Sayyidunā Akramu Wulde-Ādam* ﷺ  
 (Our Leader ﷺ) the Most Distinguished of the  
 Progeny of Adam (عليه السلام)
- 89 سَيِّدُنَا الْإِكْلِيلُ ﷺ 269  
*Sayyidunā Al-Iktīlu* ﷺ  
 (Our Leader, the Crown ﷺ)
- 90 سَيِّدُنَا الْإِمَامُ ﷺ 271  
*Sayyidunā Al-Imāmu* ﷺ  
 (Our Master, the Leader ﷺ)
- 91 سَيِّدُنَا إِمَامُ الْخَيْرِ ﷺ 273  
*Sayyidunā Imām ul-Khair* ﷺ  
 (Our Master, the Leader of Good ﷺ)